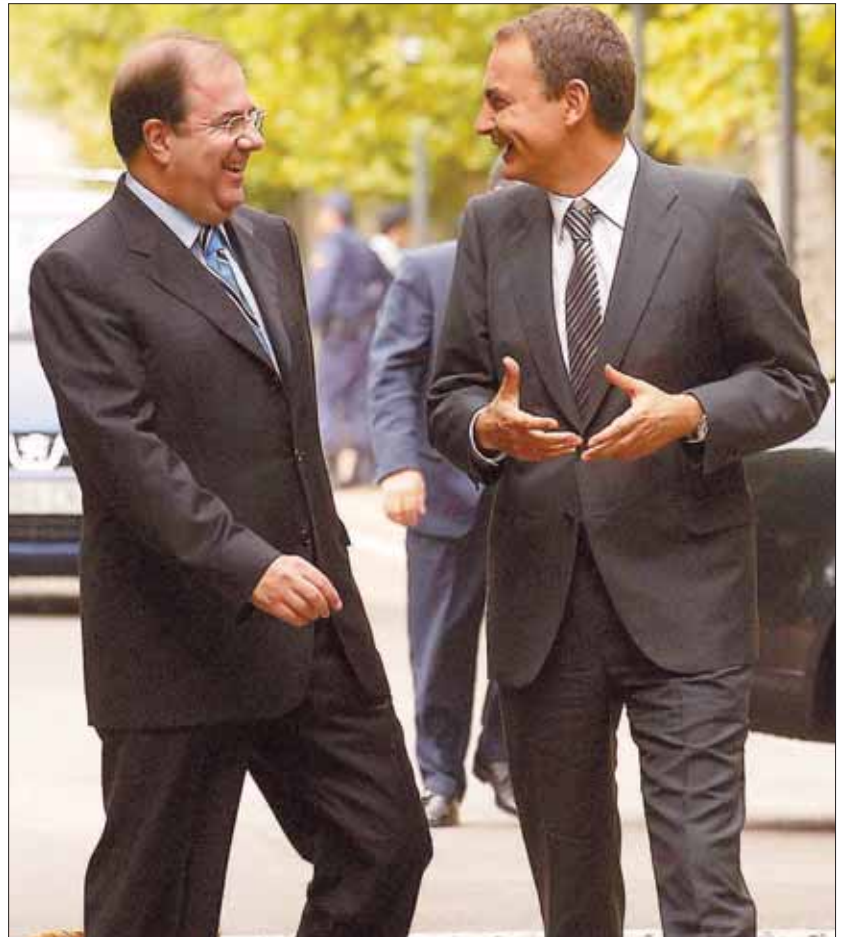


► **AYUNTAMIENTO**

El municipio intentará concienciar al comercio sobre la recogida de cartón

► **Incumplimiento** El alcalde, que ayer anunció que enviará 1.200 cúter a los comerciantes para facilitar el adecuado tratamiento de las cajas, cree que la ordenanza se incumple con frecuencia.

► **Corte de tráfico** Vía Roma permanecerá totalmente cortada el fin de semana. **SEGOVIA67**



Acuerdo para potenciar las tecnologías. El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, y el del Gobierno central, José Luis Rodríguez Zapatero, acordaron, durante la visita que éste realizó ayer a Valladolid, potenciar la sociedad de la información y las nuevas tecnologías con la instalación de varios centros de referencia nacional en la Comunidad. Herrera confió que, más allá de las discrepancias, le une con Zapatero la creencia en el futuro de Castilla y León. / FOTO: EFE **CASTILLA Y LEÓN35 Y 36**

Y ADEMÁS...



CULTURA
El Teatro Juan Bravo abre un ciclo de cine sobre artes escénicas

La película "Satyricon", de Federico Fellini, abrirá una selección de doce películas realizada por Adolfo Fernández-Punso la en las que se podrá comprobar la conexión entre el cine y el teatro. **SEGOVIA17**

ECONOMÍA
La directiva de la AIHS se mantendrá hasta el 28 de octubre

La junta directiva de la Agrupación Industrial de Hosteleros Segovianos (AIHS) se mantendrá hasta el 28 de octubre. **SEGOVIA13**

PRESUPUESTOS GENERALES
El PSOE anuncia que el Estado invertirá 185,9 millones en la provincia en 2007 **SEGOVIA11**

ECONOMÍA
La Diputación pide compensaciones por el IBI de la AP-6 para cuatro ayuntamientos **SEGOVIA21**

PROVINCIA
San Rafael celebra la festividad de su patrón con la ofrenda floral de los quintos **SEGOVIA24**

TERRORISMO
El Parlamento Europeo debatirá en el mes de octubre la negociación con ETA **NACIONAL38**

CINE
El director Pedro Almodóvar luchará de nuevo por los oscars con su última película, "Volver" **CULTURA43**

► **MUNICIPAL**

Patrimonio rechaza el proyecto modificado del Teatro Cervantes presentado por el Ayuntamiento

► La comisión territorial considera que la documentación aportada por los técnicos municipales "es insuficiente" para valorar la incidencia de la modificación del proyecto, y reclama un informe urbanístico y planos comparativos **SEGOVIA9**

KM 100
Tel: 921 443 571
C/ Garmatá, 10, s/n. Carmona, Sevilla 483

FORD FUSION 1.4
AÑO 2003/50.000
8.500 €

BMW 320 TD
AÑO 1999
13.500 €

INFORMESE DE NUESTRAS OFERTAS DE RENTING

Si tiene terrenos que se puedan urbanizar en la provincia de Segovia

pagamos el proyecto y lo urbanizamos en aportación. También damos un tercio en efectivo y el resto en viviendas.

Telf.: 617 38 70 82

ESPECIAL

Fiestas en Prádena, Olombrada y Boceguillas

PÁGINAS INTERIORES

PROMOCIÓN

"Láminas Segovia en tres tiempos"

[La Granja, Palacio de San Ildefonso] Baños de Diana **GRATIS**

Radio iberpistas

Todos los domingos y festivos por la tarde y en operaciones salida y retorno.

102.1 FM Castilla y León
88.7 FM Madrid

iberpistas **iberpistas**

la camino más seguro

[REVISTA DE PRENSA] EDITORIALES

[DESDE LA LIBERTAD] RAMÓN PI

EL MUNDO

Señala que "nadie ha obligado a las constructoras a invertir en el sector eléctrico y, por ello, sería incomprensible que Industria tratara de financiar estas operaciones con un incremento de las tarifas, como sucedió con la construcción de las centrales nucleares en los años 80, que se pagaron con un porcentaje del recibo de la luz. Estamos en una economía de mercado, en la que cada agente tiene que asumir el coste de sus decisiones".

LA VANGUARDIA

Afirma que "este importante sector de trabajadores ha sufrido históricamente una clara marginación al no serles reconocidos varios derechos, entre ellos el de cobrar subsidio de desempleo y el de la baja médica en caso de enfermedad".

EL PAIS

Dice sobre la intención del Gobierno de poner en marcha un nuevo sistema de financiación de las universidades que "no será fácil llegar a un consenso pero es preciso hacerlo, con toda la prudencia necesaria y el tiempo y el esfuerzo que exige un cambio de estas características. Sin embargo, no sería bueno poner en entredicho el interés y la necesidad de moverse en la dirección anunciada en función de las incertidumbres que en estos momentos existen sobre el modo concreto de hacerlo".

LA RAZON

Afirma que "es muy positivo que los accionistas estén obteniendo jugosos beneficios, sobre todo los de Endesa gracias a la numantina y eficaz resistencia de Pizarro. Pero no sería admisible que se trasladara al consumidor el esfuerzo financiero que están haciendo las distintas empresas para resituarse en el sector energético en una nueva era".

ABC

En el editorial "Zapatero intranquiliza" afirma que "la política de declaraciones retóricas resulta ya ineficaz para sostener ante la opinión pública la viabilidad de este proceso de diálogo con ETA. La solución no consiste en aferrarse a un optimismo inverosímil, ni en confundir a la sociedad con la idea de que a la paz únicamente se llega a través de este proceso, de forma que quienes se oponen a él sólo buscan la vuelta del terrorismo homicida, porque las demás modalidades terroristas están actualmente activas".

Debate europeo

EL SOCIALISTA ESPAÑOL SEÑOR BORRELL, presidente del Parlamento Europeo, ha dispuesto que el 25 de octubre se celebre un debate en aquel foro sobre el "proceso largo, duro y difícil" que los socialistas españoles llaman "de paz", y que muchos otros llaman "de rendición del Estado" a la banda asesina ETA.

Confieso que esta decisión me causa perplejidad. ¿Es competente el Parlamento Europeo en este asunto? Si lo es, ¿qué documentación recibirán los europarlamentarios al respecto, para poder intervenir con conocimiento de causa? Estas preguntas no son gratuitas, porque costó Dios y ayuda incluir a la ETA y todas sus ramificaciones (como Batasuna y sus seudónimos, por ejemplo) en la lista de organizaciones terroristas, y aún hoy muchos en la Unión Europea llaman a la banda "organización nacionalista", "organización secesionista", "organización radical" y cosas así.

La iniciativa ha partido del Grupo Socialista del europarlamento, a petición, obviamente, de

los socialistas españoles. ¿Qué pretenden con eso? ¿Acaso se trata de una burda maniobra electoralista que busque convencer a los votantes españoles de que Europa aboga por la negociación con los asesinos, en lugar de perseguirlos, detenerlos, juzgarlos y, si es el caso, meterlos en la cárcel?

Más de una vez he dicho y escrito que con actitudes como ésta no se consigue más que fabricar fascistas, que atribuyen a la democracia lo que no es sino su perversión. Las votaciones no lo resuelven todo, ni lo pueden resolver. Ahora, por ejemplo, estamos en la historia de que, con una votación suficiente, los hombres pueden transformarse en mujeres, contra lo que indica el ADN. Esto podrá valer para hacer leyes, pero la transformación sólo será aparente, y los que lo saben tendrán la fuerte tentación de pensar que si la democracia ha de servir para negar la realidad, lo mejor será prescindir de la democracia.

¿Eso es lo que quieren nuestros socialistas?

[TRIBUNA] FRANCISCO MURO DE ISCAR

"Profesiones" con futuro

MI AMIGA BLANCA GORDON, que es una emprendedora inteligente, ha cambiado de profesión y ahora es "personal shopper", o compradora personal. Ofrece sus servicios a los que no tienen tiempo, les diseña la ruta de tiendas a medida, les acompaña en sus compras y, evidentemente, les cobra por ello. Es una nueva profesión, como la de "entrenador personal", que es la única manera que tienen algunos de hacer deporte a la medida bajo consejo y supervisión profesionales. Hay que aguzar el ingenio, porque según un estudio hecho en Francia sobre las profesiones del futuro, en unos años, la cuarta parte de la población estará empleada en profesiones que aún no existen o que hoy son muy poco habituales. Entre otras cosas, porque gran parte de los productos de consumo habitual que se usarán dentro de diez o quince años no existen todavía en la actualidad o están en mantillas.

Así que, ahora que se ponen en marcha las nuevas carreras universitarias, de cuatro años de duración, conviene reflexionar. Uno de los cambios que han hecho, el de que haya un primer curso común desde el que pueda cambiarse a otra carrera, que parece positivo, tiene como consecuencia que algunos estudiantes estudiarán un año de Filosofía y tres de Derecho y, saldrán de la Universidad con unos conoci-

mientos jurídicos manifiestamente descriptibles. Pero lo peor es que las carreras que van a estudiar no les van a servir para ese futuro nuevo que nos viene.

Por ejemplo, en la Universidad no se enseña la profesión de "desmantelador de centrales nucleares", que parece que va a tener mucho éxito en España de la mano del PSOE. Y conozco a otro que se ha hecho "morosólogo" y ha creado un Centro de Estudios de Morosología, que supongo que estudia porqué no pagan los que deben y porqué deben los que no pagan. En Nueva York, un empresario cobra 60 dólares por enseñar al niño a montar en bicicleta y en Cuatro, la supernanny explica a los padres cómo sacar provecho de su hijo, aunque eso no garantiza, tampoco, que vaya a ser un chico de provecho. Dicen que vamos a necesitar "ludicadores", es decir, inventores de juegos, e "ingenieros del ocio", y "metrocomunicadores" que dominen todas las técnicas de comunicación, especialmente las que se realizan a través de la red. Hay quien apuesta, incluso, por crear la profesión de "clonadores" o la de "tecnogricultores".

Pero si a alguien quiere forrarse, que monte una escuela para formar arruinadores de OPAs, y encargue la dirección a Manuel Pizarro. Se forraría como se han forrado los accionistas de Endesa.

[JUMOR SIN ACHE] ALAMEDO DEL PARRAL Y DIEZ

Un valiente (sonriente)

UN VALIENTE SONRIENTE ES FERNANDO SAVATER. Por eso mismo, por ser una persona siempre sonriente viene a esta sección del "Umor sin ache" por derecho propio y merecidísimo. Y por ser valiente también. Por ser valiente en una época de cobardías en la que la especie de los valientes no abunda, nadie quiere asumir responsabilidades propias y la gente se escabulle cuando hay que dar la cara de verdad por algo importante.

Fernando Savater sonríe a la vida y firma con una firme sonrisa sus libros valientes y sonrientes en este "Hay Festival" pasado, que tanto nos ha sorprendido a todos los segovianos por lo bien que ha salido, por su éxito de público y por lo que hemos

aprendido todos. Ellos los escritores de nosotros los segovianos, por vivir en una ciudad pequeña y bella, a la medida del hombre. Nosotros los segovianos de ellos, pues ha sido una delicia que nos ha nutrido de vitaminas culturales y espirituales, oír por ejemplo a ese hispanista irlandés llamado Ian Gibson, que sabe más que Lepe, Lepijo y su hijo de los hermanos Machado, sus padres, abuelos, familia de Leonor (la esposa niña de Antonio), noticias del love-story del tímido Antonio con la misteriosa Guiomar, la Residencia de estudiantes, Pepín Bello, Buñuel, Lorca, Dalí y la intemperata... Gibson es un castizo y un cachondo que, también con la sonrisa en los labios, firma sus li-

bros -que ahora son nuestros- nos habla de nuestro whisky segoviano DYC <<que no está nada mal y no es moco de pavo>>, según palabras textuales suyas (Gibson maneja los giros, dichos y tacos españoles con soltura y naturalidad) y parece que es como de casa... ¡Tantas veces le hemos visto en la tele del cuarto de estar de nuestro hogar, tantas veces hemos leído sus artículos y declaraciones en prensa, tantas veces le hemos admirado por saber mucho más de los españoles que los propios españoles!

Los <<filandones>> escritores leoneses José María Merino, Luis Mateo Díez, Juan Pedro Aparicio y Antonio Pereira, entre otras bromas y

anécdotas nos han explicado la importancia de los relatos orales del pueblo trabajador "cuando no había televisión y sí mucha necesidad". Esta generación de novelistas leoneses tiene fuerza y garra, son ocurrentes, actuales y divertidísimos, y entre sonrisas firmaron sus libros también.

Volvamos al valiente Savater: el escritor nos desmenuzó el hecho terrorista mundial y el que nos toca más cerca, el terrorismo de ETA en el País Vasco ("el terrorismo pretende, y consigue muchas veces, domesticar a la sociedad; el primer atentado sangriento obtiene la condena social unánime, pero al llegar al quinto o al sexto, esa misma sociedad empieza a condenar a sus

dirigentes por no saber o no poder contener las barbaridades..."). Una especie de "síndrome de Estocolmo", añadiría yo, conseguido por un miedo colectivo.

A Savater le gusta la ética, los libros de aventuras, su adorado País Vasco, la buena mesa, los comics, las carreras de caballos, la playa de La Concha de San Sebastián, el humor, los libros de "Guillermo el proscrito" de la genial humorista Richmal Chrimton, la vida... Y mira por dónde tiene que ir a todas partes con guardaespalda.

"Mira por dónde" se llama su último libro autobiográfico.

Mira por dónde se ha convertido en un patriota... De la libertad.

[EL POSO DE LOS DÍAS] JOSÉ MARÍA PÉREZ DE COSSÍO

[TRIBUNA] MARIBEL EGIDO CARRASCO

Desencarnados



EL CURSO VERSABA SOBRE FENÓMENOS PARASITOLÓGICOS. Se celebraba en el convento que unas monjitas,

no recuerdo de que orden, poseen en la periferia de Madrid. La duración era la de un fin de semana y como el precio, manutención incluida, entraba dentro de mis posibilidades, me apunté y asistí. Ya lo creo que asistí. Me cogí el coche de línea y allí que me plantifiqué.

Podría escribir un tocho de considerables dimensiones sobre todo lo que allí aconteció, pero, hoy solo, y en forma breve, narraré un suceso que, ya de por sí, amortizó el gasto.

La estrella invitada era un niño de unos once años al que todos llamaban Dieguito y que venía de Granada. Según nos dijeron, este niño tenía la facultad de ver a las personas desencarnadas, a los muertos que dicen en mi pueblo. Naturalmente aquello me intrigó hasta tal punto que, haciendo alarde de mi toreo de muleta, pude conseguir un aparte con el tal Dieguito y dejar que me contara, sin formalismos ni solemnidades, el quid de la cuestión.

Todo empezó, según me contó el niño, cuando un tío suyo, hermano del padre, le regaló un perro que, por las características que me facilitó, debía de ser un ratonero de Burgos que dicen los cazadores cachondos. Al poco tiempo, el tío murió en un accidente de bicicleta. Se le rompieron los frenos en una cuesta abajo, cuando cuesta arriba subía un camión de reparto de gaseosas. Dieguito era un narrador espléndido que no escatimaba detalles en sus explicaciones.... A los pocos días del fallecimiento, el tío empezó a aparecer por la casa para acariciar al perro y, sentado en una silla, pasarse largos ratos contemplando las maniobras del animal. Dieguito le vio, como si aún estuviera en este lado de la vida. Con su camisa a cuadros y la tripa cervecera de la que siempre había hecho gala. Quiso hablar con él,

pero su tío solo prestaba atención al perro. Según me dijo, al principio se asustó mucho, pero, según pasaban los días, se hizo con el tema, y ya lo veía como algo natural. Lo curioso es que a partir de ahí, comenzó a ver como los niños de su colegio iban siempre rodeados de personas que nadie más que él veía. Solían ser abuelos o señoras muy cariñosas que cuidaban de que nada malo pudiera pasarles.

Dieguito me dijo que su madre en cuanto supo, por él habérselo contado, de las visitas del tío, para ella su cuñado, se enfadó. Más que nada, por el que solo echaba cuentas del perro con la cantidad de veces que había comido de gañote en la casa. La misma casa por la que post mortem se paseaba como Perico por su ídem. Por lo menos, decía la madre, podía saludarnos o rellenarnos una primitiva.

Fue muy interesante, ya digo, mi charla con Dieguito. Incluso le he invitado a venir a Segovia a ver que es lo que se le aparece, por ejemplo, un domingo por la tarde, en esos paseos en los que el personal sube y baja la calle Real, para hacer tiempo.

A Dieguito, el poseer estas facultades no le molesta gran cosa. Lo que peor lleva es el que, como su madre sabe que su cuñado anda por allí, cada vez que va al cuarto de baño para ducharse y etcétera, le llama para que eche una ojeada a ver si éste la va a sorprender como su madre la trajo al mundo. Eso es lo que peor lleva Dieguito, aunque, como me dijo una vez más, su tío solo se preocupa del perro que, todo hay que decirlo, también debe de ver algo, porque menea el rabo y hace carantoñas.

Desde entonces, quizás sea una tontuna mía, siempre que me refugio en mi intimidad más íntima, procuro comportarme, no vaya a ser que alguien se esté despetando de risa desde esa otra orilla en la que quizás lo único que importe sea el como se menea el rabo y las carantoñas que solemos hacer cuando no funciona el agua caliente. ¡Al pleo invierno me refiero!

... Si yo te contara

NADIE DUDA que contar tus problemas a alguien que realmente te aprecia y comprende, es un consuelo y hasta una necesidad. Esto abarca también, naturalmente, a los problemas de salud que son los que más nos inquietan a todos. Pero, hecha ésta salvedad, quiero referirme a un pesadísimo espécimen bastante extendido, y que quizá sea más frecuente entre nosotras las mujeres.

Se trata de esos conocidos / conocidas, que al encontrarte en cualquier parte, tras formularte la pregunta (totalmente testimonial) de : "¿Qué tal estáis?", y antes de darte tiempo siquiera a responder, ya han comenzado la narración exhaustiva de todos sus males, grandes y pequeños, y que suelen ser de toda condición: dolores articulares en sus infinitas variantes, cólicos varios (los de vesícula dan muy buen juego), cefaleas, migrañas, mareos derivados de diferentes causas, malas digestiones, insomnios etc.

A estas alturas de monólogo (no me atrevo a llamarle conversación),

tú ya has decidido evitar cualquier tipo de información de tus propios "alifafes" (en el optimista supuesto de poder meter baza) ya que tus dolencias siempre resultarían pobres en calidad y cantidad, frente a esa verdadera catarata de desajustes orgánicos de que hace gala tu interlocutor, y solo aspiras a una despedida digna, antes de que el capítulo de narración de males se extienda a sus parientes más cercanos.

Lo curioso es que, recordemos, el asunto comenzó con la pregunta-trampa: "¿Qué tal estáis?", cuya respuesta, por supuesto, al narrador de desastres varios le tiene absolutamente sin cuidado.

Desconfiemos de esa pregunta aparentemente inocente, ya que en el mejor de los casos, aunque te permitan contestar previamente con el recorrido: "Vamos tirando", corres el gran riesgo de que inmediatamente, se pronuncie por parte del otro la sugerente y a la vez inquietante frase: "Si yo te contara....", para después, inevitablemente, contártelo.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA: EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L. - D.L. SG. 7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernández Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González
Director:
Jesús Martínez Calle

Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Reboljar Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Administración de Publicidad:
Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Talleres
C/ Peñalara, 3 (Polígono Industrial "El Cerro") 40006 Segovia
Teléfono: 921 437 261 - Fax 921 442 432
Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º - Teléfono: 921 461 212 - 40001 Segovia
Correo electrónico de redacción adelantado@eladelantado.com
Difusión controlada por la OJD



Mercedes-Benz presenta el nuevo Clase A Coupé Red & Black Edition desde 17.995€*

► La manera de ser y de actuar, de vestir, de hablar e incluso de conducir. Eso es lo que nos diferencia. Afortunadamente nadie es igual. Nuevo Clase A, un concepto distinto de automóvil. Un coupé adaptado a

la ciudad con un toque exclusivo y deportivo. Con llantas de aleación de 17", parrilla delantera cromada, asientos y tren de rodaje deportivos... Un coche con personalidad propia, como tú.



Mercedes-Benz

* A 150 (95 cv), IVA, impuesto de matriculación y transporte incluidos. Faros bixenón no incluidos, equipamiento opcional. Consumo promedio desde 5,1 hasta 6,5 l/100 Km. Emisiones de CO2 desde 139 hasta 171 g/Km.

902 99 86 06 www.mercedes-benz.es

SEGAUTO, S.A.

Concesionario Oficial Mercedes-Benz
Peñalara, 10. Pol. Ind. El Cerro.
Tels.: 921 42 76 11 / 70 20. 40006 SEGOVIA
www.segauto.mercedes-benz.es

CASA DEL SIGLO XV



CASA DEL SIGLO XV

"Nis contemporáneos"

La Casa del Siglo XV expone hasta el 15 de octubre la muestra "Mis contemporáneos", retratos de escritores en la Colección Vázquez Díaz de la Fundación Mapfre. (Foto: Fernando Peñalosa)

CITAS

Fiestas en los pueblos

Hoy, viernes, día 29, celebran la festividad de San Miguel en las localidades de Muñopedro, Arcones, Ayllón, Cuéllar, Fresno de la Fuente, San Miguel de Bernuy, Sebúlcor, Sepúlveda y Sotosalbos.

UN PASEO POR LA PROVINCIA

AGENDA⁴

HOY

29 septiembre de 2006

Faltan 108 días para que finalice el año

Santoral

Hoy, fiesta de los Arcángeles San Miguel, Gabriel y Rafael, y San Dadas.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL 921431212
COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
PROTECCIÓN CIVIL 921759115
GUARDIA CIVIL 062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS 921417131
BOMBEROS SEGOVIA 921422222
BOMB. COCA 921586132
BOMB. SEPÚLVEDA 921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS 061
HOSPITAL GENERAL 921419100
HOSP. POLICLINICO 921419100
H. MISERICORDIA 921460115-16
CRUZ ROJA 921440202
URGENCIAS 921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS) 900100036

Transportes

RADIO TAXI 921445000
ESTACIÓN RENFE 902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES 921427707

Otros

EMERGENCIAS 112
TURISMO 921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL) 902 22 88 88
CORREOS 921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO 921759000
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN 921417384
DIPUTACIÓN 921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA 921419800
AYLLÓN 921553000
CANTALEJO 921520001
CANTIMPALOS 921496009
CARBONERO
EL MAYOR 921560002
COCA 921586011
EL ESPINAR 921181700
FUENTEPELAYO 921574000
MOZONCILLO 921577392
NAVALMANZANO 921575002
NAVA DE LA ASUNCIÓN
921580036
NAVAS DE ORO 921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA 921449354
RIAZA 921551016
SAN ILDEFONSO 921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA 921594036
SEPÚLVEDA 921540000
TURÉGANO 921500000
VILLACASTÍN 921198008

EXPOSICIONES

Brujería

Piezas de la Europa Medieval y Central entre el siglo XVI y primeros del XX. Calle Daoiz, 9. (Casa Encantada). Tlf 666273985. Todos los días, de 11.00 a 14.30 y de 16.30 a 20.00 h.

ANTIGUO MUSEO DE LA BRUJERÍA

Pedro A. Bolós

"Paisajes", muestra de Pedro A. Bolós en el bar Quintanar. Hasta el 21 de octubre.

BAR QUINTANAR

Paco Sanchidrián

Pinturas de Paco Sanchidrián hasta el 30 de septiembre.

BAR SANTANA

Carles Galindo

Mañana, sábado, a las 19.00 h., inauguración de la exposición "Un mar de fustas", de Carles Galindo, Hasta el 31 de octubre. (c/ Pedro de Fuentidueña, 13).

BRICOPEKE

"Mis contemporáneos"

Hasta el 15 de octubre, muestra "Mis contemporáneos", retratos de escritores en la Colección Vázquez Díaz de la Fundación Mapfre. De miércoles a domingo, de 12.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h.

CASA DEL SIGLO XV

"Exposición colectiva"

Hasta el 30 de septiembre se puede visitar esta exposición colectiva en la que diferentes artistas muestran sus obras.

GALERÍA NÉLIDA

Julia Miguel

Manualidades y muñecas de porcelana de Julia Miguel. Hasta el 30 de septiembre.

HOTEL LAS SIRENAS

"Naturalmente artificial"

Muestra "Naturalmente artificial. El arte español y la naturaleza, 1968-2006". Hasta el 10 de diciembre.

MUSEO DE ARTE C. ESTEBAN VICENTE

"Segovia en tres tiempos"

Hasta el 29 de octubre, "Segovia en tres tiempos", fotografías de Laurent, Moreno y Loty (1856-1936). De miércoles a domingo, de 12.00 h. a 14.00 y de 17.00 a 20.00 h.

TEATRO JUAN BRAVO

Paco Celorrio

Hasta el 1 de octubre se puede visitar en el Torreón de Lozoya, la exposición de pintura de Paco Celorrio, "Los restos ocultos".

Fernando Botero

Muestra "Fernando Botero. Pinturas, dibujos, acuarelas, esculturas" en el Patio de los Árboles y sala anexa del Torreón de Lozoya y dentro de los actos programados en el Hay Festival. Hasta el 22 de octubre.

"Mariano de Cossio (1890-1960)"

Hasta el próximo 26 de noviembre, se puede visitar la muestra "Mariano Cossio (1890-1960)" en el Torreón de Lozoya.

TORREÓN DE LOZOYA

"100 años de juguetes"

Muestra "100 años de juguetes". Entrada libre. Hasta octubre.

MUSEO RODERA ROBLES

"Obras de alumnos"

Hasta el 30 de septiembre permanecerá abierta en la Academia de Arte 'A' la exposición de pintura en la que se exponen obras de los alumnos, en su mayoría jubilados. El horario de visita será de 11 a 13 horas y de 18 a 20 h.

ACADEMIA DE ARTE 'A'

COMERCIO



Presentación en BMW. La firma BMW presentó ayer en el concesionario segoviano Móvil Castilla Motor S.L. el nuevo BMW Serie 3 Coupé, una nueva idea que concentra toda la esencia de la marca automovilística. (Foto: Kamarero)

Arqueología

Aula arqueológica. De miércoles a domingo, de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 20.00 h. Cita en el teléfono: 605842481.

AGUILAFUENTE-IGLESIA DE SAN JUAN BAUTISTA

Paleolítico y visigodo

Cerro de San Isidro y en Cerro del Castillo. Visitas guiadas. Información en la Asociación APIA en el telf.: 921 566108.

BERNARDOS

Artesanía

Artesanía: vidrio, metal, madera, orfebrería, cerámica, grabado... Viernes de 17,00 a 20,00 h; fines de semana y festivos de 12,00 a 15,00 y de 17,00 a 20,00 horas.

CABANAS DE POLENDOS- LAS CARAVAS

Jara Sedeño Buendía

Durante todo el mes de septiembre se exponen en la librería Atenea la muestra de fotografías en blanco y negro "Analogía del campo y la ciudad".

EL SOTILLO-LIBRERÍA ATENEA

Herramientas rurales

Muestra permanente de herramientas de uso rural.

GRANJA-MUSEO ETNOLÓGICO

Iseult Labote

"Paisajes urganos" y "La Caldera", fotografías de Iseult Labote en la iglesia de San Juan Nepomuceno de La Granja. Hasta el 30 de noviembre.

LA GRANJA. CALART ACTUAL

Museo de la Real Fábrica de cristales

El museo recoge piezas de maquinaria y obras artísticas de vidrio y cristal, históricas y contemporáneas. Hoy, viernes, día 29, permanecerá cerrado con motivo de la festividad de San Miguel.

LA GRANJA. CENTRO NACIONAL DEL VIDRIO

Marta García Sanz

Hasta el 12 de octubre se puede visitar la exposición de acuarelas de Marta García Sanz en la Galería Garajarte.

LA GRANJA. GALERÍA GARAJARTE

Colectiva "De la viña a la mesa"

Mañana, a las 19.00 h., inauguración de la muestra colectiva "De la viña a la mesa" con obras de 45 artistas. Hasta el 29 de octubre.

LA GRANJA. GALERÍA DE ARTE ZACA

Residuomodelismo

Hasta el 8 de octubre se puede visitar en la Casa del Parque la exposición Residuomodelismo de Julio Álvarez Rentero.

MONTEJO DE LA VEGA DE LA SERREZUELA

Arqueología

Centro Arqueológico. Visitas todos los días, previa cita en el teléfono: 921-594354.

PARADINAS

Héctor Garrido Guil

Exposición fotográfica "El latir de Sáhara" de Héctor Garrido Guil en la Casa del Parque Natural de las Hoces del Río Duratón hasta el 1 de octubre.

Figuras juguetes

Colección Allendesalazar de figuras antiguas. Del 1 al 15 de cada mes, sábados y domingos de 11,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 19,00 h. Teléfono: 921-540417.

SEPÚLVEDA

OTRAS ACTIVIDADES

Feria de Juventud 2006

La concejalía de Juventud del Ayuntamiento de Segovia organiza la "Feria de Juventud 2006", que desarrollará hoy, viernes, y mañana diferentes actividades en las plazas del Azoguejo y San Martín.

SEGOVIA. AYUNTAMIENTO

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: Postigo Briz. Ezequiel González, 15.

MAÑANA: Día y noche: López Cuervo. Corpus, 1.

EL ESPINAR Hoy está de guardia el despacho situado en la c/ Marqués Perales.

OTRAS LOCALIDADES

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias de Cantalejo, La Granja, Riaza y Prádena.

También, de 10,00 a 22,00 horas, permanecerán abiertos los de Torrecilla, Fuentespelayo y Bernardos. El despacho de Villacastín está abierto de 10.00 a 20.00 h.

AUTOGARSA OPEL. Nuevas ideas. Mejores coches
 921 425 512
 C/ PEÑALARA, 15. SEGOVIA **Opel Combo** El mejor negocio para tu negocio



Ciberbús Iníciate

La Consejería de Fomento de la Junta de Castilla y León ha puesto en marcha el Ciberbús Iníciate para formar a la población en los conocimientos sobre internet. Hoy, viernes, visitará El Espinar.

FIESTAS EN LA PROVINCIA

Fiestas en la provincia
 Los días 29 y 30 de septiembre, y 1 de octubre, fiestas en honor de San Miguel en la villa de **Fuentidueña**. El viernes, a partir de las 16.00 h., campeonato de tute, brisca, frontenis y mus, seguido del pregón de fiestas, desfile de paños y verbena con la orquesta "XL". En **Puebla de Pedraza**, fiestas de Ntra. Sra. del Rosario; hoy, a partir de las 21.00 h., colocación de banderines y preparación de limonada, inauguración de la exposición de fotografía "Cosmos" de Raquel Gómez del Barrio, pregón inaugural de las fiestas, verbena y sopas de ajo.

DIFUSIÓN CULTURAL

Actividades organizadas por el Área de Cultura de la Diputación Provincial. El viernes, día 29, a las 22.30 h., música moderna con Sonrisa Vertical en la Plaza Mayor de El Guijar (Valdevacas y Guijar); y a las 22.30 h., música moderna con la orquesta Mavi en el teclclub de Parral de Villovela (Escobar de Polendos).

SEGOVIA FUNDADA Y REFUNDADA

Un espectáculo que propone un recorrido por alguno de los monumentos más emblemáticos de Segovia. El punto de encuentro es la plaza de la Trinidad los viernes y sábados de septiembre a las 21,00 h.

AMAS DE CASA MARÍA DEL SALTO

La asociación de amas de casa, consumidoras y usuarios María del Salto comienza el curso el próximo día 3 de octubre con una misa a las seis de la tarde en la iglesia de la Santísima Trinidad seguida de una merienda; los socios que quieran acudir a la misma deberán retirar las tarjetas en la sede de la asociación (c/ Taray, bloque III).

PROGRAMA DE VERANO

La Concejalía de Juventud organiza actividades en la Casa Joven para este verano destinadas a jóvenes entre 12 y 30 años. Durante el mes de septiembre, conciertos, danzas, magia..., viajes, excursiones, piragüismo, talleres de cuentacuentos, risoterapia, primeros auxilios... Información: Paseo de San Juan de la Cruz, tlf.: 921 460401.

CONVOCATORIAS

Misa Ronald Cueto
 Mañana, sábado, a las 19,00 horas, misa en cele-

bración de la vida de Ronald Cueto en la iglesia del convento de las Madres Dominicas.

CURSO GRATUITO DE SOLDADURA

Hoy, día 29, comienza el curso de 30 horas dirigido a profesionales del sector agrario, forestal, agroalimentario y activos ocupados. Información, tlf.: 921594619.

ESTUDIOS A DISTANCIA-CURSO 2006-07

Hasta hoy, 29 de septiembre, está abierto el plazo de matrícula para cursar Educación Secundaria y Bachillerato a Distancia en el IES Andrés Laguna de Segovia. Más información, tlf.: 921420550.

TRANSPORTE UNIVERSITARIO

Queda abierto el plazo de inscripción para el servicio de transporte a las universidades de Madrid, Segovia y Valladolid para el curso 2006-2007.

TALLERES DE FOTOGRAFÍA

Hasta hoy, viernes, está abierto el plazo de inscripción para los diferentes talleres que la asociación Horizonte Cultural lleva a cabo durante todo el año.

LIGA SENIOR PROVINCIAL MASCULINA

Hasta hoy está abierto el plazo de preinscripción de participantes en la Liga Senior Provincial Masculina.

PRUEBA DE ACCESO A LA ESCOLANÍA DE SEGOVIA

Mañana, día 30, finaliza el plazo de inscripción para el próximo curso de la Escolanía de Segovia. La edad mínima admisión es de ocho años. Más información e inscripción, en la Fundación Don Juan de Borbón (C/ Judería Vieja, 12. Tlf.: 921461400).

REPARTO DE ALIMENTOS

Hasta mañana, día 30, se pueden enviar por correo certificado la solicitud de ayuda al Banco de Alimentos.

Dirigido a personas que se encuentran en situación de precariedad.

CENTROS ABIERTOS

El 2 de octubre finaliza el plazo de inscripción en el programa 'Centros abiertos' de la Junta de Castilla y León.

La actividad ofrece un servicio de apertura de centros públicos de Educación Infantil y Primaria en sábados, días laborables no lectivos y vacaciones escolares.

AGENDA SOCIAL



Cumpleaños. Felicidades para Elena, que hoy cumple tres añitos. Que sigas siendo así de guapa y preciosa. Que cumplas muchos más. Te quieren tus papás y familia.



Felicidades. Para la niña más guapa, de parte de tus papás, abuelos, tíos y primos.

MONUMENTOS

- ALCÁZAR** Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.
- CATEDRAL** Tlf. 921 46 22 05: De noviembre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a octubre de 9,00 a 18,30h.
- CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Tlf 921 466720. e-mail turismo@segovia3telefonica.net Horarios: De lunes a domingo de 10 a 20 h.
- CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** Tlf 921 461426. Horarios: De lunes a domingo de 10 a 14 y de 16 a 19,30.
- CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.
- IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 609 877404. Horarios: Miércoles y jueves de 10 a 14. Viernes, sábado y domingo de 10 a 14 y de 16 a 18,30.
- IGLESIA DE LA VERACRUZ** Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 h. y de 15,30 a 19,00 h.
- MONASTERIO DEL PARRAL** Tlf. 921 43 12 98: Todos los días de 10,00 a 12,30 y de 16,00 a 18,30 horas.
- PALACIO EPISCOPAL** Tlf. 921 46 09 63: Sábados, de 10,00 a 18,00 h.
- TORREÓN DE LOZOYA** Tlf. 921 46 24 61: Exposiciones, laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h. Lunes cerrado.
- MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE** Tlf. 921 46 20 10: Martes y miércoles, de 11,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h.; jueves, viernes y sábados, de 11,00 a 20,00 h., ininterrumpidamente; y domingos y festivos, de 11,00 a 15,00 h. Lunes cerrado.
- MUSEO ZULOAGA** San Juan de los Caballeros. Tifs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 horas. Domingos: 10,00 a 14,00 horas. Cerrado lunes y festivos.
- MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. Horario de octubre a junio: martes a sábado, de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 20,00 h.; domingo y festivos, de 10,00 a 14,00 h. Cerrado los lunes, día 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.
- CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** Tlf. 921 46 03 77. C/ Desamparados, 5. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.
- MUSEO RODERA-ROBLES** Martes a sábado, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,00 a 14,15 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.
- ANTIGUO MUSEO DE BRUJERÍA** Calle Daoiz, nº 9 (Casa Encantada). De viernes a domingo, de 12,00 a 19,00 horas. También los días festivos.
- PALACIO DE LA GRANJA Y RIOPRIO** Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: De martes a domingo de 10,00 a 18,00 horas. Lunes: cerrado. Información en los tifs.: 921 470019 y 921 470020.
- Museo de Tapices**, cerrado por obras.
- REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO** Tl. 921 010700. De martes a sábados, de 10,00 a 18,00 horas, ininterrumpidamente. Domingos y festivos, de 10,00 a 15,00 horas. HORNOS: De martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 horas. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h.
- AULA ARQUEOLÓGICA DE AGUILAFUENTE** De miércoles a domingo, mañana y tarde, en la iglesia de San Juan Bautista. Cita en el teléfono 605842481.

PISOS Y CASAS EN VENTA: LO MEJOR

Ref:4123 **CASA ¡Con Garaje!**

SAN MILLÁN
 200m2
 ¡Totalmente rehabilitada!

Ref: 4705 **SANTO TOMÁS PISO**
 170 M2
 3 dormitorios,
 2 baños
 ¡ ZONAS COMUNES CON JARDÍN Y PISCINA!

Ref:3500 **PRÁDEN A**
 CASA 215 m2,
 4 dormitorios, 3
 baños.
 Amplia parcela
 ¡MUY BUEN PRECIO!

Ref:4952 **PARQUE ROBLEDO**
 CHALET 350 m2
 ¡Amplia parcela!
 ¡Piscina individual!

Ref:5761 **PALAZUELOS**
 ADOSADO 220 m2
 4 dormitorios, 2
 baños, 1 aseo
 ¡MUY LUMINOSO!

921 43 22 22
 C/ Santo Tomás 8 - SEGOVIA
 e-mail: habitat@habitatsegovia.com

HABITAT
 PROFESIONALES INMOBILIARIOS

▶ AYUNTAMIENTO

Medio Ambiente intenta concienciar al comercio sobre la recogida de cartón

Incumplimiento. El alcalde, que anunció el envío de 1.200 cartas y otros tantos cúter para desmontar las cajas y embalajes, sostuvo que el incumplimiento de las condiciones de recogida es muy elevado, situación que afea la ciudad y dificulta el reciclaje.

Sanciones. Pedro Arahuetes señaló que el Ayuntamiento quiere buscar la colaboración de los comerciantes, pero anunció sanciones a partir del mes de noviembre para aquellos que no se ciñan al bando que dictó en agosto.

A.S.R. / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia comenzará a distribuir la semana que viene hasta 1.200 cúter entre los comerciantes de la ciudad, dentro de una campaña que pretende concienciar al comercio de la necesidad de depositar el cartón de sus embalajes en los puntos y horas fijados por el municipio, de modo que pueda ser reciclado y las calles de la capital no estén constantemente afeadas por la presencia de cartones.

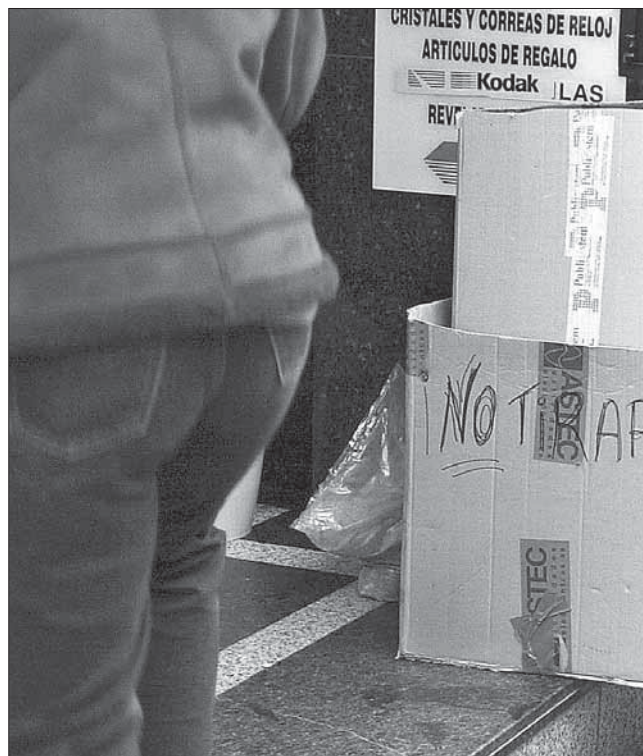
Según explicó ayer el alcalde, Pedro Arahuetes, que aprovechó su habitual comparecencia semanal ante los periodistas para presentar la campaña, la intención del Ayuntamiento es buscar la co-

laboración del comercio para dar cumplimiento al bando dictado por el regidor en agosto, en el que se obliga a los comerciantes a depositar sus cartones en la puerta de sus tiendas los lunes, miércoles y viernes a partir de las diez de la mañana, o bien hacer uso de los contenedores especiales o trasladar estos residuos al punto limpio fijo de El Peñigoso, absteniéndose en cualquier caso de dejar cartón en la calle fuera del horario.

De acuerdo con Arahuetes, la Concejalía de Medio Ambiente remitirá desde el próximo lunes, "una carta explicativa, una copia del bando, una pegatina con los horarios de depósito y un cúter, para que los comerciantes puedan

desarmar fácilmente las cajas, haciendo más sencilla la recogida". En una primera fase, se realizarán 580 envíos a los comerciantes de Gobernador Fernández Jiménez, Independencia, Santo Tomás, San Francisco, Muerte y Vida, José Zorrilla, Alférez Provisional y avenida de la Constitución. Desde el lunes 9 de octubre, efectuarán 600 envíos más, en este caso a los comerciantes del casco antiguo.

INCUMPLIMIENTO El alcalde calificó ayer de "muy frecuente" el incumplimiento de las normas de recogida de cartón por parte del comercio, matizando que en su opinión "hay fórmulas para que las cajas no estén constantemente



El Ayuntamiento de Segovia recuerda a los comerciantes que deben ceñirse a los días y horas m...

en la calle, en ocasiones junto a los contenedores de cartón y muchas veces ni eso". Para el Ayuntamiento, esta práctica de dejar en la calle "acopios de cartón sin ningún orden, mezclado además con otros residuos como plástico y corcho blanco afea las calles y da una mala imagen de ellas".

Pero además, según señala el Ayuntamiento, estos acopios irregulares de embalajes "impiden a otros vecinos el uso correcto de los contenedores y producen un 'efecto llamada', induciendo al depósito de residuos impropios". Por último, la mezcla del cartón con otros residuos y su permanencia a la intemperie dificulta de manera importante su reciclado.

El Ayuntamiento ha manifestado que, en días en que ha ocurrido la recogida del cartón en la puerta de los comercios y la retirada del material depositado en los contenedores, "se han llegado a acumular cartones y embalajes fuera de las horas y puntos fijados que suponen más del doble del volumen total de lo recogido mediante los sistemas marcados".

El alcalde de Segovia aclaró que el Ayuntamiento se plantea "comenzar a sancionar a los comerciantes que sigan incumpliendo el bando en el plazo de aproximadamente un mes, aunque primero queremos buscar su colaboración con esta campaña", que tendrá un coste cercano a los 2.800 euros.

BREVES

URBANISMO

Licencia de primer uso para el Hotel Cándido

La Junta de Gobierno local del Ayuntamiento de Segovia aprobó en su reunión de ayer la concesión de la licencia de primer uso para el hotel que la familia de Cándido López ha construido junto al restaurante Pórtico Real, en Nueva Segovia. El Hotel Cándido es un establecimiento hotelero de cuatro estrellas, que dispone de aparcamiento en el exterior y un spa-gimnasio, entre otros servicios.

CONSUMO

Petición de ayudas para la junta arbitral

El Ayuntamiento de Segovia ha acordado la solicitud al Instituto Nacional de Consumo, del Ministerio de Sanidad, de una subvención para financiar las actividades que desarrolla la junta arbitral de consumo de Segovia. Según anunció ayer el alcalde, Pedro Arahuetes, las actividades previstas tienen un coste estimado de 7.000 euros y la ayuda solicitada asciende al 60 por ciento del total, es decir, 4.200 euros.

URBANISMO

Nueva tienda Sfera en Segovia

La junta de Gobierno local del Ayuntamiento de Segovia concedió ayer licencia de primer uso para la apertura de una tienda Sfera en la calle Gobernador Fernández Jiménez, en el local que anteriormente ocuparon los Multicines Miró. Sfera, una cadena dedicada a la venta de ropa y complementos, propiedad de El Corte Inglés, tiene prevista su apertura en Segovia a partir de esta misma mañana.

URBANISMO

Un impulso más a las viviendas de Baterías

El proyecto de construcción de un centenar de viviendas de protección pública, con garajes y locales, en la zona de Baterías, recibió ayer un nuevo impulso, con la toma de conocimiento por parte de la junta de Gobierno local del proyecto básico. El alcalde, Pedro Arahuetes, confía en que, si los plazos se van cumpliendo, las obras puedan comenzar a mediados del año que viene.

TRANSPORTE

Encuesta sobre los autobuses urbanos

La junta de Gobierno local del Ayuntamiento de Segovia aprobó en su reunión de ayer una transferencia de crédito de casi 12.000 euros para la contratación de la realización de una encuesta de calidad del servicio de transporte urbano de viajeros. Como ya ocurrió el año pasado, las encuestas, que empezarán a hacerse en breve, se realizarán a los viajeros en los propios autobuses.



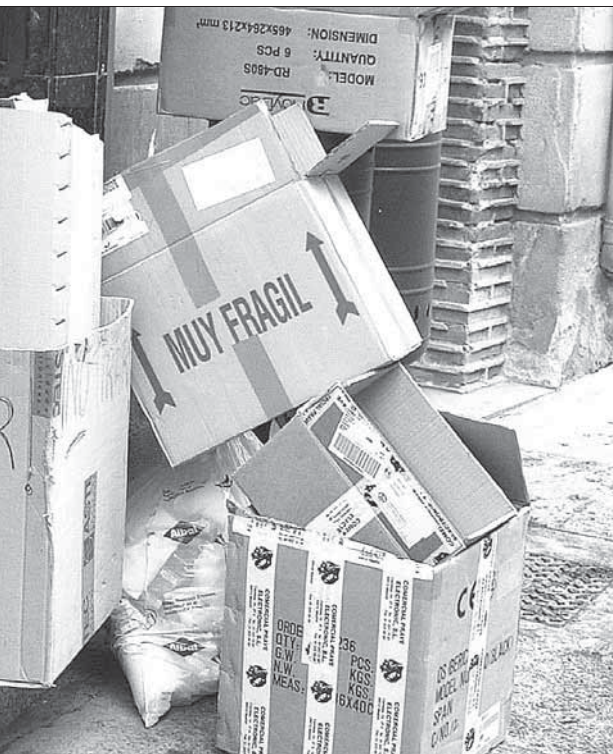
SEAT altea

HIGARSA AUTOMOCIÓN

Navacerrada, 21. Teléfono: 921 42 02 00. SEGOVIA



SEAT toledo



marcados para sacar a la calle sus cartones y embalajes. / JUAN MARTÍN

Vía Roma se cortará totalmente el fin de semana

El alcalde anuncia para principios de la próxima semana la reapertura de la carretera de Arévalo y la calle Encuadernadores



La actual ordenación de tráfico en Vía Roma comenzó a aplicarse el pasado 23 de agosto. / JUAN MARTÍN

Solidaridad en el uso del agua



Pedro Arahuetes.

El alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, se refirió ayer, durante su comparecencia ante los medios de comunicación, a la decisión del Ayuntamiento de dejar de tomar agua del embalse del Pontón Alto, para comenzar a abastecer a la ciudad desde Puente Alta y los acuíferos de Madrona.

Para el alcalde, esta decisión es "una muestra de solidaridad de Segovia con los núcleos del alfoz", ya que al no captar agua del Pontón para la capital, las reservas, muy escasas, se mantendrán durante algún tiempo más.

Pedro Arahuetes matizó que Segovia puede abastecerse de Puente Alta y los acuíferos de Madrona durante unos quince días, hasta mediados de octubre, momento en que el regidor confía en que la lluvia comience a hacer acto de presencia, aliviando la complicada situación que se está viviendo durante este verano, como ya sucediera el año pasado.

El alcalde, que descartó por el momento incrementar las medidas de ahorro de agua que se vienen aplicando desde hace semanas, explicó que los acuíferos de Madrona tienen un nivel "óptimo", calificando de "aceptables" las reservas de Puente Alta, que actualmente se encuentra aproximadamente a un 55 por ciento de su capacidad total. El embalse del Pontón Alto, del que habitualmente toman el agua la capital segoviana y los núcleos de la Mancomunidad de La Atalaya, está actualmente en torno al 38 por ciento de su capacidad, el nivel más bajo desde su construcción.

A.S.R. / SEGOVIA

La Vía Roma, parcialmente cortada al tráfico desde el pasado 23 de agosto a causa de las obras de sustitución de un colector que resultó dañado por las tormentas de julio, permanecerá totalmente cerrada al tráfico rodado durante todo el fin de semana, mañana sábado y el domingo día 1, según anunció ayer el alcalde de la ciudad, Pedro Arahuetes.

Según explicó ayer el alcalde, este corte total es necesario para que la empresa que realiza las obras, Volconsa, que cobrará más de 275.000 euros por el trabajo, pueda continuar con la reparación. A partir del lunes, 2 de octubre, la calle volverá a la situación actual, con tres carriles cortados y únicamente uno abierto, de subida hacia la Plaza de la Artillería.

Los vehículos que desde la Plaza de la Artillería quieran acceder durante el fin de semana a Vía Roma, deberán usar las rutas que actualmente se utilizan, como as-

cender por la Avenida Padre Claret hasta el Parque de Los Bomberos y bajar por la calle San Gabriel, o bien acceder por la calle Santo Domingo de Guzmán y la calle Cardenal Zúñiga hasta la Plaza de San Lorenzo y de ahí a Vía Roma.

Aquellos vehículos que accedan a la ciudad desde Vía Roma, se desviarán por San Lorenzo a través de la calle Las Nieves y la calle Santa Catalina para llegar a la calle Cardenal Zúñiga. El Ayuntamiento explica que es imposible habilitar la calle San Gabriel en doble sentido, una opción que se ha llevado a cabo en otras ocasiones, por las obras que se están efectuando para construir la nueva rotonda del Parque de Bomberos.

El Ayuntamiento espera que este corte afecte de modo muy notable al tráfico rodado, por lo que ha optado por efectuar los trabajos durante el fin de semana.

APERTURA Pedro Arahuetes anunció también ayer la reapertu-

ra de la carretera de Arévalo, desde el arco de la Fuencisla hasta las inmediaciones de la venta de San Pedro Abanto, de modo que ya no será necesario subir hasta Zamarramala para acceder a la ciudad por esta zona. De acuerdo con el alcalde, entre ayer y hoy viernes se concluirán los trabajos de asfaltado de la carretera y para mañana sábado está previsto que se pinte la vía, de modo que podría abrirse el domingo o el lunes.

También se abrirá a comienzos de la próxima semana la calle Encuadernadores, en el barrio de La Albuera, que ha sido parcialmente urbanizada por los promotores de unas viviendas que se han ejecutado en esta vía, de acuerdo con las condiciones contempladas en la licencia que fue otorgada en su día por el Ayuntamiento. Tras las obras, Encuadernadores conecta las calles Santa Teresa de Jesús y Alfonso VI, y tendrá sentido de bajada, en dirección a Alfonso VI.

GIMNASIA RITMICA

BELMAN - INALCO

Inscripción:

Día 3 Octubre. - 6 a 7 tarde.
(Plazas limitadas)

Pabellón: "PEDRO DELGADO"



¡Anima a tu hija a practicar DEPORTE!

► MEDIO AMBIENTE

El Partido Popular pide que los fondos de la presa de Bernardos se destinen a Segovia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El diputado del Partido Popular por Segovia Jesús Merino ha presentado una proposición no de ley ante el Congreso para que el Gobierno "cumpla de forma urgente su compromiso de ejecutar proyectos medioambientales en la provincia de Segovia que compensen el importe" de la presa que se proyectaba construir en Bernardos.

En el texto, Merino apunta que el Gobierno del PP aprobó en 2004 una "importante partida" para la presa de Bernardos, proyecto suspendido por el PSOE cuando llegó al Gobierno. "El PSOE de Segovia e incluso la propia ministra de Medio Ambiente se comprometieron a que el presupuesto, más de 50 millones de euros, se dedicaran a otros proyectos medioambientales en Segovia, sin embargo han pasado dos años sin que se haya cumplido en absoluto dicho compromiso", sostiene el diputado.

► ECONOMÍA

La Cámara de Comercio recibe 12.000 euros para su VUE

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Cámara Oficial de Comercio de Segovia recibirá de la Junta de Castilla y León una ayuda de 12.000 euros para sufragar los gastos de funcionamiento de su Ventanilla Única Empresarial (VUE), por lo que respecta al ejercicio de 2006.

La Junta de Castilla y León aprobó ayer una subvención directa por importe de 85.190 euros, a distribuir entre las diez VUE existentes en este momento en la Comunidad, una en cada una de las nueve capitales de provincia y una más en Miranda de Ebro.

► AYUNTAMIENTO

El PP cree que sigue abierta la opción del crematorio en el cementerio

José María Sanz sostiene que el expediente no deja claro dónde se ubicará este servicio, lo que en su opinión abre las puertas a que se sitúe en la ampliación del camposanto

• José María Sanz y Ángel Beloqui expusieron ayer la posición del Partido Popular cara al pleno municipal de septiembre, que se desarrollará en la mañana de hoy.

A.S.R. / SEGOVIA

El Partido Popular entiende que el expediente de creación de la empresa mixta que gestionará el cementerio de Segovia, un texto que será estudiado hoy por el pleno municipal, deja abierta la puerta a que el futuro crematorio de la ciudad se ubique en la prevista ampliación del camposanto, una posibilidad que encontró una fuerte oposición vecinal y que el alcalde, Pedro Arahuetes, ha descartado en declaraciones públicas.

El concejal popular José María Sanz, que ayer ofreció una conferencia de prensa junto al también edil del PP Ángel Beloqui para dar a conocer la postura de su grupo ante el pleno de hoy, señaló que están de acuerdo "en la conveniencia de crear la empresa, y también en la necesidad de ampliar el cementerio, hasta que se construya uno nuevo, pero no nos parece bien cómo se refleja el tema del crematorio, ya que se deja el emplazamiento para un estudio posterior, y cremos que el asunto no queda claro".

En otro orden de asuntos, Sanz mostró el apoyo de su grupo a la venta a sus inquilinos de cinco de las viviendas de la Dehesa, solicitando que se estudien las condiciones para una futura venta de las que restan; el PP quiere que se vendan también los pisos ocupados después de 1975, si bien entienden que las condiciones deben ser diferentes.

El grupo popular cuestionó el punto del orden del día con el que el equipo de Gobierno pretende



El PP está de acuerdo en la necesidad de ampliar el cementerio, ante la patente falta de espacio. / JUAN MARTIN

delegar en Alcaldía las gestiones para comprar o usar unos terrenos en el talud de Padre Claret, de titularidad privada y necesarios para construir el aparcamiento. "Dicen que es para lograr una mayor agilidad, pero nos extraña,

porque el retraso en este proyecto ya es notable", dijo Sanz.

VIVIENDAS ESTUDIANTES Otro de los asuntos que abordó José María Sanz es la cesión a la empresa municipal de suelo del edificio

en construcción en La Albuera que debería haber acogido una residencia para estudiantes y que finalmente albergará viviendas protegidas en alquiler. Para Sanz, en este caso ha habido una "mala gestión" por parte del equipo de Gobierno, "ya que si se hubiese esperado se habría conseguido la reversión del edificio al Ayuntamiento sin ningún pago, al ser suelo municipal", un proceso que se produciría dentro de unos 17 años.

Finalmente, el portavoz del PP se refirió a la propuesta del equipo de Gobierno de habilitar una nueva partida presupuestaria para asumir las gratificaciones a los empleados municipales; "la que había se agotó en junio, lo cual denota una falta de previsión, ya que las necesidades se conocen por años anteriores", sostuvo Sanz.

Mociones

El Partido Popular presenta dos mociones para su debate en el pleno de hoy, una solicitando que se dote a la oficina del grupo popular en el Ayuntamiento de todas las instancias y escritos con los que los ciudadanos pueden dirigirse a los órganos municipales; y una segunda en la que reiteran la necesidad de construir un aparcamiento subterráneo en el Paseo del Salón.

José María Sanz explicó que el PP "no pide que se empiece ya, pero sí que se tenga en cuenta este aparcamiento en el nuevo Plan General, porque el casco antiguo atraviesa un momento crítico y el parking es fundamental para revitalizar la zona". Para el concejal del PP, el PSOE "es ahora más receptivo a este tema que al comienzo de la legislatura", por lo que no descartó que termine siendo "motivo de ruptura con sus socios de Gobierno", ya que IU se opone a esta infraestructura.

UNIVERSIDAD NACIONAL DE EDUCACIÓN A DISTANCIA
CENTRO ASOCIADO
SEGOVIA

Puedes estudiar en la UNED:

- ✓ Si quieres libertad para decidir tus horarios de estudio.
- ✓ Si necesitas compatibilizar el estudio con su trabajo y tus responsabilidades personales.
- ✓ Si quieres tener una segunda oportunidad para acceder a una formación universitaria.
- ✓ Si quieres simultanear tus estudios.
- ✓ Si tienes dificultades especiales para acceder a la enseñanza presencial. Si estás "lejos de casa", ya seas emigrante o inmigrante y deseas continuar con tu formación.

Plazo de matrícula: 15 de septiembre a 31 de octubre

Novedad Curso Académico 2006/2007
Diplomatura en Empresariales

SOL
INMOBILIARIA

Avda/Fernández Ladreda 19
www.solxclusivas.com 921 44 00 44

Parque Robledo
PRECIOSAS VISTAS, 80 M2,
2 DORMITORIOS, COCINA
AMUEBLADA, EXTERIOR,
2 TERRAZAS, PARQUET Y
GRES, IMPECABLE ESTADO,
BUEN PRECIO

7.785

Ayuntamiento de TURÉGANO (SEGOVIA)

SOLICITUD DE AUTORIZACIÓN DE USO EXCEPCIONAL DE SUELO RÚSTICO

Por D. José María de Churtichaga Gutiérrez se ha solicitado licencia para construcción de vivienda unifamiliar en parcela nº 5078, del polígono 16, del Catastro de Rústica de La Cuesta. En cumplimiento de lo establecido en el artículo 307 del Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, Decreto 22/2004, de 29 de enero, se abre un plazo de VEINTE (20) días para que todos aquellos que estén interesados puedan presentar las alegaciones que estimen oportunas.

Turégano, 25 de septiembre de 2006
EL ALCALDE EN FUNCIONES
Fdo., Eduardo Herranz González

ESPIRDO -LA HIGUERA
DIRECTO PROMOTORA
1-2-3 dormitorios y áticos
desde 77.000 euros
Visite Piso Piloto
Tel. 607 22 44 88

SE VENDEN FINCAS
urbanas y urbanizables
en término de
Trescasas.
692 602 519

Se busca SOLAR en
aportación en Segovia
capital o provincia.
Interesados llamar al
921 43 11 47

► URBANISMO

Patrimonio vuelve a dejar pendiente el proyecto modificado del Teatro Cervantes

La comisión considera que la documentación presentada por el Ayuntamiento para la autorización de las obras es "insuficiente" para valorar la incidencia de la modificación

• La pugna que mantiene el Ayuntamiento y la Junta de Castilla y León sobre las obras de rehabilitación del edificio dictó ayer una nueva página tras la decisión de la Comisión Territorial de Patrimonio de dejar pendiente de resolución el expediente municipal.

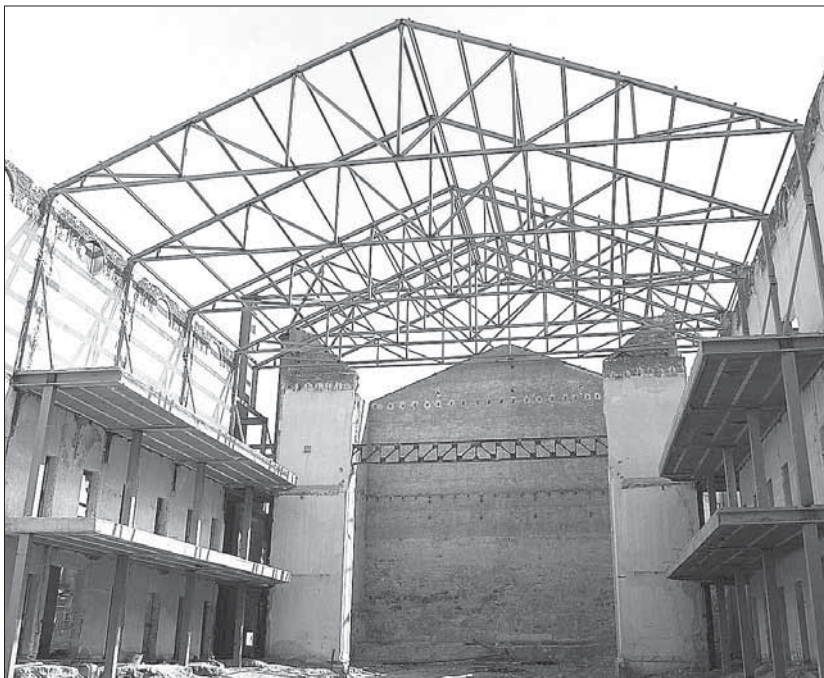
EL ADELANTADO / SEGOVIA.

La comisión territorial de Patrimonio acordó dejar pendiente el expediente para la solicitud de autorización sobre el proyecto modificado de l proyecto de rehabilitación del Teatro Cervantes al entender que la documentación presentada es "insuficiente para valorar la incidencia de la modificación del proyecto".

De este modo, requiere al ayuntamiento la presentación de un informe urbanístico, planos comparativos y acotados del estado actual, estado reformado y estado modificado de plantas, alzados y secciones del edificio, así como un montaje fotográfico y alzados de composición.

Estas peticiones ya fueron realizadas el pasado 17 de julio en otra reunión de la Comisión Territorial, donde se solicitó al Ayuntamiento que aporte esta documentación que considera "esencial y necesaria" para poder estudiar el proyecto, y, en consecuencia, autorizar la reanudación de las obras, paralizadas por la administración regional el pasado 22 de marzo al detectar un exceso de volumen y altura con respecto al proyecto aprobado por Patrimonio en 2003.

El proyecto entregado por el Ayuntamiento plantea toda la reforma global del inmueble —incluyendo lo que se estaba ejecutando conforme a la modificación parcial del proyecto que aprobó el Ayuntamiento el pasado año.



Las obras de rehabilitación continúan a la espera de una solución administrativa. JUAN MARTÍN

Comienza la restauración de la torre de Arias Dávila



Vista parcial del torreón de Arias Dávila.

Patrimonio autorizó el proyecto de restauración de la torre del Palacio de Arias Dávila, presentada por la Agencia Estatal de Administración Tributaria, que actualmente ocupa el edificio. El proyecto tiene por objeto la recuperación de los elementos históricos recuperables, así como la sustitución de aquellos que no se puedan recuperar debido a su estado de deterioro; así como la limpieza de fachadas con reparación de esgrafiado, reparación de cubiertas, acondicionamiento y adecuación de instalaciones como el saneamiento, y la consolidación y restauración general de toda la torre, respetando su volumen y tipología.

La Agencia Estatal de Administración Tributaria cuenta con un presupuesto base de licitación de las obras de 409.236,46 euros y un plazo de ejecución de diez meses, según las bases de la subasta de obras publicada en el BOE el pasado mes de julio.

► SOCIEDAD

El presidente del TSJCyL, José Luis Concepción, elegido "Segoviano del año"

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El presidente del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León (TSJCyL), José Luis Concepción, fue elegido ayer "Segoviano del año" por el jurado de los premios "Segovianos bien Vistos" instituido por Óptica Damián que este año han sido recuperados tras tres años de ausencia.

Tras una larga deliberación, los miembros del jurado dieron a conocer a las personalidades e instituciones premiadas en las distintas categorías. De este modo, el actor **Luis Callejo** recibió el premio en el apartado de Cultura; el **Banco de Alimentos de Segovia** en Labor Social; la empresa **Conorsa** de Nava de la Asunción en Empresa; el periodista de Onda Cero **Alfredo Martínez** en Comunicación Social; el montañero **Paco Monedero** en Deportes; la **Feria Taurina de Cantalejo** en Toros; la **Judiada de La Granja** como Acontecimiento festivo, el presidente de la Asociación de Sumilleres de Castilla y León, **Pablo Martín** en Prestigio Profesional y el biólogo **José Antonio Quirce** en el apartado de Naturaleza.

El jurado estuvo formado por el director de EL ADELANTADO, Jesús Martínez Calle, el director de Onda Cero, Manuel Pacheco, el director de Televisión Segovia, Luis Martín, el delegado de "El Norte de Castilla", Jaime Rojas y el subdirector de Radio Segovia, Alfredo Mateanz, actuando como secretario con voz pero sin voto el empresario e impulsor de los premios Damián de Miguel.

Los premios tienen como objetivo distinguir y reconocer la labor de aquellas personas o entidades que a lo largo del año hayan destacado por su labor en favor de la promoción de Segovia.



El chalet ideal para compartir con los que más quieres

por sólo
126.212 €

21.000.000 Pts

Tlf.: 921 41 32 32

GMS
INMOBILIARIA

Plaza de Santa Eulalia, 10 · Segovia

SOCIEDAD

La organización Interatún visita la capital con la Campaña rodante del Atún

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La ciudad de Segovia recibe, desde el pasado miércoles 27 de octubre y hasta hoy día 29, la visita del autobús promocional de la Organización Interprofesional del Atún (Interatún). El vehículo, que se sitúa en la plaza de la Artillería ofrece gran cantidad de información de la "Campaña rodante del atún".

El inicio de esta iniciativa tuvo lugar en Ourense el pasado 21 de septiembre y finalizará el 18 de noviembre en Murcia. Además de las ciudades mencionadas, Interatún llevará su campaña a León, Cuenca, Albacete, Peñíscola, Lleida, Vitoria, Burgos, Soria, Cáceres, Badajoz, Córdoba, Jaén y Granada.

Con esta campaña, la Organización Interprofesional del Atún desea llegar al consumidor las excelentes cualidades y potenciar así el consumo de atún en el mercado español, en base a aspectos como: la idoneidad de su consumo para llevar una dieta saludable y equilibrada, aportando variedad nutritiva, proteínas y grasas en su justa medida; resaltar su

carácter de producto que une las mejores materias primas del mar e ingredientes tan apreciados como el aceite de oliva; o los beneficios que aporta para llevar una buena nutrición, el aprovechamiento de gran parte de su carne y su alto valor proteínico.

Por otra parte, y como objetivos básicos de la Organización, se trata de promover programas de investigación y desarrolló que impulsen los procesos de innovación de los derivados del atún en sus distintas categorías.

El atún es actualmente el producto estrella del sector industrial transformador de productos del mar en España, dando sentido a una importante flota atunera. De hecho, España es actualmente el tercer productor mundial de conservas de atún con 148.000 toneladas anuales. Esta cifra es solo superada por la producción anual de Estados Unidos y Tailandia.

Interatún está integrada por cuatro organizaciones empresariales: Anfac y Feicopesca en el aspecto comercial, y Opa-gac en la flota.



El autobús se sitúa en la Plaza de Artillería de Segovia. / JUAN MARTÍN

► SOCIEDAD



La Hermandad recogió el pasado verano la generosidad de los segovianos en la Diputación. / FERNANDO PEÑALOSA

Los Donantes de Sangre distinguen a Canal 4 con la medalla de oro de honor

La Hermandad celebrará el próximo 28 de octubre su 25 asamblea general ordinaria en la que se distinguirán a varias personalidades

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Hermandad de Donantes de Sangre entregará el próximo 28 de octubre las distinciones con las que este año la Junta Rectora ha querido premiar la colaboración con este colectivo de distintas instituciones y personalidades.

De este modo, Canal 4 Segovia, el subdirector de Radio Segovia, Alfredo Matesanz; el alcalde de La Granja, Félix Montes y el respon-

sable de comunicación de Caja Segovia, Malaquías del Pozo serán distinguidos con la medalla de oro de honor de la entidad, mientras que el ex-presidente de la Federación Regional de Donantes de Sangre, Jesús Barrera y el diario "El Norte de Castilla" serán galardonados con la Gran Cruz de la Donación de Sangre de Honor.

Asimismo, Luis Carlos Borrego recibirá la medalla de bronce de

honor, mientras que Mariano Martín Domínguez lo hará con la medalla de plata de la hermandad.

En cuanto a las distinciones para los donantes, la Hermandad ha designado como "Donante del Año" a Carlos Esteban Esteban Diéguez, y "Donante de Sangre Provincial" a José Ignacio de Frutos Barahona, y recibirán también distinciones los donantes con más de un centenar de donaciones.

fes **Acción Formativa**
CURSOS GRATUITOS
Inicio inmediato

CONFEDERACIÓN DE ORGANIZACIONES EMPRESARIALES DE CASTILLA Y LEÓN

Todos los cursos se imparten en la ciudad de Segovia

- * Inglés comercial para Pymes.
- * Comunicación empresarial en lengua inglesa.
- * Diseño y mantenimiento de web.
- * Internet y correo electrónico.
- * Modernización informática de las Pymes.
- * Aplicaciones prácticas de Office.
- * Gestión de redes informáticas en las Pymes.
- * Diseño gráfico por ordenador.
- * Contabilidad financiera con aplicaciones informáticas.
- * Práctica fiscal en la Pyme.
- * Práctica laboral en la Pyme.

DIRIGIDO A EMPRESARIOS Y TRABAJADORES
DURACIÓN: 60 horas
Nº Alumnos: 16

SUBVENCIONADO POR:

Junta de Castilla y León

ecyl SERVICIO PÚBLICO DE EMPLEO DE CASTILLA Y LEÓN

UNIÓN EUROPEA FONDO SOCIAL EUROPEO

oferta formativa 2006-07

Hemos formado más de 10.000 profesionales

Con la FES e IMF accede a las profesiones con mayor demanda laboral

La Federación Empresarial Segoviana e IMF organizan la siguiente oferta formativa:

Máster en Prevención de Riesgos Laborales
Especialidades: Seguridad, Higiene y Ergonomía.
Título oficial en todo el territorio nacional. nº autorización IRSSST: 18/088325.9/06

Prevención _____ MBA en Dirección de Empresas de Prevención (PRL)
Energías _____ Máster en Energías Renovables
Medio Ambiente _____ Máster en Gestión del Medio Ambiente
Calidad _____ Máster en Gestión de la Calidad

Información e inscripciones:
921 43 22 12
921 43 20 01
www.imf-formacion.com

fes federación empresarial segoviana

IMF FORMACIÓN

MAGNIFICO ÁTICO CON ASCENSOR

EN C/ REAL GRAN OPORTUNIDAD

3 dormitorios, muy buena calidad, gran salón.

Triangulo Inmobiliaria

San Francisco, 19 Tfno. - 921 41 20 90

EMPRESA DE ÁMBITO NACIONAL DESEA INCORPORAR

AGENTES ASESORES

BUSCAMOS:

Chicos Emprendedores con:

- Capacidad de comunicación, Iniciativa, responsabilidad y orientación a la consecución de resultados.
- Capacidad de análisis y organización.
- Conocimientos de ingeniería técnica.

Ofrecemos contrato laboral, perspectivas de desarrollo profesional, sueldo fijo e incentivos, proyección a corto plazo, apoyo recíproco.

Interesados concertar entrevista en el Telf. 630 37 58 04

► PRESUPUESTOS GENERALES DEL ESTADO DE 2007

El PSOE anuncia que el Estado invertirá 185 millones en la provincia

David Rubio destaca que "el Gobierno socialista duplicará el próximo año la partida económica que destinaba a Segovia el Ejecutivo del Partido Popular"

C.G.Q. / SEGOVIA

El Estado invertirá en la provincia 185,9 millones de euros en 2007, según el proyecto de los Presupuestos Generales del Estado (PGE) para el próximo año. Así lo anunció ayer por la tarde el secretario provincial del PSOE, David Rubio, en una rueda de prensa en la que pormenorizó parte del borrador de las cuentas estatales.

De este modo, la inversión directa de los ministerios asciende a 38,6 millones de euros, mientras que los 146,8 millones restantes corresponden a empresas y entes públicos.

Rubio destacó que "el Gobierno socialista invertirá en 2007 en Segovia más del doble de lo que invertía el Gobierno del señor Aznar (PP)". Además hizo hincapié en que "Segovia es la cuarta provincia de Castilla y León en gasto total, solo superada por Valladolid, León y Burgos".

Así las cosas, resaltó que el Estado invertirá 1.191,98 euros por cada segoviano, una cifra "por encima de la media de Castilla y León, que se encontrará en los 745,91 euros, y que representa un 205 por ciento de la media nacional".

Por lo que respecta a la inversión de los ministerios, para 2007 está previsto un aumento del 24,7, comparando los datos con los de este año, cuando el montante se colocó en los 30,9 millones de euros.

En este sentido, recordó que en 2001, "cuando gobernaba el PP", la partida de los ministerios para la provincia se situó en los 18,9 millones de euros; en 2002, en los 5,9



El PSOE mantiene que el AVE "estará en marcha" en 2007, cumpliendo la fecha prevista. / JUAN MARTÍN

millones; en 2003, en los 16,2 millones; y en 2004, "último año de Gobierno del PP", en los 18,4. Mientras, en 2005, "cuando ya gobernaba el PSOE", la inversión ascendió a los 23,2 millones; en 2006, a los 30,9 y el proyecto de los PGE para 2007 sube la partida hasta los 38,6 millones.

"Las cifras cantan; los datos son demoleedores y no admiten comparación; el Gobierno socialista cada vez invierte más en Segovia", insistió Rubio.

En relación con este asunto, el secretario provincial del PSOE apuntó que el Ministerio de Fomento será en 2007 el departamento más inversor en Segovia, ya

que aportará 18 millones de euros, un 16 por ciento más que en esta campaña.

MONTANTE El montante se destinará, entre otras actuaciones, "a la variante de San Rafael, a la SG-20, la variante de Ayllón, la conversión de autovía de la N-110 (Soria-Plasencia), las mejoras en la A-1 (Madrid-Burgos), e importantes mejoras en seguridad vial en nuestras carreteras, con casi dos millones de euros". Sobre estos proyectos, Rubio mostró el compromiso del Gobierno para su desarrollo, así como para agilizar sus trámites. También anunció que el proyecto de los PGE incluye montantes pa-

ra la Casa de la Moneda, la biblioteca pública del Estado, la restauración de las murallas de Cuéllar y de la Catedral, y recordó que el Círculo de las Artes y la Tecnología (CAT) dispondrá de dos millones de euros.

Mientras, explicó que la cuantía de empresas y entes públicos (como Adif) se reducirá un 9,4 por ciento, lo que significa que "las obras del AVE avanzan y las inversiones son menores; y que las inversiones se cumplen, por lo que la fecha de 2007 para la puesta en marcha del AVE se va a cumplir".

Por último, señaló que más de la mitad de los presupuestos se dedicarán al gasto social.

► TRAVESÍA SAN RAFAEL

El Partido Socialista denuncia que Juan Martín "aprovecha un problema de los ciudadanos"

C.G.Q. / SEGOVIA

El secretario provincial del PSOE, David Rubio, también portavoz socialista en el Ayuntamiento de El Espinar, denunció que el alcalde del municipio, Juan Martín (PP), "utiliza políticamente y con una gran irresponsabilidad un problema de los vecinos".

Rubio hacía así referencia a las manifestaciones promovidas por el propio Ayuntamiento de El Espinar para reclamar una solución a los problemas que ocasiona el tráfico por la travesía de San Rafael, principalmente después de la puesta en marcha de la variante de Guadarrama. En algunas de estas manifestaciones, los vecinos han cortado el tráfico por la travesía, sin tener ningún permiso para esta acción.

El portavoz socialista en el Consistorio espinariense recordó que el Ministerio de Fomento ha asignado una partida económica, de unos 240.000 euros, para el estudio que defina una solución a este problema. "Entendemos perfectamente, estamos de su lado y comprendemos a los vecinos de San Rafael, que piden una solución a las molestias que sufren", apuntó.

MOCIÓN Al respecto, recordó que el PSOE presentó una moción en el pleno municipal del 28 de julio de 2005 en la que se instaba al Ministerio de Fomento a que buscase una solución, una propuesta que fue aprobada. Sin embargo, continuó Rubio, "el alcalde, en el último pleno, no ha remitido la moción al ministerio".

Además, criticó pasadas declaraciones de Martín, en las que restaba importancia a la necesidad de una solución al problema del tráfico en la travesía de San Rafael.

Por este motivo, Rubio criticó que "se utilice tan irresponsablemente un mal de los ciudadanos, para intentar hacer política contra los adversarios políticos".

Mientras, el portavoz socialista cifró en unos 24 millones de euros el coste "de cualquier alternativa" al paso de la travesía de San Rafael, tanto una posible variante o la utilización del tramo de la AP-6 (Villalba-Adanero) que pasa paralelo a la travesía.

PROMOCIÓN



Envía un mensaje de móvil (SMS) al **5410** con la palabra **ADELANTADO SERRAT**

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)
Desarrollado por DIGITAL CENTURY

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Sorteamos **2 entradas** (*) para asistir en directo, dentro del ciclo

OTRAS MÚSICAS, al concierto de **Serrat**

Lunes 2 de octubre
20:30 horas
Teatro Juan Bravo

Organiza: CAJA DE SEGOVIA
Obra Social y Cultural

Concierto recomendado por **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 2 entradas para un solo ganador para asistir al concierto del lunes 2 de octubre. El sorteo se celebrará el 29 de septiembre a partir de las 12 horas. A la persona agraciada se le comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Dos entradas para una persona.

Pili Carrera
selecciona

AYUDANTE DE DEPENDIENTA

para su tienda de **SEGOVIA**

Interesados/as enviar Currículum Vitae y fotografía reciente a:

PILI CARRERA
CENTRO COMERCIAL MADRID XANADÚ - LOCAL 203
C/ Puerto Navacerrada, s/n - Autovía A-5, Km. 23,5
28939 ARROYOMOLINOS (Madrid) - Referencia: "AD SEGOVIA"

COMPRAMOS O ACEPTAMOS PERMUTAS SOBRE TERRENOS

en los alrededores de Segovia para desarrollos urbanísticos

Todas las ofertas serán estudiadas - Máxima confidencialidad

Tel. 670 963 777

EMPRESA DE INFORMÁTICA Y TELECOMUNICACIONES

selecciona **PERSONAL**

Interesados enviar currículum vitae al C.P: 226 (Segovia)

Imprescindible **CARNET DE CONDUCIR**

► SUCEOS

La Guardia Civil detiene a una persona implicada en varios delitos

Al ciudadano le fue incautado un vehículo que figuraba sustraído desde hace un año

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Agentes de la Unidad Orgánica de Policía Judicial de la Comandancia de Segovia, procedieron ayer a la detención de M.A.M.Q., varón de 33 años y nacionalidad chilena, como supuesto autor de un delito de robo de un vehículo de motor, falsificación de documento privado, estafa y contra los derechos de los trabajadores, según se informa en un comunicado de prensa remitido a esta redacción.

Las investigaciones se remontan al mes pasado, cuando se alertó de la presencia de un individuo que se ofrecía como contra-

tista de obra, ofreciendo para los trabajos inmigrantes ilegales, por los que se estableció el oportuno servicio, para la localización e identificación del sospechoso.

Una vez localizado, se observó que habitualmente conducía una furgoneta Peugeot Partner, la cual figuraba sustraída desde noviembre del pasado año en Torrevieja (Alicante), así como que utilizaba varias identidades, y había realizado al menos una estafa, al cobrar por un trabajo 5.000 euros que no había realizado; asimismo realizaba contratos a nombre de personas y empresas inexistentes, aun-



La furgoneta fue entregada a la empresa de alquiler de Torrevieja (Alicante), propietaria de la misma. / EL ADELANTADO

ciándose en Internet, teniendo a dos trabajadores de su misma nacionalidad, sin contrato de trabajo, alta en la seguridad social, ni permiso de trabajo y residencia.

Localizado en una obra de Ventosilla (Segovia), se preparó un dispositivo para su detención, espe-

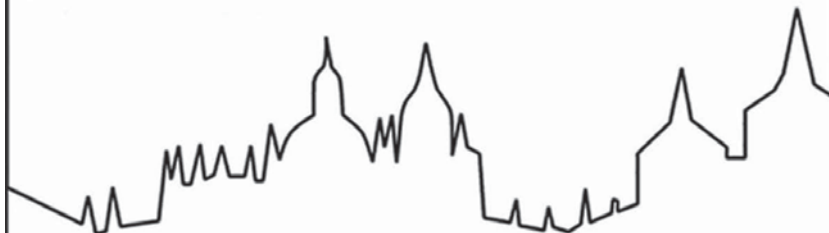
rando a que llegara a la citada obra, donde se le detuvo, y se identificó al mismo tiempo a los dos ciudadanos chilenos que estaban trabajando en la obra para él.

Por estos hechos, se realizaron las correspondientes diligencias judiciales que fueron entregadas,

junto con el detenido en el Juzgado de Instrucción de Sepúlveda que entiende del caso.

Posteriormente, la furgoneta fue entregada a la empresa de alquiler de Torrevieja (Alicante), propietaria de la misma, valorando el vehículo en unos 9.000 euros.

¿Dónde está el límite del precio de la vivienda en Segovia?



- Hoy en **Tribuna Abierta** a partir de las 13.25, trataremos esta y otras cuestiones y contaremos con la presencia de diferentes profesionales del sector inmobiliario:

- **Juan José Conde**, Concejal de Urbanismo del Ayuntamiento de Segovia.
- **José Antonio Arranz**, Jefe del Servicio Territorial de Fomento en Segovia.
- **Antonio Benito Gómez**, Gerente Grupo Puerta de Sepúlveda.
- **Jose Luis García Municio**, Director Gerente de Habitat.

En Segovia, en el 101.0 FM

Ávila 104.1, Valladolid 96.7, León 105.0 y

Salamanca 100.7

radio
inter
economía
Castilla y León

► MUNICIPAL



Las labores de poda se desarrollaron durante toda la mañana. / JUAN MARTÍN

Parques y Jardines realiza la poda de las acacias en la Plaza Mayor

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Operarios del servicio de Parques y Jardines del Ayuntamiento de Segovia procedieron ayer a podar las acacias que desde hace años se encuentran plantadas alrededor de la elipse de la Plaza Mayor, con el fin de sanear los árboles. Fuentes

municipales explicaron que la poda de esta especie debe realizarse cuando las hojas están aún verdes, con el fin de detectar aquellas ramas menos sanas y cortarlas, de manera que no causen problemas al árbol ni tampoco a los viandantes.

► ECONOMÍA

La junta directiva de la AIHS continuará hasta el 28 de octubre

La asamblea decidió que los responsables de la agrupación sigan en sus puestos hasta esa fecha, cuando se cumple el mandato

C.G.Q. / SEGOVIA

La actual junta directiva de la Agrupación Industrial de Hosteleiros Segovianos (AIHS) se mantendrá en sus cargos hasta el próximo 28 de octubre, jornada en la que cumplirá el mandato de tres años que contempla los estatutos de la asociación.

Así lo decidió la asamblea que la agrupación celebró ayer por la tarde, en su sede, en los locales de la Federación Empresarial Segoviana (FES), en la que está integrada.

La asamblea tenía como objetivo nombrar una nueva junta directiva, tras el anuncio del presidente de la AIHS, Julián Duque, de no presentarse a la reelección para este puesto.

Sin embargo, una vez conclui-

do el plazo de presentación de candidaturas, ningún socio de la agrupación elaboró una lista para una posible directiva.

Así las cosas, la asociación confió en que en la propia asamblea alguno de sus miembros decidiese formar una nueva junta directiva, algo que no ocurrió.

De este modo, "la asamblea ha decidido que la actual junta directiva se mantenga hasta el 28 de octubre, cuando concluya el mandato", señaló Duque. Será, pues, una nueva asamblea la que decida la directiva, que se celebrará en un mes.

El presidente de la AIHS insistió que la reunión de ayer fue "positiva", y confió en que "se haya formado el germen para una junta directiva".



La agrupación no recibió ninguna candidatura para su nueva directiva en la asamblea que ayer celebró. /KAMARERO

Mientras, Julián Duque fue elegido, junto con el resto de la directiva que lidera hasta el próximo 28 de octubre, por unanimidad en la asamblea que se celebró en 2003.

Había ocupado con anterioridad este puesto tres años antes, y en ese periodo estuvo como presidente Eduardo Alonso.

Duque ya anunció este mes que los motivos que le llevaron a adoptar la decisión de no presentarse a la reelección para la presi-

dencia de la AIHS eran "personales y profesionales". Añadió que estar al frente de la agrupación le absorbía mucho tiempo, por lo que decidió no volver a concurrir a unos comicios.

CAMBIOS Además, consideró que "no es bueno que una misma persona siga durante muchos años en un cargo; es positivo que entre gente nueva con nuevas ideas y ganas de trabajar".

En cuanto a los logros alcanzados por esta junta directiva, Duque consideró que "hemos conseguido el 90 por ciento de lo que nos propusimos", y explicó que una de las ideas que no se han puesto en marcha en estos tres años ha sido la dotación de una gerencia a la propia agrupación.

La AIHS agrupa a unos 240 socios, cifra que supone el 90 por ciento de los empresarios del sector en la provincia.



Desde
27.100€
Jaguar X-TYPE Diesel
Exclusive Edition

Equipamiento Exclusive Edition: Motores Advanced Jaguar Diesel 130 y155 CV. Llantas de aleación Tobago 16" - Faros antiniebla - Salpicadero de madera - Climatizador automático - Radio CD Alpine - Suspensión Touring - Control dinámico de estabilidad - Airbags delanteros, laterales y de cabeza.

GARANTÍA
3 AÑOS
SOLIMITADA

JAGUAR.ES


JAGUAR

P.V.P. recomendado en Península, Baleares y Canarias. IVA o IGIC, transportes e impuestos de matriculación incluidos. Consumo combinado 5,7 a 10,6 l/100 Km. Emisiones CO₂ 149 a 254 g/km.

Segovicar Premier Ctra. de San Rafael, 38. Pol. Ind. El Cerro. 40006. Segovia. Telf: 921 43 10 75



ADMINISTRACION GENERAL DEL ESTADO

SUBDELEGACION DEL GOBIERNO EN SEGOVIA

DEPENDENCIA DE INDUSTRIA Y ENERGIA

ANUNCIO DE LA DEPENDENCIA DE INDUSTRIA Y ENERGIA DE LA SUBDELEGACION DEL GOBIERNO EN SEGOVIA POR EL QUE SE SOMETE A INFORMACION PUBLICA LA SOLICITUD DE AUTORIZACION ADMINISTRATIVA, APROBACION DEL PROYECTO DE EJECUCION Y RECONOCIMIENTO, EN CONCRETO, DE LA UTILIDAD PUBLICA DEL PROYECTO DENOMINADO "REFORMADO PRIMERO AL PROYECTO DE AUTORIZACION PARA EJECUCION DE INSTALACIONES DEL GASODUCTO DE TRANSPORTE SEGOVIA-AVILA" Y SUS INSTALACIONES AUXILIARES, EN LA PROVINCIA DE SEGOVIA, ASI COMO SU ESTUDIO DE IMPACTO AMBIENTAL.

A los efectos previstos en la Ley 34/1996, de 7 de octubre, del Sector de Hidrocarburos; en el Real Decreto 1434/2002, de 27 de diciembre, por el que se regulan las actividades de transporte, distribución, comercialización, suministro y procedimientos de autorización de instalaciones de gas natural; en relación con los artículos 17 de la Ley de Expropiación Forzosa, de 16 de diciembre de 1954, y 56 de su Reglamento (Decreto de 26 de abril de 1957); en el Real Decreto Legislativo 1302/1986, de 28 de junio, de Evaluación de Impacto Ambiental y en la Ley 6/2001, de 8 de mayo, que modifica el anterior, se somete a información pública el proyecto cuyos datos característicos se señalan a continuación:

Peticionario: TRANSPORTISTA REGIONAL DEL GAS, sociedad anónima, con domicilio a efectos de notificaciones en Medina del Campo (Valladolid) Plaza Don Federico Velasco, 3 (Código Postal 47400).

Objeto de la petición: Solicitud de autorización administrativa, aprobación del proyecto de ejecución y reconocimiento, en concreto, de utilidad pública del proyecto denominado "Reformado primero al Proyecto de Autorización para Ejecución de Instalaciones del Gasoducto de Transporte Segovia-Avila" y sus instalaciones auxiliares, en los términos municipales de Palazuelos de Eresma, Segovia, Navas de Riofrio, La Losa, Ortigosa del Monte, Otero de Herreros, El Espinar, Navas de San Antonio, Zarzuela del Monte, Ituro y Lama y Villacastán (en la provincia de Segovia), así como Evaluación de Impacto Ambiental.

Descripción de las instalaciones:

Trazado: El gasoducto tendrá su origen en la posición de válvulas ubicada junto a la posición de ENAGAS, en el término municipal de Palazuelos de Eresma, discurriendo dirección su-suroeste hasta llegar al término municipal de Segovia, y continúa por los términos municipales de Navas de Riofrio, La Losa, Ortigosa del Monte, Otero de Herreros, El Espinar, Navas de San Antonio, Zarzuela del Monte, Ituro y Lama y Villacastán.

Instalaciones auxiliares: una posición de seccionamiento con trampa de cascadores en el término municipal de Palazuelos de Eresma; una posición de seccionamiento en el término municipal de Segovia y tres posiciones de seccionamiento y derivación con Estaciones de Regulación y Medida (ERM) en los términos municipales de Otero de Herreros, El Espinar y Villacastán.

Línea eléctrica a 15 kV de 177,34 metros de longitud y centro de transformación de 50 kVA, en el término municipal de Palazuelos de Eresma; línea eléctrica a 15 kV de 160,12 metros de longitud y centro de transformación de 50 kVA, en el término municipal de Segovia; línea eléctrica a 15 kV de 26,03 metros de longitud y centro de transformación de 50 kVA, en el término municipal de Otero de Herreros; línea eléctrica a 15 kV, con 20 metros de línea aérea y 769 metros de tramo subterráneo y centro de transformación de 50 kVA, en el término municipal de Villacastán.

Tuberías: Acero al carbono API 5L de grado X-42, 12" de diámetro; presión máxima de diseño de 80 bar. La profundidad mínima a la que deberá ir enterrada es de 1 metro desde la generatriz superior de la misma.

Longitud total del trazado en Segovia: 56.179 ml.

Presupuesto total en Segovia: 10.421.140,74 € (DIEZ MILLONES CUATROCIENTOS VEINTIUN MIL CIENTO CUARENTA EUROS CON SETENTA Y CUATRO CENTÍMETOS)

Afección a fincas de propiedad privada: La afección a fincas parcelarias derivada de la construcción de este Proyecto, se concreta en la siguiente forma:

Uno: Expropiación forzosa de los terrenos sobre los que se han de construir las instalaciones fijas en superficie.

Do: Para las canalizaciones:

a) Imposición de servidumbre permanente de paso de gas a lo largo del trazado de la conducción, con una anchura de 4 metros, 2 a cada lado del eje, por donde discurrirá enterrada la tubería a tuberías que se requieran para la conducción del gas. Esta servidumbre que se establece estará sujeta a las siguientes limitaciones al dominio:

- 1. Prohibición de efectuar trabajos de arada o similares a una profundidad superior a cincuenta centímetros, así como de plantar árboles o arbustos a una distancia inferior a 2 metros a contar del eje de la tubería.
2. Prohibición de realizar cualquier tipo de obras, construcción, edificación o cualquier otro acto que pudiere dañar o perturbar el buen funcionamiento de las instalaciones a una distancia inferior de 5 metros del eje del trazado, a uno y otro lado del mismo. Esta distancia podrá ser siempre que se solicite expresamente y se cumplan las condiciones que en cada caso fije el Organismo competente de la Administración.

3. Libre acceso del personal y equipos necesarios para poder mantener, reparar o renovar las instalaciones con pago, en su caso, de los daños que se ocasionen.

4. Posibilidad de instalar los hitos de señalización o delimitación y los tubos de ventilación, así como de realizar las obras superficiales o subterráneas que sean necesarias para la ejecución o funcionamiento de las instalaciones.

b) Ocupación temporal de los terrenos necesarios para la ejecución de las obras, de la franja que se refleja para cada finca en los planos parcelarios de expropiación. En esta Zona se hará desaparecer, temporalmente, todo obstáculo y se realizarán las obras necesarias para el tendido e instalación de la canalización y elementos anexos, ejecutando los trabajos u operaciones precisas a dichos fines.

Tres: Para el paso de los cables de conexión y elementos dispuestos de protección catódica:

a) Imposición de servidumbre permanente de paso en una franja de terreno de un metro de ancho, por donde discurrirán enterrados los cables de conexión. Para los lechos dispersores de la protección catódica, la franja de terreno, donde se establece la imposición de servidumbre permanente de paso, tendrá como anchura, la correspondiente a la de la instalación más un metro a cada lado. Estas franjas estarán sujetas a las siguientes limitaciones:

- Prohibición de efectuar trabajos de arada o similares a una profundidad superior a cincuenta centímetros, a plantar árboles o arbustos y realizar cualquier tipo de obras, construcción o edificación a una distancia inferior a 1,5 metros, a cada lado del cable de conexión o del límite de la instalación enterrada de los lechos dispersores, pudiendo ejercer el derecho a talar o arrancar los árboles o arbustos que hubiera a distancia inferior a la indicada.
- Libre acceso del personal y elementos necesarios para poder vigilar, mantener, reparar o renovar las instalaciones, con pago en su caso, de los daños que se ocasionen.

b) Ocupación temporal, como necesidad derivada de la ejecución de las obras, de la zona que se refleja para cada finca en los planos parcelarios de expropiación, y en la que se podrá hacer desaparecer todo obstáculo, así como realizar las obras necesarias para el tendido y montaje de las instalaciones y elementos anexos, ejecutando las obras u operaciones precisas a dichos fines.

Cuatro: Para las líneas eléctricas de media tensión:

a) Servidumbre permanente de paso en una franja de terreno de 2 metros a cada lado del eje de la línea y en todo su trazado que implicará:

Libre acceso del personal y elementos necesarios para poder vigilar, mantener, reparar o renovar las instalaciones, con pago en su caso, de los daños que se ocasionen.

b) Servidumbre permanente de vuelo en una franja de 15 metros centrada con el eje de la línea, en la que se establecen:

- Prohibición de levantar edificaciones o construcciones de cualquier tipo, ni efectuar acto alguno que pueda dañar el buen funcionamiento de la línea, a una distancia inferior a 7,5 metros del eje de la línea de postes del tendido.
- Prohibición de plantar árboles con altura máxima superior a 4 metros a una distancia inferior a 3 metros del eje de la línea de postes del tendido.

c) Ocupación temporal de la superficie que se determina para cada línea en los planos parcelarios, para realizar las obras necesarias.

Lo que se hace público para conocimiento general y especialmente de los propietarios de terrenos y demás titulares afectados por dicho proyecto, cuya relación se inserta al final de este anuncio, para que pueda ser examinado el proyecto y el Estudio de Impacto Ambiental en esta Dependencia de Industria y Energía de la Subdelegación de Gobierno en Segovia, sita en Plaza del Seminario 1, Segovia (C.P. 40071), y presentar, por triplicado ejemplar, las alegaciones que consideren oportunas en el plazo de VEINTE DIAS a partir del siguiente al de la inserción de este anuncio. Los planos parcelarios podrán ser igualmente consultados en los Ayuntamientos afectados.

Segovia, a 19 de septiembre de 2006

EL JEFE DE LA DEPENDENCIA DE INDUSTRIA Y ENERGIA
Fdo: Luis Alberto López Muñoz

RELACION CONCRETA E INDIVIDUALIZADA DE BIENES Y DERECHOS AFECTADOS PROYECTO: REFORMADO PRIMERO AL GASODUCTO SEGOVIA-AVILA PROVINCIA DE SEGOVIA

Abreviaturas utilizadas: SE- Superficie a expropiar, SP-Servidumbre de paso, OT-Ocupación temporal, POL-Polígono, PAR-Parcela

TÉRMINO MUNICIPAL: PALAZUELOS DE ERESMA

Table with columns: FINCA, TITULAR - DOMICILIO - POBLACION, AFECTACION (SE, SP, OT, POL, PAR), D.CATASTRO, NATURALEZA. Lists affected properties in Palazuelos de Eresma.

TÉRMINO MUNICIPAL: SEGOVIA

Table with columns: FINCA, TITULAR - DOMICILIO - POBLACION, AFECTACION (SE, SP, OT, POL, PAR), D.CATASTRO, NATURALEZA. Lists affected properties in Segovia.

TÉRMINO MUNICIPAL: SEGOVIA

Table with columns: FINCA, TITULAR - DOMICILIO - POBLACION, AFECTACION (SE, SP, OT, POL, PAR), D.CATASTRO, NATURALEZA. Lists affected properties in Segovia.

RELACION CONCRETA E INDIVIDUALIZADA DE BIENES Y DERECHOS AFECTADOS PROYECTO: REFORMADO PRIMERO AL GASODUCTO SEGOVIA-ÁVILA PROVINCIA DE SEGOVIA

Abreviaturas utilizadas: SE- Superficie a expropiar, SP-Servidumbre de paso, OT-Ocupación temporal, POL-Polígono, PAR-Parcela

TÉRMINO MUNICIPAL: NAVAS DE VILLORIO

Table with columns: FINCA, TITULAR - DOMICILIO - POBLACION, AFECTACION (SE(M2), SP(M2), OT(M2)), D.CATASTRO (POL, PAR), NATURALEZA. Lists various land parcels and their affected status.

TÉRMINO MUNICIPAL: OTERO DE HERREROS

Table with columns: FINCA, TITULAR - DOMICILIO - POBLACION, AFECTACION (SE(M2), SP(M2), OT(M2)), D.CATASTRO (POL, PAR), NATURALEZA. Lists various land parcels and their affected status.

TÉRMINO MUNICIPAL: EL ESPINAR

Table with columns: FINCA, TITULAR - DOMICILIO - POBLACION, AFECTACION (SE(M2), SP(M2), OT(M2)), D.CATASTRO (POL, PAR), NATURALEZA. Lists various land parcels and their affected status.

TÉRMINO MUNICIPAL: LA LOSA

Table with columns: FINCA, TITULAR - DOMICILIO - POBLACION, AFECTACION (SE(M2), SP(M2), OT(M2)), D.CATASTRO (POL, PAR), NATURALEZA. Lists various land parcels and their affected status.

TÉRMINO MUNICIPAL: ORTIGOSA DEL MONTE

Table with columns: FINCA, TITULAR - DOMICILIO - POBLACION, AFECTACION (SE(M2), SP(M2), OT(M2)), D.CATASTRO (POL, PAR), NATURALEZA. Lists various land parcels and their affected status.

TÉRMINO MUNICIPAL: OTERO DE HERREROS

Table with columns: FINCA, TITULAR - DOMICILIO - POBLACION, AFECTACION (SE(M2), SP(M2), OT(M2)), D.CATASTRO (POL, PAR), NATURALEZA. Lists various land parcels and their affected status.

TÉRMINO MUNICIPAL: NAVAS DE SAN ANTONIO

Table with columns: FINCA, TITULAR - DOMICILIO - POBLACION, AFECTACION (SE(M2), SP(M2), OT(M2)), D.CATASTRO (POL, PAR), NATURALEZA. Lists various land parcels and their affected status.

► CULTURA



Fernández-Punsola, José Carlos Monsalve y Víctor Aranda presentaron el ciclo de películas que se proyectarán en el teatro //JUAN MARTÍN

El 'Satyricón' de Fellini abrirá el ciclo "Cine en el Teatro" del Juan Bravo

La programación de la nueva temporada incluirá una docena de películas que tienen como eje temático los vínculos comunes entre las dos artes escénicas

• El casco histórico de Segovia recupera el cine gracias a una iniciativa del teatro Juan Bravo con un ciclo de doce películas, que se pasarán semanalmente, cada miércoles, hasta finales de diciembre.

M.G./ SEGOVIA

El coordinador de la programación, el historiador Adolfo Fernández-Punsola, explicó en conferencia de prensa junto al diputado delegado de Cultura, José Carlos Monsalve y el director del Teatro Juan Bravo, Víctor Aranda, que el ciclo intenta mostrar al público que no es especialista cómo "hablan en el cine las artes escénicas, los decorados o los vestuarios, sin decir casi nada, aparentemente".

Fernández-Punsola, ofrecerá detalles de las películas antes de cada proyección y, después, propondrá un coloquio en el que incluirá su visión sobre las técnicas, el contexto de producción y el ambiente de cada cinta.

El ciclo comienza con "Satyricón", de Federico Fellini, de 1969, de la que el coordinador del ciclo destaca por su escenografía y cuyos escenarios considera como "definitivos para el todo el cine y teatro de ambiente que recrea la antigüedad. Hay un antes y un después de esa película".

Le seguirá "Lola Montes", de Max Ophüls, de 1955, relacionado una antigua cortesana que fue amante de Luis I de Baviera, que acabó en un circo, que según Fernández-Punsola "supone un guiño y una sutil reflexión entre el arte y la vida, el teatro y la realidad".

La tercera cinta será Moulin Rouge, de John Huston, de 1952, donde el coordinador del ciclo destaca el personaje del artista Toulouse-Lautrec, que encarnó el actor José Ferrer, y la calidad de los decorados.

Fernández-Punsola explicó que en los decorados "no hay nada más teatral" que la luz de gas que proyectan las lámparas de los decorados está pintada, es un auténtico cuadro del húngaro Vertés, que fue el mayor falsificador de Toulouse-Lautrec.

Otra de las proyecciones será "Verano y humo", de 1961, una película basada en una obra de Tennessee Williams, cuya actriz, Geraldine Page fue una de las grandes damas del teatro y el vestuario es del encargado del vestuario del cine de Alfred Hitchcock.

No faltarán "Damas del teatro",

interpretada por Catherine Hepburn y Ginger Rogers; "Calle Mayor", de Juan Antonio Bardem, de 1956, inspirada en una obra de teatro, o "El multimillonario", de George Cukor, de 1960, con Marilyn Monroe e Yves Montand, "con muchos guiños al teatro", de acuerdo con Fernández-Punsola.

El diputado del área de Cultura, José Carlos Monsalve explicó que con esta iniciativa, denominada "Un teatro de cine", se recupera la actividad cinematográfica en el centro histórico de Segovia pero no suplantarán al cine comercial ya que sólo estará relacionado con las artes escénicas.

En este sentido, el director de la sala teatral, Víctor Aranda, explicó que se trabaja para ofrecer un monográfico de toda la obra cinematográfica del director Carlos Saura referida a la danza.

Modisto de cine



De Adolfo Fernández-Punsola se dice que tiene la más cuidada biblioteca de España de moda y de

cine, dos de sus grandes pasiones. Confiesa que el mundo de las películas es su familia. No en vano, en 1948, su padre inauguró la primera sala de exhibición cinematográfica en su tierra natal cántabra de Cabezón de la Sal, lo que le permitió entonces ver obras, aunque sólo fuera con ocho años, como "Qué fue de babe Jane", de Robert Aldrich. A sus cincuenta años ha visualizado miles de cintas, una afición que le mantiene en vigilia cada noche. Estudió Bellas Artes en Barcelona, trabajó con Toni Miró y ha diseñado jerséis de sencillez obsesiva, lo que la revista Vogue calificó como "una interesante línea que deja a la mujer expresarse a sí misma por medio de la indumentaria", buscando siempre la perfección a través de las líneas simples.

El cine no fue ajeno a la actividad creativa en el campo de la moda, del que ya se ha retirado, aunque triunfó, cuyos diseños podían recordar el twin-set de Rebeca, los puntos ajustados y dramáticos de Angel Face, de Preminger; el punto que resbalaba en la piel de Greta Garbo o la fuerza de los conjuntos de punto en la obra de Hightcock Lector cuidadoso y memorión infatigable, considerado por la periodista María Vela Zanetti, "como la persona que más sabe de esas prendas verdaderas que construyen ídolos verdaderos en medio del desierto", Fernández-Punsola se ha embarcado en la defensa del fotoperiodismo, un patrimonio que considera que en España aún está devaluado y ha sido comisario de exposiciones sobre Marilyn Monroe, con una serie de imágenes realizadas por el fotógrafo Arnold Newman, que no habían sido expuestas públicamente; o las que realizó César Lucas a personajes como el Che Guevara o Romy Schneider. AURELIO MARTÍN

¿QUIERES GANAR UNA FORTUNA?

SÍ CUPONAZO 6 000 000€

SÍ COMBO más de 1 000 000€

SÍ SUPERCUPÓN FIN DE SEMANA 5 000 000€ + 6 000€ al mes durante 20 años

Hoy VIERNES llévate los tres y hazte millonario

APROVECHA LAS OPORTUNIDADES

ONCE www.once.es

► EDUCACIÓN

La Universidad SEK celebra mañana el acto de apertura del curso

Durante la ceremonia, que comenzará a las once de la mañana y en la que se producirá la graduación de la quinta promoción, José Javier Sarría tomará posesión del cargo del rector

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Universidad SEK celebra mañana, a partir de las 11,00 horas, el acto de apertura del curso 2006/2007 y la graduación de su quinta promoción. En el transcurso de la ceremonia, José Javier Sarría tomará posesión del cargo de rector, sucediendo a Arturo Colorado Castellany.

El Aula Magna acogerá un año más las ceremonias de inauguración del nuevo curso académico, décimo de la Universidad SEK, y de la graduación de la quinta promoción, que corresponde a los 225 alumnos que completaron sus estudios en el año académico 2004-2005, pertenecientes a las facultades y escuelas de la Universidad.

A la ceremonia que se celebrará en el Campus de Santa Cruz la Real asistirán las primeras autoridades de las instituciones segovianas, así como destacados miembros de la vida social, cultural y educativa de la ciudad. Entre otras personalidades, ha confirmado su presencia el director general de Universidades e Investigación de



La celebración de los actos de apertura y graduación de la quinta promoción tendrán lugar en el Aula Magna./EL ADELANTADO

la Junta de Castilla y León, Juan José Mateos.

Tras el acto, la Universidad SEK iniciará el curso con un nuevo rec-

tor, José Javier Sarría, que ha sido director de la Escuela Técnica Superior de Estudios Integrados de Arquitectura desde 2002, y que re-

leva en el cargo a Arturo Colorado.

En esta ocasión, la que fuera directora de Relaciones Internacionales de la Universidad de SEK de

Segovia durante su primer año, Catalina de Habsburgo, ejercerá como madrina de la quinta promoción durante la ceremonia en la que se hará entrega de los diplomas a los nuevos graduados y se distinguirá a los alumnos de la promoción que obtuvieron los mejores expedientes académicos.

En el acto intervendrán el presidente de la Institución Internacional SEK, Jorge Segovia, el rector, Arturo Colorado, y el director de la Escuela Técnica de Estudios Integrados de Arquitectura y nuevo rector a partir de este curso, José Javier Sarría.

Además, participarán el secretario general de la Universidad, Roberto Ruiz, que leerá la memoria correspondiente al curso académico 2005/2006, el decano de la Facultad de Ciencias Experimentales, Jesús A. Gómez, y la licenciada en Comunicación Audiovisual, Elia Álvarez Rodríguez.

En el acto contará con el Ensemble de Segovia y el Coro "Joaquín Rodrigo" de la Universidad SEK, que iniciaron el acto con la interpretación del himno de la Institución Internacional SEK. Entre las piezas musicales que podrán escucharse en el Aula Magna figurará la versión musical compuesta por Juan José Prat Ferrer para el lema de la Universidad SEK, Sapientia quod faciendum, el tradicional Gaudeamus Igitur, el Ave Verum Corpus de W. A. Mozart, en conmemoración del 250 aniversario de su nacimiento, y la coral "Jesus bleibet meine Freude" de la Cantata 147 de J. S. Bach.

porque te interesa
encontrar un buen local...

**Pon tu negocio en la
ESTACIÓN DE AUTOBUSES
recién reformada.**

**con una afluencia de
alrededor de 6.000 personas al día.**

**Locales de gran variedad
de tamaños en alquiler.**

**Baños públicos, guarda jurado 18 h.
y cámaras las 24 h. del día.**

Atico

921 44 55 56

www.atICODESEGOVIA.com

**ALBERTO
GONZALEZ
MASEDA, S.L.**

RESIDENCIAS



SALAS Y COMEDORES



ESTANCIAS



CAMAS ARTICULADAS



SILLONES TRASLADO

ALBERTO GONZALEZ MASEDA, S.L.
Gremio de los Caldereros
Polígono Industrial de Hontoria
40195 SEGOVIA
Tel. 921 43 19 74

**PROMOCIÓN EN
HONTANARES**

ADOSADOS DE 4 O 5 DORMITORIOS

RESERVA DE 5.000 €
El resto a la fecha
de la escrituración

ENTREGA INMEDIATA

Triangulo
Inmobiliaria

San Francisco, 19 Tfn. 921 41 20 90

Triangulo
Inmobiliaria



**Cuando
las piezas encajan**

www.trianguloinmobiliaria.com

San Francisco, 19
Tfn. 921 41 20 90

REF.- S0152

SOLAR RUSTICO
ALDEANUEVA DE CODONAL
solar rustico de 13.077 m.
Se trata de dos parcelas
juntas situadas cerca
de la carretera con
un pozo de agua.

www.trianguloinmobiliaria.com

► PATRIMONIO

La fachada del Convento de Santa Cruz recuperará su tejazoz a finales de octubre

La Fundación del Patrimonio Histórico de Castilla y León añadirá 87.396 euros a la inversión dispuesta para recuperar este elemento

• Los técnicos han realizado una reproducción basada en documentos antiguos sobre la fachada, ya que no quedan más vestigios que los mechinales en los que se sustentaba.

cional y la extensión del trabajo con el fin de garantizar la conservación del bien en el mejor estado posible.

La decisión de ampliar el proyecto de rehabilitación con la construcción de este tejadillo se debe a la necesidad de proteger la portada frente a la causa principal de su deterioro: el agua de lluvia que se filtra en la piedra.

El tejazoz es un elemento que entronca con la tradición constructiva segoviana dado que hay ejemplos de su uso en otros edificios de la capital, como la iglesia del convento de San Antonio El Real o la Alhóndiga. De hecho, los técnicos de la Fundación del Patrimonio Histórico han compro-

bado que la portada de Santa Cruz lo tuvo en su día porque sobre ella se han descubierto los mechinales —huecos en los que encajan las vigas— que recibían el voladizo original. Los técnicos llevarán a cabo una reproducción basada en los vestigios donde estuvo inserto, adaptándola a las condiciones de la fachada y contribuyendo a la protección de sus elementos decorativos.

La Fundación del Patrimonio Histórico de Castilla y León ha aportado 103.000 euros, de un total de 135.000, para financiar las obras de restauración de la portada y ha contado con la colaboración de la Diputación provincial de Segovia y la Universidad SEK.



Las obras en la fachada del convento están muy próximas a terminar. JUAN MARTÍN

M.G. / SEGOVIA

Esta nueva fase en la restauración supone un incremento en la inversión de 87.396 euros, sumados a los más de 103.000 que se han invertido en la restauración de la fachada. De este modo, la Fundación del Patrimonio Histórico de Castilla y León hace un esfuerzo para asumir el presupuesto adi-

Los Secretos ofrecen hoy un nuevo concierto del ciclo "Acústicos" del Teatro Juan Bravo

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los Secretos, grupo fundado por los hermanos Urquijo en 1980, actúan hoy en el Teatro Juan Bravo con motivo del ciclo "Acústicos". En el concierto, que comenzará a las nueve de la noche, tocarán las canciones de su nuevo disco, "Una y mil veces". Los segovianos se han volcado con la llegada del grupo, ya que las entradas se agotaron hace días.

Por su parte, la crítica musical asegura que "Los Secretos" es una de las bandas con mayor fidelidad a sí mismos, y a un estilo que les emparentó con el country-rock y el rock llamado californiano de los setenta. Además, en el Teatro Juan Bravo se espera que suenen alguno de los temas más emblemáticos del grupo.

OCTUBRE La actuación de Los Secretos marca el inicio de los actos que se celebrarán en el Teatro Juan Bravo durante el mes de Octubre. El lunes día 2 de octubre, Joan Manuel Serrat actuará ante un Teatro completamente lleno, ya que las localidades se agotaron 30 minutos después de la apertura de las taquillas. Asimismo, y dentro de las actuaciones acústicas, Víctor Mongue "Serranito" actuará el próximo 28 de octubre a las ocho y media de la tarde.

La banda integrada por Álvaro Urquijo, Ramón Arroyo, Juanjo Ramos, Santi Fernández y Jesús Redondo llevará a cabo en Segovia el último de los conciertos de la península. La creación de un nuevo álbum surgió tras la grabación del primer single, "Solo para mí", a principios de este año. De esta manera, y al igual que en los últimos 25 años, publican un nuevo disco dos años después de su anterior trabajo.

GIGANTE SUPERMERCADOS

Oferidas válidas del 14 de Septiembre al 4 de Octubre de 2006

Del 14 al 21 de Septiembre Carnicería

<p>6,99€ 1163 Ptas.</p> <p>Filetes Terneros T.A.</p>	<p>5,75€ 957 Ptas.</p> <p>Llevando 1 Kilo Filetes</p> <p>Filetes Pavo 67g</p>
<p>5,39€ 897 Ptas.</p> <p>Cerdo Lomo Pavo Cerdo 47g</p>	<p>2,85€ 474 Ptas.</p> <p>Terneros Pavo 67g</p>

Del 14 Septiembre al 4 de Octubre

<p>4,19€ 177 Ptas.</p> <p>Filetes Jarrón Cerdo 67g</p>	<p>6,99€ 1163 Ptas.</p> <p>Jarrónes Pavo Relojero Jarrón y Sazon 67g</p>	<p>1,99€ 311 Ptas.</p> <p>Pata de Pavo 67g</p>
<p>10,45€ 1779 Ptas.</p> <p>Chuletón Ternero 67g</p>	<p>2,85€ 474 Ptas.</p> <p>Filetes Pavo 67g</p>	<p>2,39€ 318 Ptas.</p> <p>Morcillo De Lomo Nuevo Sazon 177g 67g</p>
<p>1,99€ 311 Ptas.</p> <p>Alitas Pavo 67g</p>	<p>2,75€ 458 Ptas.</p> <p>Filetes Terneros Para Cocinar 67g</p>	<p>2,39€ 318 Ptas.</p> <p>Morcillo De Lomo Nuevo Sazon 177g 67g</p>

GESTIÓN 10

Te ofrece
PISO EN ESCULTOR MARINAS
Muy luminoso. Dos dormitorios.
Suelos de parquet. Muy buen estado. Excelente situación

MÁS INFORMACIÓN EN
C/ La Plata, 56
Teléfono 921 44 50 77

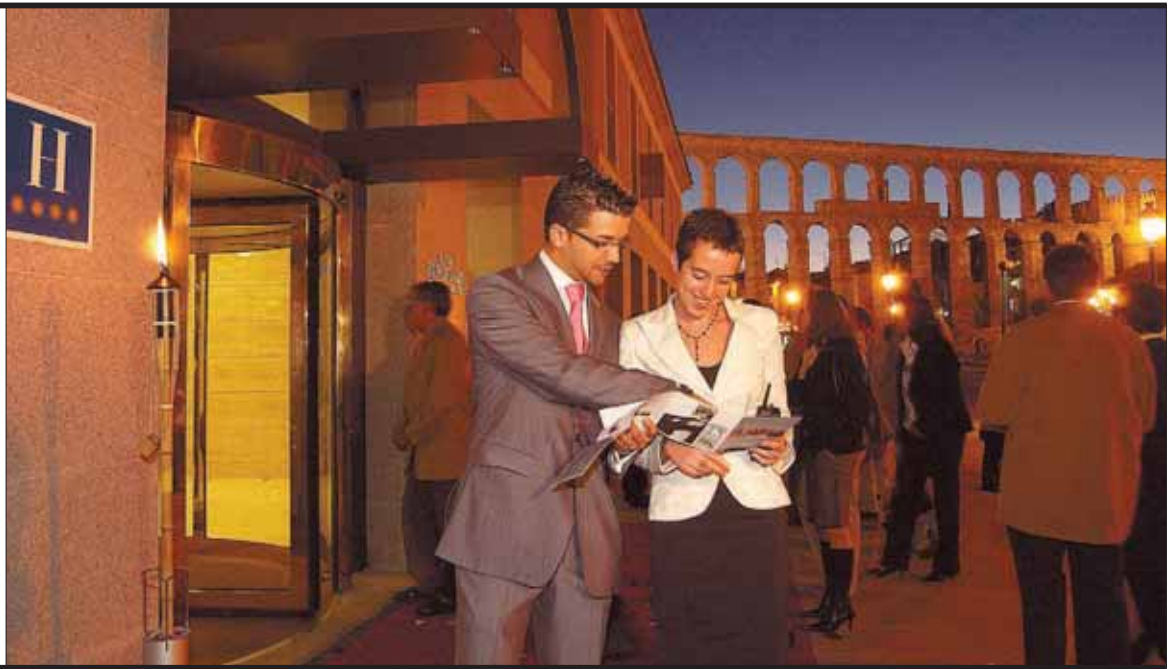
GESTIÓN 10

TRASPASA BAR-CAFETERÍA-PUB
Instalado. Dos plantas.
Cocina y terraza
EN FUNCIONAMIENTO
Amplia clientela

MÁS INFORMACIÓN EN
C/ La Plata, 56
Teléfono 921 44 50 77

Inauguración de un nuevo hotel.

En la tarde de ayer tuvo lugar la inauguración del nuevo hotel Eurostars Plaza Acueducto de cuatro estrellas. El complejo hotelero, situado en la avenida Padre Claret, dispone de 72 habitaciones, dos de ellas adaptadas para minusválidos, varias suites y ocho con posibilidad de colocar una cama supletoria. Asimismo ofrece a los turistas gran cantidad de servicios como aire acondicionado, parking cubierto o sala de reuniones. Sin embargo el gran atractivo del hotel es su situación en la capital, ya que se encuentra enclavado a los pies del Acueducto. Al acto acudieron, entre otras personalidades, el director del hotel, Victor Vacas, y la responsable del departamento comercial, Elena Dávila, ambos en la imagen. / FOTO: JUAN MARTIN



► CULTURA

El paisajista Ramón Escobar participa en la feria SAVER

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El paisajista segoviano Ramón Escobar participa, desde el pasado 27 de septiembre y hasta mañana sábado, en la feria nacional de jardinería, que se desarrolla en el IFEMA de Madrid.

Escobar, director de Hispania Verde, ha sido el encargado del diseño y la realización del stand institucional de la feria de 575 metros cuadrados, además de ofrecer su propio espacio expositivo.

El stand institucional de esta feria de jardinería y el paisaje consistirá en dos jardines efímeros totalmente distintos. "En el primero

de ellos recreo un espacio en el que se evocan sensaciones contrapuestas a través de combinaciones insólitas de diferentes y novedosos materiales", apuntó.

Asimismo, Escobar señaló que el segundo espacio es más simbólico, centrándose en el problema de la falta de agua, pero también en el deterioro continuo que los incendios provocan en nuestros bosques. En la ejecución de este proyecto han colaborado con Hispania Verde otras empresas de dentro y fuera de la provincia de Segovia, como Valsáin Porche y Jardín o Auxijar.



Ramón Escobar participa en la feria SAVER con la realización de un stand institucional de 575 metros. / EL ADELANTADO



¿Qué valoración realiza sobre las obras que afectan actualmente a la ciudad?

¿Usa menos el coche desde que han comenzado estas obras? ¿Cree que son necesarias tantas obras en Segovia? ¿Considera que la ciudad mejorará una vez que terminen todas estas obras?

Estas y otras preguntas las responden los segovianos en el último sondeo de Segovia Opina para El Adelantado.

Domingo 1 de octubre
Consulta sobre las obras en Segovia.

Lunes 2 de octubre
Valoración sobre el servicio de Taxi.
Intención de voto en las Municipales.

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA
El diario de los segovianos

► ECONOMÍA

La Diputación Provincial pide al Estado compensaciones por el IBI de la AP-6

Reclama 1,8 millones de euros de los ejercicios de 2003 a 2006, que se repartirán entre los Ayuntamientos de Villacastín, El Espinar, Navas de San Antonio y Muñozpedro

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Diputación Provincial ha solicitado al Ministerio de Economía y Hacienda que compense a los ayuntamientos de Villacastín, El Espinar, Navas de San Antonio y Muñozpedro por la disminución de ingresos en cuotas del Impuesto sobre Bienes Inmuebles (IBI), por los beneficios fiscales de que disfruta la concesionaria de la autopista A-6, Iberpistas.

La demanda se refiere a los ejercicios 2003, 2004, 2005 y 2006, lo que supondría un montante económico de más de 1,8 millones de euros, que se repartirán entre los cuatro municipios, según explicó la Diputación en una nota de prensa remitida a esta Redacción.

Esta petición fue aprobada ayer por la junta de Gobierno de la institución provincial, que argumenta la solicitud en "los principios constitucionales de autonomía local y autosuficiencia financiera", que recoge la Ley Reguladora de las Haciendas Locales.

También se basa en la jurisprudencia, en sentencias del Tribunal Supremo del 17 de enero y del 3 de julio de 1997, "que se pronuncian porque las corporaciones locales



La Diputación calcula que la compensación económica supera los 1,8 millones de euros./KAMARERO

no deberían soportar los beneficios fiscales en sus tributos que hubieran sido concedidos por el Estado".

Además, el Tribunal Superior de Justicia de Madrid en una sentencia del 8 de octubre de 2002, declaró "el derecho del Ayunta-

miento de Cenicero (La Rioja) a ser compensado por el Estado ante un supuesto similar".

Según los cálculos realizados por los Servicios Tributarios de la Diputación, el montante que corresponde a El Espinar supera los 869.000 euros; a Muñozpedro, unos 52.000 euros; a Navas de San Antonio, 476.000; y a Villacastín, 492.000 euros.

HISTORIA La institución provincial recordó que la solicitud de la compensación económica de los ejercicios de 1998 a 2002 para estos ayuntamientos fueron inicialmente desestimadas por resoluciones de la Dirección General de Fondos Comunitarios y Financiación Territorial, en mayo de 2004. Contra estas resoluciones hay "interpuestos los respectivos recursos contencioso administrativos ante el Tribunal Superior de Justicia de Madrid", a la espera de sentencia.

Mientras se resuelve esta vía, "y con el objeto de poder ampliar los efectos de las compensaciones recurridas a los ejercicios posteriores, procede iniciar un nuevo expediente de solicitud, para evitar que se pueda ver perjudicado el posible derecho de obtención de estas últimas", señaló la Diputación.

De este modo, la Corporación provincial elevará la solicitud a la Dirección General de Fondos Comunitarios y Financiación Territorial, "por conducto de la Delegación en Segovia del Ministerio de Hacienda".

Con guinda de serie.



BMW Serie 1
116i (116 CV)
118i (129 CV)
120i (150 CV)
120i (159 CV)
120i (122 CV)
120e (163 CV)



Cualquier tarta que se precie tiene que tener su guinda.

Por ello, ahora el BMW Serie 1 incorpora todo este equipamiento de serie sin ningún coste adicional: pintura metalizada, llantas de aleación de 16", volante deportivo de cuero con multifunción, radio Professional con reproductor MP3, climatizador bi-zona y alarma. Nuevo BMW Serie 1 Advantage Edition* desde 23.900€. Bon appétit.



Móvil Castilla
Navacerrada, 20
Pol. Ind. El Cerro
Tel: 921 43 39 71
Segovia

P.V.P. recomendado impuestos incluidos BMW Serie 1 116i Advantage Edition. Para pedidos realizados hasta el 31/12/06.

*Edición limitada Advantage Edition disponible en todas las motorizaciones de la Serie 1. Emisiones de CO₂: desde 150 hasta 226 gr/Km. Consumo promedio: desde 5,6 hasta 9,4 l/100 Km.

► LA GRANJA

La localidad y Marinha Grande impulsan sus relaciones institucionales

Representantes del Ayuntamiento granjeño y de la Cámara Municipal de la ciudad portuguesa se reunieron este fin de semana en la VI Bienal de Artes Plásticas

• La reunión entre representantes de ambos municipios ha servido para definir las nuevas líneas de actuación en la nueva etapa de hermanamiento que ahora se inicia tras el cambio de alcalde en Marinha Grande.

EL ADELANTADO/ MARINHA GRANDE

El Ayuntamiento de San Ildefonso - La Granja y la Cámara Municipal de Marinha Grande se han reunido este fin de semana con motivo de la inauguración de la VI Bienal de Artes Plásticas, que celebra la ciudad portuguesa, para dar un nuevo impulso y definir las líneas de actuación de la nueva etapa que inicia tras las elecciones celebradas en Marinha Grande.

El nuevo alcalde de Marinha Grande, Joao Barros Duarte, recordó el grueso contenido que se ha conseguido dar al hermanamiento entre La Granja y Marinha Grande, y abogó por mantener y potenciar esta relación que "contribuye a la cooperación y entendimiento entre los pueblos". Igualmente, recordó el éxito del proyecto Vidroso, que ha permitido dar una visión diferente e ilusionante a la industria vidriera de esta ciudad lusa.

Esta industria, que en el momento actual no atraviesa su mejor momento, tiene en el arte, la cultura y la creación, un potencial que le permite considerar otras opciones muy interesantes para los más jóvenes.



Autoridades municipales de La Granja y Marinha Grandes, en la VI Bienal de las Artes Plásticas, en esta ciudad lusa./ E.A.

La delegación española invitada, presidida por el primer teniente de alcalde de La Granja, José Luis Vázquez, y en la que se encontraba el concejal de Izquierda Unida de La Granja, Nicolás Hervás, agradeció la invitación que La Cámara de Marinha Grande ha hecho al Consistorio granjeño y destacó los logros conseguidos con esta unión de pueblos. No solo la consecución y éxito de proyectos Europeos como Vidroso, S.P.L., sino también la importante incidencia social de este hermanamiento, que ha permitido a varios grupos sociales participar de distintas ac-

tividades culturales, deportivas, en Portugal, consiguiendo que la lejanía física de dos pueblos hermanos no sea un obstáculo para la consecución de logros y el mantenimiento de la cooperación.

PROPUESTAS DE FUTURO En cuanto a las propuestas de futuro, se acordó mantener y potenciar los intercambios juveniles y culturales, de forma que "la interacción de las dos culturas favoreciera la expansión del mutuo conocimiento y la investigación de nuestra propia riqueza cultural, no solo entre nuestros pueblos, sino entre

nuestras respectivas áreas de influencia". Igualmente, se pretende seguir impulsando el proyecto Ciudades Europeas del Vidrio, buscando nuevas vías de financiación y cooperación nacional e internacional, que permita el cumplimiento de sus objetivos.

Por último, Marinha Grande mostró gran interés por el proyecto Ciudades de la Ilustración, del que La Granja forma parte desde su origen, solicitando un primer acercamiento con este proyecto que celebrará en noviembre su III encuentro en Vila Real de Santo Antonio.

► ENCINILLAS

El municipio celebra las fiestas en honor de la Virgen del Rosario

ÁLVARO PINELA/ ENCINILLAS

La localidad de Encinillas celebra las fiestas en honor de la Virgen del Rosario, desde hoy viernes y hasta el próximo domingo, día 1 de octubre.

Los actos propiamente festivos se inician hoy viernes cuando a partir de las 23,30 horas, según marca el programa, se realice el desfile de peñas, con el posterior chupinazo inaugural. Seguidamente a las 24 horas, tendrá lugar la verbena amenizada por la orquesta Límite, procediendo en el primer descanso a la celebración de un concurso de disfraces y, en el segundo, los mozos de la localidad organizarán una gran chorzada.

Durante la matinal del sábado se desarrollará una gimkana infantil. Continuando el programa con un partido entre solteros y casados. En la jornada de tarde, y a partir de las 19.00 h., habrá un pasacalles a cargo de grupo Los Segovianos, juegos infantiles y la verbena a cargo del grupo Vadercolap. Entrada la noche a las 5 horas, se degustará unas sopas de ajo, ofrecidas por el restaurante de Cabañas de Polendos, El Tuerto Pirón.

El domingo se celebrará la Santa Misa en la iglesia de San Vicente Mártir y la posterior procesión, a la que continuará la actuación del grupo de danza Andrés Laguna. Por la tarde se celebrarán juegos autóctonos en el parque de la fuente, y entrada la noche se entregarán los diferentes premios de competiciones, juegos y otros.

► FUENTEPELAYO

Preufet SA se compromete a finalizar las obras de la guardería en el mes de febrero

EL ADELANTADO/ FUENTEPELAYO

El Ayuntamiento de FuentepeLAYO ha aprobado en pleno la adjudicación de las obras de reforma del edificio donde se va a ubicar el centro de educación preescolar del municipio. Estos trabajos se han adjudicado a la empresa Preufet SA en el precio de 133.659,15 euros. El centro infantil contará con 33 plazas y supondrá la creación de 5 puestos de trabajo. Está previsto que las obras comiencen la semana que viene y finalicen a finales de febrero ya que la empresa se ha comprometido a terminar los trabajos en un plazo de ejecución de cinco meses.

La creación de una guardería era una de las cuestiones más importantes que se planteaba el actual equipo de Gobierno. Desde el año 2004 el alcalde, Lorenzo Teje-



Edificio en el que se instalará la guardería municipal de FuentepeLAYO./ E.A.

dor, ha tenido varias reuniones con la consejera de Familia e Igualdad de Oportunidades, Rosa Marí Baldeón, para tratar el asunto.

Un impulso considerable a es-

te proyecto fue la visita que realizaron a FuentepeLAYO el jueves 7 de julio de 2005 el director general de Familia, José Antonio Martínez; la procuradora de las Cortes de

Castilla y León, Paloma Sanz; y el delegado de la Junta, Luciano Mucio. En esta entrevista José Antonio Martínez vio que la iniciativa era factible y que se podía llevar a cabo al apreciar las necesidades reales de la zona, donde la situación económica y de trabajo supone que trabajen tanto el hombre y la mujer, por lo que la guardería supone un servicio imprescindible.

Los trámites comenzaron a dar sus frutos en diciembre de 2005 cuando la Consejería dio el visto bueno al anteproyecto que el anterior arquitecto municipal, Antonio Cabrera Santos, presentó para el Centro de Educación Preescolar. El jueves 11 de mayo el Consejo de Gobierno regional aprobó una subvención para la creación de esta guardería.

► FUENTEPELAYO

Los festejos por San Miguel comienzan hoy con una misa

EL ADELANTADO/ FUENTEPELAYO

La localidad de FuentepeLAYO ya está preparada para celebrar las fiestas en honor de su patrón, San Miguel. Así, hoy mismo, a las 12.30 h. se celebrará una misa en su honor en la iglesia de Santa María, con posterior procesión. A partir de la seis de la tarde, el ferrial acogerá juegos y actividades para el disfrute de los más pequeños, actos en cuya organización ha participado la Ampa de la villa.

Por la noche, a las 23.00 h., la Casa de la Cultura acogerá un recital de flamenco. Las charangas animarán el ambiente tanto esta noche como el vermut de mañana, sábado, y el domingo.

Clausurado el symposium sobre los fueros.

El delegado territorial de la Junta, Luciano Municipio, clausuró el miércoles el segundo symposium de estudios históricos "El fuero de Sepúlveda y las sociedades de frontera", organizado por la asociación cultural "Amigos de la Villa y Tierra de Sepúlveda". En el curso han participado numerosos expertos en este tema, entre los que destacó el doctor en Historia ruso Georgy Savenko, autor de la traducción de los fueros de Sepúlveda a su idioma natal. / FOTO: G. HERRERO



► SEPÚLVEDA

La Salida de la Bandera, primer acto de las fiestas en honor de la Virgen de la Peña

EL ADELANTADO/ SEPÚLVEDA La villa de Sepúlveda celebra desde hoy las fiestas en honor de la Virgen de la Peña, patrona de la localidad y de su Comunidad de Villa y Tierra, que se prolongarán hasta el próximo domingo, 1 de octubre.

El primer acto programado dentro de los festejos, la Salida de la Bandera, comenzará a las 11.15 h., al que seguirá la celebración de la misa solemne en honor de la patrona, en la que cantará la rondalla Ecos del Duratón, de Sepúlveda. A las 18.15 h. tendrá lugar de nuevo la Salida de la Bandera, seguida de la Salve popular e imposición de medallas de hermanos, actuación del grupo de danzas "Virgen de la Peña" y de la agrupación musical Arcispreste de Hita (antiguos alumnos de la Universidad Complutense de Madrid). Durante todo el día, el campo de la Virgen de la Peña acogerá un parque infantil gratuito.

"REMATES" La Junta General de Hermanos, que tendrá lugar a las 12.00 h. de mañana, sábado, será precedida de la Salida de la Bandera y de la misa por los hermanos difuntos. A las cinco de la tarde se celebrarán los "Remates" de las ofrendas y, a las 20.30 h., la misa dominical con Salve popular, a la que seguirá la verbena amenizada por la ch-ranga "Los que nunca f@llan".

En la jornada de hoy, de 11.30 a 15.00 h., "transporte rural" para niños y adultos.

El domingo, día 1 de octubre, los actos festivos comenzarán a las 12.00 h. con la misa de comisarios. Por la tarde, a las 19.00 h., tendrá lugar la Salida de la Bandera, con baile de jotas por los comisarios. El último acto de las fiestas en honor de la Virgen de la Peña será a las 20.00 h. y consistirá en una Salve popular.

► PESCA

La Junta estudia ampliar los tramos libres de captura sin muerte para el próximo año

El director de Caza y Pesca de la Junta de Castilla y León, José Lara, explicó que la medida se aplicará a zonas del Duratón y el Eresma

• La villa de Sepúlveda acoge el curso de perfeccionamiento para agentes forestales, celadores de medio ambiente y peones 'Gestión de la Pesca en Aguas Continentales'.

B.C.P. / SEPÚLVEDA

El director general de Caza y Pesca de la Consejería de Medio Ambiente, José Lara, señaló, en declaraciones a esta Redacción, que la Junta de Castilla y León estudia ampliar los tramos libres de pesca sin muerte de los cotos del Duratón y del Eresma para la próxima temporada.

En este sentido, la ampliación atiende la demanda de los pescadores federados de la provincia y será posible si los estudios indican que la decisión no afecte de forma negativa.

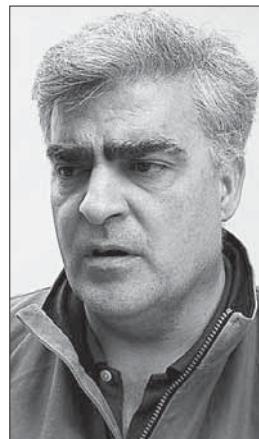
CURSO PARA FORESTALES Las declaraciones de Lara coincidieron con su presencia en la villa de Sepúlveda, con motivo de la inauguración y desarrollo del curso de "Gestión de la Pesca en Aguas Continentales" que la dirección general del Medio Natural de la Consejería de Medio Ambiente, desarrolla en la localidad.

De esta forma, 35 celadores de medio ambiente, agentes forestales y peones especializados de la

provincia han asistido a las jornadas técnicas de especialización que se clausuran hoy a las dos de la tarde.

El programa se realiza simultáneamente en otras localidades de las provincias de Burgos y Salamanca, según Lara, "siguiendo una línea educativa para los profesionales con el objetivo de especializar a los agentes forestales". El ingeniero forestal y coordinador del seminario, Ricardo Navarro, recaló la amplia variedad de áreas temáticas que se han desarrollado durante la semana y destacó cuatro: legislación, especies, nuevas técnicas y tramos de pesca.

La jornada de hoy se centrará en la exposición de casos prácti-



José Lara, director de Caza y Pesca./G.H.

cos en la gestión de varios tipos de tramos de pesca — como los cotos, los tramos libres sin muerte y los vedados—, y se darán indicaciones sobre el mantenimiento de tramos y las posibles mejoras.

Lara afirmó que la evaluación del curso es muy positiva "por la utilidad que tiene para los profesionales" y destacó el interés de los 35 agentes de la provincia que han asistido a la segunda jornada técnica de pesca de Sepúlveda.

No hemos hecho mucho por el apareamiento del escorpión bicéfalo, pero sí por la financiación de tu coche.

TACUMA 1.6 SE 16V
AIRE ACONDICIONADO Y 5 AÑOS DE GARANTÍA
SIN ENTRADA
70€ /mes - PRIMER AÑO
165€ /mes - 108 CUOTAS RESTANTES
PLAN PREVER GASOLINA INCLUIDO. 6,3% TAE

Chevrolet Tacuma

www.chevrolet.es

Osnam Motor, S.L. Somosierra 1 • Segovia • Tel.: 921 41 31 78

Chevrolet es más.

CHEVROLET

Modelo Tacuma 1.6 SE 16V (no se corresponde con el modelo de la imagen). PVP: 14.028€ (Plan Prever gasolina y promoción incluidos) Cuotas: 1ª a 12ª de 70€ y 13ª a 120ª de 165€. Importe total financiado: 19.010,70€. TIN: 5,6%. TAE: 6,3%. Comisión de apertura: 2,5% (350,70€). Oferta no acumulable a otras promociones, válida hasta el 30/09/2006 para Península y Baleares. Financiación: Finanzia Banco de Crédito, S.A. RBE: 3248/06. Consumo mixto (l/100km): 8-9,3. Emisión de CO2 (g/km): 191-234. Garantía 3 años o 100.000 kms: sin perjuicio de la aplicación de la Ley de Garantías: 23/2003, más 2 años según condiciones de contrato Chevrolet Servicio 5.

► SAN RAFAEL



La peña 'Las Montañas' está formada por once matrimonios y sus hijos pequeños. / PEDRO L. MERINO



Los colores que identifican a los componentes de 'El Paraguas' son el azul y el blanco. / PEDRO L. MERINO

Valor y tradición a partes iguales

El festival taurino de peñas y pandas de la localidad reunió a cientos de personas

BÁRBARA CARVAJAL / SAN RAFAEL

Las peñas y pandas de San Rafael celebraron lo que para muchos vecinos de la localidad es uno de los puntos centrales de sus fiestas patronales: el festival taurino en el que los más valientes de cada agrupación salen a torear.

Unos minutos antes de que cada cuadrilla lidiase a sus 'morlacos' los miembros de sus respectivas peñas interpretaron los números cómicos en los que la simpatía de los 'actores' provocó el aplauso de los cientos de asistentes a la plaza de toros.

El mundo del deporte fue el escogido tanto por La Tranka como por El Paraguas. Los primeros, como crítica al *star system* de algunos equipos de primera división y un homenaje al resto de las disciplinas. El Paraguas, por su parte, soñó como una selección española como campeona del mundo.

Sin duda la música es otro de los elementos fundamentales en cualquier fiesta que se precie y como guño humorístico, Las Montañas, recrearon el *glamour* de 'Mira quién baila' y sus participantes. La emoción y el recuerdo llenó la plaza de toros cuando La Carga Leña y La Escoba guardaron un minuto de silencio por dos jóvenes de la localidad fallecidos recientemente.

Las correspondientes cuadrillas desarrollaron sus faenas en el albero de San Rafael. Unos con más experiencia, como los componentes de Las Montañas Eliseo Martín, Alejandro García, Pedro Navas y Juan Carlos, mientras que para otros la tarde de ayer era la primera vez que torearán. Sin embargo, la ilusión por el momento y por hacerlo lo mejor posible fue la nota característica de unos y otros.

PROGRAMA

VIERNES DÍA 29

- 11.30 h. En la Iglesia Parroquial, MISA SOLEMNE con ofrenda de flores de quintos, reinas y devotos al Arcángel Rafael. A continuación PROCESIÓN por el itinerario habitual.
- 17.00 h. En el Campo de Fútbol, JUEGOS AUTÓCTONOS (CALVA, TANGA Y TIRASOGA) organiza la Peña "las Montañas". Tarde y Noche, Verbena a cargo de la orquesta IRIS.
- 24.00 h. GRAN CASTILLO DE FUEGOS ARTIFICIALES desde las Piscinas municipales.
- 01.00 h. CONCURSO DE DISFRACES DE ADULTOS con premios organizado por la Panda "El Paraguas".
- 04.00 h. SUELTA DE VAQUILLAS en la Plaza de Toros, organizada por la Panda "El Paraguas".

Al final de la tarde, cada grupo recibió los oles y los aplausos del público. El relevo festivo lo tomó la orquesta Capricho que animó la localidad hasta la madrugada.

DÍA DEL PATRÓN Hoy es también un día muy especial para la localidad porque celebra la festividad de San Rafael Arcángel. Los quintos y las reinas acudirán a la misa, la ofrenda floral y la procesión junto a sus vecinos. La primera dama de honor, Fátima Dueñas, afirmó que "lo vivimos con nervios pero es una experiencia muy bonita".

Por la tarde se retomarán las actividades con el campeonato de juegos autóctonos. Ya por la noche, la orquesta Iris animará el castillo de fuegos artificiales y el concurso de disfraces.



1. La peña La Tranka realizó una crítica al mundo del deporte. 2. La Escoba, fundada en 1972, es la peña decana de las fiestas de San Rafael. 3. La Carga Leña organiza tradicionalmente el lanzamiento de piedra. / P. L. MERINO

DE INTERÉS

► CUÉLLAR

Villa y Tierra, la AEDL y la Casa Joven unen sus bolsas de empleo

La fusión crea una única figura de carácter comarcal con sede en Carchena y unifica los criterios para facilitar y simplificar a los demandantes la búsqueda de empleo

• La Comunidad de Villa y Tierra de Cuéllar, la Agencia de Empleo y Desarrollo local y la Casa Joven han unido sus bolsas de empleo creando una única con carácter comarcal y unificando criterios.

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR
La Comunidad de Villa y Tierra de Cuéllar, la Agencia de Empleo y Desarrollo Local (AEDL) de la villa y la Casa Joven Carchena han unido sus bolsas de empleo creando una única con carácter comarcal. Así se unifican los criterios para facilitar y simplificar a los usuarios y demandantes la búsqueda de empleo.

Como principal objetivo, con esta fusión se persigue tener una única bolsa de empleo a nivel comarcal centralizada en Cuéllar, como cabecera de comarca. Ahora las formas de inscripción en esta bolsa serán cuatro: en la Casa Joven Carchena, en las oficinas de la Comunidad de Villa y Tierra de Cuéllar en la calle Trinidad, por email y a través de la página web del Ayuntamiento de Cuéllar en la sección de Desarrollo Local (www.ayto-cuellar.es).

Una de las mejoras que se introduce es la disponibilidad de un servicio de orientación laboral en la búsqueda de empleo, a cargo del



La Casa Joven Carchena será uno de los puntos donde se recojan inscripciones. / GABRIEL GÓMEZ

técnico de inserción laboral de la Comunidad.

Otro de los cambios importantes será la reducción del tiempo en la renovación de datos, que se realizará cada tres meses con el objetivo de tenerlos junto con la situación laboral de cada demandante lo más actualizados posible. Por ello las personas interesadas en permanecer en esta bolsa deben actualizar sus datos.

Se espera que a comienzos de 2007 esta bolsa de empleo esté

completamente renovada.

OFERTAS Hasta julio de este año se han tramitado a través de estas bolsas de empleo 74 ofertas. El total de demandas de empleo por parte de empresas en esos siete primeros meses ha sido de 179 personas.

En esta misma fecha se contaba con 212 currículos de demandantes de empleo, de los cuales el 73 por ciento son mujeres y el 27 por ciento hombres.

El 44 por ciento de los demandantes tiene estudios primarios, el 32 por ciento bachillerato, ciclos formativos o FP y el resto estudios universitarios. De todos ellos el 17 por ciento son colectivos desfavorecidos que con la colaboración de las CEAAS se tratan de insertar en el mercado de trabajo.

Los perfiles más demandados por las empresas son los relacionados con el sector secundario, con una formación baja y en la mayoría dirigidos a hombres.

Torregutiérrez festeja este fin de semana a la Virgen del Rosario

N.P. / CUÉLLAR
Desde el 29 de septiembre hasta el 2 de octubre el barrio de Torregutiérrez celebrará sus fiestas en honor a la Virgen del Rosario. Éstas se abrirán el día 29 con la presentación de la reina de las fiestas a las diez de la noche. El sábado habrá juegos tradicionales y de 12.00 a 14.00 horas y de 16.30 a 19.30 ho-

ras parque infantil. A las 23.30 horas verbenas con la orquesta Nueva Era. El domingo tendrá lugar la misa a la una de la tarde seguida de procesión. A las seis de la tarde actuará el grupo de danzas Biello, a las ocho habrá teatro y a las diez verbenas con Dragos. El lunes se celebrarán los actos con juegos tradicionales y chocolatada



Iglesia Parroquial de Torregutiérrez. / GABRIEL GÓMEZ

FARMACIAS DE GUARDIA
F. J. Alcaraz
(C/ Resina, hasta el 5 de octubre.)

EXPOSICIONES
Patio del Ayuntamiento
Exposición fotográfica "Fiestas de Cuéllar". Hasta el 20 de octubre.

CONVOCATORIAS
Hasta el 1 de octubre
II Encuentro de Vehículos de Camping
Explanada del Castillo de Cuéllar
Hasta el 1 de octubre
VII Concurso de Tapas

MONUMENTOS Y MUSEOS
Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.
Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro. Reservas en la Oficina de Turismo.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local	.....921141685
	.....140002
Guardia Civil	.....921143420
Bomberos	.....921140274
Juzgado	.....921140004
Ayuntamiento	.....921140014
Oficina de Turismo	.....921142203
Estación de Autobuses	.....921141513
Centro de Salud	.....921142245
Urgencias	.....921140820
Cruz Roja	.....921140869
Correos	.....921140817
Polideportivo	.....921140910
Piscinas	.....921140520
Club de Golf	.....921142158

MÁS INFORMACIÓN
www.ayto-cuellar.es



Calidad y bienestar para las personas mayores

C/ Fotógrafo Rafael s/n - Cuéllar
Tfno.: 921 14 49 10 / Fax: 921 14 06 29
valdihuertos@valdihuertos.com

► BERNUY DE PORREROS

Un paseo entre fuentes

Un recorrido por el Soto de Arriba nos muestra numerosos vestigios pasados, como ermitas, manantiales y tradición

ÁLVARO PINELA / BERNUY DE PORREROS

Existen recorridos, paseos o caminatas paralelas a la prolifera actividad del senderismo, más próximas y adaptadas a las personas y al entorno de forma cotidiana, combinando a la vez ocio, bienestar y distracción, optando por el medio más cercano. En torno a estas premisas que se ofrecen a diario en multitud de lugares, a tan sólo 600 metros de la localidad de Bernuy de Porreros se sitúa el conocido paraje del Soto de Arriba, sobre el que discurre el histórico arroyo San Medel, formando un valle declarado Monte de Utilidad Pública, cargado de distintos vestigios, históricos, sociales, hidricos y humanos. Un recorrido circular que se inicia por el camino de Espirido y se completa por el de La Higuera.

Encarado el recorrido el ruido del agua que vierten dos cañotes metálicos nos anuncian la Fuente de Los Caños, cuyo manantial dispone de un aljibe de protección, para evitar la caída de impurezas y el acceso de los animales; su agua fría y abundante cae sobre el pequeño pilón de ochenta centímetros de profundidad, que sigue el curso de un caz hacia la zona de huertas del pueblo, situada en la parte inferior. Tradicionalmente de Los Caños, se abastecían los animales domésticos, de carga y agrícolas. Su abundante agua fue aprovechada desde hace tiempo para la construcción de un depósito de abastecimiento en el lugar de El Covatillo, de una capacidad de 50.000 litros, a cuyo decantador situado a diez metros suministra agua por su propia caída.

Refrescado el paladar, se asciende y alcanza por el camino de Espirido a unos 200 metros, la fuente de Los Pajaros, cuya base ornamental, "fue recuperada y adaptada al lugar hace unos quince años, una época en la que también se adecentó su perímetro con mampostería y asientos de piedra caliza llegados del pueblo", explica el vecino Marino Redondo. "Su manantial de origen está encumbrado en la ladera del cerro de El Covatillo y fue aderezado al pie del camino mediante una conducción de agua", precisa.

De la calidad de su agua se dice que es medicinal. Popularmente está extendida la creencia de que si se utiliza para lavar o aplicar sobre los ojos se recupera la vista. Entre sus propiedades "hay que decir que es muy caliza y al aplicarse a los ojos escuece, y resulta curioso que por donde corre no nace la hierba, lo que dice mucho de sus propiedades", añade Redondo.

Una vez dejado el sendero del camino de Espirido, se bordea el Soto por un dique de hormigón has-

ta llegar al camino de La Higuera, en cuyas laderas abunda la roca caliza con alineaciones y tapias de piedras prolongadas a lo largo del desnivel, así como oquedades en el terreno que seguidamente nos presentan los restos de un antiguo horno de cal. En nuestro discurrir un vecino, nos advierte del paralelismo de dos fallas, una referencia para próximos estudios geotécnicos dirigida a las nuevas prospecciones de agua.

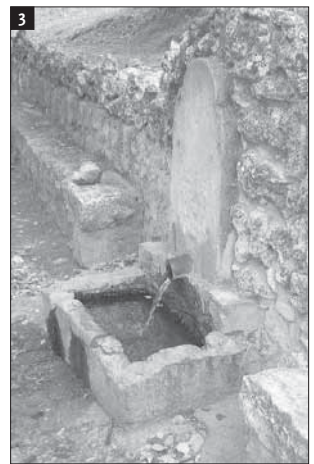
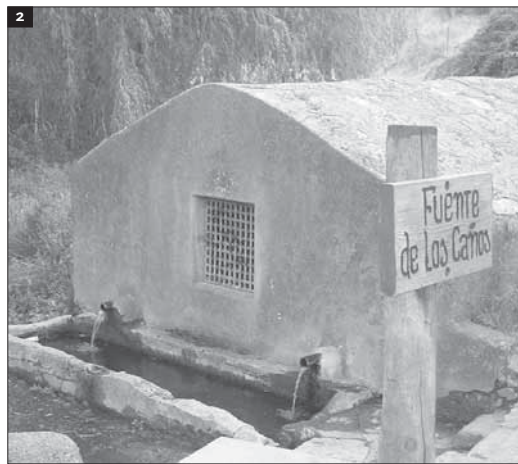
Próxima está otra singular fuente, la del Moro, asentada en una zona de esparcimiento, donde se ha instalado un parque y meciadero, también utilizado como camping. Un lugar que configura un punto de encuentro tradicional. La fuente de El Moro dispone al lado de un depósito soterrado de una capacidad de 75.000 litros. No a muchos metros algunos historiadores han vislumbrado en el tiempo un antiguo asentamiento celtíbero, y en el interior del Soto se conserva una pequeña ruina de mampostería de la que se dice que perteneció a una ermita.

Pero es más adelante siguiendo el camino de La Higuera ya de regreso, donde se sitúa una ruina consolidada, de forma rectangular; se trata de otra antigua ermita, que según el estudio de la concentración parcelaria del municipio, se dedicaba a Nuestra Señora de El Tabladillo, si bien entre algún vecino existía el convencimiento de que se custodiaba en honor a Nuestra Señora de La Pera.

Hasta hoy sobre sus paredes firmes y fachadas de cal se han venido incrustando los nombres de pastores, vaqueros y caminantes y en los últimos tiempos también se ha llegado incluso a alzar la iniciativa de su posible reconstrucción. De momento apagada.

Para completar el recorrido del Soto de Arriba en el regreso, a nuestra derecha, y a ras de suelo, se vislumbra entre unas zarzas, la fuente Pisadera, ésta no habilitada, al contrario de las tres fuentes anteriores por las que ha transcurrido nuestro recorrido. Su manantial se haya sujeto a unas zarzas, vertiendo agua de forma natural en donde en otros tiempos, recuerdan los vecinos, coincidiendo con el entronque de caceras, abundaban los cangrejos.

Actualmente el Soto de Arriba está integrado en un plan de recuperación y reforestación promovido por el Ayuntamiento y la Junta de Castilla y León. 'Los Sotos, El Monte y Las Laderas', con el objetivo de regenerar la zona, ya que en estos momentos predominan los arbustos, en un paraje en la que abundaban los chopos o olmos, entre otros. El plan incluye nuevas plantas como sauces, avellanos, olmos, chopos o fresnos.



1. Restos de una antigua ermita en el camino de La Higuera. 2. Fuente de Los Caños. 3. Fuente de El Moro. 4. Restos de un antiguo horno de cal. 5. La fuente de Los Pajaros en el camino de Espirido. / ÁLVARO PINELA

Un total de 59 fetosines en la zona de huertas

Hablar del Soto de Arriba sin nombrar la huerta de Bernuy de Porreros no tiene sentido. En el descenso del río hacia el pueblo se sitúa uno de los áreas más significativas, propios y emblemáticos, por el que aun se rige el terreno, son los 59 fetosines que mantiene el pueblo, y que se suceden generacionalmente entre las personas de más edad de la población que lo requieren. Partes de terreno en las que además se localizan otras porciones de terreno pertenecientes a particulares.

Las huertas se sitúan a ambos lados del arroyo San Medel, la parte derecha de la vega del río se riega con el agua del caz que vierte la fuente de Los Caños, mientras que la parte izquierda o de La Calera, se riega con el agua de los manantiales del Soto y el propio río.

El fetosín o parte de terreno perteneciente al Ayuntamiento destinado al aprovechamiento común de los vecinos, siguiendo la antigüedad entre los aspirantes al disfrute, es una figura organizativa que persiste en po-

cas localidades de nuestra provincia. Además de Bernuy se conservan en Cantimpalos, Escalona del Prado, Escarabajosa de Cabezas, Mozoncillo, Muñopedro, Muñoveros, Turégano y Yanguas de Eresma, en cuyos municipios también se han ido extinguiendo.

Según el libro de Gabriel María Vergara y Martín, escrito en el año 1909, sobre derecho consuetudinario y economía popular, "la organización de los fetosines en Bernuy permite que a los diez años de casado, ó de residencia allí de un vecino, según cálculo aproximado, le toque disfrutar de una cuarta de tierra", señala.

Esta interesante edición, detalla como en la localidad los fetosines se dividen "en cuarenta suertes, que se llaman cuartas de tierra y todas son iguales". Para formar una idea de su valor, "al que no las labra por su cuenta le dan en renta al año 18 fanegas de trigo y una de garbanzos por cada cuarta", precisa. En cada lugar las suertes de dividían de diferente manera. A.PINELA.

▶ OLOMBRADA **FIESTAS EN HONOR A NUESTRA SEÑORA DEL ROSARIO**

Repleto de metas y expectativas

Olombrada, una localidad segoviana con interés por mejorar

SARA SUÁREZ VELASCO / OLOMBRADA

Javier Pascual, alcalde de Olombrada lleva siete años al frente de la Alcaldía, casi dos legislaturas esforzándose por mejorar su pueblo, y afirma que ser alcalde es algo muy gratificante y que cualquiera que sea candidato en cabeza de lista demuestra que quiere a su municipio.

También reconoce que hay momentos malos e ingratitudes, puesto que cuando se comete un error el ciudadano no lo acepta y cuando se hace algo bien casi nunca se recibe la enhorabuena que uno merece.

El Ayuntamiento de Olombrada se encuentra inmerso en numerosos proyectos con la finalidad última de mejorar el municipio. Entre otros, cabe destacar que con la quinta fase del cambio de redes de abastecimiento de agua, que se realizará a corto plazo, el ayuntamiento habrá cambiado el sesenta por ciento de la red de abastecimiento de todo el municipio.

"Cuando comenzamos nosotros teníamos pérdidas del ochenta por ciento y hoy en día hemos conseguido reducirlas al cuarenta por ciento, por lo que tendremos que seguir luchando, para no desperdiciar un bien tan necesario y escaso como es el agua", afirma Pascual.

Por otra parte, en todas las calles que el ayuntamiento ha reparado durante estos años, se va a dar una capa de aglomerado en caliente, como toque final a la pavimentación de las mismas.

Otro de los proyectos de mayor relevancia para el pueblo es la rehabilitación de la casa consisto-



Javier Pascual, alcalde de Olombrada /SARA SUÁREZ

rial. "Antes de finalizar la legislatura me gustaría que hubiera un compromiso serio con este proyecto, puesto que es muy importante para todos", añade Pascual.

Hay que destacar que Olombrada cuenta con todos los servicios mínimos necesarios, puesto que el Ayuntamiento ha construido un bar nuevo en las piscinas municipales y unos aseos públicos junto al parque del pueblo, dando dos servicios que desde hacía algún tiempo los vecinos demandaban.

El único problema con el que se enfrentan los habitantes de esta pequeña localidad es la mala comunicación que tienen con Segovia, ya que "sólo disponemos de un autobús que sale de aquí a las ocho de la mañana y hasta las seis de la tarde no regresa. Por lo que necesitamos más líneas y a poder ser directas", afirma Pascual.

Aprovechando el comienzo de las fiestas patronales "me gustaría transmitir a los vecinos del pueblo el deseo de que se lo pasen lo mejor posible y sin altercados, puesto que lo más bonito para un alcalde es que terminen las fiestas sin nada que reseñar. También tenemos que pedir al tiempo que nos acompañe para que no nos haga malo durante estos días", declara el responsable del municipio.



La procesión de la Virgen reúne a decenas de fieles entorno a la imagen



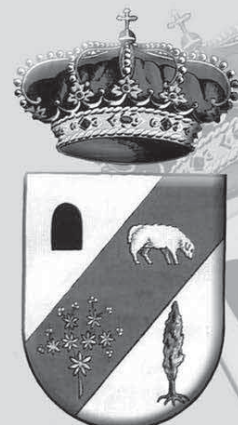
Los jóvenes se divierten en el popular fútbol humano



Instantánea del Campeonato de Minimotos celebrado el año pasado

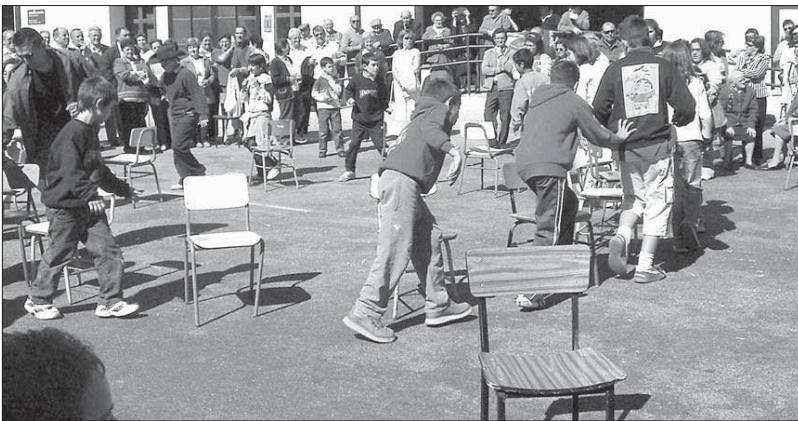


El Ayuntamiento de Olombrada les desea Felices Fiestas



▶ OLOMBRADA

FIESTAS EN HONOR A NUESTRA SEÑORA DEL ROSARIO



Los más pequeños se divierten en el popular juego de las sillas

Un pueblo lleno de vida

Numerosas actividades se suceden durante todo el año

SARA SUÁREZ VELASCO
OLOMBRADA

Este año el encargado de oficializar el pregón que abre oficialmente las fiestas patronales de Olombrada, en honor a su patrona Nuestra Señora La Virgen del Rosario, será Evencio González de Dios, Director General de Recursos Humanos del Ministerio de Administraciones Públicas.

"El pregón de este año es muy especial para todos nosotros, puesto que Evencio es un hijo de Olombrada muy querido por sus vecinos", explica Javier Pascual, alcalde del municipio.

"Aprovechando la ocasión, me gustaría destacar el buen hacer y la constancia al trabajo de los naturales de Olombrada. Somos un pueblo que aunque no tengamos grandes monumentos o antecedentes históricos destacables nos caracterizamos por el buen ambiente que hay en la localidad, ya que nunca ha habido problemas de convivencia y esto es lo más importante", añade.

El programa de fiestas está repleto de actividades de diversa índole y para todas las edades. Par-

ques infantiles para los más pequeños, la tradicional tirada de sogas masculina y femenina, fuegos artificiales, verbenas y discómóviles son algunas de ellas.

Hay que destacar que Olombrada se caracteriza por los pelotas a mano que cada año organiza. En esta ocasión "se celebrarán en las instalaciones del municipio los cuartos de finales del Campeonato de España, de los profesio-

Actividades culturales, deportivas, lúdicas y de ocio

nales de pelota a mano. También nos identificamos por la gran calidad de nuestras orquestas, puesto que al caer las fiestas en el mes de octubre, tenemos la posibilidad de contratar grandes conjuntos, que amenicen las noches de fiesta del pueblo, a precios más bajos", afirma Pascual.

VERANO CULTURAL Rosa Arranz, Concejala de Cultura de Olombrada, se esfuerza en la planificación de actividades culturales, deportivas, lúdicas y de ocio durante los meses de verano.

Entre otras, podemos destacar que desde hace ocho años se celebra un festival, en el mes de agosto, gracias al grupo de teatro 'Antares', y a la colaboración desinteresada de muchos vecinos. Este festival consta de numerosos actos, todos ellos enfocados a los más pequeños y una fabulosa representación teatral de 'Antares'.

Además, en esta localidad segoviana se celebran exposiciones, un popular certamen de pintura, un concurso literario, coincidiendo con el Día Mundial del Libro, excursiones al pinar del pueblo el Día Forestal Mundial, donde los mayores aprovechan para enseñar a los más pequeños a convivir con la naturaleza, mesas redondas dirigidas por grandes ponentes, que exponen temas y abren debates sobre algún tema de relevante actualidad como las ONGs, el voluntariado o la psiquiatría.

EL PROGRAMA DE FIESTAS

VIERNES 29 DE SEPTIEMBRE

19.00 HORAS. Final fútbol sala masculino.

21.00 HORAS. Comenzamos las fiestas con el Pregón. Este año será a cargo de Don Evencio González de Dios, natural de Olombrada y Director General de Recursos Humanos del Ministerio de Administraciones públicas. A continuación, proclamación de la Reina de las fiestas y damas de honor.

24.00 HORAS. Actuación musical con la orquesta 'Hollywood'

SÁBADO 30 DE SEPTIEMBRE

11.30 HORAS. Parque infantil con castillos hinchables, tren y circuito de Quads.

18.00 HORAS. Festival de pelota.

19.00 HORAS. Monólogos del club de la comedia a cargo de varios artistas locales en La Panera.

23.30 HORAS. Fuegos artificiales a cargo de la Pirotécnica del Bierzo. Continuamos con música tradicional a cargo del grupo 'Zafra Folk'.

01.30 HORAS. En la Plaza Mayor actuación de la Orquesta 'Embrujo'.

DOMINGO 1 DE OCTUBRE

13.00 HORAS. Misa solemne en honor de Ntra. Sra. La Virgen del Rosario, oficiada por el párroco de la localidad D. Juan José Carretero. A continuación procesión con la imagen de la Virgen por las calles del pueblo. Tiro al plato, organizado por la Asociación de Cazadores de Olombrada en el Prado Dehesa.

15.30 HORAS. Tirada local. Inscripciones en el mismo campo.

20.30 HORAS. Gran tirada de sogas masculina y femenina.

23.00 HORAS. Gran verbena amenizada por la Orquesta 'Neptuno show'.

LUNES 2 DE OCTUBRE

12.00 HORAS. Santa Misa por los difuntos del pueblo.

13.00 HORAS. Baile Vermut con divertidos concursos para todos.

16.00 HORAS. Entrenamiento previo al campeonato de fútbolín.

17.00 HORAS. II Campeonato de fútbolín humano mixto.

22.00 HORAS. Gran verbena a cargo Disco 'Movida Toni'.

MARTES 3 DE OCTUBRE

17.00 HORAS. Juegos autóctonos en la Plaza Mayor.

21.00 HORAS. Disco 'Movida Toni'.

CONSTRUCCIONES



Juan M^a De Dios Frías

C/Real, 38 - 40220 OLOMBRADA - Segovia
TEL.Y FAX: 921 16 40 62 - Móvil: 609 86 33 43

www.construccionesjmdediosfrias.com
E-mail: jmdediosfrias@telefonica.net



SUMINISTROS
LOS OLMOS S.L.

DISTRIBUCIÓN
DE GASOLEOS

OLOMBRADA (Segovia)
Telf.: 921 16 49 65
Móvil: 618 64 52 52

CONSTRUCCIONES VERMUSA, S.L.

CHALETES - REFORMAS RÚSTICAS
ESPECIALISTAS EN OBRA VIEJA EN MADERA Y PIEDRA

630 02 14 32 659 26 74 17
699 79 07 97 921 16 40 51

C/ Campaspero, 5 40220 OLOMBRADA (Segovia)



“Siempre seguiré unida al pueblo y a su gente”

SARA SUÁREZ VELASCO
OLOMBRADA

Este año la reina de las fiestas patronales de Olombrada en honor a su patrona la Virgen del Rosario, es Helena Arranz Gómez quien, junto a sus damas de honor, Sandra Gozalo San José y Leyre Pecharromán Cabrero pasarán unos momentos muy felices en compañía de sus familiares y amigos.

“Estamos muy contentas de representar a nuestro municipio. Estas fiestas van a ser especiales para nosotras, ya que no sólo vamos a asistir y participar en todos los actos y eventos que hay organizados, sino que además tenemos la suerte de estar entre amigas”, afirma Arranz.

Helena Arranz Gómez, la reina de las fiestas de Olombrada 2006, tiene 18 años, estudia segundo de bachillerato de humanidades en el municipio cuellarano y, en un futuro, quiere estudiar las carreras de Turismo y Arqueología, puesto que es lo que más le gusta, responde a las preguntas de El Adelantado de Segovia.

— **¿Qué supone este nombramiento como reina de las fiestas para ti?**

Ha sido algo muy especial e importante. Estoy muy orgullosa y se lo debo a mis Quintos. Es un papel bastante importante, y aunque no tenemos muchas responsabilidades, tenemos que esforzarnos para hacer bien nuestra función.

— **¿Qué vinculación tienes con Olombrada?**

Mi padre es de Olombrada, y yo viví en el pueblo hasta hace tres años que me fui a Cuéllar, pero tengo mucha relación con la gente de Olombrada y me siento de allí.

— **¿Cómo vives las fiestas de tu municipio?**

Con mucha ilusión. Son unos días muy bonitos en los que disfrutamos de las numerosas activi-



La reina de las fiestas patronales de Olombrada y sus damas de honor

dades que hay durante estos días.

— **¿Qué resaltarías de tu pueblo?**

La gente, por supuesto, porque son unas personas muy majas, que hacen sentir a todos los visitantes que se acercan a las fiestas como si estuvieran en su propia casa. Siempre les reciben con los brazos abiertos. También he de destacar el trato tan cálido que tienen los vecinos entre sí durante todo el año, ya que este ambiente tan entrañable se respira por las calles del pueblo.

A nivel monumental, desta-

caría la iglesia que es muy bonita, las bodegas que hay a las afueras del municipio y los pinares de alrededor, puesto que para mí es fantástico poder salir a dar un paseo por allí.

En el municipio se respira un ambiente entrañable

— **¿Qué indumentaria tenéis que vestir para las celebraciones de estos días?**

El día del pregón tenemos que vestir con un traje elegante de noche, y el domingo, además del traje de noche llevamos mantilla y peineta, esta última yo la llevo de color blanco y las damas de honor en negro.

— **¿Qué es lo que menos te gusta ponerte: la mantilla, la peineta...?**

La verdad es que al tacón no estoy muy acostumbrada. Respecto a la peineta y la mantilla, no

“Los olombradeños reciben a los visitantes con los brazos abiertos”

lo sé, puesto que nunca las he llevado, así que ya te contaré cuando terminen las fiestas.

Lo que peor llevo es tener que bailar delante de la imagen de nuestra patrona las tradicionales jotas, porque no tengo ni idea de bailarlas.

— **¿Cómo os entretenéis los jóvenes del pueblo durante los largos días de invierno?**

Cuando está abierto el chiringuito, nos reunimos todos los amigos ahí para tomar algo. Aunque los sábados nos vamos siempre a Cuéllar o Cantalejo, donde salimos de bares.

— **¿Cuáles son tus hobbies?**

Me gusta leer, escuchar música, el cine, salir con mis amigos y pasear con mi perrita.

— **¿Qué deseo transmitirías para estas fiestas a los vecinos de la localidad segoviana?**

Lo primero, que se lo pasen bien ya que son las fiestas que cierran el calendario de festejos de la provincia. Que todo el mundo disfrute a tope en compañía de sus familiares y amigos y que nadie se tenga que arrepentir de nada al finalizar estos días.

— **¿Has pensado dejar el pueblo, o quieres vivir en el municipio para siempre?**

Me gusta mucho viajar y me gustaría conocer otros lugares, aunque Olombrada me encanta para pasar algunas temporadas. No sé lo que haré en un futuro, pero siempre seguiré unida al pueblo y en contacto con su gente, personas tranquilas y muy amables.

MAYOR
Montajes eléctricos
Alfonso Mayor Sanz

* MONTAJES ELÉCTRICOS ALTA Y BAJA TENSIÓN
* MANTENIMIENTOS INDUSTRIALES Y DE ALUMBRADO PÚBLICO
* VENTA Y ALQUILER DE GENERADORES

Ctra. Peñafiel, 18.
Telf. 921 14 21 04 - Fax 921 14 48 67
CUÉLLAR (Segovia)

CENTRO ÓPTICO
“EL HENAR”

C/Parras, 3. Teléfono 921 14 24 87. 40200 CUÉLLAR (Segovia)

Juan José Frías

— Estructuras metálicas
— Forja artística
— Inoxidable

Teléf.: 921 16 48 23/ 609 16 77 02
OLOMBRADA (Segovia)

— PANADERIA BOLLERIA —
Eugenio Arranz
PRODUCTOS CASEROS OLOMBRADA (Segovia)

921 16 51 73

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Internet: www.eladelantado.com
Correo electrónico: adelantado@eladelantado.com
publicidad@eladelantado.com

Diputación Provincial de Segovia

“Nuestros Pueblos son Nuestro Trabajo”

▶ BOCEGUILLAS FIESTAS EN HONOR A NUESTRA SEÑORA LA VIRGEN DEL ROSARIO



Laura Sanz, dama



Elisabeth Gutiérrez, reina



Sandra Domínguez, dama



Luisa Arranz y Liciana Sofía, miembros de las asociaciones de Jubilados y de Mujeres

La reina y sus damas de honor

SARA SUÁREZ VELASCO/
BOCEGUILLAS

Este año la reina de las fiestas patronales de Boceguillas, en honor a la Virgen del Rosario, es Elisabeth Gutiérrez, que junto a sus dos damas de honor, Laura Sanz y Sandra Domínguez pasarán unos momentos muy felices en compañía de sus familiares y amigos.

Elisabeth Gutiérrez es una joven de 18 años, que a pesar de haber nacido en Ávila, se siente natural de Boceguillas, al que ella misma denomina como su pueblo.

- ¿Qué supone este nombramiento de reina de las fiestas para tí?

La verdad es que no me lo esperaba, puesto que cualquiera de mis compañeras tenían cualidades suficientes para haber sido elegidas. Tengo muchas ganas de que lleguen las fiestas y me hace mucho ilusión el cargo que tengo que representar.

- ¿Cómo vives las fiestas de tu municipio?

Con muchas ganas, la verdad, y disfrutando de las tres fiestas que tenemos en Boceguillas, aunque estas *molan* más porque son unas fiestas más familiares, ya que solo quedamos en el pueblo los que vivimos aquí durante todo el año y el ambiente que se respira es muy entrañable.

- ¿Qué resaltarías de tu pueblo?

El buen rollo que hay durante todo el año en Boceguillas y que es un pueblo que se encuentra muy bien ubicado, ya que estamos bien comunicados con Madrid, Burgos y Segovia.

- ¿Qué indumentaria tenéis que vestir para las celebraciones de estos días?

Tenemos que vestir con el traje regional durante el primer día para el nombramiento de la reina y las damas de honor y para la ofrenda floral del sábado.

Además, para entregar los premios el domingo y el lunes tenemos que ir bien arregladas.

- ¿Cómo os entretenéis los jóvenes del pueblo durante los meses de invierno?

El invierno es un poco aburrido, solemos dar alguna vuelta por los bares o por las peñas si continuamos teniéndolas.

- ¿Cuáles son tus hobbies?

Mi mayor hobby es cantar, de hecho me quería haber presentado al concurso de 'Segovia canta' pero debido a mi timidez no lo hice.

También me gusta mucho la música por lo que formo parte de la Rondalla de Boceguillas desde que tenía ocho años. Antes tocaba el laúd y ahora la bandurria. Mis otros hobbies son el cine, la música y salir con mis amigos.

- ¿Has pensado dejar el pueblo o piensas vivir en Boceguillas para siempre?

Cuando termine los estudios que estoy realizando me gustaría irme a Ávila a estudiar algún módulo relacionado con la informática o la electrónica.

Siempre activos

Los adultos aprenden y se divierten en la villa

SARA SUÁREZ VELASCO/
BOCEGUILLAS

Las Asociación de Mujeres de Boceguillas lleva colaborando con el Ayuntamiento muchos años tanto en las fiestas patronales de San Antonio como en las fiestas en honor a su patrona, la Virgen del Rosario, "pero nunca con la intensidad de este año", según afirma Liciana Sofía San Benito, más conocida como 'Lici' y miembro de dicha asociación.

Y es que Alfredo Velasco Barrio, el alcalde de la villa, ha luchado durante muchos años para que los miembros de las diferentes asociaciones ayudaran en la organización de algunas de las actividades de las fiestas, puesto que esta es una buena forma para que aumenten las relaciones entre los vecinos. Con este objetivo el Ayuntamiento ha cedido un local para que las asociaciones puedan reunirse siempre que quieran.

La Asociación de Mujeres de Boceguillas organiza el juego de la Brisca y reparte limonada entre los vecinos durante las fiestas. Además hacen excursiones culturales, asisten al teatro, visitan monumentos, museos y otros pueblos, entre otras

muchas actividades.

"Todas estas actividades las organizamos para estar juntos y entretenernos, aunque los talleres de manualidades y las clases de letras, matemáticas, idiomas e informática además de divertirnos, nos ayudan a aprender y recordar muchas cosas que se nos van olvidando. Es una experiencia fabulosa de la que se aprende mucho y te hace sentir parte de un grupo, ya que siempre que podemos aprovechamos para tomar un café o reunirnos", explica 'Lici'.

Por otra parte, la Asociación de Jubilados de Boceguillas también organiza excursiones culturales, talleres de memoria, gimnasia de mantenimiento, campeonatos de Brisca, Tute y Mus, entre otros muchos actos.

Además, el sábado siguiente a las fiestas celebran su propia fiesta local en la que "tenemos una comida de hermandad, costeada por la cuota de los miembros de la asociación y después hacemos ofrendas y peticiones, ya que somos la generación de la Iglesia", afirma Luisa Arranz, presidenta de la Asociación de Jubilados de Boceguillas.

BARALVA

- Carpintería Metálica
- Puertas y Ventanas Aluminio y P.V.C.
- Mosquiteras
- Mamparas de baño
- Cristales (fusing)
- Puertas y persianas automáticas
- Forja artística.
- Verjas y barandillas.

Avda. Castilla y León, 4. Polígono Industrial
40560 BOCEGUILLAS (Segovia). Telf./Fax: 921 54 33 00

FÁBRICA DE EMBUTIDOS Y JAMONES

Polígono Industrial Parcelas 21 y 23
Telf. 921 54 32 10 - Fax 921 54 32 11
40560 - BOCEGUILLAS (Segovia)

Bar Restaurante Alonso

Crta. A-1
Madrid-Burgos, km. 116,400
Telfs. 921 54 31 71
921 54 38 82
40560 BOCEGUILLAS (Segovia)

Diputación Provincial de Segovia

"Nuestros Pueblos son Nuestro Trabajo"



Algunos de los participantes del paseo en bicicleta que cada año se celebra en Boceguillas



Los vecinos de la villa bailan durante el tradicional 'Baile piñata'

Una villa muy activa

El ayuntamiento se esfuerza día a día por mejorar la localidad

SARA SUÁREZ VELASCO/
BOCEGUILLAS

La gran trascendencia que tuvo para todos los españoles el largo reinado de Felipe II, es además una referencia obligada para los naturales de Boceguillas, puesto que de su gobierno obtuvo dicho municipio el reconocimiento de villa.

Y es que el 20 de septiembre de 1.565 Felipe II rubricó un documento que indicaba que "V. M. aparta y exime de la jurisdicción de la villa de Sepúlveda el lugar de Boceguillas y le da jurisdicción por sí y le hace Villa".

"Para nosotros es muy importante, ya que es nuestra propia señal de identidad", afirma Alfredo Velasco Barrio, alcalde de la villa.

Boceguillas es una pequeña localidad de la provincia de Segovia, que tiene 720 censados, cifra que día a día va aumentando debido a que "el boom de la construcción está llegando a esta zona, la cual ofrece mano de obra, lo que atrae a muchas personas a Boceguillas, que terminan instalando su resi-

dencia aquí. Hay que tener en cuenta que no nos falta ningún servicio, que tenemos todo lo que pudiéramos necesitar. Boceguillas es una villa que tiene mucho futuro y se encuentra en expansión", añade Velasco.

Boceguillas, repleta de proyectos y expectativas

Por otro lado el Ayuntamiento se encuentra involucrado en numerosos proyectos para mejorar el municipio y la calidad de vida de sus vecinos. Entre otros, cabe destacar la finalización de la construcción de la depuradora, proyecto de gran relevancia a nivel comarcal y la construcción de una estación de autobuses.

Además, y en cuanto terminen las fiestas patronales en honor a la

Virgen del Rosario, el Ayuntamiento comenzará con las obras del alumbrado y enterramiento de los tendidos eléctricos de las calles de Boceguillas y de Turrubuelo, barrio de la villa.

La reforma del Centro Médico, es otro de los proyectos de gran relevancia en la villa. "Queremos reformar todo un poco, arreglaremos el tejado, pondremos puertas, calefacción, etc., todo con el objetivo de que sea un centro médico de atención continuada", explica Velasco.

Como proyectos a medio plazo se van a arreglar el suelo del polideportivo y del frontón municipal y se acondicionará el parque de la villa, ya que se encuentra en malas condiciones.

A primeros de año "nos gustaría poder construir un frontón municipal y un campo de fútbol nuevo. También arreglaremos el río, proyecto que estamos estudiando en la actualidad y si estoy en la próxima legislatura construiré una residencia de ancianos", afirma Velasco.



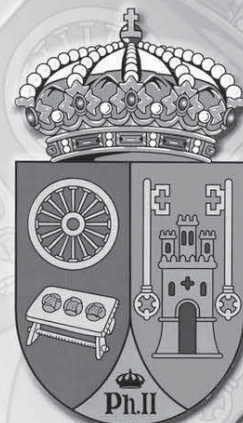
Alfredo Velasco Barrio, alcalde de Boceguillas



Los más pequeños se divierten en el parque infantil durante las fiestas patronales



felices
fiestas
2006



Excmo. Ayuntamiento de Boceguillas

▶ BOCEGUILLAS

FIESTAS EN HONOR A NUESTRA SEÑORA LA VIRGEN DEL ROSARIO



Fotografía de los participantes de la popular carrera de Boceguillas en el año 2003

Fiestas intensas

‘La década’ actuará el domingo 1 de octubre en la villa

SARA SUÁREZ VELASCO/
BOCEGUILLAS

Según afirma Alfredo Velasco Barrio, alcalde de Boceguillas “este año las fiestas son muy ambiciosas y fuertes. Hemos pensado tanto en la gente de la villa como en los de fuera, y se han organizado actividades de diversa índole para todas las edades. Además es el primer año que consigo que todo el mundo colabore”.

Este año el encargado de oficiar el pregón que abrirá oficialmente las fiestas en honor a la Virgen del Rosario, será Norberto San Frutos, hijo de la villa y colaborador constante del Ayuntamiento, quien representará a todas las asociaciones, Jubilados, Juventud y Mujeres de Boceguillas, puesto que de esta manera estarán representados todos los colectivos de la villa.

“Siempre he contado con la colaboración de las asociaciones pero nunca al nivel que el Ayuntamiento ha conseguido este año, puesto que han sido ellas mismas las que han organizado muchos eventos del programa de festejos. Para mí, mi principal meta es que Boceguillas sea una piña unida y me gustaría que los vecinos hicieran más cosas juntos, por esta razón hemos cedido un local a las asociaciones de la villa para que se puedan reunir siempre que quieran”, explica Velasco.

Las fiestas patronales de la Virgen del Rosario están repletas

de actividades. Entre otras muchas, hay que destacar la representación de Ballet que realizará una escuela de danzas de renombre, que lleva muchos años recogiendo éxitos por diferentes ciudades y municipios de toda España. El espectáculo constará de tres partes: una de flamenco, otra de ballet y una ‘despedida de Aniversario’.

Cultura, deporte, talleres, cursos... y mucho marcha

Además, el domingo 1 de octubre actuará el reconocido grupo ‘La década prodigiosa’, quienes deleitarán a los vecinos de Boceguillas, de los núcleos contiguos y de la capital segoviana, con canciones de los años 70, 80 y 90, conocidas y tarareadas por todos. Boceguillas disfrutará de toda una década de canciones nacionales e internacionales, además de un fabuloso espectáculo de la mano de cuatro profesionales de la música.

Durante estas fiestas, se celebrará el III Torneo de Motocross, que cada año congrega a decenas de aficionados tanto de la zona como de la capital y de otras loca-

lidades cercanas. En ediciones anteriores han asistido al torneo los campeones de Castilla y León. En esta ocasión participarán treinta pilotos especialistas en diferentes modalidades.

Verbenas de calidad, bailes piñata, eventos gastronómicos paseos en bicicleta, gymkana, parques infantiles, campeonato de bolos y chito, son otras de los actos que se celebran durante estos días de fiesta.

El momento más emotivo de las fiestas patronales en honor a la Virgen del Rosario, es la tradicional misa y la multitudinaria procesión que cada año congrega a centenares de fieles, que bailan las tradicionales jotas segovianas delante de la imagen. Los propios vecinos son los encargados de portar la imagen turnándose ellos mismos para que todas las personas que quieran puedan llevar la imagen por el habitual recorrido por las calles de la villa.

DESEO Coincidiendo con el comienzo de las fiestas “me gustaría transmitir a los vecinos de la villa el deseo de que se lo pasen bien y que participen con la misma intensidad con la que están colaborando este año, ya que en esta ocasión las fiestas las hemos organizado el Ayuntamiento y las asociaciones, y espero que siga siempre así, ya que con esto conseguimos que la villa este más unida que nunca”, declara Velasco.

EL PROGRAMA DE FIESTAS

VIERNES 29 DE SEPTIEMBRE

16.30 HORAS. Gimkana organizada por la Asociación Juventud de Boceguillas
20.00 HORAS. Pregón inaugural de las fiestas a cargo de representantes de las Asociaciones de la Villa de Boceguillas y proclamación de Reina y Damas y acompañantes. A continuación, presentación de platos típicos. Entre todos los participantes de sortearán grandes premios
23.00 HORAS. Velada amenizada por la Orquesta ‘Sándwich’
00.30 HORAS. Baile de Piñata

SÁBADO 30 DE SEPTIEMBRE

12.00 HORAS. Paseo en bicicleta
19.00 HORAS. Ofrenda floral y canto de la Salve a Ntra. Sra. la Virgen del Rosario. Actuación del grupo Segozza
00.00 HORAS. Velada amenizada por la orquesta espectáculo ‘Neptuno’. Actuación del humorista ‘Adolfo’, Mister Proper

DOMINGO 1 DE OCTUBRE

10.00 HORAS. Pasacalles Grupo Segozza
12.00 HORAS. Entrenamiento del III Motocross Villa de Boceguillas
13.15 HORAS. Misa solemne con procesión en honor a Ntra. Sra. la Virgen del Rosario
16.30 HORAS. Carrera del III Motocross Villa de Boceguillas. Organizado por Moto Cross Boceguillas
20.00 HORAS. Gran representación del Ballet ‘Antología’. A continuación entrega de premios
22.00 HORAS. Caldereta para todos los públicos. Seguidamente, Macro-Espectáculo ‘Onda Futura’, con la actuación de ‘La década prodigiosa’

LUNES 2 DE OCTUBRE

11.00 HORAS. Gran parque infantil
13.00 HORAS. Misa por los difuntos de la Parroquia
14.00 HORAS. Baile-Vermouth
15.00 HORAS. Paella popular
17.00 HORAS. Gran parque infantil
17.30 HORAS. Campeonato de Bolos y Chito. Seguidamente degustación de bollos y limonada. Organizado por las Asociaciones de Mujeres y Jubilados

PROGRAMA DE TURRUBUELO

SÁBADO 30 DE SEPTIEMBRE

23.00 HORAS. Velada amenizada por el Cuarteto ‘California’

DOMINGO 1 DE OCTUBRE

10.45 HORAS. Misa con procesión en honor a Ntra. Sra. La Virgen del Rosario. A continuación Baile-Vermouth.

MAICOBEBIDAS, S.A.
DISTRIBUCIONES

ALMACÉN:
Polígono Industrial parcelas 37 y 39
Telf. 921 543 902
Fax: 921 543 149
40560 BOCEGUILLAS (Segovia)

OFICINA:
C/Bayona, 20
Telf./Fax: 921 543 738
40560 BOCEGUILLAS (Segovia)
maicobebidas@yahoo.es

M. Sanz

PANADERÍA PASTELERÍA

Tartas Caseras = Elaboración Propia

Granero 1 Boceguillas

Automoción ENEA, S.L.

Agente Oficial CITROËN
Reparación Mecánica
Chapa y Pintura
Servicio GRÚA 24 horas

Polígono industrial
Telfs. 921 54 38 73/16
Fax: 921 54 32 00
40560 BOCEGUILLAS (Segovia)

► GANADERÍA

Espinosa reitera que el Plan de Reestructuración Lácteo 2006 sigue criterios sociales

La ministra de Agricultura, Pesca y Alimentación señaló la necesidad de adoptar medidas prudentes e insistió en la creación de estructuras de producción que favorezcan a los ganaderos

EFE/ MADRID

La ministra de Agricultura, Pesca y Alimentación, Elena Espinosa, reiteró, el pasado 27 de septiembre en el Pleno del Congreso, que el Plan de Reestructuración Lácteo 2006 sigue criterios sociales y persigue apoyar al sector para conseguir las necesarias estructuras de producción que permitan su desarrollo en todo el país. En este sentido, Castilla y León es la segunda Comunidad, tras Galicia, en producción de leche de vaca.

Espinosa respondió así a la diputada del BNG Olaia Fernández, quien preguntó por la razón de que los criterios que han primado en ese Plan hayan sido territoriales y, por lo tanto, "perjudiciales" para las explotaciones familiares con clara vocación de continuidad y para la incorporación de jóvenes al sector agrario.

Según Espinosa, los criterios del nuevo plan permiten favorecer la primera instalación de jóvenes, la cotitularidad, los planes de mejora, el asociacionismo y la generación de empleo en el sector.

Reiteró que se han mantenido los objetivos marcados en el Plan de 2005, y además se han incluido otros dos para el mantenimiento de un sistema estable y prudente en la gestión de las cuotas, y para el restablecimiento de las competencias de las administraciones autonómicas.

Explicó la importancia de la propuesta de creación de un Banco Coordinado por su efecto claro en la reducción del precio de la cuota, aspecto esencial para el acceso a la misma de los ganaderos en activo y que quieran crecer sin endeudarse, indicó.

"Es muy relevante", según añadió Espinosa, "incidir en la necesidad de adoptar medidas prudentes que no condicionen el futuro del sector, para poder estar preparados ante las incógnitas



Castilla y León es la segunda comunidad, tras Galicia, en producción de leche de vaca. / ICAL

que deparan la reforma de la PAC, y el futuro de las cuotas lácteas en el seno de la Unión Europea".

Pidió una reflexión sobre el futuro del sector lechero, no sólo en lo relacionado con las cuotas, sino también en lo referente a los costes de producción para contar con empresas lácteas y explotaciones competitivas en el mer-

cado comunitario y en terceros países.

Añadió que es necesario adoptar medidas prudentes que no condicionen el futuro del sector en la Unión Europea, e insistió en que se necesitan unas estructuras de producción que favorezcan el desarrollo de los ganaderos.

Por su parte, la diputada galle-

ga recordó que "cuando el mercado libre existía y había especulación de cuota los productores gallegos compraban el 75% de la misma, y en los meses en los que se abrió un plazo para su cesión, antes de la aprobación de este Decreto, los productores alquilaban a 12 y 14 pesetas más de 8.000 toneladas de cuota".

► AGRICULTURA

La empresa Ebro recogerá medio millón de toneladas menos de remolacha

EFE/ VALLADOLID

La empresa Ebro recogerá esta campaña medio millón de toneladas de remolacha menos en la Zona Norte, como consecuencia de la sequía y de la reducción de superficie sembrada tras la entrada en vigor de la reforma del sector azucarero, según la organización agraria UPA.

La Mesa de Seguimiento de la Zona Norte ha confirmado que la superficie de remolacha se reducirá en un 17,2 por ciento respecto al año pasado.

"Esto va a implicar una producción más baja de remolacha, debido también a la climatología adversa, con el agravante añadido de una reducción del precio percibido por los productores", que será de 32 euros por tonelada como establece la reforma, añadió al respecto.

► GANADERÍA

Detectado un caso de "vaca loca" en una explotación agraria de Guipúzcoa

EFE/ SAN SEBASTIAN

Un caso de encefalopatía espongiforme bovina, conocida como el "mal de las vacas locas", ha sido detectado en una vaca procedente de una explotación agraria de Oiartzun (Guipúzcoa), según informó ayer el Boletín Oficial del País Vasco. Este es el primero caso oficial detectado este año en el País Vasco, que fue confirmado por los laboratorios del Instituto de Investigación y Desarrollo Agrario Neiker el 3 de agosto.

Tras la detección, se puso en marcha el protocolo establecido, que se basó en la inmovilización de la explotación ganadera o la elaboración de una encuesta epidemiológica, entre otras medidas.



Vhoy! los nuevos créditos de Caja Rural.

Luz verde al coche de tus sueños

Vhoy!
Crédito en verde.

CAJA RURAL DE SEGOVIA

▶ AGRÍCOLAS

CE quiere impulsar reformas en las ayudas agrícolas que se aplicarán a partir de 2013

Entre las propuestas destaca la idea de dar todas las subvenciones por explotación, independientemente de que el agricultor produzca o no

EFE/ OULU

La comisaria europea de Agricultura, Mariann Fischer Boel, propuso esta semana impulsar modificaciones en las ayudas agrícolas, que se aplicarán desde 2013 y entre las que destaca la idea de dar todas las subvenciones por explotación, independientemente de que el agricultor produzca o no. Fischer Boel defendió, durante la reunión informal del Consejo de Ministros de la UE, que en 2008 o 2009 los Veinticinco empiecen a estudiar cambios en la Política Agrícola Común (PAC), aunque aseguró que reformas sólo entrarán en vigor a partir de 2013.

Insistió en que no quiere fomentar una reforma inmediata de la PAC de un día para otro, sino para después de 2013, pero advirtió de que "no hay que dormirse en los laureles ni estar ciegos" ante "presiones" como por ejemplo la necesidad de ahorrar presupuesto.

Entre las ideas que planteó la comisaria, destaca una "desvinculación total" de las ayudas de la obligación de que el agricultor produzca o no.

En la PAC que ahora aplican los Veinticinco las subvenciones están desvinculadas parcialmente, con lo cual se da un "pago único" por hectárea o explotación para una parte -basado en referencias históricas- y otro porcentaje se otorga según la producción. La desvinculación afecta por ejemplo a sectores como los cereales, el aceite de oliva o el vacuno.

Cuando la UE acordó en 2003 ese sistema de pago único, algunos países defendieron una desvinculación parcial porque si fuera total se abandonarían zonas agrícolas, pero la comisaria considera que un vínculo de la prima con la producción "no es la solución".

Asimismo, señaló que deslizar

totalmente las subvenciones de la cosecha, como ya hacen algunos países simplificaría la PAC.

La comisaria insistió en que en 2008 también hay que estudiar el fin de las cuotas lecheras, que se aplicaría en 2014, porque el actual sistema que regula el mercado lácteo "es arcaico". Indicó que aunque la actual PAC ofrece a los agricultores mejores condiciones para los "desafíos del futuro", la UE debe modernizar esta política.

En esta revisión, la comisaria también quiere examinar el futuro de ayudas de mercado como la intervención o las subvenciones a la exportación.

Fischer Boel apuntó que no pretende dismantlar la PAC ni cambiarla radicalmente, sino orientarla más al mercado y hacer la agricultura más competitiva frente a los compromisos internacionales y a la liberalización comercial.

▶ GANADERÍA

INVAC presentó en Ávila la "Guía de Prácticas Correctas de Higiene para la vaca nodriza"

EFE/ ÁVILA

El subdirector general de Vacuno y Ovino del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, Antonio Fernández y García de Vinuesa, presentó esta semana en Ávila la "Guía de Prácticas Correctas de Higiene para vaca nodriza", elaborada por la Interprofesional de la Carne de Vacuno Autóctono de Calidad (INVAC).

Esta guía supone una recopilación de recomendaciones prácticas

para promover unas producciones sanas, seguras y de calidad con plena garantía para el consumidor.

Fernández y García de Vinuesa señaló que esta publicación supone un paso más "dentro del cambio que está experimentando la Política Agrícola Comunitaria".

Desde su punto de vista, con este "paquete de recomendaciones" Bruselas plantea a los ganaderos la necesidad de "pensar en el urbano", que desea productos de calidad.

ta", que desea productos de calidad.

Precisó que esta guía incluye "recomendaciones de carácter voluntario" entre las que figuran el manejo de las explotaciones, consejos sobre la alimentación, la seguridad o la trazabilidad.

Desde el Ministerio de Agricultura se han elaborado cinco guías de caprino, ovino de carne, ovino de leche, vacuno de leche y de cebo, según explicó Fernández.

COTIZACIONES DE LA LONJA AGROPECUARIA DE AYER

PORCINO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)				
	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
PORCINO				
Selecto	1,18	-0,03	1,15	191
Normal	1,16	-0,03	1,13	188
Graso +120 Kgs	1,24	-0,02	1,22	203
Cerdas desvieje extra	0,62	-0,01	0,61	101
Cerda desvieje primera	0,55	-0,01	-0,54	90
Tipo Canal II	1,55	-0,04	1,51	251
Lechón 20 Kgs.	39,00	=	39,00	6489
Cochinillo de Segovia "MARCA DE GARANTÍA"	33,00	=	33,00	5491
Cochinillos de 4,5 a 7 Kg.	27,00	=	27,00	4492
Cochinillos de 7 a 12 Kg.	32,00	=	32,00	5324
Cerdo Ibérico de pienso 150 Kg.	1,70	=	1,70	283

COMENTARIO: El desequilibrio en el mercado de cebo preside las compras y las ventas, la oferta aumenta debido al buen crecimiento de los animales, con las consiguientes subidas de peso, a esto hay que añadir las bajadas en los mercados exteriores, con lo cual se hace difícil la exportación. Las cerdas arrastradas por las bajadas del cebo también ceden en sus cotizaciones.

Los lechones en un mercado un tanto paralizado repiten precios.

VACUNO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
VACUNO				
Añojos Súper Extra 270-320 kgs -E-	3,98	=	3,98	662
Añojos Extra 270-320 kgs -U-	3,78	=	3,78	628
Añojos Primera 270-320 Kgs -R-	3,54	=	3,54	590
Añojos Segunda 270-320 Kgs -O-	3,22	=	3,22	536
Añojos Súper Extra 320-370 kgs -E-	3,89	=	3,89	647
Añojos Extra 320-370 kgs -U-	3,71	=	3,71	617
Añojos Primera 320-370 Kgs -R-	3,50	=	3,50	582
Añojos Segunda 320-370 Kgs -O-	3,17	=	3,17	527
Vacas extra -U-	2,66	=	2,66	443
Vacas primera -R-	2,16	=	2,16	359
Vacas segunda -O-	1,73	=	1,73	288
Terneras pienso extra	3,90	=	3,90	649
Terneras pienso primera	3,70	=	3,70	616
Terneras pienso segunda	3,35	=	3,35	557
Ternero cruce charolés macho	2,97	=	2,97	494
Ternero cruce charolés hembras	2,37	=	2,37	393
Ternero del país	2,25	=	2,25	374

COMENTARIO: La semana fue peor que con la anterior por ser final de mes, se sacrificó algo menos pero las existencias este mes de añojos y terneras permiten una repetición de precios

OVINO

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
OVINO				
Cordero lechal 10-12 Kg.	5,55	+0,05	5,60	932
Cordero lechal 12,1-15 kg.	4,50	+0,05	4,55	757
Cordero recental 15,1-19 Kg.	3,70	=	3,70	615
Cordero pascual 19,1-23 Kg.	3,05	=	3,05	507
Cordero pascual 23,1-25,4 Kg.	2,90	=	2,90	482
Cordero pascual 25,5-28 Kg.	2,65	=	2,65	441
Cordero grande 28,1-34 Kg.	2,30	=	2,30	383
Ovejas desvieje Primera	0,30	=	0,30	50
Ovejas desvieje Segunda	0,10	=	0,10	16

COMENTARIO: Se frena la caída de semanas anteriores, las fechas, la proximidad del puente del Pilar aumenta la demanda y al menos en la zona de Castilla y León no hay excedentes y permite una repetición y ligeras subidas en los lechales.

CEREALES (TM/ORIGEN)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
CEREALES				
Cebada de 62 kg/Hl.	118,00	+3,00	121,00	20,13
Trigo pienso 72 kg/Hl.	133,00	+3,00	136,00	22,62
Centeno	118,00	+3,00	121,00	20,13

COMENTARIO: Nueva subida en los cereales, en todo el mercado nacional, debido a la falta de oferta del exterior, y una mayor demanda del consumo nacional.

LONJA AGROPECUARIA DE SEGOVIA

Adelántese a los mercados

807 42 99 46

PRECIOS EN TIEMPO REAL
PORCINO Y COCHINILLOS - OVINO -
VACUNO - CEREALES - HORTALIZAS

UNA SOLA LLAMADA, UNA BUENA OPERACIÓN



Piensa únicamente en el coche que te gustaría tener, del resto nos encargamos nosotros

... y además de regalo el Seguro de protección del carné por puntos

Se acabaron los atascos para conseguir el coche de tus sueños

www.ruralvia.com

C.D. La Escuela
fútbol sala
"Caja Segovia"



EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIARIO OFICIAL DEL CAJA SEGOVIA F.S.

Ejemplar gratuito

Viernes 29 de septiembre de 2006

CANAL 4 SEGOVIA VUELVE A APOSTAR POR EL CAJA SEGOVIA

Cada vez más cerca. Canal 4 Segovia afronta la nueva temporada con un claro objetivo: ampliar la cobertura de los eventos que acontezcan en la ciudad y provincia. Y para ello incrementa diariamente el tiempo dedicado a la programación local en los horarios de máxima audiencia y renueva por segundo año consecutivo su compromiso con una de las señas de identidad de la capital: el Caja Segovia, equipo al que, como televisión ofi-

cial, seguirá en cada paso que dé retransmitiendo los partidos jugados en el Polideportivo Pedro Delgado no sólo para Segovia sino también para toda Castilla y León.

Y es que, Canal 4 Segovia, que desde el pasado mes de mayo ya se ve en el 98% de las localidades de la provincia, lleva cinco años ofreciendo información y entretenimiento con la cercanía garantizada de una televisión local y la globalidad genera-

da por una cadena regional como es Canal 4 Castilla y León, también corresponsal de Antena 3 en esta comunidad autónoma.

Canal 4 Segovia pertenece a Promecal, primer grupo de comunicación en nuestra región y un referente en Navarra y Castilla La Mancha, donde está presente tanto en el ámbito audiovisual como dentro del sector de la prensa regional. De hecho, los partidos en casa del Caja Segovia también se ofrecen en Canal

6 Navarra, la televisión del Grupo en esta comunidad.

Dirigido por David Andrés, el equipo que conforma Canal 4 Segovia no solamente se limitará a retransmitir los partidos del Caja Segovia sino que ampliará las coberturas sobre el conjunto segoviano tanto en la sección de los informativos dedicada a los deportes como en el programa en directo El remate, presentado por Luis Fiuza cada lunes a partir de las 21:00 horas.



caja segovia



AYUNTAMIENTO DIPUTACION PROVINCIAL
DE SEGOVIA DE SEGOVIA



Junta de
Castilla y León

INSTITUTO MUNICIPAL
DE DEPORTES

BEMISER



2 FÚTBOL SALA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA



ESTADÍSTICAS

1-JUANLU
PORTERO

TITULAR -
SUPLENTE -
GOLES ENCJ. -
T.AMARILLAS -
DOB.T.AMARILLA -
T.AZULES -

2-RUBÉN
ALA-PÍVOT

TITULAR 0
SUPLENTE 2
GOLES 0
T.AMARILLAS 1
DOB.T.AMARILLA 0
T.AZULES 0

3-ÍSCO
ALA-CIERRE

TITULAR 2
SUPLENTE 0
GOLES 0
T.AMARILLAS 0
DOB.T.AMARILLA 0
T.AZULES 0

4-TOBE
CIERRE

TITULAR 0
SUPLENTE 1
GOLES 0
T.AMARILLAS 0
DOB.T.AMARILLA 0
T.AZULES 0

5-PIPE
ALA

TITULAR 2
SUPLENTE 0
GOLES 0
T.AMARILLAS 0
DOB.T.AMARILLA 0
T.AZULES 0

6-LÍN
ALA

TITULAR -
SUPLENTE -
GOLES -
T.AMARILLAS -
DOB.T.AMARILLA -
T.AZULES -

7-CARLOS
ALA-CIERRE

TITULAR 0
SUPLENTE 2
GOLES 3
T.AMARILLAS 0
DOB.T.AMARILLA 0
T.AZULES 0

9-GUGA
PÍVOT

TITULAR 2
SUPLENTE 0
GOLES 4
T.AMARILLAS 0
DOB.T.AMARILLA 0
T.AZULES 0

9-IGOR
PÍVOT

TITULAR 0
SUPLENTE 2
GOLES 1
T.AMARILLAS 0
DOB.T.AMARILLA 0
T.AZULES 0

11-ALVARITO
ALA

TITULAR -
SUPLENTE -
GOLES -
T.AMARILLAS -
DOB.T.AMARILLA -
T.AZULES -

12-CIDAO
PORTERO

TITULAR 2
SUPLENTE 0
GOLES ENCJ. 7
T.AMARILLAS 0
DOB.T.AMARILLA 0
T.AZULES 0

14-DIEGO
ALA-CIERRE

TITULAR 2
SUPLENTE 0
GOLES 0
T.AMARILLAS 1
DOB.T.AMARILLA 0
T.AZULES 0

CLASIFICACIÓN 2ª JORNADA

Equipo	LOCAL						VISITANTE						TOTAL								
	Jg	G	E	P	Gf	Gc	Pt	Jg	G	E	P	Gf	Gc	Pt	Jg	G	E	P	Gf	Gc	Pt
1 Benicarló	1	1	0	0	4	3	3	1	1	0	0	2	0	3	2	2	0	0	6	3	6
2 El Pozo Murcia	1	1	0	0	10	7	3	1	0	1	0	3	3	1	2	1	1	0	13	10	4
3 Martorell	1	0	1	0	1	1	1	1	1	0	0	3	1	3	2	1	1	0	4	2	4
4 Fiat Torrejón	1	0	1	0	5	5	1	1	1	0	0	6	5	3	2	1	1	0	11	10	4
5 CAJA SEGOVIA	1	1	0	0	7	6	3	1	0	1	0	1	1	1	2	1	1	0	8	7	4
6 Boomerang	1	1	0	0	2	1	3	1	0	1	0	1	1	1	2	1	1	0	3	2	4
7 Polaris Cartagena	1	0	0	1	5	6	0	1	1	0	0	5	1	3	2	1	0	1	10	7	3
8 Móstoles	1	1	0	0	5	1	3	1	0	0	1	5	6	0	2	1	0	1	10	7	3
9 Azkar Lugo	1	1	0	0	4	3	3	1	0	0	1	6	7	0	2	1	0	1	10	10	3
10 Celta de Vigo	1	1	0	0	6	5	3	1	0	0	1	3	4	0	2	1	0	1	9	9	3
11 Lobelle Santiago	1	0	1	0	3	3	1	1	0	1	0	5	5	1	2	0	2	0	8	8	2
12 MRA Navarra	1	0	1	0	1	1	1	1	0	1	0	2	2	1	2	0	2	0	3	3	2
13 Playas Castellón	1	0	1	0	2	2	1	1	0	0	1	3	4	0	2	0	1	1	5	6	1
14 DKV Zaragoza	1	0	0	1	0	2	0	1	0	0	1	7	10	0	2	0	0	2	7	12	0
15 Guadalajara	1	0	0	1	1	5	0	1	0	0	1	1	2	0	2	0	0	2	2	7	0
16 FC Barcelona	1	0	0	1	1	3	0	1	0	0	1	1	5	0	2	0	0	2	2	8	0

MEJOR AFICIÓN

1 Lobelle de Santiago FS	3000
2 Azkar Lugo FS	2500
3 F.C. Barcelona	2500
4 Boomerang Interviú	2200
5 El Pozo Murcia Turística	2100
6 Polaris Word FS	2000
7 Benicarló F.S.	1900
8 PSG Mostoles	1800
9 Gestesa Guadalajara	1750
10 Celta de Vigo F.S.	1500
11 Fiat Carnicer Torrejón	1500
12 Caja Segovia	1500
13 Playas de Castellon	1200
14 Martorell FS	1000
15 DKV Zaragoza	900
16 MRA Navarra	650

TABLA GOLEADORES

Goles Jugador	Equipo
4 Fernandinho	Azkar Lugo F.S.
4 GUGA	CAJA SEGOVIA
4 Wilde	ElPozo Murcia Turística
3 CARLOS	CAJA SEGOVIA
3 Esteban	Benicarló Onda Urbana
3 Indiao	Celta de Vigo
3 Miguel	A. Lobelle de Santiago
3 Miñambres	Carnicer Torrejón
3 Párraga	Carnicer Torrejón
3 Saad	PSG Móstoles
3 Simi	Polaris World Cartagena
2 Bacaro	ElPozo Murcia Turística
2 Betao	A. Lobelle de Santiago
2 Corvo	Gestesa Guadalajara
2 De Bail	Benicarló Onda Urbana
2 Eka	DKV Seguros Zaragoza
2 Fernandao	Playas de Castellón
2 Flavio	Martorell FS

CUADRO RESULTADOS

	Azkar Lugo	FC Barcelona	Benicarló	Boomerang	Caja Segovia	Celta de Vigo	DKV Zaragoza	El Pozo M.	Fiat Torrejón	Guadalajara	Lobelle S.	Martorell	Móstoles	MRA Navarra	Pl. Castellón	P. Cartagena
Azkar Lugo																
FC Barcelona																
Benicarló					4-3											
Boomerang										2-1						
Caja Segovia	7-6															
Celta de Vigo													6-5			
DKV Zaragoza		0-2														
El Pozo Murcia						10-7										
Fiat Torrejón											5-5					
Guadalajara																1-5
Lobelle Santiago								3-3								
Martorell				1-1												
Móstoles		5-1														
MRA Navarra				1-1												
Playas Castellón														2-2		
Polaris Cartagena									5-6							

CASTILLA Y LEÓN ES VIDA
902 20 30 30 - turismocastillayleon.com



Los madrileños realizaron la pasada temporada una de sus mejores campañas en **División de Honor**, sobre todo una espectacular segunda vuelta, en la que ayudados por los cinco refuerzos del mercado de invierno, llegaron a disputar el play off por el título. Aún así, el equipo mostoleño se ha seguido reforzando de cara a la actual temporada en la que quieren disputar tanto **Copa** como **Liga**, y para ello uno de los primeros cambios ha sido el entrenador, donde el ya veterano **Javier Triguero** ha dejado el puesto en ma-

nos de un hombre de la casa, **Antonio Javier Sánchez García**, deportivamente conocido como "**Santa**", ex jugador del club mostoleño y hasta ahora segundo entrenador.

De igual manera, **Saad Assis** y **Sandro Zanetti "Seco"**, fueron presentados como nuevos jugadores del Móstoles. El primero, que es un viejo conocido de la afición mostoleña, que ya militó en el club la temporada 2001/02, se ha comprometido para las tres próximas temporadas a la vez que última los trámites para la ad-

EL RIVAL DE HOY

PSG MÓSTOLES



quisición de la nacionalidad italiana. Por su parte, **Seco**, ha firmado para las dos próximas temporadas con una opción unilateral para el club a una tercera después de que el Móstoles llegase a un acuerdo con el **Barcel Euro Puebla** para el traspaso de sus derechos federativos.

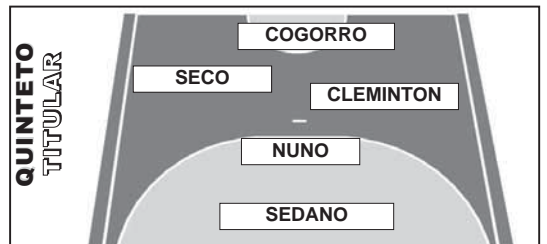
Por otro lado, dos de sus jugadores "estrella" han ampliado contrato y así **Clemilton** ha renovado por dos temporadas más, mientras que **Borja**, canterano y máximo goleador del equipo la temporada pasada ha renovado hasta el año 2010.

En el capítulo de ba-

jas, tanto **Gustavo Marqués** al Celta, **Marcelino** al Barcelona, **Daniel** al Celta, **Merino** al Tres Cantos han dejado de pertenecer a la escuadra madrileña que apuesta para esta temporada por mantener la base que logró la clasificación histórica para disputar los play offs.

PLANTILLA 2006-2007

Nº	Nombre	Nombre deportivo	Posición
1	Francisco Sedano Antolín	PACO SEDANO	Portero
12	Jesús González Bejarano	JESÚS	Portero
4	Clemilton Miranda Dos Santos	CLEMILTON	Cierre
9	Rafael Hernandez Gutiérrez	RAFITA	Cierre
3	Borja Blanco Gil	BORJA	Ala
5	Javier Limones Rodríguez	JAVI LIMONES	Ala
8	Arzeni Barbosa Junior	NUNO	Ala
10	Saad Assis	SAAD	Ala
13	Sandro Reno Zanetti	SECO	Ala
6	Alberto Contreras Cogorro	COGORRO	Pívot
7	Jose Luis Arbona Mesa	WIWI	Pívot
14	David Zahonero Polanco	DAVICHÍN	Pívot
17	Raúl Campos Paino	RAÚL	Pívot
	Antonio J. Sánchez	SANTA	Entrenador



3ª JORNADA

Celta de Vigo - ElPozo Murcia Turística	Sáb. 30	18:00
Boomerang Interviú - Azkar Lugo F.S.	Sáb. 30	18:30
CAJA SEGOVIA - PSG MÓSTOLES	SÁB. 30	18:30
DKV Seguros Zaragoza - Camicer Torrejón	Sáb. 30	18:30
F.C. Barcelona - Benicarló Onda Urbana	Sáb. 30	18:30
Gestesa Guadalajara - MRA Navarra	Sáb. 30	18:30
Polaris World Cartagena - A. Lobelle	Sáb. 30	18:30
Playas de Castellón - Martorell FS (La 2)	Dom. 1	18:00

4ª JORNADA

A. Lobelle de Santiago - DKV Seg. Zaragoza	Mar. 3 oct.
Azkar Lugo F.S. - Gestesa Guadalajara	Mar. 3 oct.
ElPozo Murcia Turística - F.C. Barcelona	Mar. 3 oct.
Fiat Camicer Torrejón - Celta de Vigo	Mar. 3 oct.
BENICARLÓ G.P. - CAJA SEGOVIA	MAR. 3 OCT.
Martorell FS - Boomerang Interviú	Mar. 3 oct.
MRA Navarra - Polaris World Cartagena	Mar. 3 oct.
PSG Móstoles - Playas de Castellón	Mar. 3 oct.





REGLAS FIFA 2006-2007



Una de las principales novedades en la temporada que acaba de comenzar, es la instauración de las Reglas FIFA en la competición española, lo que ha conllevado más de un cambio en los sistemas y formas de juego. A continuación mostramos un resumen de los cambios más significativos:



REGLA 2: El balón

Circunferencia: 62 - 64 cm.
Peso: 400 - 440 grs.
Presión: 0,4 - 0,6 atm.

Antes:
Circunferencia: 61 - 64 cm.
Peso: 410 - 430 grs.
Presión: 0,4 - 0,6 atm.

REGLA 3: El número de jugadores

Sustituciones mal efectuadas:
— Sanción al infractor con Tarjeta Amarilla y Tiro Libre Indirecto (Antes: Bote Neutral).

REGLA 9: El inicio y la reanudación del juego:

— Un tiro libre (Directo o Indirecto), concedido al equipo defensor en su área, se lanza desde

cualquier punto del área.
— Un tiro libre Indirecto: concedido al equipo atacante en el área contraria, se lanza desde la línea del área en el punto más cercano a la infracción.

REGLA 12: Faltas e infracciones

No son acumulativas:
- El juego peligroso.
- La obstrucción.
- Los 4 segundos del portero.
- Las cesiones al portero.
- Las faltas de disciplina.
- Cambiar de número de camiseta sin avisar.
- Las sustituciones incorrectas
- Los 4 segundos en saques de centro.
- Las faltas procedentes de los banquillos (incluidas las disciplinarias).

— No existe los 4 seg. de equipo dentro del área propia (SI los 4 seg. del portero).
— El portero podrá traspasar la línea de medio campo, cuando realiza cualquier tipo de lanzamiento desde dentro de su área.
— La expulsión de un jugador es con tarjeta Roja (desaparece la Azul). Solo se muestran tarjetas a los jugadores (incluso banquillo). A los

oficiales (entrenadores, auxiliares, médicos, etc) NO. Se les indica verbalmente la amonestación/expulsión.

— A los sustitutos se le puede mostrar tarjeta Amarilla por protestar.
— La simulación de una lesión, se sanciona con tarjeta Amarilla.
— La simulación de una falta, se sanciona con tarjeta Amarilla y Tiro Libre Indirecto.
— También se saca tarjeta Amarilla al celebrar un gol quitándose la camiseta o tapándose la cara con ella; NO, si se sube la camiseta.

ES TARJETA ROJA DIRECTA:

— Impedir con mano intencionada un gol.
— Malograr una oportunidad obvia y manifiesta de gol.

JUGADOR EXPULSADO:

— El equipo, se queda con un jugador menos durante 2 minutos de juego real, salvo si el equipo en superioridad, marca gol ante.
— Si los dos equipos juegan con 4 jugadores y se marca gol, se siguen igual.
— Si marca gol el equipo en superioridad:
5 - 4 ' 5 - 5
4 - 3 ' 4 - 4
5 - 3 ' 5 - 4



restaurante **José** Plaza Mayor 4 - SEGOVIA
Restaurante Oficial de Caja Segovia F.S.

Venta Anillo
Hostal + restaurante

gráficas **ceyde**

OPTICA **Centre**
CENTRO OPTICO SEGOVIANO

4
CANAL

segur segovia
CORREDURIA DE SEGUROS
caja segovia

ESPECIAL

PRÁDENA - VIRGEN DEL ROSARIO

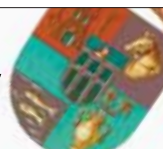
fiestas

Por fin llegaron los días de fiesta, de alegría y de música por las calles. Los vecinos se preparan para disfrutar de unos días que llevaban un año esperando



Diputación Provincial de Segovia

"Nuestros Pueblos son Nuestro Trabajo"



SILICES GILARRANZ S. A.

MICRONIZADO DE CUARZO-ARENAS ESPECIALES
PARA CHORREO, FILTROS, PAVIMENTOS, SONDEOS
PINTURAS Y DEPURACIÓN DE AGUAS



Avda. de las Praderas, s/n
Telf. 921 50 70 85
Fax 921 50 71 93
40165 PRÁDENA (Segovia)
www.silicesgilarranz.com

EL PROGRAMA

VIERNES 29 DE SEPTIEMBRE

17.00 HORAS. Campeonato de bolos en el frontón de la Iglesia.
Organizado por la Asociación de Amas de Casa

21.45 HORAS. Desfile de peñas acompañados por la charanga 'La Nota', de Peñafiel. Salida desde la Plaza de San Roque

22.00 HORAS. Pregón de fiestas desde el balcón del Ayuntamiento. Pregonero: Lucino Municipio, Delegado Territorial de la Junta de Castilla y León en Segovia. Seguidamente, imposición de bandas a nuestras serranas 2006

0.00 HORAS. En la Plaza Mayor Gran Velada musical a cargo de la Orquesta La Huella

SÁBADO 30 DE SEPTIEMBRE

09.00 HORAS. Monumental almuerzo en la Peña Los MaMahous

10.00 HORAS. Dianas y pasacalles con la charanga La Alegría, de Móstoles

DE 12.00 A 14.00 HORAS. Parque infantil en el patio del colegio

12.30 HORAS. Gran fiesta de la espuma en el patio del colegio

12.30 HORAS. Baile vermouth amenizado por la charanga La Alegría, de Móstoles

13.00 HORAS. Exhibición de cortadores de troncos por el Club de cortadores de Valsain en la Plaza Mayor (patrocinado por Sílices Gilarranz S.A.)

DE 16.30 A 19.00 HORAS. Continúa el parque infantil

17.00 HORAS. III Campeonato de tiro al Plato fiestas de Prádena 2006. Organiza: asociación de cazadores 'el Cerro Pelao'

18.00 HORAS. Gymkana para adultos en el frontón de la Iglesia (organizado por las peñas)

19.00 HORAS. Actuación musical de la banda 'Cuando el río suena' de Coca (patrocinado por la Diputación Provincial)

0.00 HORAS. En la Plaza Mayor gran velada musical a cargo de la orquesta Super-T. En el primer descanso de la orquesta se realizará un bingo.



El pueblo entero y otros tantos visitantes acuden a la caldereta popular / FOTO: AYUNTAMIENTO DE PRÁDENA

Novedades y tradiciones

Por el programa de fiestas desfilan una serie de actividades que recuperan viejos entretenimientos e incorporan otros nuevos

DIANA MARTÍN

Poco ha cambiado la oferta en las actividades programadas para las fiestas de Prádena que hoy comienzan en honor a la Virgen del Rosario. Sin embargo, aunque continúan los ya típicos divertimentos, algunos de ellos convertidos en viejas tradiciones, la organización de los festejos no olvida incorporar nuevas actividades.

Entre esas novedades se encuentra una fiesta de la espuma dirigida a los más pequeños. El concejal de festejos y cultura, Álvaro San Juan Gómez, asegura que se trata de una actividad "un poco arriesgada porque no sa-

bemos a ciencia cierta qué tiempo hará y en septiembre podemos esperar cualquier temperatura, pero ha sido deseo de la comisión de peñas incluirlo, como también han fomentado otra de las novedades de este año: la exhibición de cortadores de tronco que llegan a Prádena desde Valsain.

Por último, habrá también un campeonato de frontenis el lunes por la mañana en el que participarán los jóvenes a los que les apetezca hacer deporte en una mañana en la que ya llevarán sobre sus espaldas todo un fin de semana de fiesta.

Frente a estas novedades,

La caldereta popular es una de las actividades más multitudinaria de estos días

destacan en el programa otras tantas tradiciones, como la misa y procesión con la imagen de la Virgen o el ritual de principio de fiesta con lectura de pregón e imposición de bandas a las serranas 2006.

Además de las actividades de las peñas, los eventos gastronómicos constituyen otra de las grandes citas en las que todos los vecinos pasan un día juntos.

En el caso de Prádena, la más importante actividad gastronómica es la caldereta popular en la que Lorenzo Sanz, apreciado vecino del municipio que cada año se encarga de cocinar este plato, preparará 200 kilogramos de caldereta de cordero. Si la asistencia se mantiene acorde con la de otros años, serán entre 400 y 500 personas las que acudirán a esta cita.

Según Álvaro San Juan, "la gente participa en todo lo que se organiza y el ambiente durante estos días es inmejorable".

Son alrededor de 15 las peñas que participan en las fiestas de este municipio. Los miembros de las mismas, según el responsable de festejos, también se involucran en la organización "especialmente en aquellas actividades que organizan ellos mismos".

Turismo Rural en Casona del siglo XVIII en Prádena de la Sierra (Segovia)

Naturaleza
Gastronomía
Deporte
Arte

CENTRO DE TURISMO RURAL
Posada del Acebo

Naturaleza
Gastronomía
Deporte
Arte

Naturaleza · Gastronomía
Deporte · Arte

Información y reservas: Telfs. 699 09 14 42 - 921 50 72 60
www.el-acebo.com E-mail: acebo@tursegovia.com
C/ Rafael Matesanz, 7 - 40165 PRÁDENA (Segovia)



Prádena Salud

CENTRO PARA MAYORES
RESIDENCIA Y CENTRO DE DÍA

c/ Ferial 14
PRÁDENA (Segovia)

Telfs: 921 507 385
665 567 282

ENTREVISTA

ELENA SANZ

Serrana mayor 2006

« ¡A disfrutar! »

La joven asegura que las de Prádena son unas fiestas especiales

Tiene 16 años y vive en Madrid. Su relación con Prádena se debe al origen de su padre, quien ha fomentado una estrecha relación con el pueblo, en el que suelen pasar los fines de semana. Elena estudia primero de bachillerato y en el futuro estudiará, según asegura, "alguna carrera de letras".

D.M.N.
Aunque se declara un tanto vergonzosa, no duda en matizar que se siente muy orgullosa y emocionada ante la posibilidad de vivir las fiestas de Prádena como Serrana Mayor 2006.

— ¿Cómo te sentiste al saber que habías sido nombrada Serrana mayor 2006?

Me enteré por mi prima y la verdad es que me sorprendió pero me hizo mucha ilusión.

— En cuanto a tu compañera de 'trono', la otra serrana, Patricia González. ¿cuál es el ambiente entre las dos?

Muy bueno. Somos amigas desde hace tiempo. Estoy contenta de que podamos vivir esta experiencia juntas.

— ¿Cuál es exactamente tu relación con el municipio?

Vivo en Madrid, junto con mi familia, pero mi padre es de Prádena y venimos a pasar los fines de semana y las vacaciones desde que era pequeña. Tengo amigos aquí y me siento muy unida al pueblo. Puedo decir que, aunque no viva aquí diariamente, soy de Prádena.

— ¿Qué aspectos de las fiestas señalarías como los más especiales de todos?

Sin duda hay que destacar el ambiente que hay en el pueblo durante los días de fiesta. La gente es muy simpática con todo el mundo.

— ¿Hay algo de las fiestas que te apetezca de manera particular?



No, en general me apetece todo. No me perdería nada.

— ¿Cómo te planteas tu papel en las fiestas?

En principio sé que me dará un poco de vergüenza, porque soy una persona muy tímida, pero espero pasarlo muy bien.

— ¿Qué mensaje enviarías a los vecinos y a todo el mundo en general que quiera pasarse por Prádena durante estos días?

Me gustaría animarles a venir porque van a ser unos días muy entretenidos y lo van a pasar bien. Una vez aquí, les animaría a que lo disfruten al máximo.



Arriba, Elena Sanz, serrana mayor; abajo, Patricia González, serrana

EL PROGRAMA

DOMINGO 1 DE OCTUBRE

8.00 HORAS. Almuerzo en la puerta de Disco Bar Dintel (organizado por las peñas)

10.00 HORAS. Dianas y pasacalles con la charanga Chicuelina

13.00 HORAS. Solemne Misa en honor a Ntra. Patrona la Virgen del Rosario acompañada por el Coro Parroquial de Cantalejo

17.30 HORAS. Rosario y procesión por las calles de la localidad con la imagen de la Virgen del Rosario, acompañada por el grupo de danzas de Prádena y la charanga Chicuelina. A continuación actuación del grupo de danzas de Prádena en la Plaza Mayor. Seguidamente, juegos para adultos en el frontón de la iglesia (organizado por las peñas)

21.30 HORAS. En la Plaza Mayor, verbena a cargo de la orquesta Princesa

0.00 HORAS. Fuegos artificiales (desde los aledaños del colegio)

0.30 HORAS. Velada musical a cargo de la orquesta Princesa en la Plaza Mayor

LUNES 2 DE SEPTIEMBRE

11.00 HORAS. En el bardal, campeonato local de Chito

11.30 HORAS. Campeonato de frontenis en el campo del bardal

12.00 HORAS. Misa de Difuntos

13.00 HORAS. Baile vermouth amenizado por el grupo de dulzaineros Los Galleitos (Gallegos)

15.00 HORAS. Caldereta popular en la Plaza Mayor

16.30 HORAS. VII Campeonato local de Pelota Mano en el frontón de la Iglesia

19.00 HORAS. Actuación sorpresa en la Plaza Mayor

21.00 HORAS. Vebena a cargo de la Orquesta Malasia

23.30 HORAS. Velada a cargo de la misma orquesta

MARTES 3 DE OCTUBRE

15.00 HORAS. Comida de peñas

19.00 HORAS. Actuación de magia en la Plaza Mayor (patrocina Caja Segovia)

22.30 HORAS. Vebena fin de fiestas a cargo de la Orquesta Malasia

Luis Álvaro Álvaro

Arquitecto



C/ La Plaza, 25
PRÁDENA (Segovia)

C/ Biarritz, 7
28028 MADRID

Telfs.: 91 356 65 92 - 91 547 87 46



cereales, pulpa, alfalfa, piensos,
mezcla uni-feed, venta de paja

Hermanos Pascual San Juan, C.B.

C/ Carromingo, 8 Telfs. 921 50 71 06/05
40165 PRÁDENA (Segovia) Móvil 606 40 80 63. Fax: 921 50 72 04



CARNICAS CEFERINO, S.A.

MATADERO • FRIGORIFICO
CORDEROS Y COCHINILLOS



LA LASTRILLA (Segovia)
Ctra. Soria-Plasencia, km 188

OFICINA:
921 42 47 91 / 11
Fax 921 43 81 05

DISCOTECA



c/ La Plaza, 1
Teléfono 921 50 70 27
PRÁDENA (Segovia)

www.intersierra.com/pradena
E-mail: pratum@intersierra.com

De planes y proyectos

La alcaldesa de Prádena comenta cuáles son los objetivos a cumplir de manera más urgente en el municipio que gestiona



María Luisa Quintana, alcaldesa del municipio

D.M.N.

Sigue este año, el Ayuntamiento de Prádena, pendiente de resolver los problemas con el agua. Poco a poco parece que las cosas van resolviéndose y que se acerca el momento en el que los vecinos tengan en su mano la solución final.

Esa solución final que el Ayuntamiento del municipio viene persiguiendo desde hace tiempo, pa-

sa por ejecutar un depósito de agua que está previsto que en breve llegue, en el largo camino de trámites e instituciones que debe recorrer, a uno de los escalones de la Junta de Castilla y León.

“Por el momento y durante este verano nos hemos servido del sondeo y en invierno no creemos que haya problemas porque la población disminuye y aumentan las lluvias y, por tanto, las reservas de agua”, asegura la alcaldesa de

Prádena, María Luisa Quintana. Sin embargo, para el próximo verano, no se atreve a asegurar que el pueblo pueda abastecerse con el sondeo. “Una vez esté hecho el depósito, tendremos resuelta nuestra carencia más importante”, afirma la representante municipal.

En otro orden de cosas, otro de los grandes logros de Prádena ha sido la aprobación de un proyecto por el que se reconstruirá un puente que une la localidad de Prádena con su anejo Castroserna de Arriba. Actualmente este núcleo es inaccesible por transporte rodado por lo que, según la alcaldesa, “desde hace tiempo estábamos buscando una solución que parece que podremos poner en práctica en breve, aunque aún queda que el proyecto sea aprobado por la Confederación”.

Por otro lado, el Ayuntamiento se encuentra en plena actividad para resolver otro de los asuntos de la localidad relacionado con la oficina de turismo.

“Hemos concluido una mejora en la oficina de turismo y ahora estamos ejecutando los trámites que nos llevarán a contratar a una persona que se ocupe de la misma en colaboración con otras empresas de turismo porque el Ayuntamiento no puede hacerse cargo de los gastos”, asegura Quintana, quien añade que ésta “es una asignatura pendiente que tenemos y que esperamos poder sacar adelante lo antes posible”.

Otro de los proyectos importantes es la próxima inauguración, que se producirá antes de final de año, del centro integral para los CEAS de Riaza, Sepúlveda y la sierra y que estará ubicado en el municipio.

La fiesta en imágenes 2005



FOTOGRAFÍAS CEDIDAS POR EL AYUNTAMIENTO DE PRÁDENA





LA PORRA DEL PARTIDO



4

3

DANIEL PEREZ
— ESTUDIANTE —

3

1

JOAQUIN ESCRIBANO
— PINTOR —



CAJA SEGOVIA F.S.



6

2

DAVID RUIZ
— ESTUDIANTE —

5

3

PEDRO BERZAL
— COMERCIAL —



PSG MÓSTOLES



3

2

JENNIFER ESCRIBANO
— ESTUDIANTE —

5

2

JESUS RODRIGUEZ
— ESTUDIANTE —



6

FÚTBOL SALA

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA



DAVID

David Muñoz Marcos

—Cierre—



DANI

Daniel González Peláez

—Pívor—



QUIQUE

Enrique Salgado Fraile

—Pívor—



CARLOS

Carlos Herranz Martín

—Ala—



ALBERTO

Alberto Rincón de Frutos

—Portero—



CHAMO

Javier Chamorro Alfocea

—Cierre—



VÍRSEDA

Daniel Vírseda Sanz

—Pívor—



PALOMO

Diego Palomo Palomo

—Portero—



JUANCAR

Juan Carlos Velasco Tabanera

—Ala-Cierre—



CHAVI

Javier Montes Burgos

—Ala-Pívor—



OSCAR

Óscar Estaire Sánchez

—Pívor—



JESÚS

Jesús Rodríguez Cruz

—Ala—



BURRITO

Francisco David Ruiz Serrato

—Pívor—



DIEGO

Diego Gacimartín Aguado

—Entrenador—



MACA

César Pinillos Alonso

—Ayte. Tecn.—



Por mi médico

Tenemos muchas **más razones** para que elijas una sanidad privada de primer orden.

¿Cuál es la tuya?

- ¿Segunda opinión médica en todo el mundo?
- ¿Plan Dental Infantil?
- ¿Las mejores Clínicas Privadas?

Caser Salud

Infórmate en tu Oficina de CAJA SEGOVIA o llama al 921 41 50 65



caja  segovia

CORREDURIA DE SEGUROS

VIVIR EN POSITIVO





CAJA SEGOVIA B SEGUNDA TEMPORADA EN NACIONAL

Por segunda temporada consecutiva, el filial del Caja militará en la **Primera División Nacional del Fútbol Sala**, encuadrado dentro del **Grupo III**. Tras una meritoria décima posición la campaña pasada, el equipo que dirige **Diego Gacimartín** afronta esta temporada con dos objetivos claros, el primero a nivel de equipo que no es otro que mantener la categoría, ya que son jugadores muy jóvenes a los que les falta experiencia en la categoría y el segundo a nivel de Club, y es que estos jugadores se vayan formando para, en un futuro, ascender a categorías superiores. Este objetivo ya se está logrando, como se puede apreciar en los casos de **Charli, Dani** y **Aarón**, que la temporada pasada militaron en el **Ca-**

ja Segovia B y en la actual están en **División de Plata**, **Charli** en el **Inca de Mallorca**, **Dani** en el **Nazareno de Sevilla** y **Aarón** en el **Zamora**. Además está **Alvarito**, que ha pasado directamente a **División de Honor**, como en su día lo hicieron **Lin** o **Rubén** y **Diego Palomo** que ya lleva unas cuantas convocatorias en la máxima categoría de segundo portero.

El **Caja Segovia B**, jugará en el **Pedro Delgado** en calidad de local los mismos días que el de **División de Honor** a partir de las **15:30 horas**. Tras dos jornadas disputadas, los de **Gacimartín** han logrado un empate y una victoria, lo que les sitúan en las primeras posiciones de la tabla.

CALENDARIO

— JORNADA: 1 FECHA: 16/09/2006 —
CAJA SEGOVIA B - FS ELEC. MCR
— JORNADA: 2 FECHA: 23/09/2006 —
CD ALBENSE - CAJA SEGOVIA B -
— JORNADA: 3 FECHA: 30/09/2006 —
CAJA SEGOVIA B - FS CABEZÓN
— JORNADA: 4 FECHA: 07/10/2006 —
SPORT M. MIRASIERRA - CAJA SEGOVIA B
— JORNADA: 5 FECHA: 14/10/2006 —
CAJA SEGOVIA B - S.AG.DEL GUADALIX
— JORNADA: 6 FECHA: 21/10/2006 —
U.EUROPEA CEES - CAJA SEGOVIA B
— JORNADA: 7 FECHA: 28/10/2006 —
CAJA SEGOVIA B - HUMANES FS
— JORNADA: 8 FECHA: 04/11/2006 —
ZARZUELA DEL PINAR - CAJA SEGOVIA B
— JORNADA: 9 FECHA: 11/11/2006 —
CAJA SEGOVIA B - CD C.MEDIANO
— JORNADA: 10 FECHA: 18/11/2006 —
BURGOS CF - CAJA SEGOVIA B
— JORNADA: 11 FECHA: 25/11/2006 —
CAJA SEGOVIA B - CD U. VALLADOLID
— JORNADA: 12 FECHA: 02/12/2006 —
AA PILARISTAS I. - CAJA SEGOVIA B
— JORNADA: 13 FECHA: 09/12/2006 —
CAJA SEGOVIA B - AD NAVALAFUENTE
— JORNADA: 14 FECHA: 16/12/2006 —
CFS EL MURO - CAJA SEGOVIA B
— JORNADA: 15 FECHA: 13/01/2007 —
CAJA SEGOVIA B - BOADILLA ROZAS

— JORNADA: 16 FECHA: 20/01/2007 (2ª VUELTA) —
FS ELEC. MCR - CAJA SEGOVIA B
— JORNADA: 17 FECHA: 21/01/2007 —
CAJA SEGOVIA B - CD ALBENSE
— JORNADA: 18 FECHA: 27/01/2007 —
FS CABEZÓN - CAJA SEGOVIA B
— JORNADA: 19 FECHA: 03/02/2007 —
CAJA SEGOVIA B - SPORT M. MIRASIERRA
— JORNADA: 20 FECHA: 17/02/2007 —
SAN A.DEL GUADALIX - CAJA SEGOVIA B
— JORNADA: 21 FECHA: 03/03/2007 —
CAJA SEGOVIA B - U.EUROPEA CEES
— JORNADA: 22 FECHA: 10/03/2007 —
HUMANES FS - CAJA SEGOVIA B
— JORNADA: 23 FECHA: 17/03/2007 —
CAJA SEGOVIA B - ZARZUELA DEL PINAR
— JORNADA: 24 FECHA: 24/03/2007 —
CD C.MEDIANO FS - CAJA SEGOVIA B
— JORNADA: 25 FECHA: 31/03/2007 —
CAJA SEGOVIA B - BURGOS CF
— JORNADA: 26 FECHA: 14/04/2007 —
CD U.DE VALLADOLID - CAJA SEGOVIA B
— JORNADA: 27 FECHA: 21/04/2007 —
CAJA SEGOVIA B - AA PILARISTAS I.
— JORNADA: 28 FECHA: 28/04/2007 —
AD NAVALAFUENTE - CAJA SEGOVIA B
— JORNADA: 29 FECHA: 05/05/2007 —
CAJA SEGOVIA B - CFS EL MURO
— JORNADA: 30 FECHA: 29/05/2007 —
BOADILLA ROZAS - CAJA SEGOVIA B



Iberpistas
Sponsor Oficial
de las Categorías Inferiores
abertis

Desde su primer número El Adelantado ha cumplido puntualmente con sus lectores...

Hoy más que nunca, nuestro objetivo sigue siendo representar y defender los valores e intereses de la sociedad segoviana, apoyando iniciativas positivas, siendo también el referente de los que viven fuera.



EL ADELANTADO 105 DE SEGOVIA años

► EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO VISITA VALLADOLID

Herrera y Zapatero acuerdan más centros de referencia en I+D+i

Encuentro. El presidente de la Junta y el del Gobierno acuerdan potenciar la sociedad de la información y las nuevas tecnologías durante su tercera entrevista oficial

Energía y medicina. Las energías alternativas y las especialidades médicas serán los sectores sobre los que se desarrollarán las instalaciones de investigación

ICAL / VALLADOLID

El presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, y el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, acordaron ayer instalar en Castilla y León varios centros de referencia nacional en materia de I+D+i y nuevas tecnologías. Esta fue una de las principales conclusiones de la tercera entrevista oficial entre ambos presidentes desarrollada ayer en la sede del Ejecutivo autonómico en Valladolid y que se inició sobre las 11.10 horas.

En la comparecencia posterior a una reunión, que se prolongó durante una hora y 20 minutos, ambos tuvieron una especial referencia a la Sociedad de la Información y el desarrollo de las nuevas tecnologías. Así, Rodríguez Zapatero aseguró que el Gobierno está elaborando un mapa de grandes instalaciones científicas en España, un programa en el que prometió proyectos para la Comunidad.

Por su parte, Herrera aludió a la oferta del presidente del Gobierno para establecer en Castilla y León centros de referencia nacional dentro del programa tecnológico para el período 2007-2013 que se concretará en los próximos meses. En este sentido,

apuntó como ejemplo a la colaboración de las dos administraciones en el Centro Nacional de Investigación sobre la Evolución Humana, que estará en funcionamiento el próximo año en Burgos.

En cuanto a los sectores a los que podrían afectar esos centros de referencia nacional, el jefe del Ejecutivo nacional aludió a las «diferentes posibilidades de Castilla y León» en todo lo que afecta a las energías alternativas, así como a la prioridad del desarrollo de nuevas tecnologías y la «extraordinaria capacidad» de las universidades de la Comunidad en especialidades médicas.

Juan Vicente Herrera insistió en el compromiso alcanzado ayer para el desarrollo de ese programa y aseguró que se han encargado ya los trabajos para avanzar en esta materia, tanto a personas de confianza del presidente Rodríguez

Zapatero como a personal de la Junta. Además, recordó que el progreso alcanzado por la Comunidad en materia de I+D+i necesita de estos «grandes centros de referencia» para acceder a los nuevos recursos.

COMPETITIVIDAD. Asimismo, Herrera compartió con Zapatero el interés de ambos gobiernos por impulsar el desarrollo industrial y el de la Junta por mantener el sector del carbón y por fomentar la producción de energías renovables. Aquí, recordó la necesidad de fomentar la Sociedad de la Información y aprovechó para ofrecer de nuevo al Gobierno suelo para la instalación de la sede del Instituto Nacional de Tecnologías de la Comunicación (Inteco), en León.

Además, manifestó el «esfuerzo» tecnológico necesario para desarrollar la región que, según cifras del Instituto Nacional de Estadística (INE), es la quinta en esta línea, con un apoyo del sector privado del 52 por ciento. En cuanto a la Administración, recordó que en los últimos Presupuestos destinó el 2,5 por ciento a la I+D+i.

No obstante, Herrera reconoció que pese a ello la Comunidad está

Herrera apuntó como ejemplo de colaboración el Centro sobre la Evolución Humana

«en tierra de nadie», por lo que pidió a Zapatero que, en la línea del Centro Nacional de Investigación sobre la Evolución Humana la región pueda contar en el período 2007-2013 con otros centros de alta investigación.

Antes de concluir, Herrera confió en la voluntad de Zapatero al pronunciar estas palabras: «Sé que más allá de las discrepancias algo nos une: la firme creencia en el futuro de esta tierra».

Por su parte, Rodríguez Zapatero abogó en materia de I+D+i por el crecimiento conjunto de todo el país en este sector, de la mano de las empresas y las universidades, e insistió en el compromiso para establecer en la Comunidad centros de referencia nacional en tecnología dentro del mapa que diseñará el Gobierno. «Apostamos por Castilla y León porque creemos en su futuro», finalizó el presidente del Ejecutivo.



Juan Vicente Herrera charla amistosamente con el presidente del Gobierno en el Colegio de la Asunción. / E. MARGARETO (ICAL)

► EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO VISITA VALLADOLID

El presidente de la Junta reclama infraestructuras y desarrollo rural

Juan Vicente Herrera exige más fondos para afrontar la salida de la región del Objetivo 1, mayor apoyo tecnológico y ofrece al Gobierno su colaboración en materia de inmigración

• El máximo representante del Ejecutivo autonómico pide a Rodríguez Zapatero que sea el «principal valedor» de la propuesta del Estatuto de Autonomía de Castilla y León.

S. CALLEJA (ICAL) / VALLADOLID

Las infraestructuras y el futuro del mundo rural centraron ayer las demandas que el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, trasladó al jefe del Ejecutivo nacional, José Luis Rodríguez Zapatero, durante su entrevista en Valladolid.

Entre las «cuestiones de Comunidad» -en las que Herrera dijo sentirse apoyado no sólo por los grupos políticos, sino también por los agentes sociales-, el presidente reivindicó el compromiso del Gobierno central en materia de inversiones en infraestructuras que, al hilo del proyecto de Presupuestos Generales del Estado para 2007, no crecen como en años anteriores. «Es bueno que el Estado aumente las inversiones, pero no vemos que hayan crecido más que en años anteriores, cuando la región está acostumbrada a incrementos cercanos al 15 por ciento». En este sentido, también reprochó a Zapatero que las partidas para 2007 suban menos que la media nacional en la región, así como que se reanuncien obras ya iniciadas y se contemplen «pocos proyectos nuevos».


Por lo que respecta a los proyectos «prioritarios» para la Comunidad, Herrera recordó la necesidad de incorporar a todas las provincias a las vías de alta capacidad y de ejecutar dos autovías prioritarias, la Valladolid-León y la Autovía del Duero. En este punto, volvió a ofrecer la colaboración de la Junta para cofinanciar la actual N-122, de modo que la provincia de Soria se incorpore a este tipo de redes. «Quiero pedir esto de forma muy especial, para que sea para ti una preocupación y algo más», espetó. En concreto, solicitó que se cumpla con el compromiso de la llegada del TAV a Segovia y a Valladolid en 2007 e indicó que les gustaría ir conociendo las previsiones para la llegada del trazado a las provincias de León y Palencia.

DESARROLLO RURAL. Ante las pérdidas de fondos europeos, la reforma de mercados y las perspectivas del mundo rural, Herrera requirió la creación de un fondo nacional dentro del Plan de Desarrollo Rural en el que trabaja el Gobierno y sugirió que en las líneas estratégicas prime «la subsistencia del sector primario». Además, agradeció que el proyecto de Presupuestos contemple fondos para intensificar la modernización de los regadíos, así como la etapa de «entendimiento» que se



El presidente de la Junta, comenta las propuestas más importantes que ha trasladado a Zapatero. / RUBÉN CACHO (ICAL)

■ Peticiones de Herrera a Zapatero

	Reforma estatutaria: que Zapatero sea el valedor del proyecto que salga de las Cortes de Castilla y León.	
	Financiación: alcanzar el 50% de los fondos procedentes de Europa durante el período 2000-2006 y analizar las causas del déficit sanitario.	
	Infraestructuras: desarrollar las redes de alta capacidad (especialmente la Autovía del Duero). Compromiso de que el AVE llegue a León y Palencia en 2008 y conocer las previsiones del AVE en el resto de capitales.	
	Dependencia: tener en cuenta el envejecimiento y dispersión de la población en los fondos para Castilla y León.	
	Inmigración: colaboración y solidaridad para solucionar el problema de la inmigración ilegal.	
		Competitividad: solucionar los problemas de evacuación para las energías renovables en la región.
	Desarrollo rural: intensificar la modernización a través de los regadíos. Plan nacional y decisiones normativas para el desarrollo de los biocombustibles. Plan de desarrollo rural con fondos importantes.	
	Sociedad de la Información: Colaborar con el Inteco y plena disposición de los terrenos ofrecidos por la Junta.	
		Tecnología: dotar a Castilla y León de grandes centros de referencia.

FUENTE: Elaboración propia

ICAL

ha abierto con la Confederación Hidrográfica del Duero. Ante la apuesta por la generación de biocombustible trasladó la necesidad de un mapa y una nueva normativa.

Herrera también volvió a pedir más fondos para que la región pueda abandonar en 2007 su condición de Objetivo 1, aunque agradeció el período transitorio. Además, confió en que pueda recibir partidas hasta 2013 del Fondo de Cohesión Territorial que no sean sustitutivas de otros recursos.

Dentro de la reforma de la financiación autonómica, consideró precisa una financiación para las entidades locales así como de mejorar la sanitaria para garanti-

El presidente de la Junta insistió en la necesidad de mejorar la financiación sanitaria

zar una prestación igualitaria.

Asimismo, para la reforma del Estatuto pidió a Zapatero que sea «el principal valedor de la propuesta» ya que, le explicó, «se está llegando a un texto rabiamente constitucional». «Reforzaremos las competencias hidráulicas y fijaremos principios de financiación, garantizando los criterios de suficiencia y solidaridad».

Con respecto a la Ley estatal de Dependencia, Herrera lo calificó de positivo y solicitó que la financiación se distribuya teniendo en cuenta las características especiales de la Comunidad. Finalmente, sobre la inmigración expresó el compromiso de la Junta de colaborar con el conjunto de España.

Ruiz pide a los ministros que se pongan a trabajar porque «obras son amores»

ICAL / VALLADOLID

La vicepresidenta primera y portavoz de la Junta, María Jesús Ruiz, pidió ayer al presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, que «ponga a sus ministros a trabajar, porque obras son amores» y en la Comunidad hay «muchas obras» pendientes. En todo momento, Ruiz sostuvo que no quería poner en duda ninguno de sus compromisos y confió en que al final los Presupuestos del Estado para la Comunidad asciendan a 2.000 millones en inversión. Además, recriminó al actual Ejecutivo no haber cumplido con los compromisos que se fijaron en los Presupuestos de 2006. «Todo está por hacer, una cosa es que esté en los Presupuestos y otra ejecutarlo».

Villalba asegura que el Gobierno responde a los retos regionales

ICAL / VALLADOLID

El secretario regional del PSOE, Ángel Villalba, aseguró ayer que el Gobierno «responde a todos los problemas, propuestas y retos de Castilla y León» y añadió que las manifestaciones de presidente del Ejecutivo, José Luis Rodríguez Zapatero, están en la sintonía con lo anunciado desde el partido de la región. En cuanto a las infraestructuras, insistió en que los trazados de las autovías que todavía no están en ejecución «sí están en marcha» en distintas fases de planificación, «que antes no se habían acometido». Así, sostuvo que la conexión con Soria y otras demandas tendrán respuesta en el año 2007.

Fernández Santiago valora el encuentro entre ambos líderes

ICAL / VALLADOLID

El presidente de las Cortes, José Manuel Fernández Santiago, valoró ayer el encuentro entre los jefes de los ejecutivos autonómico y central, Juan Vicente Herrera y José Luis Rodríguez Zapatero, respectivamente. Al tiempo, consideró que ha permitido al presidente de la Junta «poner las tildes y hacer énfasis en aquellas cuestiones que, sobre todo en materia de infraestructuras, no están del todo sustentadas en el Presupuesto». Asimismo, consideró que es «bueno que Zapatero escuche de boca de Herrera cuáles son las necesidades y las respuestas necesarias a los problemas de la región».

[COMENTARIO EDITORIAL]

Acuerdos sin plazos

José Luis Rodríguez Zapatero y Juan Vicente Herrera, presidentes del Gobierno español y de la Junta de Castilla y León respectivamente, mantuvieron ayer su tercera reunión oficial en los dos años y medio que lleva el líder socialista al frente del Ejecutivo central. Los dos primeros encuentros se celebraron en el Palacio de La Moncloa, mientras que ayer el escenario fue el Colegio de la Asunción, sede de la Presidencia de la Junta. Independientemente del lugar, la reunión de trabajo mantenida entre ambos dirigentes puede servir de ejemplo sobre los principios que deben regir las relaciones de los responsables políticos en la actual España autonómica: una cooperación necesaria entre administraciones, un diálogo institucional sobre los problemas reales y concretos que afectan a los ciudadanos, sin olvidar por ello las legítimas exigencias y aspiraciones de cada administración.

Además del buen 'feeling' demostrado entre Herrera y Rodríguez Zapatero, ambos presidentes alcanzaron también un importante acuerdo sobre la instalación en nuestra Comunidad de varios centros de referencia nacional en materia de I+D+i, lo cual mejorará enormemente la posición de Castilla y León dentro de la sociedad de la información. El esfuerzo tecnológico y las

inversiones realizadas por el Gobierno regional en los últimos años necesitaba la complicidad y el compromiso del presidente español, obtenida merced a la postura exigente de Herrera. El Ejecutivo central debe realizar una política que reequilibre el crecimiento entre todas las comunidades autónomas, es decir, debe llevar a cabo una 'discriminación positiva' hacia aquellas regiones menos ricas y con mayores necesidades.

La colaboración en materia de investigación, desarrollo e innovación no fue el único acuerdo anunciado tras la hora y veinte minutos que estuvieron reunidos Herrera y Zapatero, ya que el presidente del Gobierno pronunció buenas y bonitas palabras sobre infraestructuras, financiación europea y otros proyectos pendientes en la Comunidad. No obstante, hubiera sido deseable una mayor concreción del dirigente socialista leonés, con fechas y plazos en cuestiones fundamentales para Castilla y León, que no solamente son exigidas por la Junta, sino respaldadas por todos los partidos políticos

y por los agentes sociales y económicos, cuyos representantes se encontraban ayer presentes en el acto institucional. Una financiación autonómica justa y solidaria, al menos un 50 por ciento de los fondos europeos que se recibían hasta ahora y la extensión de la red de infraestructuras, especialmente la Autovía del Duero entre Soria y Valladolid -el proyecto que más tiempo lleva esperando la declaración de impacto ambiental- son iniciativas irrenunciables para una Comunidad que pretende el mismo trato que reciben las demás.

«A pesar de los acuerdos, hubiera sido deseable que el presidente del Gobierno diera fechas y plazos sobre los proyectos pendientes»

[HUMOR GRÁFICO] MANOS LIBRES



[CARTA A...

Admirado y respetado científico: Lleva muchos años dedicado a tratar las «enfermedades de la pobreza» y esta semana, desde nuestra tierra, ha anunciado que para el año 2009 estará lista la vacuna contra la malaria, cuya eficacia alcanzará el 90 por ciento con sólo un pinchazo. Su trabajo para mejorar las condiciones sanitarias de la Humanidad, en especial de aquellos que no disponen de recursos económicos para acceder a

Manuel Elkin Patarroyo, científico



las medicinas más caras. Esta carta solo pretende animarle a continuar su labor para que pronto pueda encontrar una metodología que permita desarrollar las vacunas necesarias para luchar contra las 517 enfermedades infecciosas. En su visita a Castilla y León ha ala-

bado la política sanitaria de Sacyl, sobre todo la preventiva, y nos ha recordado que nuestra Comunidad está a la cabeza en la cobertura de vacunas, lo cual me alegra. No obstante, a veces es necesario que alguien nos recuerde cuál es la situación real en otros lugares del mundo para darnos cuenta de lo que tenemos.

Me despido suplicándole que no desfallezca en su tarea:

Padilla

[LA PRUEBA DEL NUEVE]

Justicia

La transferencia de competencias a las comunidades autónomas no debe buscar la desmembración del Estado sino la mejora del servicio prestado al ciudadano. Un buen ejemplo de ello es el traspaso de la Justicia a Castilla y León donde la transferencia de esta importante competencia podría beneficiar y mucho a todos los que vivimos en estas tierras. Lo digo, sobre todo, por lo que me han contado sobre la falta de coordinación -me atrevería a decir de entendimiento- entre el mismísimo Ministerio de Justicia y quienes a diario trabajan en Castilla y León por administrar Justicia y por facilitar un proceso de transferencias positivo para todos. Los responsables judiciales y políticos de la región anunciaban hace no mucho tiempo que Valladolid contaría con campus de la Justicia en el centro de la ciudad y que el Ministerio ya estaba negociando al respecto. Lo curioso es que el departamento de López Aguilár se ha encargado de desmentir la información a través de notas sin membrete y además a los medios de comunicación y no a sus propios responsables en la región que han tenido que enterarse de la postura 'oficial' de su central en Madrid a través de terceras personas. Las transferencias probablemente terminarán con estos malos entendidos ya que ahora mismo aquí cada uno dice una cosa y el Ministerio de Justicia incluso dos.

EL PAISANO



DESCANSO DE CAMINANTES

JESÚS FONSECA

Cuelgan al presidente

El pintor berciano José Carralero es el autor del retrato de Juan José Lucas que, desde hace pocos días, cuelga en la Galería de Presidentes del Senado. Me dice Carralero que lo que él ha intentado es mostrar a Lucas tal cual es: «sereno, bonachón y muy cercano». Suele ser cortésia que cada presidente del Senado tenga su cuadro en los pasillos de palacio y, a Lucas, le tocaba ya. El que fuera presidente de la Cámara Alta en la anterior legislatura y presidente de la Junta de Castilla y León, ocupará un lugar de honor en el antiguo convento de Doña María de Aragón y, desde 1834, Senado del Reino de España. Me cuenta su actual presidente, Javier Rojo, que la cosa venía retrasándose porque Lucas ponía poco empeño para que lo colgaran. Pero, su padre, con 98 años, quería ver a su hijo junto a los ex presidentes de la Cámara Alta. Y ése fue el motivo decisivo para encargarse, por fin, la efigie. El caso es que el acto, además de muestra de cariño y reconocimiento, se convirtió en un encuentro de alta densidad política. De Lucas, dijo el socialista Rojo, entre otras cosas, que era hombre que ponía siempre el «interés general por encima del personal, incluso del partidista». Estaba la sala llena, hasta el Nuncio y el embajador de Irán, junto a Norma Duval, Fraga, Jesús Quijano, Garzón o Bono. Estaba, también, Tomás Villanueva. Pero... «cosas veredes, don Sancho, que os harán hablar», fueron socialistas y nacionalistas los que más arroparon a Lucas ese día. Nosotros fuimos -me dice Iñaki Anasagasti, senador por Vizcaya del Grupo Parlamentario de Senadores Nacionalistas Vascos- y, como me lo contó, lo cuento: «porque Lucas lo merecía. Estuvimos nosotros y la actual dirección del PP no. Bueno, estuvo Zapalana -rectifica-, que apuñaló a Lucas en las negociaciones del Senado, porque el PSOE se la había ofrecido al PP, a cuenta de que ellos son mayoría en la Cámara. Pero Aznar dijo que no y dejó tirado al bueno de Lucas, que es hombre llano, cordial, cargado de buen sentido y buen trato». Cosas, cosas de la popular familia y la voracidad cañita de la derecha española que, ahora irá a por mí -no sería la primera vez, ni será, conociéndolos, la última-, por contarlo aquí. Pero si no lo suelto, revento.

[SUBE/BAJA]

Propuesta socialista

El PSOE ha registrado en las Cortes una propuesta para conceder a Lola de la Fuente, viuda de Facundo Blanco, fundador de Pipas Facundo, «las más altas distinciones de Castilla y León» a título póstumo, al considerarla una mujer luchadora y comprometida con su empresa.



Pelea universitaria



La Universidad de Burgos y la de Valladolid siguen a 'tortas' por una deuda correspondiente a las tasas del curso 1994/95, año en que se segregaron ambas universidades. El diálogo debería servir para arreglar este problema, pero ha llegado ya a los tribunales de justicia.

►SITUACIÓN TRAS EL ALTO EL FUEGO

El Parlamento Europeo celebrará un debate sobre el proceso de paz

La Eurocámara aprueba por unanimidad organizar el encuentro para el próximo 25 de octubre • No se ha decidido si se consensuará una resolución a favor del diálogo con ETA

• El presidente del PP, Mariano Rajoy, afirma que la medida, adoptada a petición del PSOE, implica «darle la razón a la banda» porque supone «internacionalizar el conflicto».

AGENCIAS / ESTRASBURGO-MADRID
La Eurocámara celebrará el próximo 25 de octubre el debate sobre el proceso de paz en el País Vasco que había solicitado el PSOE. La conferencia de presidentes del Parlamento Europeo —equivalente a la junta de portavoces del Congreso— aprobó ayer por unanimidad la celebración de esta sesión, aunque el Partido Popular Europeo y los nacionalistas de Unión por la Europa de las Naciones pidieron que se retrasara hasta noviembre, según informaron fuentes parlamentarias.

El debate tendrá el formato de una pregunta oral que el presidente del grupo socialista, Martin Schulz, dirigirá a la Comisión y la presidencia finlandesa para que expliquen cómo piensan respaldar el proceso de paz en el País Vasco. Seguirán las intervenciones de los grupos políticos y los eurodiputados que lo deseen. Lo que todavía no se ha decidido es si el Parlamento votará al final del encuentro una resolución de apoyo al diálogo del Gobierno con ETA. Tendrá que pactarse en otra reunión de la conferencia de presidentes.

«Si la Cámara quiere discutirlo es normal, pero nosotros no aceptamos octubre porque es Batasuna quien lo ha propuesto, estamos a favor de una discusión en noviembre», manifestó el presidente del grupo popular europeo, Hans-Gert Poettering, a la entrada de la reunión de la conferencia de presidentes.

OPOSICIÓN TOTAL. Sin embargo, el portavoz del PP en la Eurocámara, Jaime Mayor Oreja, reiteró su total oposición a que se celebrara el debate, independientemente de la fecha. «Me parece un disparate que traigamos a Europa un debate de estas características, porque ETA ha hecho siempre de la internacionalización del llamado *problema vasco* un objetivo prioritario, y más en la última época. Ésto es una manera de dar una satisfacción política a Batasuna», declaró.

Por su parte, el portavoz de los socialistas españoles en Estrasburgo, Enrique Barón, calificó de «buena noticia» que el Legislativo comunitario debatiera sobre el proceso de paz en el País Vasco y acusó al PP de «fanatismo y secta-



Visitantes observan el exterior del Parlamento Europeo de Estrasburgo. / EFE

rismo» por oponerse a la discusión y tratar de retrasarla.

El presidente del PP, Mariano Rajoy, afirmó que organizar un debate en la Eurocámara sobre el proceso de paz en España y el diálogo entre el Gobierno y la banda terrorista «es darle la razón a ETA»,

porque supone «la internacionalización del conflicto». Según matizó el líder de los populares en el Congreso, «éste es un problema del Ejecutivo español, un problema con un grupo terrorista», por lo que «el Parlamento Europeo no tiene por qué debatir sobre un

‘Bronca’ en Bilbao

Un grupo de cinco personas —tres hombres y dos mujeres— irrumpió ayer en el pleno municipal que se celebraba desde primera hora de la mañana en el Ayuntamiento de Bilbao exhibiendo carteles en favor del preso de ETA Iñaki De Juana Chaos, y profiriendo gritos para reclamar su excarcelación. El alcalde de la capital vizcaína, Iñaki Azkuna, ordenó a la Policía municipal que les expulsara del salón plenario tras acusarles de «montar el numerito».

Los hechos se produjeron una hora después del inicio de la sesión y durante la intervención del portavoz socialista en el Consistorio, Txema Oleaga. Los alborotadores se levantaron desde los asientos que ocupaban entre el público portando los carteles y profiriendo gritos de «Iñaki libre», en referencia a De Juana Chaos, que se encuentra en huelga de hambre.

Tras pedir «libertad para todos los bilbaínos» y llamar la atención sobre la edad, «cada vez mayor» de quienes «montan el numerito», Azkuna ordenó que las cinco personas fueran desalojadas. Los alborotadores calificaron al primer edil de «recogenuces», mientras el alcalde les recomendó que apoyen el proceso de paz y «no monten el circo».

grupo terrorista español como no sea para condenar el terrorismo».

Por su parte, el portavoz del PSOE en el Congreso, Diego López Garrido, juzgó «disparatado» que el líder del PP «impute a la Cámara comunitaria, de forma insólita, favores a Batasuna».

EN EL PUNTO DE MIRA

El terrorista Cubillas será investigado

El Gobierno, en boca del ministro de Justicia, se compromete a averiguar si el etarra que trabaja para Hugo Chávez tiene cargos penales pendientes en España.

El ministro de Justicia, Juan Fernando López Aguilar, aseguró ayer que el Gobierno hará todas las averiguaciones relativas a los cargos penales que pueda tener el etarra Arturo Cubillas, cuya mujer ha sido contratada por el Gobierno venezolano.

Según publican algunos medios de comunicación, el propio Cubillas, uno de los 11 miembros de ETA que en mayo de 1989 fueron trasladados desde Argel a Venezuela y que fue buscado por tres asesinatos, trabaja también en el Gobierno de Hugo Chávez, adscrito a la oficina de Administración y Servicios del Ministerio de Agricultura y Tierras.

Tras inaugurar la XV Conferencia de Ministros de Justicia Iberoamericanos, López Aguilar explicó que «el Ejecutivo hará todas las averiguaciones relativas a los cargos penales que puedan existir y que puedan estar vivos y, por tanto, pendientes de algún expediente de cooperación judicial».

El ministro agregó que el Ejecutivo español «siempre ha cooperado con la justicia penal en la conducción de todos los expedientes que requieran cooperación frente a otros Gobiernos pero debemos completar toda la información disponible».

Así, López Aguilar explicó, «hay que averiguar exactamente cuál es la situación, qué persona y con qué cargo antes de emitir cualquiera valoración al respecto».

Por ello, el Gabinete recabará toda la información a través de los conductos diplomáticos habituales, explicó el ministro, quien quiso lanzar «un mensaje de tranquilidad porque el Ejecutivo va a hacer todas las averiguaciones necesarias para saber si existe algún expediente penal vivo» y en ese caso «nos pronunciaremos».

Por su parte, la secretaria de Estado para Iberoamérica, Trinidad Jiménez, se limitó a señalar que el Ejecutivo no hace comentarios sobre nombramientos que se producen en Gobiernos extranjeros, y «cualquier declaración que tengamos que realizar al respecto lo haremos por los canales establecidos para ello, que son los canales diplomáticos».

‘Stop’ en la vía del diálogo

Rubalcaba achaca a Batasuna la «ralentización» de la negociación

EP / MADRID

El ministro del Interior, Alfredo Pérez Rubalcaba, ha confirmado a portavoces parlamentarios que el llamado proceso de paz, aunque no corre peligro, se ha ralentizado, debido principalmente a que Batasuna no encuentra suficiente capacidad de iniciativa para dar pasos sin aparentar ante sus bases que está cediendo, según informaron fuentes conocedoras de los contactos.

Tras sus llamadas telefónicas a los representantes a raíz del co-

municado de ETA de Oiartzun, remachado a tiros por unos encapuchados, Rubalcaba aprovechó la sesión plenaria del Congreso para reunirse en privado con algunos de los principales portavoces del arco parlamentario. Así, el martes por la tarde se entrevistó brevemente con Eduardo Zaplana y la noche del miércoles recibió en su despacho, en reuniones más largas, a los líderes de IU, Gaspar Llamazares, y de ERC, Joan Puigercós.

En estas conversaciones el mi-

nistro dejó claro, como hizo Zapatero, que el proceso de diálogo con ETA sigue adelante y que no corre peligro, ya que está asentado sobre bases y cimientos firmes.

Rubalcaba revalidó el respaldo de ERC e IU para continuar con los planes de abrir un diálogo con la banda, e incluso Llamazares le brindó por adelantado su apoyo para el caso de que sea necesario hacer desde el Estado de Derecho algún gesto de firmeza para evitar la presión de la violencia callejera o chantajes como el de Oiartzun.



Federico Trillo y Soraya Sáenz de Santamaría, durante la presentación del recurso del PP contra el Estatuto de Cataluña. / EFE

El Constitucional admite el recurso del PP contra el Estatuto catalán

La impugnación presentada por los 'populares' considera que la reforma «quiebra los principios de libertad e igualdad entre los españoles» que se recogen en la Carta Magna

• Mientras Rodríguez Zapatero ve «lógica» la decisión del tribunal, Mariano Rajoy se muestra reconfortado porque la medida de su partido no sea «algo erróneo de raíz».

EFE / MADRID-BARCELONA
El Tribunal Constitucional (TC) ha acordado admitir a trámite el recurso de inconstitucionalidad presentado por el Partido Popular contra la reforma del Estatuto de Autonomía de Cataluña.

A través de una providencia, la sección cuarta del Pleno del tribunal inicia la tramitación de la impugnación, presentada el pasado 31 de julio y en la que los populares estiman que el nuevo texto «quiebra los principios de libertad e igualdad entre los españoles que establece la Carta Magna».

En el documento firmado por más de 100 diputados del PP, representados por Federico Trillo, se recurren diversos apartados e incisos de un total de 114 artículos, nueve disposiciones adicionales y dos finales.

El TC concede un plazo de 15 días a Congreso, Senado, Gobierno, *Generalitat* y Parlamento catalán para que puedan personarse en el proceso y formular las alegaciones que estimen oportunas.

La providencia pide además a los recurrentes que solucionen dos problemas formales. Por un lado, da 10 días a los parlamentarios

que firman el texto para que acrediten que este se dirige contra la Ley Orgánica 6/2006 del Estatuto de Autonomía de Cataluña, ya que en la documentación que han aportado figura como norma recurrida la *Propuesta de Reforma* del citado estatuto. La otra salvedad formal se refiere a la recusación presentada por el PP contra el magistrado Pablo Pérez Trepms, que los populares creen que colaboró en los análisis previos a la redacción del proyecto.

El Pleno del TC, en otra providencia en la que aparecen los nombres de 11 magistrados -todos menos el propio Pérez Trepms-, recuerda a Federico Trillo, en su calidad de comisionado de los recurrentes, que debe aportar un poder especial para ese trámite, tal y como marca la ley, y le recuerda que si no lo hace en el plazo de 10 días podría inadmitirse la impugnación.

El Tribunal Constitucional ya ha recibido tres recursos contra el Estatut: el de los diputados populares, el del Defensor del Pueblo y el presentado por el Gobierno murciano, que se dirige contra el «blindaje» del río Ebro.

Otras cuatro comunidades, la Valenciana, Baleares, Aragón y La Rioja han anunciado asimismo que recurrirán el texto ante el TC, mientras que el Ejecutivo de Castilla-La Mancha señaló que también estudiaría esa posibilidad.

Los dirigentes del PP que se encargaron de la interposición del recurso, Soraya Sáenz de Santa-

maría y Federico Trillo, explicaron el mismo día en que lo presentaron, el pasado 31 de julio, que la iniciativa obedece a que el Estatut es una «Constitución paralela». Dicho recurso consta de 451 folios.

Aunque prácticamente impugna la totalidad del contenido de la reforma, que entró en vigor sólo unos días después de la presentación del recurso ante el TC, el texto de los populares hace hincapié

«Bases sólidas»

El portavoz de ERC en el Congreso Agustí Cerdá opinó ayer que era «previsible» que el Tribunal Constitucional admitiera a trámite el recurso del PP contra el Estatut, pero advirtió a los «triumfalistas» de que a partir de aquí la reclamación no prosperará, ya que el texto tiene «bases sólidas».

Cerdá restó importancia a que el alto tribunal tramite la protesta de los populares a la vista de la «composición política» del órgano jurisdiccional, contra la que su grupo ha presentado varias enmiendas.

El republicano recalcó que se trata de una «admisión a trámite, sin más», y que no sorprende que se haya producido si se ha cumplido con las formalidades correspondientes. «A partir de ahí, yo no sería triumfalista, en el sentido de que creemos que no ha lugar al recurso de inconstitucionalidad», concluyó.

en denunciar la inclusión del término «nación», ya que «no hay más nación que la española», comentó Trillo; el «deber de conocer» el catalán y la regulación del poder judicial en la región.

Otros ejes en torno a los que se vertebra el recurso del PP son la delimitación competencial, que a juicio de este partido «recorta la capacidad del Estado» en Cataluña; la bilateralidad, por lo que significa de quiebra del principio de igualdad entre los españoles, y el modelo de financiación que contiene el Estatut.

REACCIONES. Tras conocer la noticia, el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, la consideró «lógica» y manifestó que lo relevante será la decisión final que adopte al respecto.

Para el líder del PP, Mariano Rajoy, se trata de «un primer paso muy importante que nos reconforta mucho» porque «dice que lo que hemos hecho no es algo erróneo de raíz». Rajoy añadió que ahora espera que el tribunal «decida con la independencia propia de un organismo como es el TC si esto se adecúa o no a la Constitución».

Desde el PSC, Manuela de Madre mostró su confianza en que el tribunal dé la razón a la «ilusión colectiva» que ha supuesto el Estatut. El *conseller* de Relaciones Institucionales y Participación, Joan Saura (ICV), se mostró «seguro de que se dará por válido el texto». De no ser así, advirtió, «la Constitución y España tendrían un problema».

► PROPUESTA GALA

Sarkozy abogará en Madrid porque se prohíba toda regularización de inmigrantes

EFE / PARÍS

El ministro francés del Interior, Nicolas Sarkozy, propondrá hoy ante sus colegas europeos, en la reunión sobre inmigración que se celebrará en Madrid, que los países de la UE adopten un pacto por el que quedaría prohibida toda nueva regularización masiva.

Sarkozy planteará ésta y otras propuestas en materia de asilo, cooperación euro-africana para la gestión «concertada» de los flujos migratorios y reforzamiento de los poderes de la Agencia de control de las fronteras exteriores (Frontex) de la UE en la reunión ministerial de ocho países del sur de Europa.

El ministro francés defenderá un «pacto europeo de inmigración» que «comportaría los grandes principios de una política común que los Estados miembros se comprometerían a respetar, con un objetivo de armonía, solidaridad y unidad de políticas».

Al proponer una gestión europea de extranjería en torno a seis ejes, el ministro y también principal aspirante de la derecha a las elecciones Presidenciales de 2007 va más allá de las orientaciones que se han barajado hasta ahora para poner en común las políticas nacionales sobre inmigración. Entre los grandes principios del pacto que preconiza está «la prohibición en el futuro de cualquier medida de regularización», pero también «la estricta limitación de las medidas de legalización a situaciones humanitarias caso por caso».

► 11-M

Los usos del ácido bórico centran el interrogatorio a cuatro policías

EFE / MADRID

El juez de la Audiencia Nacional Baltasar Garzón, que tomó ayer declaración desde las 17,00 horas a cuatro miembros de la Policía Científica, centró los interrogatorios en los posibles usos del ácido bórico, sustancia hallada en la casa de uno de los procesados por el 11-M.

Ante el magistrado comparecieron el director general de la Policía Científica, Miguel Ángel Santano, y los tres peritos que elaboraron un primer informe sobre la sustancia encontrada en el domicilio en Lanzarote de Hassan El Haski, el procesado por los atentados del 11 de marzo de 2004, que supuestamente lo usaba como insecticida.

► POLÍTICA EXTERIOR

Josep Piqué reconoce que en la guerra de Iraq hubo «errores muy serios»

EFE / BARCELONA

El presidente del PPC, Josep Piqué, reconoció ayer que se cometieron «errores muy serios» en la guerra de Iraq apoyada por el anterior Gobierno popular, y puso como ejemplo «la convicción de que había armas de destrucción masiva», algo que «se ha visto que no era así y hay que reconocerlo».

En una conferencia del ciclo *Off the record: los líderes políticos catalanes hablan de la comunicación en Cataluña*, organizada por la Universidad Ramon Llull, Piqué señaló que «incluso los países que estaban en contra» de la invasión de Iraq se hallaban convencidos de que había armas de destrucción masiva. El catalán indicó que ahora «hay que ver cómo se institucionaliza un país que ha estado sometido a una dictadura sanguinaria y brutal y que practica genocidio contra su población».

Piqué, que fue ministro de Asuntos Exteriores en el Gobierno del PP, aunque no ejercía como tal en 2003 cuando empezó la invasión de Iraq, afirmó que «la guerra contra el terrorismo es compleja», e indicó que «nos la hemos de tomar muy en serio», ya que «es un fenómeno nuevo», por lo que «probablemente se han cometido muchos errores en este planteamiento».

El político recordó que no sólo existen dramas en Iraq, sino también en países como Afganistán o Indonesia, por lo que argumentó que «hay cierta propensión a pensar que un conflicto sólo es condenable si participa EEUU».

► CANARIAS

Denuncian un enfrentamiento entre policías y militares

FAX PRESS / MADRID

La Ejecutiva Federal del Sindicato Unificado de la Policía (SUP) denunció ayer que el pasado martes, día 26, se produjo un «conato de asalto» por parte de un centenar de soldados, al mando de un general, al centro de inmigrantes *Las Raíces*, en Las Palmas de Gran Canaria.

El general Pérez Bebiá, según el sindicato, ordenó el desalojo de 190 inmigrantes del edificio que había sido cedido por el Ministerio de Defensa a la Policía. Ante la negativa de los agentes, una caravana militar apareció «pertrechada con su armamento correspondiente» en lo que el SUP interpreta como un «conato de asalto», que finalmente no se produjo.



Uno de los infantes de Marina que forma parte del contingente nacional desplegado en Líbano, ayer a su llegada al puerto de Beirut. / NABIL MOUNZER (EFE)

Primeras patrullas en Líbano

Los infantes de Marina desplegados en el 'país de los cedros' inician el cumplimiento de su misión de paz, tras haber despejado el terreno que rodea Taibe de bombas sin estallar

• El buque 'Pizarro' trasladó ayer a Beirut a otros 170 militares, encargados de preparar la llegada de la brigada multinacional de la ONU que estará bajo mando español.

OTR-PRESS / BEIRUT-MADRID

El batallón de Infantería de Marina español integrado en la Fuerza Interina de Naciones Unidas para Líbano (Finul) inició ayer las patrullas en su zona de influencia, la región de Taibe, después de haber limpiado el terreno de artefactos explosivos sin detonar durante la guerra de 34 días entre Israel y Hizbulá. Mientras, en Beirut, el buque de desembarco anfibio de la Armada *Pizarro* arribó al puerto de la capital con 171 militares a bordo, pertenecientes a la Unidad de Apoyo al Despliegue (UAD) que preparará el terreno para la llegada de la brigada mul-

tinacional que liderará España.

El coronel de Infantería de Marina Luis Meléndez, jefe del contingente nacional que ya se encuentra en Líbano, explicó que en la jornada del miércoles se informó a la Finul de que el batallón está ya «plenamente operativo». Así, los soldados han recibido las primeras órdenes de misiones en la zona por parte del mando francés.

Meléndez detalló que toda la zona de responsabilidad española fue revisada por expertos en desactivación de explosivos de la Finul antes de la llegada del contingente, pero que los uniformados nacionales también han detonado artefactos que permanecían sin explotar tras el conflicto armado. Una vez limpiado el terreno, el batallón comenzó su labor de patrullaje en la región de Taibe.

«Nadie diría que hace escasamente un mes había aquí una situación de guerra. Estamos en

una zona que es un baluarte de Hizbulá y que fue muy castigada durante el conflicto», señaló el coronel, que negó que la milicia chiita sea el primer factor de riesgo para las tropas españolas. Según relató, la población de Taibe ha acogido a los militares «como hermanos, saben quiénes somos y saben perfectamente a lo que venimos».

ELEMENTOS INCONTROLADOS.

En todo caso, Meléndez precisó que el batallón sí debe tener «mucho cuidado con algún elemento armado incontrolado en la zona», porque la Finul tiene constancia «de que hay individuos que han emitido amenazas contra las tropas internacionales. Otra cosa es que tengan la capacidad suficiente o que alguien en esta zona le permita llevarlos a cabo», añadió el oficial.

Mientras, en el puerto de Beirut desembarcaron por la mañana los 171 soldados llegados a

bordo del buque de desembarco anfibio de la Armada *Pizarro*.

En su mayoría, pertenecen a la Unidad de Apoyo al Despliegue, la Unidad de Transmisiones y la futura Unidad de Apoyo Logístico de la brigada multinacional que liderará España. El *Pizarro* también trasladó hasta el puerto de Beirut material para el batallón, concretamente 49 vehículos, ocho máquinas pesadas y 35 contenedores con 350 toneladas de carga.

Dado el material pesado que transportaba el buque, el desembarco tuvo que realizarse en el puerto de la capital y no en la playa del sur de Tiro, donde arribaron los primeros militares españoles, según confirmaron fuentes de Defensa. La misión del personal desplegado será la de preparar los terrenos y construir el asentamiento de la futura brigada Naciones Unidas, que se responsabilizará del control de la zona de Marjayun.

Tiempo de Ramadán

El mes sagrado de los musulmanes no altera la vida de los soldados

EFE / BEIRUT

El mes de ayuno musulmán de Ramadán, que comenzó el pasado domingo, no ha modificado las condiciones ni la vida del contingente español en el sur de Líbano, según explican los propios uniformados. Desde Beirut, donde esperaba la llegada del buque *Pizarro*, el comandante Pedro Herrero, de la Oficina de Información, señaló que dicho período «no ha traído ninguna variación. Las tiendas están abiertas, sigue habiendo suministro para el campamento y todo continúa normal».

Ramadán, mes en el que los musulmanes deben abstenerse de comer, beber y fumar en las horas diurnas, suele cambiar en gran medida los hábitos de las poblaciones islámicas, especialmente en los comercios.

En otro orden de cosas, Herrero precisó que en uno o dos días habrá terminado lo que llaman el «período de adaptación» del batallón nacional, que comprende la familiarización con el terreno, la instalación de los sistemas de comunicaciones y las primeras patrullas. Tras ello, el mando es-

pañol informará a la Finul de que se encuentran en condiciones de que les asignen las misiones pertinentes.

En cuanto a la suspicacia que las fuerzas internacionales despiertan en algunos sectores libaneses -y especialmente en el movimiento chiita Hizbulá-, el comandante quiso restarle importancia: «No nos sentimos vigilados. A nosotros nos toca trabajar codo a codo con el ejército libanés para que extiendan su control sobre todo el país, pero sin favorecer a ninguna de las partes», aclaró.



Efectivos del batallón español.



El escritor portugués José Saramago pasa estos días en San Sebastián, donde ejerce como miembro del jurado del festival de cine. / JAVIER ECHEZARRETA (EFE)

Saramago pide un 'pacto de no agresión' entre religiones

El Premio Nobel de 1998 cree que con la Alianza de Civilizaciones propuesta por Zapatero «no se va a ningún lado» y que quien mata en nombre de Dios «lo convierte en un asesino»

• El luso sugiere el apoyo al desarrollo de los Estados más desfavorecidos, que durante años «han sido explotados por los países occidentales», que «los han dejado sin nada».

AGENCIAS / SAN SEBASTIÁN

El escritor portugués José Saramago, Premio Nobel 1998, propuso ayer la articulación de un pacto de no agresión entre el Islam y el Cristianismo más allá de la estrategia de la Alianza de Civilizaciones propuesta desde la Europa comunitaria, que consideró «generosa» pero insuficiente.

Saramago efectuó este llamamiento desde San Sebastián, de cuyo Festival Internacional de Cine forma parte como miembro de su jurado, durante un encuentro con periodistas en el que reflexionó acerca de los principales problemas que ocupan a la sociedad globalizada: el terrorismo, el fanatismo y la inmigración: «Lo tengo bastante claro. Creo que no vamos a ninguna parte con la Alianza de Civilizaciones. Es una buena idea, generosa, pero resulta imprescindible un pacto de no agresión entre el Islam y el Cristianismo» para evitar la escalada de atentados terroristas «en nombre

de un Dios», afirmó el autor de *La muerte de Ricardo Reis*.

El escritor portugués, residente en España desde 1993, añadió que quien mata «en nombre de un Dios, convierte a éste en un asesino» y apeló al «respeto entre las creencias» con el fin de erradicar «la idea de que la del otro es, por definición, el enemigo a batir».

Esta intolerancia «se manifiesta ahora más en el Islam, pero no en su totalidad, de la misma manera que en el País Vasco no todo es ETA», puso como ejemplo Saramago, nacido hace 84 años en Azinhaga (Portugal) y que en breve verá adaptada al cine una nueva obra suya, *Ensayo sobre la ceguera* (1995), a cargo del brasileño Fernando Meirelles, director de *Diario de motocicleta*.

«Pero es que tenemos mala memoria. Lo que hacen ellos ahora es lo que hicimos nosotros en el pasado con la Inquisición, que no era sino una organización criminal que quemaba a la gente por cuestiones religiosas o de sexo», insistió el escritor, antes de proclamar su conocida condición de ateo: «No creo en Dios, pero si existe sólo hay uno, da igual su forma».

El literato citó, entre otras causas del despertar del fanatismo islámico en Occidente, «el desprecio y la autosuficiencia con que siempre hemos tratado todo lo que tiene que ver con los árabes y

los asiáticos. Los vemos como un paisaje donde sólo acudíamos a sacar y, claro, se han cansado».

Respecto al fenómeno de las migraciones masivas y descontroladas, especialmente procedentes de África, se mostró partidario de estudiar y organizar «a

Nuevo desafío

El Teatro Inglés de Fráncfort (Alemania) mantendrá en su programación la obra *La última virgen*, tras la polémica en el país por la decisión de la Deutsche Oper de retirar la ópera *Idomeneo* de Mozart por miedo a la violencia integrista islámica. Esta obra trata el tema de los terroristas suicidas en Oriente Medio en clave de humor.

«Aquí va de vuelta. Es como un *deja vu*. Éste es exactamente el tipo de autocensura acerca de la que mi periódico y yo venimos advirtiendo», sostuvo Flemming Rose, director de cultura del diario *Jyllands-Posten* de Dinamarca, que el año pasado enfrentó un revuelo de protestas de musulmanes tras publicar caricaturas satíricas del profeta Mahoma. Agregó que inclinarse ante los temores de una reacción violenta sólo empeora el problema: «Esta es una victoria de los extremistas».

escala planetaria» una estrategia «para no posponer algo que es inevitable», como son las estadísticas que apuntan a que más de 40 millones de personas esperan abandonar en cualquier momento ese continente.

«Es como un vaso de agua que con una gota más se colmará, algo que yo conozco personalmente porque vivo en Canarias, donde a diario llegan cientos de personas. Para ellos la explotación laboral es la gloria porque vienen de un sitio donde se mueren de hambre, pero eso no resuelve el problema», reflexionó el autor de *La balsa de piedra* (1985), su primera novela adaptada a la gran pantalla.

Saramago sugirió en este sentido el apoyo al desarrollo de los países más desfavorecidos, que durante años «han sido explotados por los países occidentales», y que cuando se han ido «los han dejado sin infraestructuras y sin nada».

Para el literato portugués, cuyo compromiso, conciencia y militancia social ha plasmado en libros como *La caverna* (2000), *El hombre duplicado* (2002) y *Ensayo sobre la lucidez* (2004), los escritores y cineastas, «hoy ya no podemos arreglar el mundo y además no es nuestra función». «En una época como la nuestra, donde la información nos llega en tiempo real, no se puede esperar a ver lo que dice una obra literaria».

► IGLESIA

La CEE cree que con el acuerdo de financiación «gana todo el mundo»

AGENCIAS / MADRID

El secretario general y portavoz de la Conferencia Episcopal (CEE), Juan Antonio Martínez Camino, aplaudió ayer el acuerdo de financiación que se firmó con el Gobierno, al tiempo que negó que exista una propuesta concreta para que la Administración saque a concurso las plazas para los profesores de Religión, como el martes se filtró en una cadena de radio, y afirmó que todavía no hay acuerdos concretos con el Ejecutivo central.

Para Camino, con este pacto logrado el pasado viernes no hay ganadores ni perdedores, sino que «gana todo el mundo: el Gobierno porque soluciona un problema, la Iglesia porque se encuentra más libre y los contribuyentes porque voluntariamente pueden elegir a quien destinan su dinero y quien se beneficia del mismo».

Al ser preguntado por este *deshielo* en las relaciones entre la institución católica y el Gabinete, tras lo meses de confrontación y de manifestaciones en la calle, Camino dijo que no puede «hacer grandes valoraciones porque, posiblemente, ni hemos estado tan mal como se ha venido diciendo, ni ahora estamos tan bien». La CEE no actúa «en función del color del Ejecutivo sino de cuestiones objetivas que se plantean» y «aunque no me lo crean», recalcó, «no actuamos con cálculos políticos, sino para lograr lo mejor en beneficio de los ciudadanos, por lo que tratamos de llegar a acuerdos con el Gobierno, sea el que sea».

Para llegar a este acuerdo, ambas partes, Gabinete e Iglesia, han tenido que renunciar a alguno de sus planteamientos, y pusieron como ejemplo, por parte de la CEE, entre otros, el aceptar el 0,7%, cuando pedían el 0,8%, y la exención por IVA.

Por otra parte, Martínez Camino explicó que la LOE, como han venido reiterando los obispos, es una «malaley» y «contradice los pactos entre el Estado español y la Iglesia católica».

OPTATIVA. El asunto más espinoso sigue siendo el de la asignatura obligatoria de Educación para la Ciudadanía, que se impartirá el curso que viene. Martínez Camino sostuvo que el Episcopado «no tendría problema» si esta disciplina fuese «opcional». Y puso como ejemplo que se introduzcan obligatoriamente cuestiones como *la moral matrimonial*; el enlace gay.

50 millones de sedientos

El 9 por ciento de la población mundial no tiene acceso al agua potable • Latinoamérica es la zona de la Tierra que más progresa

EFE / GINEBRA

América Latina es la región en desarrollo mejor encaminada para alcanzar con varios años de anticipación el objetivo de desarrollo del milenio sobre el acceso al agua potable y al saneamiento básico, según un informe que publicó ayer Unicef. El estudio precisa que el número de personas sin posibilidad de contar con agua apta para el consumo bajó de 74 a 50 millones entre 1990 y 2004, lo que representó un incremento de la cobertura del 83 al 91 por ciento.

La población latinoamericana con acceso al saneamiento básico aumentó del 68 al 77 por ciento en el mismo período, de modo que en la práctica 127 millones de personas pasaron a beneficiarse de ese servicio, aunque para alcanzar la meta es necesario que otros 103 millones -10 millones por año- lo consigan de aquí a 2015.

El responsable del Programa Sanitario de Unicef, Paul Sherlock, explicó que, aunque «estadística-

mente América Latina ya habría cumplido (como región) sus metas en ambos aspectos, no se puede generalizar, pues no es el caso en todos lugares».

«En muchas áreas, sobre todo rurales, queda un largo camino por recorrer», recalcó y puso como ejemplo «muchas áreas de Centroamérica donde todavía hay enormes problemas». Lo mismo ocurre, añadió, en amplias zonas de países específicos, «como en regiones rurales de Perú o en conflicto de Colombia, que nunca alcanzarán la meta».

MEJORADAS. La organización benéfica calcula que más de 1.000 millones de personas en el mundo no tienen acceso al agua de fuentes mejoradas y 2.600 millones carecen de servicios de abastecimiento.

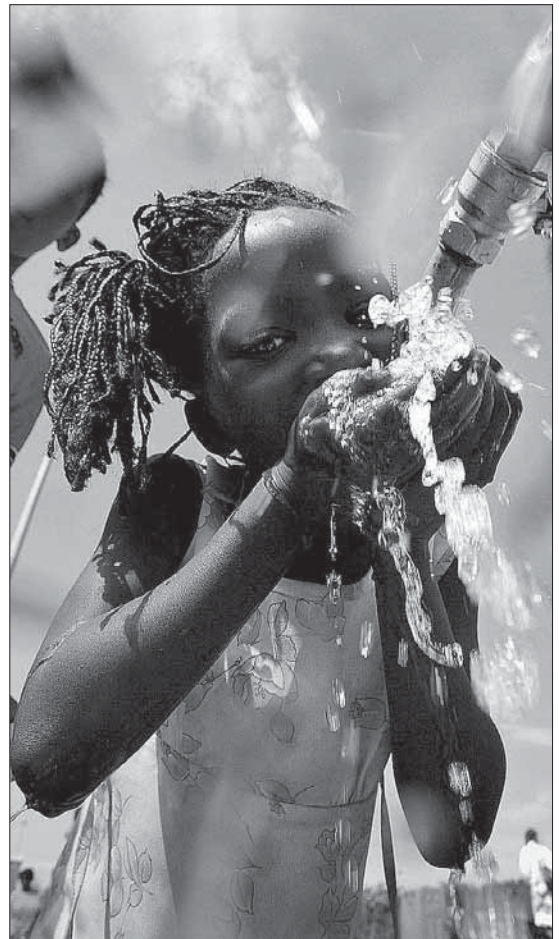
Junto con América Latina, otra regiones en desarrollo que están en el buen camino para conseguir el objetivo de desarrollo del milenio correspondiente al agua son

Asia oriental y el Pacífico, Oriente Medio y África del Norte, mientras que las tasas del África subsahariana dejan pocas esperanzas.

En materia de saneamiento esas mismas regiones presentan progresos interesantes, aunque es en el sur de Asia donde el acceso a las instalaciones se incrementó en más del doble, pasando del 17 por ciento en 1990 al 33 por ciento en 2004, por el impulso de India y China.

Cualquiera que sea la zona, las mayores disparidades en el sector de agua potable y salubridad se dan entre las poblaciones urbanas y rurales, con una tasa de acceso del 95 por ciento en el caso de las primeras, frente al 73 por ciento en las segundas. Así, de los más de 1.200 millones de personas que accedieron a fuentes mejoradas de agua entre 1990 y 2004, casi las dos terceras partes vivían en zonas urbanas y de los 1.000 millones de personas que siguen sin acceso, alrededor de 900 millones viven en el campo.

En América Latina, la cobertura de agua potable en el medio urbano es muy elevada, del 96 por ciento, pero el campo sólo alcanza el 73 por ciento. En total, 34 de los 50 millones de habitantes de la región que carecen de agua salubre viven en áreas rurales. Ése es el gran caballo de batalla para la Humanidad.



Una niña sudafricana se refresca en el campo de Kliptown, en Soweto. / EFE

Lotería Nacional
SORTEO DEL JUEVES

SORTEO
77
06

SORTEO DEL DÍA 28 DE SEPTIEMBRE DE 2006
Seis series de 100.000 billetes cada una
Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a cada una de las seis series de los números premiados, clasificados por su cifra final
Estos premios podrán cobrarse hasta el día 28 de diciembre de 2006, INCLUSIVE

0		1		2		3		4		5		6		7		8		9	
Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete
48900	300	48901	300	48902	330	48903	300	48904	300	48905	300	48906	300	48907	330	48908	330	48909	300
48910	300	48911	300	48912	330	48913	360	48914	300	48915	300	48916	300	48917	330	48918	330	48919	300
48920	300	48921	360	48922	330	48923	300	48924	300	48925	300	48926	300	48927	330	48928	330	48929	300
48930	300	48931	300	48932	330	48933	300	48934	300	48935	300	48936	300	48937	330	48938	330	48939	300
48940	300	48941	300	48942	330	48943	4.665	48944	60.000	48945	4.665	48946	300	48947	330	48948	480	48949	300
48950	300	48951	300	48952	330	48953	300	48954	300	48955	300	48956	300	48957	330	48958	330	48959	300
48960	300	48961	300	48962	330	48963	300	48964	300	48965	300	48966	300	48967	330	48968	330	48969	300
48970	300	48971	300	48972	330	48973	300	48974	300	48975	300	48976	300	48977	330	48978	330	48979	300
48980	300	48981	360	48982	330	48983	300	48984	300	48985	300	48986	300	48987	330	48988	330	48989	450
48990	300	48991	300	48992	330	48993	300	48994	300	48995	300	48996	300	48997	330	48998	330	48999	300
70700	300	70701	300	70702	330	70703	300	70704	300	70705	300	70706	300	70707	330	70708	330	70709	300
70710	300	70711	300	70712	330	70713	360	70714	300	70715	300	70716	300	70717	330	70718	330	70719	300
70720	300	70721	360	70722	330	70723	300	70724	300	70725	300	70726	300	70727	330	70728	330	70729	300
70730	300	70731	450	70732	330	70733	300	70734	300	70735	300	70736	300	70737	330	70738	330	70739	300
70740	300	70741	300	70742	330	70743	300	70744	300	70745	300	70746	300	70747	8.130	70748	300.000	70749	8.100
70750	300	70751	300	70752	330	70753	300	70754	300	70755	300	70756	300	70757	330	70758	330	70759	300
70760	300	70761	300	70762	330	70763	300	70764	300	70765	300	70766	300	70767	330	70768	330	70769	300
70770	300	70771	300	70772	330	70773	300	70774	300	70775	300	70776	300	70777	330	70778	330	70779	300
70780	300	70781	360	70782	330	70783	300	70784	300	70785	300	70786	300	70787	330	70788	330	70789	300
70790	300	70791	300	70792	330	70793	300	70794	300	70795	300	70796	300	70797	330	70798	330	70799	300

Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones
9970 750	3931 750	062 180	13 60	1414 750	207 180	0748 1.230	4999 750
	511 150	2 30		134 150	487 180	139 180	989 150
	731 150			294 150	607 180	749 480	
	21 60			454 150	7 30	49 180	
	81 60					8 30	

ESTE SORTEO ADJUDICA 2.127.000 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 12.600.000 EUROS

PREMIO ESPECIAL	FRACCIÓN	SERIE	PREMIO ACUMULADO
1.170.000 € Núm. 70748 PRIMER PREMIO	3.ª	2.ª	1.200.000 €

1.ª Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.

2.ª En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones. Por ejemplo, si su número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en la columna

encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna euros/billetes son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.

3.ª Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete, con excepción de los especiales que figuran ya acumulados en el recuadro inmediatamente anterior a estas instrucciones.

4.ª Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.

Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.

Almodóvar 'vuelve' a por el Oscar

Su última película representará a España en Hollywood tras ganar a 'Alatriste' y 'Salvador'



Penélope Cruz (d), Carmen Maura (c) y Lola Dueñas comandan el sensacional reparto femenino de esta película intimista y desgarradora. / EL DESEO

SPC-EP / MADRID

Los pronósticos no fallaron y la película *Volver*, del director manchego Pedro Almodóvar, será la que represente a España en la 79 Edición de los Oscar. El filme, protagonizado por Carmen Maura y Penélope Cruz, competía con *Alatriste*, de Agustín Díaz Yanes, y con *Salvador*, de Manuel Hueriga, para optar a la estatua en la ceremonia que se celebrará el próximo 25 de febrero de 2007 en el Kodak Theatre de Los Ángeles. El cineasta español -que se encuentra en EEUU de promoción- se mostró ilusionado, aunque cauto tras conocer la noticia: «Soy poco triunfalista aunque, técnicamente, *Volver* puede ganar el Oscar».

Después de conocer el veredicto de la Academia de las Artes y las Ciencias Cinematográficas, Almodóvar no podía ocultar su satisfacción, dejando de lado polémicas

pasadas. «Me he alegrado muchísimo, ahora no es tiempo para las envidias», afirmó el director, que señaló que aunque no es pesimista, no es de aquellos «de los que echan fácilmente las campanas a volar».

Pero aunque quiera ser cauto, es evidente que Almodóvar es en estos momentos la apuesta más segura del cine español en Hollywood, y no en vano ya cuenta con dos estatuillas, la de mejor película de habla no inglesa en 1999, por *Todo sobre mi madre*, y la de mejor guión original tres años después por *Hable con ella*. Y si el próximo 23 de enero *Volver* está entre las cinco nominadas a los Oscar, ésta sería ya la quinta candidatura del cineasta manchego.

El manchego se encuentra en estos momentos, junto a Penélope Cruz, en plena gira promocional en EEUU, donde la película se estrenará el 3 de noviembre, y sus sensa-

ciones son buenas. «En Europa ha tenido mucho éxito, pero aquí la recepción ha sido todavía más entusiasta». Y es que resulta evidente que el realizador de *Mujeres al borde de un ataque de nervios* cuenta con importantes contactos y un enorme prestigio en la tierra de las oportunidades.

El cineasta también se refirió a una posible nominación de Penélope Cruz por su papel como Raimunda, algo para lo que, según confesó, ya está pidiendo ayuda divina. «Rezo cada noche para que Penélope Cruz sea nominada», aseguró Almodóvar, que también puntualizó que todavía es muy pronto para hablar de esta posibilidad.

Tras conocer la noticia, la ministra de Cultura, Carmen Calvo, felicitó al realizador y calificó su filme como una película «inteligente, redonda y moderna», aunque también tuvo un recuerdo para las otras

dos candidatas que se quedaron en el camino, *Alatriste* y *Salvador*.

PAZ. Por otra parte, el productor Agustín Almodóvar destacó que la elección refleja la relación de «paz y armonía» que existe entre ambos hermanos y la Academia de Cine, pese a que los responsables de El Deseo decidieran hace un tiempo no formar parte de ésta: «Haber salido elegidos es un valor añadido a esa relación de normalidad».

Desde el punto de vista estratégico y, posiblemente artístico, la decisión de los dirigentes del celuloide nacional parece más que acertada. Es una lástima que una superproducción como *Alatriste* sea ninguneada, si bien al equipo de Díaz Yanes le queda la esperanza de que suceda como con *Tigre y dragón*, una cinta taiwanesa que fue nominada a mejor película en 2001.

► LITERATURA

Antonio Gala se sumerge en la Granada de los nazaríes en su última novela

EFE / GRANADA

El escritor cordobés Antonio Gala presentó ayer la nueva edición de su libro *La Granada de los nazaríes* en el Palacio de Carlos V de la Alhambra, conjunto monumental al que se refirió como «el lugar donde dejó su corazón y al que acude de vez en cuando para recogerlo».

En este texto, Gala se mete en la piel de la ciudad, de manera que es la misma Granada la que, en primera persona, evoca su historia y los años de esplendor de la dinastía nazarí, desde la primera mitad del siglo XIII hasta el ocaso de Al-Andalus en 1492, año de la conquista por los Reyes Católicos.

«No soy el protagonista de esta presentación. La propia ciudad es a la que debo el honor de haber escrito este libro», manifestó el escritor después de haber leído unas páginas de éste para mostrar «la importancia de dedicarle una extensa obra a Granada».

La vida y la cultura de la última Granada musulmana reviven en estas páginas de Antonio Gala, desde los barrios y las casas, las tiendas, las mezquitas y palacios, las tabernas y los zocos, a la vez que se repasa cómo fue la condición de la mujer, se describen las fiestas y los juegos, y se da cuenta de la poesía, la ciencia o la religión.

También repasa la novela en cómo era la ciudad, la casa por dentro, el arte y la decoración, así como la complicada historia interna de los nazaríes.

► CINE

Donosti aplaude a dos de las cintas favoritas para la Concha de Oro

SPC-EFE / SAN SEBASTIÁN

El cine kurdo, firmado por Bahman Ghobadi, ganador hace dos años de la Concha de Oro con *Las tortugas también vuelan*, estuvo ayer presente en la capital donostiarra con *Half Moon*, película que compitió con la superproducción de Agnieszka Holland *Copying Beethoven*, donde el camaleónico Ed Harris se mete en la piel del genial músico. Ambos trabajos suenan en las quinielas.

El cineasta asiático usa el humor para asomarse a situaciones puramente dramáticas. En *Copying Beethoven* se acerca a los últimos años del compositor germano, cuando está a punto de concluir su Novena Sinfonía.

HOY SE ESTRENA: 'WORLD TRADE CENTER'

CALIFICACIÓN: Mayores de 13 años | NACIONALIDAD: EEUU

Existen héroes en el infierno

Año: 2006. **Dirección:** Oliver Stone. **Producción:** Oliver Stone, Debra Hill, Michael Shamberg, Moritz Borman, Stacey Sher. **Guion:** Andrea Berloff. **Fotografía:** Seamus McGarvey. **Música:** Craig Armstrong. **Reparto:** Michael Pena, Patti D'Arbanville, Maggie Gyllenhaal, Nicolas Cage, Donna Murphy, María Bello. **Duración:** 125 minutos.

El polémico director de cine Oliver Stone, premiado por la Academia de las Artes y las Ciencias de Hollywood por su labor como realizador y guionista, relata la verdadera historia de supervivencia y heroico rescate de John McLoughlin y

Will Jimeno, dos policías pertenecientes a la Autoridad Portuaria de Nueva York, que quedaron atrapados en los escombros del World Trade Center el 11 de septiembre de 2001 después de intentar ayudar a la gente a salir de las torres.

La película sigue a sus familias mientras intentan saber qué les ha pasado y al equipo de rescate que consiguió encontrarlos y sacarlos de entre los escombros. A través de esta historia, es posible ver cómo las personas se elevaron por encima de los trágicos acontecimientos ocurridos aquel fatídico



día que cambió el curso de la Historia.

En una película coral no podían faltar algunas estrellas, aunque en este caso es Nicolas

Cage la única. La corte de secundarios está compuesta por jóvenes actores que han visto sus carreras salir reforzadas en el último año. Así, destacan a María Bello -*Una historia de violencia*-, que puede ser también vista en cartelera en *Gracias por fumar*, Michael Pena -*Crash*- y Maggie Gyllenhaal -*Secretary*, *La casa de los Babys*-.

Acusan a esta cinta de ser patriótica y no les falta razón. O quizás sí. Los héroes realmente existieron. ¿Y qué esperaban del nuevo *Titanic*? **Javier M. Paya**

▶ ESTADOS UNIDOS



El presidente norteamericano, George W. Bush (c), junto a sus homólogos paquistaní, Pervez Musharraf (l), y afgano, Hamid Karzai. / MATTHEW CAVANAUGH (EFE)

La OTAN amplía en más de 12.000 soldados su misión militar en Afganistán

EFE / PORTOROZ (ESLOVENIA) La OTAN aprobó ayer la ampliación de su misión de estabilización en Afganistán al este del país «en las próximas semanas», según informó ayer el portavoz de la Alianza, James Appathurai.

Con esta medida, la Fuerza de Asistencia a la Seguridad en Afganistán pasará a contar con 12.600 soldados más y a tener la responsabilidad de todo el territorio afgano, en un momento en el que se enfrenta a una dura resistencia de los talibán en el sur.

La decisión, adoptada por un procedimiento de silencio administrativo tras ser discutida en el Consejo Atlántico, fue refrendada por los ministros de Defensa aliados, reunidos para un encuentro informal en el balneario de Portoroz, en el sur de Eslovenia.

La extensión al este no requiere el reclutamiento de nuevas fuerzas, ya que unos 12.600 soldados de la Operación *Libertad Duradera*, liderada por EEUU y presentes ya en esa zona, pasarían a estar bajo el mando de la Fuerza Internacional de Asistencia a la Seguridad (ISAF) mediante un sencillo cambio de insignias. Además, aportarán helicópteros y aviones.

Las tropas estadounidenses proporcionarán un balón de oxígeno a la ISAF, que desde su despliegue al sur del país el pasado 31 de julio ha hecho frente a una resistencia mayor de la prevista, lo que llevó al comandante supremo de la Alianza en Europa, general James L. Jones, a pedir refuerzos.

La ONU revela que la contienda en Iraq ha dado alas a Al Qaeda

EUROPA PRESS / NUEVA YORK La actividad terrorista de Al Qaeda en Iraq sigue siendo «desproporcionada» conforme a su tamaño, y la milicia talibán sigue beneficiándose de una estrecha relación con la red terrorista y otros grupos extremistas extranjeros, según un informe de Naciones Unidas.

El documento, elaborado por un comité del Consejo de Seguridad dedicado a evaluar sanciones contra la red liderada por Ben Laden y los talibán, fue difundido después de la filtración de un informe de Inteligencia estadounidense que responsabilizó a la guerra de Iraq del incremento del extremismo islámico.

El Congreso aprueba la ley que avala los métodos antiterroristas de Bush

La nueva norma, ratificada por 253 votos a favor y 168 votos en contra, concede al Gobierno autoridad para detener, interrogar y procesar a los sospechosos en tribunales militares

• El presidente norteamericano se entrevistó ayer con un grupo de senadores para instarles a que den 'luz verde' a la medida, que ha pasado a debatirse en esa Cámara.

AGENCIAS / WASHINGTON

La Cámara de Representantes de EEUU aprobó ayer por mayoría un proyecto de ley que establece un sistema de tribunales militares para juzgar a los terroristas detenidos en este país y amplía la definición de «combatientes enemigos».

Mientras, el presidente, George W. Bush, se reunió en el Capitolio con un grupo de senadores republicanos para instarles a que aprueben el proyecto, que ahora pasa a debatirse en ese órgano.

Con 253 votos a favor y 168 votos en contra, los legisladores dieron *luz verde* a la norma propuesta por Bush, que otorga al Gobierno la autoridad para detener e interrogar a los extranjeros arrestados y procesarlos en tribunales militares.

Además, amplía la definición de los «combatientes enemigos» a cualquier persona que ofrezca apoyo financiero y material a grupos terroristas.

Una vez aprobado en ambas cámaras, el proyecto de ley será inmediatamente enviado al mandatario para su promulgación.

El acuerdo, sin embargo, no contenta a todos las partes, y los grupos defensores de los derechos humanos encabezan la oposición a la propuesta.

El líder de la mayoría republicana en el Senado, Bill Frist, manifestó a través de un comunicado que la medida «establece formalmente los tribunales que juzgarán a los terroristas y provee una he-

rramienta clave en la lucha contra el terror».

Según Frist, la mano justiciera que facilita estos métodos también es un alivio para los familiares de las casi 3.000 personas que perecieron en los atentados del 11 de septiembre de 2001.

El objetivo de los republicanos, con vistas a los comicios del 7 de noviembre, es aprobar el proyecto

de ley y destacarlo entre sus logros en la lucha antiterrorista.

No obstante, el texto cuenta con la desaprobación de la oposición demócrata, que intenta recuperar el control de al menos una de las cámaras del Congreso e insiste en que la medida va muy lejos y será rechazada.

Este grupo considera que el proyecto permitirá juicios injustos y abusos durante los interrogatorios de los extranjeros ahora detenidos en la base naval de EEUU en Guantánamo (Cuba).

UNIÓN CONTRA EL TERROR.

Mientras el Congreso se pronunciaba sobre ese proyecto de ley, los presidentes de Afganistán, Hamid Karzai, y Pakistán, Pervez Musharraf, acordaron en una cena ofrecida por Bush en la Casa Blanca, aumentar su cooperación en la lucha antiterrorista.

La cita tenía como objetivo intentar limar las asperezas surgidas entre dos de los aliados estadounidenses más valiosos en el combate contra el terrorismo.

En un comunicado emitido al término del evento, el Gobierno de EEUU hizo hincapié en que el mensaje había sido recibido. «Los líderes acordaron la necesidad de acciones comunes para lograr objetivos comunes. Expusieron su compromiso con la derrota del extremismo mediante acciones coordinadas y una mejor comunicación de los datos de inteligencia».

EL DETALLE

«Ben Laden sigue vivo»

El presidente paquistaní contradice el informe de inteligencia francés conocido hace varios días y manifiesta que el líder extremista podría estar escondido en Afganistán, ayudado por un 'señor de la guerra'.

El presidente de Pakistán, Pervez Musharraf, aseguró ayer que el líder de Al Qaeda, Osama ben Laden, está vivo y se encuentra en Afganistán, contradiciendo así un informe de inteligencia francés que manifestaba que había muerto de tifus.

En unas declaraciones que publicó ayer *The Times*, Musharraf comentó que el líder terrorista podría estar escondido en el este de la provincia afgana de Kunar, posiblemente con la ayuda de un *señor de la guerra*. «Kunar tiene frontera con Bajaur. Sabemos que existen algunas bolsas de Al Qaeda allí. Les hemos atacado dos veces y hemos matado a varios», declaró.

El general desmintió el informe galo que indicaba que Ben Laden murió de tifus en el período comprendido entre el 23 de agosto y el 4 de septiembre, mientras se escondía en Pakistán. «No lo sé, si tienen alguna fuente deberían decirnoslo», explicó.

Musharraf se ha visto envuelto en un duelo verbal con el presidente afgano, Hamid Karzai, sobre el papel de Pakistán en la guerra contra el terrorismo, ya que el Gobierno de Kabul le ha acusado de permitir operaciones de los talibán a través de la frontera. Durante la reunión que mantuvieron ambos gobernantes el pasado miércoles con Bush en la Casa Blanca, no se dieron la mano.

► ELECCIONES FRANCESAS

Jospin se retira de la pugna socialista por el Elíseo y deja paso a Royal

El ex primer ministro anuncia que no será candidato en las primarias de noviembre

«Ante la imposibilidad de unir al partido, no quiero dividirlo», afirmó el político, que despeja el camino de la favorita en los sondeos, a quien, sin embargo, no apoyará.

EUROPA PRESS / PARÍS

El ex primer ministro francés Lionel Jospin anunció ayer que no será candidato en las elecciones primarias del Partido Socialista, que se celebrarán el 16 y 23 de noviembre, en las que se decidirá al líder del centroizquierda en la carrera por la Presidencia del país.

«Ante la imposibilidad de unir al partido, no quiero dividirlo», explicó Jospin, entrevistado en la radio RTL. El político, quien anunció en 2002 su retirada tras quedar eliminado de los comicios en la primera vuelta, intentó en las últimas semanas su regreso a la vida pública para frenar el giro al centro protagonizado por su ex ministra Ségolène Royal.

Después de atacar a la presidenta regional de forma abrupta, Jospin comentó que no la apoyará en la votación del próximo mes, aunque tampoco desveló por quién optará del resto de candidatos: Laurent Fabius, Dominique Strauss-Kahn y Jack Lang. «En función de lo que digan, de lo que defiendan, decidiré cuando llegue el momento», aseveró quien dirigió el Ejecutivo entre 1997 y 2002.

El ex dirigente arremetió contra «las presiones o tentativas de intimidación» recibidas por su posible candidatura en los últimos días. Se refería a las declaraciones de uno de los consejeros de Royal, Christophe Caresche, quien aseguró que «las primarias podrían ser violentas si Lionel Jospin se presenta. No excluyo manifesta-

PERFIL

El 'pupilo' de Mitterrand

Lionel Jospin nació en 1937 en Meudon, en las afueras de París, en una familia de origen protestante. Militó en su juventud en el trotskismo e ingresó a comienzos de los años 60 en las filas socialistas. Su primer cargo público, como concejal de París, lo consiguió en 1977. François Mitterrand, que se había fijado en él y lo puso al frente del PS al ser elegido presidente en 1981, lo hizo su ministro de Educación en 1988 hasta 1992. La renuncia de Jacques Delors a liderar a los socialistas en 1995 le permitió propulsarse como sustituto y conseguir un resultado más que honorable frente a Jacques Chirac.

Sin oposición real en su partido, se convirtió en primer ministro al perder la derecha las elecciones legislativas de 1997, y gobernó hasta 2002 con un presidente de la República conservador gracias a una alianza con los comunistas y ecologistas.

ciones de militantes contra él ante su domicilio».

Jospin, en respuesta, volvió a criticar la «democracia participativa» que defiende Royal, que ha calificado en varias ocasiones de «demagogia», y argumentó que «los ciudadanos no esperan ser halagados».

RETIRADA «DEFINITIVA». El austero ex líder socialista, de 69 años de edad, confirmó que esta vez su retirada será «definitiva»,



Jospin, tras anunciar que no se presentará a los comicios. / V. TONELLI (REUTERS)

«si por vida política se entienden los puestos oficiales, los cargos y las responsabilidades».

No obstante, «si por ello se deduce el debate ciudadano y de los problemas del país, los valores y los principios en los que creo, entonces estoy menos fuera que nunca», matizó, dejando una puerta abierta a su participación durante la campaña presidencial.

El primer secretario socialista, François Hollande, aseguró, instantes después, que respeta «la sa-

bia decisión, llena de responsabilidad» que ha tomado su colega. «El único deber de los socialistas franceses, y sobre todo de los más eminentes, como Lionel Jospin, es unirse por la victoria en 2007».

«Este debe ser nuestro único objetivo», resaltó Hollande, a quien algunos sectores de su propio partido han criticado públicamente por su «parcialidad» en favor de Ségolène Royal, su compañera sentimental, con la que tiene cuatro hijos.

► TURQUÍA

Ocalan pide al PKK un alto al fuego unilateral para solucionar el conflicto kurdo

EUROPA PRESS / ANKARA

El líder del Partido de los Trabajadores del Kurdistán (PKK), Abdulá Ocalan, pidió ayer desde la cárcel a este movimiento armado que declare un alto al fuego unilateral, según informó la agencia de prensa prokurda Firat.

Ocalan ha instado a los rebeldes, a través de sus abogados, a que *entierren las armas* para así buscar una solución pacífica al problema kurdo.

Los militantes de esa organización mantuvieron un alto al fuego unilateral durante cinco años después de que su líder fuera detenido en 1999, pero reanudaron sus actividades civiles en 2004. «El PKK no debería utilizar las armas a menos que sea atacado con el objetivo de la aniquilación», asegura el prisionero en su comunicado.

Asimismo, considera que es «muy importante construir una unión democrática entre turcos y kurdos» y agrega que, mediante este proceso, «el camino hacia un diálogo democrático estará abierto».

Ocalan está cumpliendo cadena perpetua en una cárcel de la isla de Imrali, tras ser juzgado por traición en 1999.

En los últimos años, la organización radical ha pedido a Ankara la apertura de un diálogo político, el aumento de los derechos culturales de los kurdos y la liberación de miembros del partido que se encuentran en prisión, entre ellos el mismo Ocalan. Sin embargo el Gobierno turco ha ignorado hasta el momento sus llamamientos.

► CRISIS NUCLEAR

Solana observa progresos en las negociaciones con Teherán

EUROPA PRESS / TEHERÁN

El Alto Representante de la UE para la Política Exterior y de Seguridad Común (PESC), Javier Solana, subrayó ayer que en su entrevista con el principal negociador para el tema nuclear iraní, Ali Lariyani, se han dado «progresos importantes» sobre cómo pueden transcurrir las eventuales negociaciones futuras sobre la crisis nuclear. Sin embargo, recordó que todavía hay algunas «cuestiones importantes» que no se han cerrado.

Por ello, adelantó que «a mediados de la próxima semana» mantendrá una nueva entrevista, «tal vez telefónica», con las autoridades iraníes para seguir negociando.

Objetivo: enfrentarse a Sarkozy

Los militantes del PS eligen en noviembre al líder que se medirá al ministro del Interior

EFE / PARÍS

La renuncia de Lionel Jospin a optar a la investidura socialista para la carrera al Elíseo de 2007 y su hostilidad a la candidatura de la gran favorita en los sondeos, Ségolène Royal, abre una nueva etapa en la vida política gala.

Mañana comienza, hasta el 3 de octubre, el plazo para la presen-

tación de postulaciones. Se dan por seguras las de Royal, Laurent Fabius y Dominique Strauss-Kahn, y no se sabe si Jack Lang tiene, como dice, los 30 apadrinamientos necesarios para optar.

Empezará formalmente entonces la campaña interna de las primarias, con seis debates entre los aspirantes -tres de ellos televisa-

dos- en los que, sin entusiasmo según ha dejado claro, participará Royal, para que «no se diga que los rechazó».

La carrera culminará el 16 de noviembre -el 23, si hay una segunda vuelta-, cuando los militantes del PS designen en las urnas a su portaestandarte para las presidenciales de abril-mayo próximos.

La mediática Royal ha subido como la espuma en los sondeos y, según una encuesta de CSA divulgada ayer, vencerá por 52-48 por ciento en las elecciones a su adversario potencial de derechas, Nicolas Sarkozy, con el que compite para captar al electorado popular que reclama mano dura contra la delincuencia.

FÚTBOL SALA

DIVISIÓN DE HONOR

Rodrigo espera a un PSG Móstoles agresivo y con ganas de revancha

El técnico del Caja Segovia medita incluir en la convocatoria al portero y capitán del equipo, Juanlu

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

Miguel Rodrigo, entrenador del Caja Segovia, aseguró ayer que si su equipo quiere ganar al PSG Móstoles "deberá correr muchísimo". El técnico explicó su teoría señalando que el cuadro madrileño "cuenta con grandes individualidades, muy ofensivas, pero luego les cuesta defender". Por ello, Rodrigo espera que sus hombres puedan desarrollar rápidas jugadas de ataque, sin dar tiempo al rival a organizar su retaguardia. "El público del Pedro Delgado tiene que empujarnos a la victoria, y al no ser el PSG Móstoles un equipo de los 'supremos' de la liga no podemos dejar que se nos escape de casa ni un solo punto", añadió con una pizca de ironía el mister de los segovianos.

Para Rodrigo, el Caja Segovia "ha arrancado bien" la temporada, "en la misma línea de la segunda vuelta de la campaña pasada". A su juicio, el conjunto segoviano es ahora "un bloque maduro y compacto". Con respecto al rival del sábado, recordó que Caja Segovia ya le ha superado recientemente (2-4, en la presentación del conjunto madrileño). "Estoy seguro que van a venir cabreados, con espíritu de revancha, porque son muy agre-

sivos", advirtió Rodrigo, para el que "sería muy importante ponerse por delante en el marcador", por el riesgo que tiene el PSG Móstoles de ponerse nervioso "y acabar perdiendo el guión que tiene establecido".

"Caja Segovia intentará reducir sus amenazas y rentabilizar nuestro contraataque", insistió Rodrigo, que afirmó no temer las acciones de 'uno contra uno' de Seco, Cogorro, Nuno o Limones "porque nuestra defensa está funcionando correctamente". Ahondando en ese punto, Rodrigo aplaudió el "buen tono" presentado en los inicios de campaña por Rubén y Tobe.

Con respecto a la plantilla segoviana, el entrenador mostró su alegría por la reincorporación a los entrenamientos del portero Juanlu, que posiblemente entre en la convocatoria del próximo choque, aunque las posibilidades de que salte a la cancha serán mínimas. Por otra parte, otros dos jugadores de la primera plantilla, Diego e Isco, siguen evolucionando de sus respectivos esguinces leves de tobillo, que previsiblemente no les impedirán plantar mañana cara al PSG Móstoles en el pabellón Pedro Delgado.



El entrenador del Caja Segovia, Miguel Rodrigo, durante un partido. / JUAN MARTÍN

COGORRO

"Para estar arriba hay que ganar al Caja"

El jugador del PSG Móstoles Cogorro, que la temporada pasada llegó a militar en el Caja Segovia, aseguró en declaraciones a la web www.lnfs.es que "estuve seis meses (en Segovia) y no me salieron las cosas como esperaba. Tengo buen recuerdo de la afición y de los compañeros y entrenadores, aunque cuando llegó la propuesta del PSG no pude rechazarla ya que suponía regresar a Madrid con un proyecto ambicioso, y creo que no me equivoqué". Además, el goleador internacional indica que "por plantilla, no tenemos nada que envidiar a nadie, aunque antes debemos demostrar que queremos y que podemos estar arriba, y eso se hace ganando al Caja".

SANCCIONES

Dos partidos para Uge y uno para Riquer

El Comité de Competición de la Real Federación Española de Fútbol ha sancionado con dos partidos a Uge, del Gestesa Guadalajara, y uno a Alberto Riquer, del Azkar de Lugo, por zancadillar ambos a un contrario. Además, ha resuelto dar por perdido al Macapasa Remudas el encuentro ante el Tien 21 por alineación indebida.

LIGA NACIONAL DE FÚTBOL SALA - DIVISION DE HONOR

Futbol SALA

PABELLON POLIDEPORTIVO MUNICIPAL PEDRO DELGADO



"Caja Segovia"



AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA



PATRONATO DEPORTIVO MUNICIPAL

SABADO

30 Sep.

18,30 h

CAJA SEGOVIA F.S.

PSG MOSTOLES F.S.



Unicef celebró su cuarto torneo de golf. José Luis García, Manuel Agudiez y Luis Felipe Martín han sido los tres primeros clasificados en la primera categoría del IV torneo de golf de Unicef. En la segunda categoría, los tres primeros fueron Juan Ignacio Aladueña, Jesús Aragón e Ismael Muñoz. El premio "mejor approach" fue para Rufino Hernández. El premio mejor driver masculino fue para Guillermo Martín, y femenino para Isabel Postigo. Finalmente, Manuel Agudiez se llevó el trofeo al mejor scratch. FOTO: EL ADELANTADO.

FÚTBOL TERCERA DIVISIÓN

José Soriano anima a la afición a viajar con la Segoviana a Burgos

El equipo castellano se escuda en lo precario de su economía para poner las entradas a 20 euros

G.H. / SEGOVIA

El presidente de la Gimnástica Segoviana, José Soriano, animó ayer a los aficionados del club azulgrana a desplazarse con el equipo a Burgos el próximo miércoles, para apoyar a los hombres que entrena Antolín Gonzalo en la eliminatoria de Copa del Rey contra el club de aquella capital castellana. "La Segoviana está dispuesta a poner los autobuses que hagan falta para contar en el campo de El Plantío con el calor de nuestros seguidores", dijo el presidente, que quiso agradecer el gesto del Ayuntamiento de Segovia de pagar el coste de un autobús. Los directivos del club azulgrana negociaban ayer con otras entidades de la ciudad para que siguieran el ejemplo del Ayuntamiento. "Todos los que quieran ir a Burgos podrán hacerlo, y gratis", añadió Soriano, que reveló que en la mañana de ayer los inscritos superaban ya las plazas de un autobús. Soriano recordó que los interesados en viajar pueden apuntarse en la sede del club o en Deportes Miguel Ángel.

Soriano también subrayó que las entradas que regale el Burgos a la Segoviana "no serán vendidas entre los aficionados que se desplacen, sino que se sortearán entre todos aquellos socios que acompañen al equipo en el desplazamiento". Dicho de paso, los precios para entrar en El Plantío no serán baratos, al menos en comparación con los que cobra la Segoviana en La Albuera. El Burgos ha informado a sus simpatizantes que "debido a lo precario de la economía del club y a que se tienen que sufragar los gastos del equipo que nos visita" se ve en la necesidad de cobrar entrada a los socios. Para los socios adultos, el precio de la tribuna será de ocho



Imagen que presentaban las gradas de La Albuera en la última eliminatoria de Copa, ante el Cartagena. / JUAN MARTÍN

euros, rebajándose la cifra a cuatro si son jóvenes y a dos si se trata de niños. Por lo que respecta a los no socios, el precio para los adultos será de 20 euros. Los jóvenes tendrán que abonar a la entrada trece euros y los niños seis.

En la publicidad lanzada por el Burgos se insiste en calificar al partido como de "vital importancia para el futuro del club", ya que si el equipo pasa a la siguiente eliminatoria se enfrentará a un equipo de Primera División.



SERGIO PERELA

Aullando

No hacía mucho frío. Si no, no hubiera subido. La noche anterior me habían conseguido explicar de manera sencilla la síntesis del deporte en sí, aunque fue sobre todo una norma la que despertó mi curiosidad: el balón sólo avanza hacia atrás. Un gran contrasentido que me convenció para acercarme a La Albuera a ver jugar a nuestros Lobos al rugby. Y a los diez minutos estaba enganchado. A los quince quería dar algún que otro grito de ánimo, pero resulta ridículo cuando estás sólo (excluyendo a algunas quin-

«Anímense un día a subir a las pistas aún a riesgo de dejarse el pantalón en las gradas deshechas»

cañeras que intentaban elegir con quién iban). El partido se perdió, pero los esfuerzos de ese miembro del equipo para intentar que entendiese su deporte hicieron mella en mí de tal manera que terminé maldiciendo mis horarios de trabajo, y los suyos de entrenamiento. Quería jugar a eso del balón con forma de melón y las pértigas paralelas.

«El balón solo avanza hacia atrás, una curiosidad»

Esta semana leo un artículo que habla del poco enganche que está consiguiendo la entrada del Barça en este deporte. Lo importante no era eso, sino leer cómo un especialista decía que el rugby tenía que entrar en las escuelas. El badminton, por ejemplo, ya ha empezado ha hacerlo y, con paciencia, tendrá sus frutos. Al menos, nadie preguntará que cómo se juega a eso. Pues esa visión profesional de trabajo de campo ya la tuvieron nuestros Lobos. Sus jugadores madrugaron el pasado curso para acercarse a los colegios y explicar lo que hacían. Hoy, ya ha comenzado a cimentarse algo de cantera.

Créanme, anímense un día a subir a las pistas aún a riesgo de dejarse el pantalón en aquellas gradas deshechas. Si ven a alguien por allí, intenten que les explique lo básico. Con eso vale para aprender a aullar.

BALONCESTO

Unami perdió pero dando buena imagen

61	UNAMI
72	REAL MADRID

UNAMI: Barreno (12 puntos), Mollinedo (15), Sastre (-), Vidal (7) y Álvaro (-). También jugaron Barroso (20), Hernando (-), Sanz (-), Sánchez (4), De la Osa (1) y Lucía (1).

REAL MADRID: Molina (12 puntos), Sánchez (4), Lázaro (10), Bellas (10) y Prades (12). También jugaron Flores (4), Peinado (5), Marina (11) y Corella (4).

ÁRBITROS
Rubén y Pinela, de Segovia.

PARCIALES
13-9, 13-17, 17-23 y 18-23.

G.H. / SEGOVIA

El equipo de baloncesto masculino de Unami se presentó el miércoles ante su afición jugando un partido amistoso ante el Real Madrid que milita en Primera División Nacional. "Las sensaciones han sido buenas, pero hay mucho que mejorar, tanto en defensa como en ataque", resumió el técnico de la escuadra segoviana, Quique

Gómez, que recordó que su equipo "está todavía muy poco rodado".

Aún así, los locales comenzaron muy fuertes el partido, colocando un abrumador 11-2 en el minuto 8 del partido. Sin embargo, el equipo de Unami se cargó rápidamente de personales, en gran medida por la defensa individual que planteó. Esa situación obligó al Unami, a partir del tercer cuarto, a recurrir a una defensa zonal. El Real Madrid, reforzado con jugadores de LEB 2, logró dar la vuelta al marcador y, en el último cuarto, se escapó en el electrónico. En los últimos minutos, cuatro segovianos (Barreno, Vidal, Lucía y Barroso) vieron la quinta personal.

Tras este partido, el Unami comienza este fin de semana su andadura liguera, desplazándose a Valladolid, a disputar un choque ante un equipo que no es de los mejores de la categoría.



Un jugador del Unami, entrando a canasta en el partido del miércoles. / JUAN MARTÍN

HÍPICA



El jinete segoviano Álvaro Martín de la Fuente, posando con uno de sus caballos. / JUAN MARTÍN

Álvaro Martín de la Fuente y Marta Olmos participan en la final de la Copa Ferrer-Salat

Los cuarenta mejores jinetes que compitieron en las cuatro sedes de la fase previa se reúnen en el Open Sports Club de Barcelona

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

El jinete segoviano Álvaro Martín de la Fuente, en la categoría infantil, y la amazona Marta Olmos Mochales, en la categoría "jóvenes jinetes", participarán este fin de semana en la final de la Copa Ferrer-Salat, que reunirá en el Open Sports Club de Barcelona a los mejores clasificados en cada una de las cuatro sedes que conformaron la fase previa de la competición, y que se celebraron en Madrid, Barcelona, Segovia y Marbella.

Más de cuarenta jinetes y amazonas, divididos en cinco categorías (alevines, infantiles, cadetes, juveniles y jóvenes jinetes) competirán en las dos pruebas calificativas que se disputarán hoy y mañana. Tras estas dos reprises, los cinco mejor clasificados de ca-

da categoría se clasificarán para la final, que tendrá lugar el domingo. Finalmente, la clasificación de la Copa Ferrer Salat 2006 se hará tras la suma de las tres pruebas de la final.

Andalucía, Aragón, Cantabria, Castilla y León, Cataluña, Extremadura, Madrid, Navarra y Valencia son las nueve comunidades autónomas que estarán representadas en la competición, donde la categoría infantil, con el segoviano Álvaro Martín de la Fuente, ganador de las tres sedes en las que participó, será una de las más competidas.

El domingo, la competición mostrará un gran nivel, puesto que en las categorías más experimentadas (juveniles y jóvenes jinetes) los participantes tendrán

que realizar una Kür.

En cuanto a los premios de la final, además de importantes regalos para los primeros clasificados de cada categoría, por gentileza de las firmas Kairrel y El Corcel, los ganadores de la Copa recibirán un clinic impartido por la mismísima Beatriz Ferrer-Salat, en sus instalaciones de Gualba (Barcelona).

Ferrer-Salat ha conseguido los mayores logros de la historia de la hípica española. Esta licenciada en traducción posee un impresionante palmarés que incluye medallas individuales y por equipos en campeonatos de Europa y Juegos Ecuéstres Mundiales. Además, en los Juegos Olímpicos de Atenas 2004, logró dos medallas (plata por equipos y bronce individual).

ATLETISMO

La Juventud Atlética Segoviana se denominará esta temporada Dekogar

La club Juventud Atlética Segoviana se denominará este año Dekogar, según informó la entidad en un comunicado. Dekogar es una empresa que está empezando en el mundo de la carpintería y ebanistería, y que quiere darse a conocer a través del deporte. Los propietarios de Dekogar son Fernando Velázquez Yuste y Sergio Sanz Povedano, dos ex atletas que militaron en el C.A.S. Caja Segovia a mediados de los años 90 y que ahora ven la posibilidad de colaborar con el atletismo. Dekogar realiza muebles a medida, suelos, forrado de armarios, escaleras, restauraciones, puertas y carpintería en general, y tiene una tienda abierta en la carretera de Villacastín (Puente de Hierro). A nivel deportivo, el club pretende conseguir para la temporada 2006/7 el título autonómico de clubes de promoción. En 2006 ya logró el subcampeonato de promoción en categoría masculina.

FÚTBOL SALA



La Guardia Civil se llevó el campeonato organizado por la Policía Nacional

El equipo de fútbol sala de la Guardia Civil se ha proclamado campeón del torneo organizado por la Policía Nacional con motivo de la celebración de sus patronos Los Ángeles Custodios. En la final, el equipo de la Guardia Civil se impuso a los Bomberos por un claro 4-1. Los cuatro participantes en el torneo fueron Guardia Civil, Policía Nacional, Policía Local y Bomberos.

CICLISMO

El domingo se celebra la XXV edición del trofeo Pedro Delgado, para Escuelas

El próximo domingo, 1 de octubre, se celebrará la XXV edición del trofeo "Pedro Delgado" para la categoría de Escuelas. La carrera, que se desarrollará en el polígono industrial de Hontoria, dará comienzo a las 11 de la mañana. Los participantes tendrán que dar vueltas a un circuito cerrado, dependiendo su número de la categoría de los pequeños ciclistas. La organización del evento corre a cargo del club ciclista 53 x 13, que ha ejercido esta misión ininterrumpidamente durante un cuarto de siglo, recordando el nombre del más importante ciclista de la historia de Segovia.

popular tu con la Gimnástica Segoviana,



popular tu
Segovia

GIMNÁSTICA
SEGOVIANA



REAL ÁVILA

CANAL 32

Este sábado día 30,
a las 21:00 h.
en popular tu

si no logra sintonizarnos, contacte con nosotros: segovia@populartv.net - 921.46.64.01 - www.populartv.net

NI UNO MÁS

Ni un partido más sin afición

NI UNO MÁS

Anima a la Gimnástica Segoviana
para que ascienda
a 2ª División este año.

HAZTE SOCIO

Eto'o estará cinco meses de baja por la rotura del menisco externo

El delantero azulgrana se lesionó en el partido de 'Champions' ante el Werder Bremen

EFE / BARCELONA

El delantero del Barcelona Samuel Eto'o estará unos cinco meses de baja, después de ser operado ayer de una rotura del menisco externo de su rodilla derecha en la clínica de Nuestra Señora del Pilar de Barcelona.

Pese a que el tiempo estimado de recuperación era en principio de tres meses, el hecho de que finalmente no se le haya extraído el menisco sino que se haya restaurado el que ya tenía dañado, alargará en unas ocho semanas más su proceso de recuperación, según confirmó el doctor Ramón Cugat.

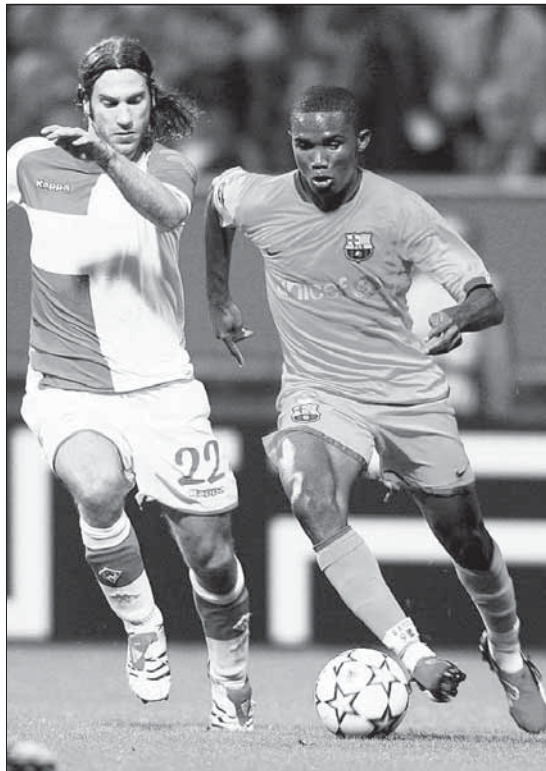
El delantero camerunés del Barcelona sufrió el miércoles, frente al Werder Bremen (1-1), una rotura del menisco externo de la pierna derecha, su lesión más grave desde que en 1997 llegase al fútbol español.

Hasta el partido disputado en Bremen, el potente físico de Samuel Eto'o parecía inmune a las lesiones: ni el frenético calendario del Barça ni sus numerosos viajes habían puesto en peligro la titularidad del '9', uno de los jugadores menos expuesto a las lesiones.

Como futbolista del Barcelona, el camerunés sólo había padecido una lesión de cierta relevancia en el partido ante el Real Madrid de la temporada 2004-05. En el estadio Santiago Bernabéu, Eto'o sufrió un pizamiento en la rodilla derecha que le provocó una inflamación del menisco.

En aquella ocasión, los médicos del club siguieron un tratamiento conservador que le permitió volver a jugar dos semanas después, ante el Málaga.

Desde entonces, el ariete sólo se ha ausentado de las alineaciones de Frank Rijkaard debido a los



Eto'o, en una acción del encuentro ante el Werder Bremen. / C. JASPERSEN (EFE)

compromisos con su selección. La pasada temporada disputó la Copa de África con Camerún, lo que le obligó a perderse tres partidos de Liga y dos de Copa del Rey.

Durante sus cinco temporadas como jugador del Mallorca, Eto'o tampoco sufrió ninguna lesión grave. En julio de 2002, durante la

concentración del equipo insular en Kossen (Austria), padeció una leve distensión del ligamento tibio-peroneo discal de su pierna derecha que le mantuvo tres semanas en el dique seco.

La lesión del delantero se produce en la recta final de las nominaciones para el 'Balón de Oro',

premio institucionalizado por la revista 'France Football' y que distingue al mejor jugador de 2006.

A pesar de no haber disputado el Mundial con Camerún, su brillante temporada en el Barcelona, donde consiguió la Liga y la Liga de Campeones, y sumó 32 goles, eran las credenciales que presentaba Eto'o.

SAVIOLA. Por otra parte, la lesión del camerunés puede suponer que Javier Saviola, descartado por Rijkaard en la pretemporada, cobre un mayor protagonismo en el equipo azulgrana, carente de su gran referente en ataque.

El papel del argentino sigue acompañado de uno de los eternos debates del barcelonismo. ¿Debe tener más minutos un futbolista querido por la afición, con un buen promedio goleador pero rechazado por el cuerpo técnico?

La respuesta viene matizada por lo ocurrido en el último partido de Liga, ante el Valencia (1-1), cuando Frank Rijkaard, dio entrada a Saviola en lugar de Messi en el minuto 84 como último recurso para intentar la remontada.

Hacía más de dos años que el 'pibito' no jugaba un partido oficial con el Barça, después de sendas cesiones al Mónaco (04-05) y al Sevilla (05-06), y el público le recibió con una calurosa ovación.

Con la baja de Eto'o, cabe suponer que Saviola subirá un escalón en las prioridades del holandés. Si el técnico apuesta por la solución 'natural', con Gudjohnsen como 'nueve', Saviola quedaría como gran revulsivo en ataque junto a Messi o Giuly y Santi Ezquerro, un jugador apenas utilizado por Rijkaard y más proclive a jugar desplazado a la banda izquierda.

TIEMPO MUERTO |



DIEGO IZCO

El Pichichi

Mendas, cuya práctica deportiva se reduce a las timbas de cartas y la pachanga previa a una semana de intensas agujetas, tiene sin embargo una enfermedad deportiva que en su día le llevó a organizar un campeonato de fútbol para escolares. La lesión de Samuel Eto'o me retrotrae a aquel día...

Cuando se llegó al apartado 'Premio al máximo goleador', fulano de tal soltó una de sus soplapollices gramaticales: «Siempre he sido partidario de no premiar al máximo, sino al mejor». Y si lo piensas bien, los hipotéticos 18 goles de un jugador que tiene la maldita desgracia de jugar rodeado de tuercebotas y además se pega media temporada lesionado, tienen más mérito que los 25 de un tipo que hasta tira los penaltis...

Pero mengano de cual, picajoso y respondón, contrarió: «El mejor goleador es el que más goles promedia por partido, ¿no? O por minuto, ¿no?». Pues no es que «no», sino que «sí». O sea, se explicó, «si un tipo sale en el último minuto del último partido y marca de baba, es el 'mejor goleador', ¿no?». Que sí, pesado, aunque algo de razón no te falte.

Entonces, dije intentando sentenciar, se puede llegar a un consenso: establecer un número mínimo de partidos. Mengano dijo que quince, y Fulano que sería injusto dejar de premiar a un buen goleador de catorce. Y al fondo de la mesa, Nicolás el sabio, el que se sabía hasta dónde botaban mal los balones en los campos de la Regional, tósió con energía durante diez segundos y sentó cátedra. «Ni Pichichi ni leches. Más premio para el que gane la Liga. Y al Pichichi, palmadita en la espalda». Y no le faltaba razón: tres meses de reposo dejan a Eto'o sin opciones para el Pichichi. Y relativizan, como sucedió en aquel campeonato, como debería suceder en la vida real, el premio individual en un deporte de equipo. ■

Messi, el revulsivo del conjunto azulgrana

El argentino marcó el empate en el choque ante el Werder Bremen

EFE / BARCELONA

Leo Messi volvió a ser el hombre que el Barcelona necesitaba en Bremen. Saliendo desde el banquillo, el argentino fue determinante en la suerte del partido. Marcó un gol en el minuto 89, un tanto que evitó la derrota del conjunto azulgrana en uno de los partidos más flojos del equipo de Rijkaard de las últimas campañas.

En la que debe ser la temporada de su eclosión como futbolista, el ariete ha conseguido tres tantos: el primero el miércoles en el Werder Bremen.

Más efectivo como revulsivo que de titular, el argentino apareció ante el Werder Bremen cuando su equipo más lo necesitaba. Jugó 25 minutos, en sustitución

de Giuly, pero tuvo suficiente. Fue, junto a Iniesta, Deco y Thuram lo único positivo de un equipo desconocido, que poco tiene que ver con el que ganó la Liga de Campeones el año pasado.

La frescura de Leo fue determinante. Marcó el empate, un tanto de oro que permitió al Barça salir indemne de un partido que vio perdido durante muchos minutos, más por indolencia propia que por los méritos del rival.

Antes de marcar, Messi ya puso en alerta a la zaga germana en una jugada en la que regateó a cuatro defensas, pero Wiese estuvo perfecto.

El gol fue el resumen ideal del juego del argentino. Dos regates, una pared con Deco y definición

perfecta ante el portero. Messi dio alas a su equipo justo en el mismo escenario que el año pasado le vio triunfar cuando forzó un penalti que supuso el 0-2 final.

SUPLENTE. Además, hay que destacar que los goles marcados por los jugadores suplentes del cuadro catalán han permitido que el equipo azulgrana sume una victoria y un empate en Liga española y otra igualada en 'Champions' después de las actuaciones de Gudjohnsen, Iniesta y Messi.

En los últimos choques, los futbolistas que salido del banquillo han sido determinantes: lo fue Gudjohnsen en la primera jornada de Liga, al anotar el 2-3 definitivo en el minuto 83. El islandés



Leo Messi y Zambrotta.

había sustituido en el minuto 74 al francés Giuly.

También lo fue Iniesta ante el Valencia, en la última jornada de Liga. El canterano suplió a Edmílson en el descanso, cuando el Barcelona perdía 0-1, y logró empatar en el minuto 48.

Baiano pone al Celta en la siguiente ronda de la UEFA

3	CELTA
0	STANDARD

CELTA DE VIGO: Esteban; Ángel, Lequi, Tamas (Contreras, min. 65), Placente; Iriney (Jonathan Vila, min. 80), Oubiña; Núñez, Jorge Larena (Canobbio, min. 68), Nemé y Baiano.

STANDARD DE LIEJA: Renard; Dupré, Onyewu, Sarr, Areias; Dembele (Defour, min. 68); Sergio Conceição Geraerts, Marouane (Witsel Axel, min. 81), Rapaic; Jovanovic (Kovalenko, min. 60).

ÁRBITRO

Matteo Trefoloni (colegio italiano). Amonestó a Tamas (m. 37), Perera (m. 72) y Ángel (m. 85) por parte del Celta de Vigo, y a Areias (m. 14), Dembele (m. 25), Dupré (m. 26) por parte del Standard de Lieja.

GOLES

1-0, m. 21: Baiano; 2-0, m. 70: Canobbio; 3-0, m. 83: Baiano

EFE / VIGO (PONTEVEDRA)

La magnífica actuación del portero Esteban evitó el primer fracaso de la temporada del Celta, que volvió a mostrar su peor cara.

En el inicio del choque, el conjunto gallego tuvo problemas para salir jugando desde atrás. La acumulación de hombres en el centro del campo del Standard y la presión de Dembele sobre Larena obligó al equipo de Vázquez a recurrir al juego en largo.

Con el 1-0 en el marcador, el técnico vigués, nada contento con el juego de su equipo, buscó oxígeno con la entrada de Canobbio, y el uruguayo logró el tanto de la tranquilidad. Tras el segundo gol celeste, el Standard se entregó y el Celta aún tuvo tiempo para conseguir el segundo de Baiano.

El Espanyol remonta y consigue la clasificación

3	ESPANYOL
1	ARTMEDIA

ESPANYOL: Iraizoz, Sergio Sánchez, Jarque, Torrejón, Chica, Costa, De la Peña (Jonatas, min. 71), Zabaleta, Coro, Luis García (Riera, min. 80) y Pandiani (Tamudo, min. 83).

ARTMEDIA: Kollar, Buryan (Reiter, min. 75), Debnar, Burak, Konecny, Kozak, Straka, Gajdos (Durica, min. 65), Tchur, Oravec y Halenar (Cvirik, min. 85).

ÁRBITRO

Costas Kapitanis (Chipre). Amonestó a Luis García (min. 26), Buryan (min. 28), Straka (min. 55) y Pandiani (min. 55).

GOLES

0-1, m. 14: Buryan; 1-1, m. 19: Pandiani; 2-1, m. 66: Coro; 3-1, m. 80: Pandiani.

EFE / BARCELONA

El Espanyol salvó la primera eliminatoria de la UEFA derrotando al Artmedia eslovaco en Montjuic con dos goles de Pandiani y uno de Coro, en un partido relativamente sencillo y en el que, sin embargo, el conjunto catalán se vio obligado a remontar el sorprendente tanto inicial de su rival.

Capello repetirá el once titular que goleó al Dinamo

El entrenador italiano destaca la importancia de ganar el derbi ante el Atlético de Madrid

EFE / MADRID

Fabio Capello, técnico del Real Madrid, piensa repetir ante el Atlético de Madrid el mismo equipo que goleó 5-1 al Dinamo de Kiev el pasado miércoles en Liga de Campeones, dando continuidad a Mejía en la posición de lateral derecho con Michel Salgado, ausente de nuevo en la sesión de ayer.

El italiano dejó entrever sus ideas para el derbi separando a su equipo entre titulares y suplentes. Los primeros, con el regreso de Ramos y Reyes, superadas las molestias que arrastraban del partido europeo, tuvieron sesión de carrera continua y ejercicios físicos.

De esta forma, Casillas, que posteriormente trabajó en solitario, se ejerció junto a Mejía, Cannavaro, Ramos, Roberto Carlos, Emerson, Diarra, Reyes, Guti, Raúl y Van Nistelrooy, que se perfilan como titulares.

Mientras, los suplentes disputaron un partido contra el Real Madrid B, en el que acabó 'tocado' Antonio Cassano.

El entrenamiento sirvió sobre todo para que Ronaldo vaya adquiriendo ritmo de competición tras su reincorporación al equipo.

Al término de la sesión, el parte médico confirmó las molestias de Cassano, que sufre «una sobrecarga en el músculo aductor izquierdo» y deberá estar bajo tratamiento médico y fisioterapéutico, pendiente de su evolución en las próximas horas para conocer si puede entrar en la lista de convocados de Fabio Capello para enfrentarse al Atlético de Madrid.

Quien no apunta a estar en el lateral derecho es Michel Salgado,

que trabajó en el gimnasio con ejercicios específicos de recuperación de la contusión que sufrió ante el Levante, que le produjo un esguince en el ligamento lateral interno de su rodilla izquierda, del que la pasada semana se resintió.

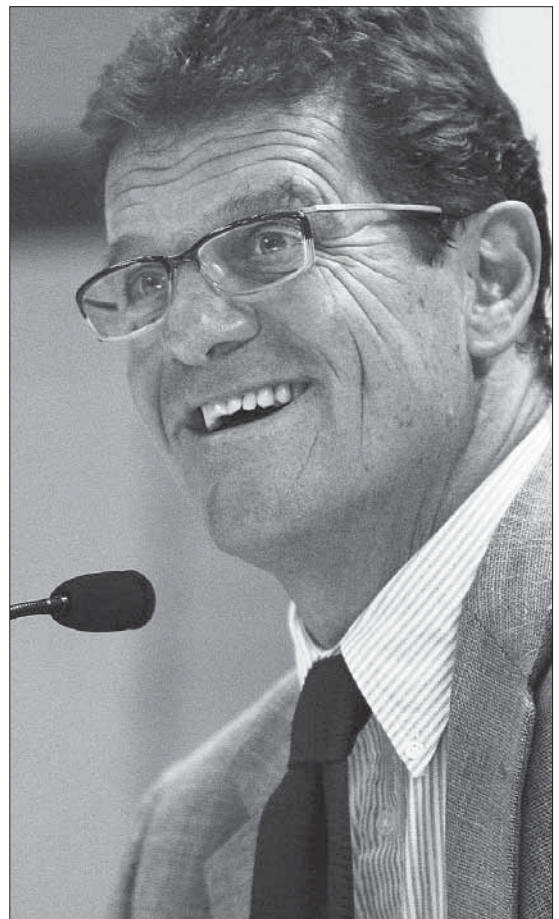
La plantilla madridista seguirá preparando el enfrentamiento ante el Atlético hoy, en Valdebebas, desde las 11,00 de la mañana.

TÉCNICO RIVAL. Por otro lado, el preparador transalpino elogió las cualidades del mexicano Javier Aguirre, entrenador del Atlético, del que afirmó antes de enfrentarse el próximo domingo que «tiene todo para ser un gran entrenador».

«Es un partido importante que todos queremos ganar», matizó Capello que guarda buenos recuerdos de los dos choques que disputó hace 10 años. «El último que disputé, vencimos y ganamos la Liga, pero cada año es diferente. Ahora, el Atlético tiene un buen equipo y fuera de casa es peligroso».

Para el italiano no hay favoritos en este encuentro, «siempre son partidos particulares, complicados para los dos equipos», y aunque dijo que no tiene decidido el once, espera que los errores defensivos se acabasen en el último encuentro ante el Dinamo de Kiev.

«Veníamos de dos partidos sin problemas defensivos y ante el Dinamo algo pasó. Es importante que cuando hay errores los entiendan los jugadores, vean lo que hay que hacer y como ponerse en el campo. Estoy contento de que pasase contra el conjunto ucraniano porque ahora vamos a corregirlo», concluyó.



Fabio Capello, técnico del Real Madrid. / BALLESTEROS (EFE)

Aguirre elogia la calidad de Raúl

El mexicano Javier Aguirre, entrenador del Atlético de Madrid, destacó ayer que Raúl González, capitán y delantero del Real Madrid, sigue siendo el «referente y el alma» del conjunto blanco y advirtió de que su equipo debe hacer un partido «perfecto» para conseguir la victoria en el derbi del próximo domingo. El técnico, que ayer compareció en rueda de prensa conjunta con Fabio Capello, entrenador del Real Madrid, tiene muy claro qué jugador es el más importante del club 'merengue', su rival el próximo domingo en el estadio Santiago Bernabéu. «Raúl sigue siendo el referente de ese equipo», afirmó el preparador mexicano, que en ese momento fue interrumpido con un «¿qué dices?» en broma de su compañero de profesión. «Me parece que ha sido injustamente tratado. Raúl es el alma del Real Madrid. No entiendo cómo se puede criticar el trabajo del técnico o del futbolista».

Osasuna empata en su estadio y logra el pase a la fase de grupos

0	OSASUNA
0	TRABZONSPOR

OSASUNA: Ricardo; Javier Flaño, Cruchaga, Josetxo, Corrales; David López (Muñoz, m. 78), Puñal, Raúl García, Delporte (Valdo, m. 72); Webó (Romeo, m. 90) y Milosevic.

TRABZONSPOR: Jefferson; Musa (Szymokowiak, m. 62), Fatih, Stepanov, Mustafá (Riza, m. 74); Huseyin, Hassan, Ferhat (Murat, m. 46); Gokdeniz, Marcelinho; Ersen Martin

EFE / PAMPLONA

Osasuna selló su clasificación para la liguilla de la Copa de la UEFA gracias al empate a dos arañado

en terreno turco hace dos semanas y es que, incapaz de trasladar su superioridad al marcador, los jugadores navarros no pudieron evitar el sufrimiento en el tramo final de un duelo que terminó al rojo vivo.

Tal y como anticipara José Ángel 'Cuco' Ziganda, el conjunto navarro arrancó llevando la iniciativa y trasladando el partido a terreno otomano. El once titular tocaba y tocaba, pero apenas conseguía profundizar ante la anárquica defensa de un rival tambaleante en defensa y, pese a la urgencia desatada por el 2-2 de la ida, desaparecido en ataque.

Al final hubo muchos nervios, pero el cuadro local consiguió la ansiada clasificación.

4	SEVILLA
0	ATROMITOS

SEVILLA: Palop; Hinkel, Aitor Ocio (Dragutinovic, m. 46), Escudé, David; Jesús Navas (Jesuli, m. 32), Martí (Poulsen, m. 65), Maresca, Duda; Luis Fabiano y Kepa.

ATROMITOS: Michailidis; Raquel, Georgiou, Apostolopoulos, Rocha, Geladaris (Merino, m. 46); Freitas (Koutsis, m. 69), Pagonis, Ioannoy; Rovas (Katemis, m. 76) y Koutsospiros.

ÁRBITRO

Vladimir Hrinak (Eslovaquia). Amonestó a los visitantes Raquel (m. 36) y Rocha (m78).

GOLES

1-0, m. 3: Apostolopoulos p.p.; 2-0, m. 10: Iovanov p.p.; 3-0, m. 28: Luis Fabiano. 4-0, m. 87: Kepa.

EFE / SEVILLA

El Sevilla, vigente campeón de la

Copa de la UEFA, se paseó ante un débil rival como el Atromitos griego y se clasificó para la fase de grupos de la competición continental, a la que el conjunto español le ha cogido el aire y en la que está intratable.

Pese a la diferencia que se vio ya en Atenas en la ida disputada hace 15 días, el técnico del conjunto andaluz, Juande Ramos, presentó a una alineación titular de garantías -aunque no tuviera a hombres como Alves, Navarro, Adriano, Renato, Poulsen o Kanouté- para que nada quedara al azar, mientras que los griegos, por lesiones tuvo ausencias significadas, aunque eso no fue excusa para la goleada que le endosó el cuadro hispalense.

Alonso: «Soy optimista porque volvemos a ser muy competitivos»

El piloto asturiano asegura que ya ha olvidado el agravio que sufrió en el circuito de Monza

EFE / SHANGHAI (CHINA)

Fernando Alonso declaró ayer, en el circuito de Shanghai, escenario este fin de semana del Gran Premio de China, que es muy optimista para esta carrera.

«Soy muy optimista, unas veces van unos equipos mejor y otras peor, pero es verdad que en las tres últimas carreras hemos mostrado ser muy competitivos. El coche está ahora al máximo de sus prestaciones y deberíamos ser muy rápidos aquí. Veremos si lo somos más que Ferrari. El circuito es muy ancho, poco complicado para evitar accidentes y maniobras extrañas y espero una carrera tranquila en ese sentido».

El asturiano, que es líder del Mundial a falta de tres carreras con dos puntos de ventaja sobre Michael Schumacher, comentó: «El motor está perfectamente bien. Tuvimos un problema en Monza y lo confirmamos en Jerez, porque pusimos exactamente el mismo propulsor en los test. Explotó de nuevo y la verdad es que estamos felices de eso, porque ahora sabemos qué parte era y podemos cambiarla. Volveremos a usar los mismos pistones antiguos, pero las otras mejoras nos van a dejar con la misma potencia».

Sobre lo ocurrido en Monza, el actual campeón del Mundo apuntó que ya está todo olvidado. «Eso se olvida muy rápido. Cuando tenía 25 puntos de ventaja, en Canadá, llegué a Indianápolis pensando en batir a los demás y en disfrutar, y aquí, con sólo dos de renta, llego de la misma forma. Está fuera de mí cabeza para la lucha por el título, pero no para mí personalmente, ni en mi carrera».

El ovetense sigue pensando que la Fórmula Uno no es un deporte. «Cuando digo algo es porque lo pienso, no porque esté enfadado o cualquier otra cosa. Siento lo que dije, mucha gente lo siente, pero nadie lo dice. Esta es mi vida. Disfruto mucho pilotando mi coche, y pienso siempre en hacerlo lo mejor posible».

'ODIOSAS' COMPARACIONES.

«Es difícil comparar pilotos y coches cuando tú llegas a Minardi o Super Aguri y eres 19 y 20 todas las carreras. El año pasado gané con Renault el campeonato del Mundo. Es siempre muy difícil saber quien es bueno y malo para los aficionados», añadió el español, que el pasado año se impuso en este circuito.

Si tuviera que apostar por alguien para la consecución del título, Fernando Alonso, lo tiene claro: «Yo apostaría por mí. No es que esté convencido, pero intento matar el pesimismo que corre con las ganas que tengo. Estoy confiado en hacer un gran trabajo».

El piloto asturiano, en su análisis de la situación actual del certamen, aseguró que «en el motor tiene ventaja Ferrari, en chasis nosotros y en neumáticos estamos bastante igualados. El que tenga



Alonso no se mordió la lengua ante los medios de comunicación. / M. REYNOLDS (EFE)

las mejores gomas puede llevarse el gato al agua».

Sobre el trazado chino, señaló que «no creo que este circuito sea de mal a Ferrari, hace dos años ganó Rubens Barrichello y el año pasado Michael chocó con Albers, tuvo que salir desde 'boxes' y des-

de ahí es muy difícil la remontada. Vamos a tener el mismo rival fuerte de toda la temporada y no influirá para nada los resultados en los dos últimos años».

Por último, sobre la encuesta realizada por la Federación Internacional del Automóvil (FIA), en

la que aparecía en el cuarto puesto de popularidad tras Michael Schumacher, Kimi Raikkonen y Jenson Button, reconoció que él sólo se dedica a su trabajo. «No quiero ser popular para nada, sólo quiero pilotar mi coche y ganar carreras».

SIN PROBLEMAS. Por otro lado, Michael Schumacher (Ferrari), que se encuentra a dos puntos en la clasificación del campeonato del Mundo de Fórmula Uno tras Fernando Alonso (Renault), manifestó ayer, ante los medios de comunicación, que no le afecta lo que diga el español.

«No creo que me afecte nada y no tengo que reaccionar ante nada», añadió el piloto germano en la conferencia de prensa organizada por la Federación Internacional del Automóvil (FIA).

Schumacher también aseveró, sobre sus declaraciones en el trazado de Monza hace dos semanas en las que decía haberse divertido más en sus duelos con el finlandés Mika Hakkinen (McLaren), porque era puro deporte. «No, yo no dije eso, pero con Mika he luchado durante varios años y con Fernando este es el primero, eso es básicamente todo».

Sobre los comentarios del director deportivo de Renault, Pat Symonds, acerca de que Fernando Alonso aguanta mejor la presión que él, el 'Kaiser' se limitó a contestar: «Ese es su punto de vista, que no tiene porque coincidir con el de otras personas, por lo que no tiene ningún sentido».



Schumacher aseguró que no tiene ninguna presión. / G. BRELOER (EFE)

Renault usará el motor más fiable aunque menos potente

EFE / SHANGHAI (CHINA)

La escudería Renault no utilizará para los Grandes Premios de China y Japón el motor más potente, sino el más fiable, aunque éste último es algo más potente que el que utilizó Fernando Alonso en Monza y que se rompió a 10 vueltas del final.

La escudería gala ha llevado a China dos versiones de su motor D, uno de ellos más rápido, pero sobre la que aún se tienen dudas de su fiabilidad y por eso se ha decidido utilizar el escalón inferior, que a su vez es mejor que el utilizado en Italia.

Un responsable de la casa francesa manifestó que «después de los ensayos realizados en el banco de pruebas de la fábrica de Viry Chatillon, tenemos plena confianza en la fiabilidad del propulsor que vamos a utilizar aquí».

También quedó confirmado que Renault está trabajando en un motor específico, mucho más potente para el Gran Premio de Brasil, última prueba de la presente temporada, ya que sólo se tendrá que utilizar para esa carrera, por lo que tan sólo deberá tener un límite de vida de unos 650 kilómetros.

CONFIRMADO. Por otra parte, Pedro Martínez de la Rosa (McLaren-Mercedes) confesó ayer que la semana pasada creía que el británico Lewis Hamilton era el que iba a competir en el Gran Premio de China que se disputa este fin de semana.

«Creo que el equipo esperaba subir a Lewis Hamilton en esta prueba, si no, no hubieran tardado tiempo en confirmarme. La semana pasada estaba convencido en un 70 por ciento de que no iba a correr aquí, pero aquí estoy, estoy contentísimo, no me lo esperaba y hay que estar preparado».

Además, añadió que «la decisión futura del equipo es muy independiente de lo que haga en estas dos carreras, ojalá dependiera de lo que pudiera hacer aquí y en Japón» y añadió que de conseguir la victoria que fuera «en la última carrera, que es con la que se queda la gente durante todo el invierno».

De la Rosa aseguró que «si estoy aquí es porque los entrenamientos realizados en Silverstone fueron bien, si no, está clarísimo que no».

Por último, quiso cerrar este apartado diciendo que «voy a poner de mi parte todo lo que sea, para hacer que la decisión del equipo sea difícil. Soy un punto de referencia para los que vienen, para Hamilton y para quien sea. Lo único que pido es que si va a tomar mi asiento, lo haga porque es más rápido que yo», concluyó.

TENIS

COPA DAVIS 2007

España se medirá a Suiza en la primera eliminatoria

El choque llega con el morbo de ver jugar a Federer contra Nadal

EFE / ROMA (ITALIA)

El enfrentamiento Suiza-España, la posibilidad de un nuevo enfrentamiento entre los dos actuales mejores jugadores del mundo, el suizo Roger Federer y el español Rafael Nadal, fue la gran bomba del sorteo de emparejamientos de la Copa Davis 2007.

El sorteo, celebrado ayer Roma, con la precitada 'ensaladera' como testigo y con la plana mayor de la Federación Internacional de Tenis (IFT), desveló la composición de todos los grupos para el próximo año.

Chile-Rusia, Francia-Rumanía, Alemania-Croacia, Bélgica-Australia, República Checa-Estados Unidos, Suiza-España, Bielorrusia-Suecia y Austria-Argentina, con los primeros de cada eliminatoria jugando como locales, son los emparejamientos del Grupo Mundial (el que luchará por el título del torneo).

Fue en la sexta papeleta, la que determinaba el rival de España, sacada de la 'ensaladera' por el ex tenista francés Cedric Pioline, cuando salió el nombre de Suiza.

No en vano, traía el 'morbo' Federer-Nadal. Además, se tiene que

jugar en tierras suizas, eligiendo este país la superficie, por lo que caben pocas dudas de que el helvético esté presente: es la oportunidad, sobre la pista que él elija, para iniciar el año vengándose del mallorquín, el único jugador que le tiene comida la moral.

La eliminatoria llegará dos semanas después del Abierto de Australia, por lo que no será de extrañar que Suiza elija una superficie muy similar a la oceánica. Lo seguro es que no se decidirá por la tierra batida, pues ahí Nadal se muestra el mejor.

Desde luego, el equipo nacional, que iniciará el año como visitante, no ha tenido suerte. Suiza, jugando Federer y en su casa, pasaba por ser el rival menos deseado.

MÁS EQUIPO. La fortuna de España es que, a diferencia de los helvéticos, tiene a seis jugadores entre los primeros 50 del mundo. Tiene más equipo y podría depender menos de su número uno,

aunque Nadal ha salvado las últimas dos eliminatorias por la permanencia ante Italia (2005 y 2006).

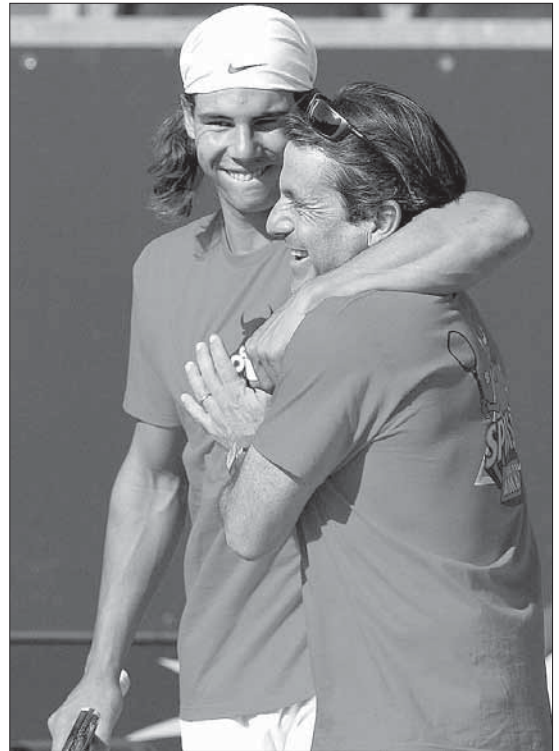
Pero es que, además, si el equipo nacional superase a Suiza sabe que en segunda ronda se debería medir al ganador del República Checa-Estados Unidos; recibiría a los checos y viajaría contra los norteamericanos.

Y, por si fuera poco, España está en la parte baja del cuadro, donde también milita Argentina. Ambas se deberían enfrentar en una hipotética semifinal, que sería en tierras sudamericanas.

Los helvéticos elegirán, a buen seguro, una superficie dura y rápida, justo lo que no les viene bien a los españoles

REACCIÓN. Por su parte, el capitán Emilio Sánchez Vicario, señaló que «España también es un rival difícil para Suiza» y que espera la primera eliminatoria «con ganas e ilusión».

«Era uno de los rivales difíciles que nos podía tocar. Hay que aceptarlo y tener en cuenta que para ellos, aunque jueguen en casa, España es un rival complicado», indicó



Rafa Nadal junto al capitán, Emilio Sánchez Vicario. / EFE

Sánchez Vicario tratará de superar el 'hándicap' de tener que jugar en superficie rápida ante el equipo que lidera Roger Federer. «En tierra seguro que no nos van a

poner y seguro que elegirán una superficie dura. Trataremos de empezar bien la temporada en pista cubierta y llegar en forma para ser competitivos», finalizó.

CICLISMO

Antequera destaca el papel de la selección nacional en el Mundial

Francisco Antequera, seleccionador nacional de ciclismo, subrayó ayer el buen papel de España en el Mundial de fondo en carretera del pasado fin de semana en Salzburgo (Austria), en el que Alejandro Valverde logró la medalla de bronce, y destacó sobre todo la imagen de grupo transmitida por el combinado nacional. «Personalmente estoy muy contento porque el grupo ha respondido a la perfección. Me quedo con la imagen de selección española que se ha visto y que yo siempre trato de transmitir a los corredores», explicó el seleccionador. Antequera cree que el papel del equipo en el campeonato fue la culminación a un «buen año» y afirmó que hay motivos para estar «contentos» porque la selección «lleva varios años sin bajar del podio».

AUTOMOVILISMO

Loeb confirma que no estará en el Rally de Turquía

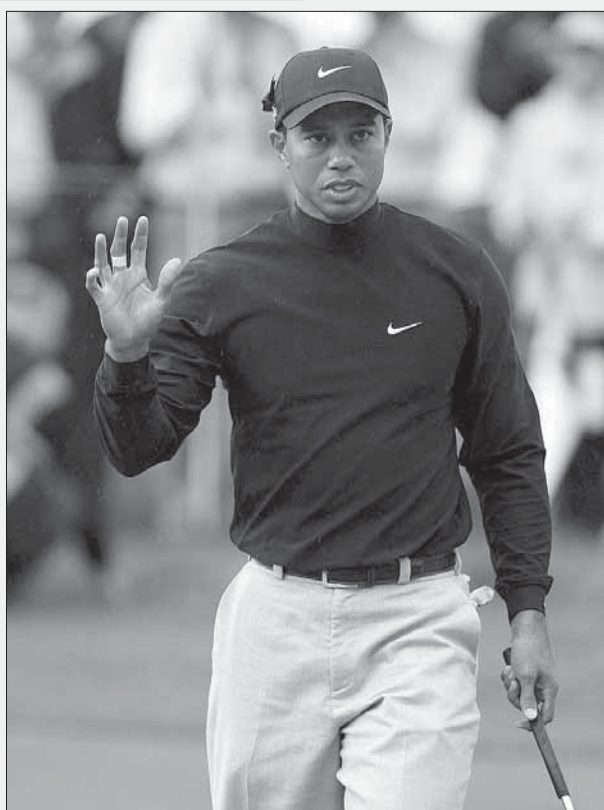
El piloto francés Sébastien Loeb (Citroën) confirmó ayer que no estará en el próximo Rally de Turquía, que se disputará del 13 al 15 de octubre, pero que espera estar «muy pronto» recuperado de la fractura de brazo que se produjo en la tarde del martes cuando pilotaba su 'quad'. «La operación ha ido muy bien, pero no podré participar en el Rally de Turquía, eso es seguro. Espero estar bien muy pronto», señaló el doble campeón del Mundo, que dejó muy claro que, tras este percance, debe guardar «calma y reposo absoluto» y que por ello se alejará totalmente del mundo del motor, por lo que no responderá «a ninguna entrevista en varios días».

MOTOCICLISMO

Faubel y Gadea quieren el trono de Álvaro Bautista

Los pilotos Sergio Gadea y Héctor Faubel del 'Team Aspar', coincidieron ayer en destacar que el objetivo para la próxima temporada es intentar lograr el campeonato del Mundo de 125 c.c., que recientemente ha conseguido su compañero Álvaro Bautista, quien podría dar el salto al cuarto de litro. Faubel, que en la actualidad ocupa la cuarta plaza de la clasificación, comentó que esta temporada le ha dejado un «sabor agri dulce», ya que confiaba en poder conseguir el entorchado. Por su parte, Gadea, quinto en la general, aseguró que «el año que viene lucharé por el Mundial porque este año Álvaro ha hecho un gran campeonato y se lo merece», explicó.

LA IMAGEN



Woods saca su furia tras la Ryder. Tiger Woods rugió, y de qué manera, en la primera jornada del Campeonato American Express que se disputa en The Grove (Inglaterra), para situarse como líder en solitario merced a un 'eagle' en el último hoyo. El irlandés Padraig Harrington y el inglés Ian Poulter comparten la segunda plaza a un golpe del estadounidense. / FOTO: H. PHILPOTT (EFE)

ATLETISMO

Powell califica su temporada como «impresionante»

El velocista jamaicano Asafa Powell calificó de «impresionante» su temporada, en la que ha conseguido unos grandes resultados entre los que destacan las dos ocasiones en que igualó el récord del mundo, con 9.77 segundos. «Impresionante. Puedo decir que ha sido realmente una fantástica temporada», señaló Powell sobre sus actuaciones en 2006, que comenzó con un triunfo en los Juegos de la Commonwealth, su primer título grande en una prueba internacional.

POLEMICA

El PP llevará a los tribunales el 'spot catalán'

El PP recurrirá ante un juzgado contencioso-administrativo el acuerdo del Consejo Audiovisual de Cataluña (CAC), que avaló la emisión del anuncio de televisión de la Plataforma pro Selecciones catalanas y dio prioridad al derecho a la libertad de expresión. El portavoz del PP catalán, Daniel Sirera, anunció que su partido «agotará todas las vías políticas y judiciales en defensa de la convivencia y el Estado de Derecho», para lo que acudirán a los tribunales.

Bruselas desea reforzar su control sobre las fusiones transfronterizas

La Comisión no pretende cambiar la norma de los dos tercios, sino lograr que los datos que aportan las empresas sean precisos y permitan calcular con exactitud su volumen de negocio

• Zapatero niega que el Gobierno estudie modificar la regulación de las eléctricas para mejorar la situación de las firmas nacionales, en contra de lo anunciado el día anterior.

AGENCIAS / BRUSELAS

La Comisión Europea estudia modificar las reglas que determinan si una operación es de su competencia y añadir «indicaciones más precisas», aunque de momento no cambiará la polémica norma de los dos tercios del volumen de negocio. En virtud de esta regla, si la mayor parte de la actividad de la empresa que se pretende adquirir es de ámbito nacional, corresponde controlar la adquisición a las autoridades del país en cuestión. Por este motivo, Bruselas no pudo en su momento asumir el examen de la OPA de Gas Natural sobre Endesa.

El portavoz de Competencia, Jonathan Todd, puntualizó ayer que la revisión que pretende el Ejecutivo de la UE «se mencionó previamente» a la situación actual en España y aseguró que no se pretende «lanzar ningún mensaje».

Lo que busca ahora la CE es adaptar la normativa sobre control de las fusiones a la situación actual, determinada por las últimas sentencias del Tribunal de Justicia de Estrasburgo y por el reglamento adoptado en 2004.

Así, el objetivo de la consulta pública que iniciará Bruselas -que se cerrará el 1 de diciembre- es disponer de «indicaciones más precisas y más simples a las partes implicadas por una operación de concentración, una adquisición o una empresa común para que puedan determinar si la operación planeada es de la competencia de la Comisión y si, por tanto, es necesario notificar una concentración para que ésta la autorice».

En este punto, Todd explicó que, lejos de centrarse en la regla de los dos tercios, la iniciativa trata



La comisaria de Competencia, Neelie Kroes, y el ministro español de Economía, Pedro Solbes. / EFE

de establecer unos criterios más sencillos para las informaciones que tienen que presentar las compañías implicadas en una integración, de manera que la Comisión pueda calcular su cifra de negocio.

«Tiene que ver -prosiguió el portavoz- con la posibilidad de cambiar la información que deben incluir en las notificaciones», en la que «ahora se piden grandes detalles técnicos sobre lo que se tiene que incluir o no para hacer el cálculo».

TIRÓN DE OREJAS. Las inquietudes de Todd encontraron eco en las declaraciones de su superiora, la comisaria de Competencia, Neelie Kroes, que estimó «lamentable» que, en el actual contexto de fusiones transfronterizas en el sector energético, Bruselas tenga que recordar a los Estados miembros

sus obligaciones bajo la legislación comunitaria de competencia. Según Kroes, es fundamental que las empresas puedan aprovechar las oportunidades que les ofrece el mercado «sin interferencias injustificadas por parte de los políticos».

La comisaria destacó el aumento de las integraciones en los últimos años en la UE, especialmente en sectores en proceso de liberalización, como el gas y la electricidad. A su juicio, esta evolución demuestra que, a pesar de sus numerosas imperfecciones, «el mercado único comienza a funcionar». La autoridad europea de Competencia insistió en que, para tener una política energética efectiva, es fundamental que el mercado interno del gas y la electricidad funcione correctamente.

Precisamente ayer se supo que la CE está analizando las disposi-

ciones que el Gobierno alemán estableció cuando se fusionaron la eléctrica E.ON y Ruhrgas para comprobar si violan los principios de libre circulación de capitales y libertad de establecimiento.

Berlín dio su visto bueno en 2002 a la compra, pero se reservó la capacidad de obligar a E.ON a desprenderse de la filial gasista si en los 10 años siguientes el grupo fuera adquirido por otra compañía no comunitaria que pudiera perjudicar los intereses del país en materia energética.

En España, José Luis Rodríguez Zapatero negó que el Gobierno esté preparando una modificación de la normativa eléctrica que mejore la posición de las empresas nacionales, en contra de lo afirmado el día anterior por el secretario de Estado de Economía, David Vega.

BREVES

TELEFONÍA MÓVIL La CMT rebajará hasta un 47% las llamadas entre distintas operadoras

■ Las tarifas móviles de interconexión bajarán entre el 41 y el 47% en el plazo de tres años, según una resolución adoptada ayer por el Consejo de la Comisión del Mercado de las Telecomunicaciones (CMT). La CMT había propuesto inicialmente la aplicación de una rebaja de entre el 47,7 y el 54,3% en sólo dos años, pero finalmente ha decidido suavizar la medida tras escuchar a las operadoras durante el período de alegaciones. Las tarifas de interconexión son las que las compañías se cobran entre sí cuando las llamadas terminan en su red y provienen de otra empresa.

ENERGÍA

El precio de la bombona de butano bajará 36 céntimos a partir del domingo

■ El precio máximo de venta al público de la bombona de butano de 12,5 kilos costará a partir del próximo 1 de octubre 11,77 euros, lo que supone una disminución de 36 céntimos por botella, o del 2,97%, en relación con el precio máximo anterior. Esta tarifa estará vigente hasta el 31 de diciembre.

BOLSA DE MADRID

El Ibex 35 se deja un 0,15% y mantiene la cota de los 12.900 puntos

■ El parqué madrileño cerró la sesión de ayer con un descenso del 0,15%, lo que le permitió mantenerse por encima de la cota de los 12.900 puntos, a pesar de la recogida de beneficios en el sector eléctrico, principalmente en el caso de Iberdrola y Endesa. El Ibex 35 alcanzó 12.930,2 puntos, mientras el Índice General de la Bolsa de Madrid bajó otro 0,01%, hasta las 1.409,08 unidades. Por su parte, el Ibex Nuevo Mercado ganó un 1,82%, hasta 2.976,8 enteros. El volumen de negocio alcanzó 6.541,4 millones.

EMPRESAS

La inmobiliaria Urbas negocia una alianza con Best Hotels

■ La inmobiliaria Urbas está en conversaciones para «la realización de proyectos en común» con la empresa hotelera catalana Best Hotels. Urbas remitió ayer un comunicado a la CNMV al final de una mañana de fuerte revalorización de sus acciones. Sin embargo, la compañía precisó que «no se puede determinar si dichas conversaciones desembocarán en la entrada del citado Grupo Best Hotels en el capital de Urbas Proyectos Urbanísticos». Best posee 19 hoteles en España.

Martinsa lanza una OPA amistosa sobre el 100% de Fadesa a 35 euros por acción

AGENCIAS / MADRID

Las inmobiliarias Martinsa y Agosquier han lanzado una OPA amistosa sobre el 100% de la gallega Fadesa a un precio de 35,70 euros por título, lo que valora la empresa en 4.045 millones de euros, según el comunicado remitido a la CNMV.

Martinsa, propiedad de Fernando Martín, ex presidente del Real Madrid, y Agosquier, pertene-

ciente a Antonio Martín, han llegado a un acuerdo con Manuel Jove, accionista mayoritario con un 54,61% del capital de Fadesa, para que venda su participación.

Los dos oferentes se han comprometido, en el plazo de 35 días a partir de ayer, a presentar la oferta por la que ya es la tercera inmobiliaria nacional por peso en Bolsa, dado que su capitalización se ha

elevado a casi 4.000 millones de euros por las fuertes alzas de ayer y el miércoles.

La propuesta de 35,70 euros por acción supone una prima del 20,8% sobre el precio del miércoles, que se situó en 29,55 euros, después de terminar con la segunda mayor subida en la sesión, el 10,63%, por rumores corporativos, desmentidos por la propia empresa.

La operación ofrece dudas para el presidente de la CNMV, Manuel Conthe, que ayer reveló que el organismo ha detectado indicios de que podría haber habido una filtración de información privilegiada en la OPA formulada por Martinsa sobre Fadesa, que al parecer no provendría de esta empresa, «sino de alguien vinculado al oferente».

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31

INDICES EXTRANJEROS

DOW JONES	S&P 500	NASDAQ	EUROSTOXX50	FOOTSIE 100	CAC 40	DAX XETRA	NIKKEI 225
▲ 0,11% 11702,60	▲ 0,12% 1338,22	▲ 0,04% 1656,38	▼ -0,03% 3894,98	▲ 0,69% 5971,30	▲ 0,13% 5250,01	▼ -0,01% 5989,16	▲ 0,48% 16024,85

INDICES ESPAÑOLES

Valor	Último	Máx.	Mín.	Dif. %	Valor	Último	Máx.	Mín.	Dif. %
Ibex 35	12930,2	12.838,70	12.991,60	-0,15	IGM Madrid	1409,08	1.399,42	1.414,68	-0,01
IG Barcelona	1003,66	996,98	1.007,69	-	IG Valencia	1146,5	1.146,50	1.146,50	-0,26
IG Bilbao	2345,6	2.327,73	2.355,61	-0,07	Nuevo Mercado	2976,8	2.915,00	2.980,10	1,82

MERCADO CONTINUO

Títulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vo(Títulos)	Día		Año	
				Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Bienes de Consumo							
A. Domínguez	48,5	2,11	13.533	48,50	47,50	49,25	30,60
Altadis	37,52	-0,98	2.981.877	37,90	37,36	39,25	34,21
Barón de Ley	41,52	-0,67	2.003	42,25	40,80	48,99	40,40
Bodegas Riojanas	9,2	-1,92	9.302	9,40	9,02	9,88	8,70
Campofrío	14,4	1,41	91.277	14,40	14,12	15,44	12,42
CVNE	14,45	3,14	522	14,45	14,45	15,95	12,10
Dogi Int. Fabrics S.A.	3,24	0,62	214.000	3,26	3,20	4,97	3,01
Ebro Puleva SA	16,25	0,49	311.332	16,30	16,12	17,03	13,89
Faes Farma	22,23	-1,64	104.805	22,55	22,04	22,60	16,01
Inditex	36,24	2,08	2.040.147	36,50	35,40	36,24	26,69
Natra	8,6	-0,92	89.399	8,70	8,57	8,68	7,10
Natracéutico S.A.	1,49	-	3.545.353	1,52	1,47	1,50	1,09
Paternina	7,75	3,06	3.700	7,75	7,75	9,64	7,16
Pescanova	26,18	0,65	23.043	26,35	25,65	31,25	21,82
Serv. Point Solut.	2,8	-1,75	1.091.082	2,86	2,80	3,55	2,22
Prim. S.A.	17	-1,45	10.778	17,25	17,00	38,00	13,00
Puleva Biotech	2,28	-0,87	239.284	2,32	2,28	3,06	2,08
SOS Cuéltara	11,75	-0,34	139.859	11,79	11,65	12,00	10,90
T. Algodonera	3,2	0,63	339.478	3,25	3,15	3,77	2,95
Vidrala	20,6	1,53	32.958	20,96	20,02	22,40	18,31
Viscofán	11,99	-1,96	90.730	12,15	11,86	12,74	9,50
Zeltia	5,95	3,84	1.549.855	5,96	5,73	6,64	5,50
Servicios de Mercado							
Abercrombie	22,01	6,23	1.139.712	22,20	20,76	29,45	12,40
Agua de S. B. S.	20,57	0,15	2.110.252	20,76	20,31	22,24	17,55
Agua de S. B. S.	26,31	-0,68	599.147	26,85	26,00	26,49	18,00
Astroc Mediterráneo	19,55	0,77	96.255	19,55	19,38	19,70	9,07
Befesa	15,69	0,58	700	15,75	15,60	16,50	14,18
Cintra	11,02	0,46	1.584.211	11,06	10,93	11,35	9,35
Imm.Colonial	58,55	-14,71	929.074	63,60	57,10	68,65	46,80
Corp. Dermoesética	7,7	-0,9	264.866	7,88	7,70	9,15	5,99
Elecnor	24,95	-0,12	5.242	25,10	24,51	29,50	13,60
Eurospistas	6,85	-0,29	932.670	6,90	6,75	6,87	4,50
Fadesa	35,09	18,75	9.084.231	35,70	34,93	35,09	24,01
Funespaña	8,35	-0,24	23.946	8,35	8,20	9,70	7,08
Griños	7,9	1,28	599.745	8,00	7,78	5,25	5,09
Iberia	2,08	-2,35	12.915.336	2,13	2,00	2,46	1,86
Inbesós	14,37	7,64	125.904	14,68	13,85	14,37	9,92
Indo Internac.	8,27	-0,72	5.475	8,35	8,27	10,25	7,40
G. Inmocaral S.A.	4,55	-1,09	3.490.526	4,65	4,47	9,96	2,58
Logista	48,05	0,27	27.031	48,07	47,01	48,77	41,60
Metrovacesa	100	2,56	1.002.974	102,95	91,35	113,00	54,60
Montebello, S.A.	15,73	1,35	18.734	15,98	15,50	19,50	13,92
NH Hoteles	16,65	-	487.046	16,75	16,52	17,44	12,49
Prosegur	23,35	7,7	1.000.092	25,40	21,81	23,35	18,40
Sacyr-Valle	37	8,82	5.895.493	38,50	33,91	37,00	19,42
Sol Meliá	14,04	0,07	152.683	14,10	13,83	14,04	10,74
Sotogrande	16,4	-0,3	15.081	16,40	16,19	16,80	12,60
Telepizza	3,17	-0,31	858.622	3,18	3,17	3,21	1,78
Testa Inmuebles	28,96	1,05	083	28,96	28,05	31,30	21,25
Urbas	2,7	9,31	7.683.396	2,72	2,55	4,40	1,98
Urbis	25,91	-0,12	164.780	25,94	25,86	25,94	15,46
Servicios Financieros							
Alba	47,9	-0,73	107.452	48,95	47,60	48,25	37,33
Andalucía	100	-	736	101,00	100,00	102,20	79,20
Galicia	28	-	7.084	28,00	28,00	28,00	22,88
Valencia	40,24	-2	54.811	41,43	40,20	42,15	25,90
Popular	12,83	0,71	5.257.898	12,83	12,66	12,83	10,08
Banc Sabadell	26,33	0,21	1.193.171	26,38	26,13	29,62	22,19
Banesto	16,05	1,07	1.490.071	16,18	15,99	16,05	12,44
Bankinter	55,4	0,73	644.138	55,70	55,10	57,60	46,45
BBVA	18,06	0,17	60.664.300	18,20	17,94	18,30	14,91
Bolsas y Mercados Esp	29,57	-0,77	133.282	29,85	29,57	29,90	26,76
SCH	12,44	-0,32	38.127.645	12,49	12,38	12,49	10,54
Castilla	21,83	-	181	22,32	21,83	24,00	17,50
C. Occidente	26	0,39	311.603	26,14	25,67	112,25	20,10
Corp. Mapfre	16,13	0,88	1.170.193	16,24	15,81	17,10	14,00
Cto. Balaer	30	-	301	30,00	30,00	30,30	23,50
Dinamia	23,8	2,37	57.868	23,95	23,07	28,95	18,53
Gral. Inversión	2,01	2,03	62.543	2,01	1,94	2,07	1,73
Guipuzcoano	24,48	0,49	36.598	24,79	23,57	26,50	18,41
GuipuzcoanoA	24,5	-	120	24,50	23,00	24,50	20,02
Banco Pastor	12,1	3,07	1.563.071	12,33	11,76	12,15	9,21
Renta Corp R. Estate	29,5	0,79	112.556	30,31	29,07	30,60	23,25
Riofisa	27,72	7,86	228.187	28,37	25,50	27,72	19,43
Tecnocom	11,03	2,04	235.882	11,20	10,84	11,50	6,40
Unipapel	21,18	-0,09	3.191	21,25	20,92	22,12	17,03
Vasconia	20,5	0,15	1.041	20,50	20,48	20,50	13,56

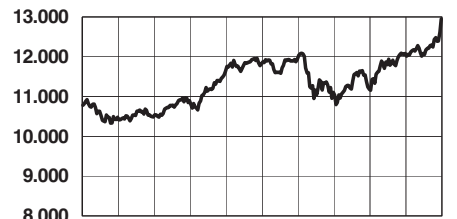
COMENTARIO DE BOLSA

Cortocircuito

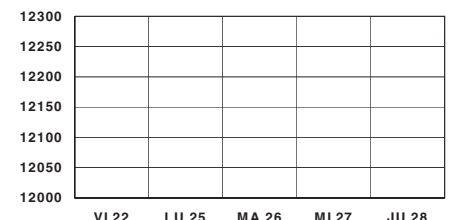
El sector eléctrico fue nuevamente el protagonista de la jornada y si ayer se encargó de elevar el Ibex-35 hasta sus máximos históricos, en la sesión de hoy provocó un cortocircuito en forma de caídas generalizadas, que impidieron al selectivo alcanzar los ansiados 13.000 puntos. Frente al apagón de las eléctricas, el mercado se nutría de una sucesión de noticias y rumores en torno a operaciones corporativas de valores tan dispares como Fadesa, Prosegur, Sacyr Vallehermoso o Urbas, que compensaban con sus ganancias los recortes del sector energético. Al final, tablas. El Ibex-35 terminó la jornada en 12.930,20 puntos, después de caer un insignificante 0,15 por ciento, aunque a media sesión dio la impresión de que aspiraba a más, pero tuvo que conformarse con lograr un máximo histórico intradía en 12.991,60 puntos. Las compañías eléctricas pagaron las fuertes ganancias de las últimas sesiones y, al cierre, Iberdrola cedía un 4,35 por ciento; Gas Natural, un 2,72 por ciento; Endesa, un 2,57 por ciento; y Unión Fenosa, un 2,39 por ciento. Los inversores han decidido tomar algunos beneficios y reordenar sus posiciones en el sector, después de los compulsivos movimientos de las últimas jornadas, dado que las operaciones puestas en marcha están todas en el aire.

EVOLUCIÓN DEL IBEX35

EVOLUCIÓN ANUAL



EVOLUCIÓN SEMANAL



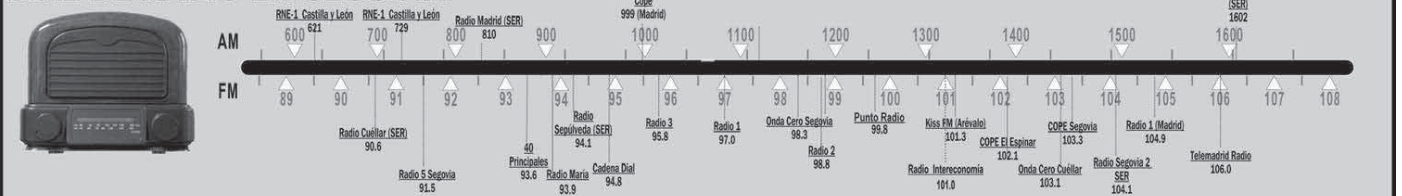
MAYORES SUBIDAS

Valor	Último	Dif.	Dif.(%)
Fadesa	35,09	5,54	18,75
Urbas	2,70	0,23	9,31
Sacyr-Valle	37,00	3,00	8,82
Riofisa	27,72	2,02	7,86
Prosegur	23,35	1,67	7,70
Inbesós	14,37	1,02	7,64

MAYORES BAJADAS

Valor	Último	Dif.	Dif.(%)
Imm.Colonial	58,55	-10,10	-14,71
Iberdrola	36,50	-1,66	-4,35
Inypsa Inf. y Proy. S.A.	7,80	-0,28	-3,47
Gas Natural	29,38	-0,82	-2,72
Uralita	4,30	-0,12	-2,71
Endesa	34,10	-0,90	-2,57

DIAL DE RADIO EN SEGOVIA



FONDOS DE INVERSIÓN

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
AHORRO CORPORACIÓN					
AC Acciones	RV	24,04	4,92	20,42	269.473.718
AC Dinerplus	D	8,41	0,21	1,86	1.437.871.209
AC Divisa		8,21	1,44	0,61	22.626.035
AC Largo FT	RF	11,68	0,28	0,54	153.401.678
Ahorrofondo	MRV	50,43	2,27	9,72	408.430.110
Ahorrofondo 20	MRF	7,89	1,03	4,56	187.948.887
Caja Segovia Renta	RFC	10,71	0,21	1,23	2.854.794
BANCO ATLÁNTICO					
Atlántico Divisa	RF	9,12	0,00	1,37	6.533.740
Atlántico Plus	GRV	9,66	0,15	-0,07	59.882.065
Bolsatlántico	RV	11,83	0,00	4,58	42.531.208
Dineratlántico	D	1479,23	0,00	0,23	80.934.387
Fondatlántico	RFC	17,45	0,00	0,21	51.861.247
BANCO POPULAR					
Eurovalor Bolsa	RV	291,31	1,66	18,23	334.076.252
Eurovalor Dinero	D	1619,62	0,14	1,11	939.077.797
Eurovalor Global Asegurado	GRV	86,16	0,93	2,22	96.417.500
Eurovalor Interindices	GRV	76,86	0,00	-5,03	103.811.821
Eurovalor Mixto 15	MRF	79,63	0,37	3,09	78.697.861
Eurovalor mixto 70	MRV	3,37	0,05	6,11	275.161.989
Eurovalor Renta Fija	RF	6,24	0,28	0,04	183.854.574
Eurovalor RF Corto	RFC	80,02	0,19	1,12	144.194.364
Eurovalor RF Intern.	RFC	96,09	0,20	-1,61	39.911.559
Eurovalor Tesorería	D	831,91	0,14	1,16	487.863.255
BANCO SABADELL					
SBID Garantía Anual 3	GRF	10,08	0,14	1,14	55.032.511
Solbank Bonos Euro	RF	9,47	0,00	0,10	8.031.973
Solbank Dinero	D	8,33	0,00	0,05	13.976.934
Solbank Interes Euro	RFC	12,76	0,00	0,06	26.873.184
BANKINTER					
BK Bolsa Europa	RV	34,71	1,54	8,64	98.584.790
BK Dinero	D	1.252,55	0,16	1,28	111.770.075
BK Dinero 97	D	729,49	0,26	1,40	435.210.075
BK Fondo Bonos	RF	917,21	0,33	0,60	200.083.799
BK Mixto Europa 20	MRF	76,05	0,67	3,38	263.859.293
Cuenta Fiscaal III	RFC	1.055,69	0,33	1,79	17.237.844
BBVA					
BBVA Bolsa 2	RV	26,02	3,17	17,04	436.409.953
BBVA Bolsa Europa	RV	83,72	0,36	5,50	505.351.122
BBVA Bolsa Internacional	RV	13,45	0,00	0,94	149.002.505
BBVA Bono 2000 C	GRF	10,25	0,00	-	7.052.657
BBVA Bono 2005	GRF	1474,53	0,24	0,04	140.477.461
BBVA Bono 2006 A	GRF	859,26	0,16	0,92	232.779.676
BBVA Bonos Internacional	RF	12,98	0,51	-1,07	79.799.482
BBVA Deuda FT	RF	159,80	0,05	-0,52	113.330.780
BBVA Dinero	D	1.954,97	0,15	1,21	5.782.913.450
BBVA Fondobolsa Japon 2	GRV	7,13	0,00	0,03	1.267.511
BBVA Fondobolsa Japon 3	GRV	7,50	0,00	0,14	5.682.443
BBVA Gar. Flexible III	GRV	929,19	0,00	-	99.334.787
BBVA RF Corto	RFC	16,52	0,12	0,90	847.859.809
BETA MEESPIERSON					
Beta Acciones	RV	177,35	1,90	16,15	20.362.332
Beta Dinero	D	1.516,13	0,16	1,22	23.704.059
Beta Europyme Acciones	RV	5,96	0,00	-	1.971.238
Beta Renta	RF	17,77	0,17	0,22	9.405.077
Global Assets Fund	MRV	7,54	0,14	4,49	5.569.899
BNP PARIBAS					
BNP Ahorro	RF	10,78	0,00	-	15.790.133
BNP Bolsa	RV	15,95	0,00	-	48.735.741
BNP Global 15-85	MRF	9,79	0,30	2,88	78.367.122
BNP Global 50-50	MRV	12,81	-0,23	0,07	119.688.368
CAJA ESPAÑA					
Fondospana 2002	GRV	104,48	0,18	1,09	55.274.512
Fondospana Bolsa	RV	126,39	3,71	18,40	56.430.999
Fondospana FT	RFC	77,61	0,31	0,55	97.715.241
Fondospana Futuro	RF	82,92	0,39	0,67	23.830.010
Fondospana Global	MRF	80,57	0,66	2,19	78.159.032
Fondospana Int'l	RV	71,52	-0,32	-0,27	63.485.961
CAJA SALAMANCA Y SORIA					
Fondueiro Bolsa	RV	447,14	-1,41	3,87	17.640.816
Fondueiro Dinero	D	1.045,05	0,19	1,28	264.244.739
Fondueiro Garantizado	GRV	415,15	0,11	1,58	32.918.493
Fondueiro Plus	MRV	546,22	-1,02	2,83	30.319.763
Inverfonos	MRF	12,46	-0,25	1,46	51.223.600
CITIGROUP					
Citicash Fund	D	1.024,37	0,19	1,70	136.918.375
Citidiner	D	765,75	0,17	1,52	103.048.617
Citifondo Premium	RFC	1.091,65	0,09	0,73	10.304.768
Citifondo RV	RV	38,76	3,29	16,89	51.255.577
Citimonney	D	1.320,17	0,14	1,14	50.500.729
DEUTSCHE BANK					
DB Alemania	MRV	8,61	0,00	-	11.378.055
DB Bolsa Universal	RV	4,12	0,00	-	12.418.056
DB Diner	D	1.211,00	0,15	1,16	519.825.888
DB Invest	RFC	12,20	0,21	-0,71	39.086.421

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
DB Mixta	MRV	22,27	1,03	7,25	100.410.177
DB Mixta II	MRV	18,38	0,00	-	37.143.643
LA CAIXA					
Fonc. 17 Mixto Intern	MRV	10,98	-0,12	3,05	18.335.400
Fonc. 18 RV Mixto Intern	MRV	9,63	-0,12	3,01	7.659.060
Foncaixa 57 RFLargo Euro	RFC	15,10	0,10	0,68	238.298.118
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6,57	0,00	0,05	44.419.555
Foncaixa Ahorro 2	RFC	18,79	0,00	-	103.276.591
Foncaixa Ahorro 31	RFC	2,35	0,00	0,49	47.843.145
Foncaixa Ahorro 34	RFC	9,92	0,14	1,17	68.649.195
Foncaixa Ahorro 36	RFC	12,30	0,00	0,53	14.205.615
Foncaixa Ahorro 7	RFC	16,95	0,14	1,09	821.001.747
Foncaixa Bolsa 5	RV	29,62	-0,04	7,65	657.236.815
Foncaixa Futuro 24	GRV	6,56	0,00	-	22.228.331
Foncaixa Internacional 1	RFC	0,35	-	-5,45	23.676.703
Foncaixa Mixto 25	MRF	7,89	0,17	1,16	223.024.294
Foncaixa Mixto 28	MRF	7,90	0,17	1,18	285.268.781
MORGAN STANLEY GESTIÓN					
MS Bolsa	RV	34,66	4,38	18,93	211.942.275
MS Bolsaplus	RV	23,49	1,62	10,02	396.627.047
MS Dinerplus	RFC	1443,61	0,14	1,11	106.075.923
MS Divisa	RFC	8,34	0,40	-3,06	11.152.569
MS Euro Acciones	RV	8,49	1,82	7,22	214.714.699
MS Euro Deuda	RF	8,28	0,78	-0,52	17.344.842
MS Euro Selección	RV	11,17	2,35	13,21	102.396.627.047
MS Eurofondo 1	GRV	10,71	0,39	2,51	28.118.199
MS Europa Mixto FI	MRV	8,42	0,80	2,36	275.121.938
MS Fiva	MRF	18,08	0,56	1,55	131.985.651
MS Fondo 25	D	908,80	0,17	1,41	477.678.080
MS Fondo Activo Equilibrio	MRV	19,27	0,30	0,06	620.214.193
MS Fondo Activo Estable	MF	10,51	0,28	0,08	-
MS Fondo Activo Oportunidad	MRV	9,80	0,13	0,35	-
MS Fondos Moderado	MF	10,07	0,00	11,85	-
MS Latinoamérica	RV	8,18	-1,14	-4,85	52.501.963
MS Multigestión Activo Crec.	RF	15,12	-0,56	-0,83	-
MS Multigestión Activo Estable	RF	12,97	-0,28	-0,24	-
MS Multigestión Activo Oport.	RV	18,41	-1,06	-2,04	-
MS Multigestión Activo Variable	RV	7,10	-0,78	-1,70	164.317.700
MS Renta Internacional	RF	17,89	0,90	-3,59	801.421.166
MS Tesorería Plus	RFC	12,09	0,24	1,99	64.797.715
MSS Asian Equity A	RV	23,26	3,79	5,54	22.318.684.100
MSS Emerging Mark Eq A	RV	22,08	-0,41	5,44	32.030.298.300
MSS Euro Strategic Bd A	RF	29,04	0,76	-0,31	21.062.940.700
MSS Europ. Curr. High Yld A	RF	11,85	0,51	4,22	8.113.004.800
MSS European Value Eq A	RV	32,11	1,61	8,66	50.996.808.200
MSS Global Bond A	RF	21,96	1,34	-3,13	24.875.839.600
MSS Global Brands A	RV	41,14	0,10	5,36	44.500.247.600
MSS Global Sm Cap Val A	RV	26,37	0,73	1,07	11.557.677.100
MSS Global Value Eq A	RV	34,99	2,07	1,86	89.358.974.300
MSS Japanese Value Eq A	RV	8,19	-1,92	-4,77	29.297.325.200
SCH					
Banesdeuda FT	RFC	620,43	0,15	0,36	72.425.851
Banesto Dinero	RFC	15,63	0,10	0,77	436.502.780
Banesto G Bolsa Eur 2003A	GRV	10,96	1,92	9,26	65.896.094
BCH 2004	RF	94,18	0,10	0,51	13.307.202
BCH 5 A	GRF	95,74	0,00	0,22	10.847.145
BCH Acciones	RV	16,68	3,36	17,42	274.781.607
BCH Bonos Fondosoro	RF	776,74	0,42	0,26	83.345.651
BCH Fondimo 1	D	1.818,12	0,00	0,07	431.111.277
BCH Fondimo 2	D	1.194,99	0,00	0,07	262.292.731
BCH Int. Acciones	RV	109,83	2,45	-1,13	48.474.562
BCH Interes Diario	RFC	7,82	0,07	0,60	180.996.180
BCH Internet	RV	29,56	3,86	-9,27	52.840.901
BSN Banif Acc. Esp.	RV	30,80	0,00	4,10	312.892.707
BSN Banif Dinero	D	1.872,96	0,15	1,34	581.955.238
BSN Banif Europa RF	RFC	19,36	0,16	0,19	28.322.242
BSN Banif SILLA	RV	21,59	0,39	7,03	48.538.669
BSN Banif Tesorería FT	D	1.146,53	0,14	1,16	49.932.850
Dineractivo	D	1.465,55	0,00	0,08	345.885.527
Extradinero Banesto	D	860,03	0,14	1,15	2.077.332.892
Fonbanesto II	RF	12,75	0,42	0,12	251.553.099
Fonventure	RV	20,24	2,37	-1,30	28.065.341
Sant. A Bolsa Indices	GRV	131,85	0,22	2,14	70.751.885
Sant. Acciones	RV	2,97	1,37	8,12	285.776.998
Sant. Ahorro	RFC	15,25	0,08	0,51	46.552.919
Sant. Bolsa Europea A	RV	121,24	-0,01	-1,40	80.810.960
Sant. Dinero FT	D	1.290,86	0,13	1,12	2.765.463.957
Sant. Eurostox Garant.	GRV	975,16	0,86	-0,10	65.156.930
Sant. Futuro	RF	20,88	0,40	0,30	435.522.991
Sant. Garantizado Mixto	GRV	1.030,30	0,05	0,05	136.525.688
Sant. Índice	RV	19,36	3,79	19,98	109.115.221
Sant. Siglo XXI 3	GRF	11,98	0,21	0,33	53.865.946
Sant. Tesorería	D	1.621,04	0,15	1,27	3.296.286.076
SCH Acc. Españolas 1 Plus	RV	23,44	3,43	19,10	236.607.594
SCH Grandes Valores	RV	86,33	3,75	19,62	42.095.732
SCH Mixto Renta Fija 90/10	MRF	11,07	0,35	1,18	254.889.502

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64 31

C: Convertibles; D: Dinero; GA: Gestión Alternativa; GM: Garantizados Mixtos; GRF: Garantizados RF; GRV: Garantizados RV; I: Inmobiliarios; MD: Mixtos Dinámicos; MF: Mixtos Flexibles; MRF: Mixtos RF; MRV: Mixtos RV; RF: R.Fija; RFC: RF Corto Plazo; RV: R.Variable; W: Warrants.

DIVISAS RESPECTO AL

BONOLOTO

Lunes, 25 de septiembre

4 9 21 45 46 49

Complem. 34 Reintegro 6

BONOLOTO

Martes, 26 de septiembre

4 8 18 33 41 45

Complem. 31 Reintegro 0

BONOLOTO

Miércoles, 27 de septiembre

10 15 22 28 33 46

Complem. 16 Reintegro 0

BONOLOTO

Viernes 22 de septiembre

3 22 24 35 40 48

Complem. 45 Reintegro 2

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 28 de septiembre

4 11 19 28 31 47

Complem. 41 Reintegro 8

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 23 de septiembre

10 17 25 34 37 44

Complem. 13 Reintegro 7

GORDO PRIMITIVA

Domingo 24 septiembre

5 25 43 48 52

Nº Clave (Reintegro) 5

EUROMILLONES

Viernes 22 de septiembre

10 29 30 45 49

Estrellas 8 3

EL COMBO

Sábado 23 de septiembre

Reintegro 0 COM-BOLA 15
Doble 7 - 6
Triple 1 - 2 - 8

ONCE

Jueves 28 septiembre

41092

Miércoles 27 de septiembre **36208**

Martes 26 de septiembre **62812**

Lunes 25 de septiembre **45204**

Domingo 24 de septiembre **78133**

Viernes 22 de septiembre **22609**

EL TIEMPO



El sol sale a las 08:11 y se pone a las 20:02
La luna sale a las 15:16 y se pone a las 23:47

EN SEGOVIA

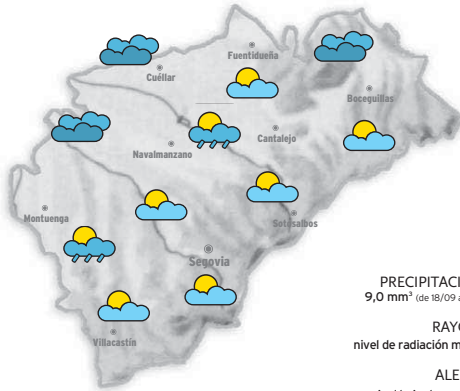
HOY

23º MÁXIMA
MÍNIMA 13º

Más nuboso

La nubosidad aumentará a partir del mediodía y al final de la tarde podrían caer chubascos intermitentes, más probables en áreas montañosas. Las temperaturas se mantendrán sin grandes cambios en los próximos días.

SENSACIÓN TÉRMICA --º
PUNTO DEL ROCÍO --º
HUMEDAD 50%
VIENTO Suroeste moderado
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 55%
VISIBILIDAD 5 km
PRESIÓN ATMOSFÉRICA 1012 mb
previsiones para media día



PRECIPITACIONES 9,0 mm³ (de 18/09 al 24/09)
RAYOS UV nivel de radiación muy alto
ALERGIAS nivel bajo de gramíneas

NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 19 de septiembre al 26 de septiembre del 2006



MAÑANA

22º MÁXIMA
13º MÍNIMA

Nubosidad variable

El fin de semana estará marcado por la alternancia de nubes y claros. Las nubes serán más abundantes y compactas en zonas altas donde de forma aislada no se descartan chubascos de escasa importancia. Las temperaturas tenderán ligeramente a la baja, pero será un descenso térmico muy poco notable: se volverán a superar los 20 fflC a primera hora de la tarde.

DOMINGO

21º MÁXIMA
13º MÍNIMA

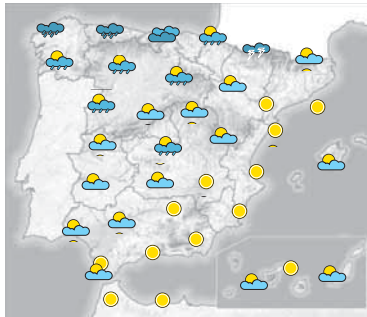
Se mantiene la situación

El mes de octubre comenzará sin cambios importantes en la previsión meteorológica. Durante la tarde llegará una nueva banda nubosa desde el oeste de la provincia dejando cielo mucho más nuboso con posibilidad de que se escape alguna gota al final del día. Pocos cambios térmicos.

EN ESPAÑA

HOY

Una profunda borrasca situada al sur de las Islas Británicas seguirá aportando inestabilidad al noroeste peninsular. Las lluvias más intensas caerán en Galicia, Asturias y el noroeste de Castilla y León, y las precipitaciones se extenderán en forma de chubascos tormentosos durante la tarde por el norte y el centro peninsular. En el resto los cielos estarán variables, con predominio del ambiente soleado en la vertiente mediterránea. Las temperaturas sólo descenderán en el noroeste.



MAÑANA

Algo inestable

El sábado se mantendrá la inestabilidad en la mitad norte peninsular, con chubascos débiles y localmente moderados en el noroeste. Alternarán nubes y claros en el resto de comunidades. Temperaturas estables.

DOMINGO

Pocos cambios

La situación meteorológica tampoco anuncia grandes cambios el domingo. Este día sólo lloverá en el noroeste y lo hará con más intensidad durante la tarde con la llegada de un nuevo frente atlántico.

TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.		
Albacete	28	17	Cádiz	24	20	Granada	28	10
Alicante	29	19	Castellón	28	18	Guadalajara	27	8
Almería	24	19	Ceuta	26	20	Huelva	27	17
Ávila	22	12	Ciudad Real	28	15	Huesca	25	14
Badajoz	25	15	Córdoba	27	15	Ibiza	26	19
Barcelona	26	19	Coriüña, La	20	15	Jáen	26	16
Bilbao	22	13	Cuenca	26	10	León	20	12
Burgos	22	11	Girona	27	12	Logroño	27	13
Cáceres	23	16	Gijón	18	15	Lugo	21	12

Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.
Lleida	27	12	Palmas, Las	26	23
Madrid	26	15	Pamplona	26	13
Málaga	29	20	Pontevedra	21	15
Melilla	28	19	Salamanca	24	12
Murcia	31	19	S. Sebastián	23	12
Ourense	23	13	S.C. Tenerife	28	23
Oviedo	19	14	Santander	23	14
Palencia	21	11	Segovia	23	13
Palma M.	27	18	Sevilla	27	18
			Soria	21	10
			Tarragona	26	18
			Teruel	26	10
			Toledo	29	15
			Valencia	27	18
			Valladolid	22	13
			Vitoria	24	8
			Zamora	24	14
			Zaragoza	28	15

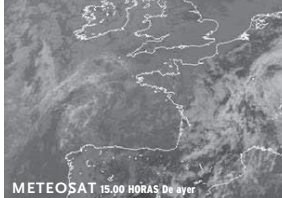
EN EUROPA

HOY

Las precipitaciones llegarán a Centro-Europa. Varios sistemas frontales avanzarán hacia el interior de Europa y las precipitaciones afectarán al norte de la Península Ibérica, Francia, Benelux, Dinamarca, Escandinavia y Alemania. Las lluvias más intensas y frecuentes caerán sobre las Islas Británicas. Aumentará la nubosidad en los países más orientales.

PRÓXIMOS DÍAS

El tiempo se mantendrá algo inestable. Bajo el radio de acción de la profunda borrasca situada en las Islas Británicas, se mantendrá el tiempo inestable en el norte de Europa, con chubascos intermitentes de carácter débil a moderado. Parece que el paso de varias bandas nubosas mantendrá esta situación meteorológica en próximos días en el Continente



EUROPA	Máx.	Min.
Amsterdam	21	14
Atenas	25	20
Berlin	24	14
Bruselas	22	14
Copenhague	21	14
Estocolmo	18	13
Ginebra	22	12
Lisboa	23	18
Londres	21	16
Moscú	18	9
Oslo	17	7
París	23	13
Praga	21	13
Roma	25	15
Viena	23	16
Zurich	21	13



¿MUEBLES?
THERMOBEL
LA MAYOR EXPOSICIÓN DE CASTILLA

Gran surtido en descanso.
Todo en colchonería, sofás, etc



POLÍGONO INDUSTRIAL «EL CERRO»
TELÉFONO 921 423 953 - SEGOVIA
VENTA DIRECTA
Abierto incluso sábados tarde

GUÍA DE SERVICIOS PROFESIONALES

Información y contratación de anuncios en esta sección:
Telf. 921 43 72 61 / publicidad@eladelantado.com

Funerarias

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA
TANATORIO SEGOVIANO
SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN: **SEGOVIA**
NAVA DE LA ASUNCIÓN **RIAZA**
SANCHONUÑO **CANTIMPALOS**
PRÁDENA **CARBONERO EL MAYOR**
LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

ATENCIÓN PERMANENTE
24 HORAS
902 02 23 24
 TELÉFONOS
921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

FUNERARIA Y TANATORIOS
EL CARMEN
 SERVICIO PERMANENTE: Telf. 921 520 191

TANATORIOS:
CANTALEJO: Ctra. Segovia, 22
TURÉBANO: C/ Obispo Miranda, 7
SEPÚLVEDA: C/ Isabel la Católica, 26

SEGOVIA
 C/ Sargento Provisional, 1
 Telf. 921 435 505

Residencias 3ª Edad

Residencia 3ª Edad
Prádena Salud

Válidos y asistidos
 Médico, Enfermera,
 fisioterapeuta,
 terapia Ocupacional,
 podología,
 peluquería, etc.

tel: 921 507 385
629 643 204 - 616 956 014
 c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

Internet

la mejor forma de encontrar casa en Segovia
segovia.inmobiliaria.com

Digital Century

InfoSegovia.com

Restaurantes Alojamiento Museos y Monumentos Agenda Información Utril Noticias

Limpiezas

LIMPIEZAS ERESMA

C/Obispo Quesada, 14, bajo
 40006 SEGOVIA
 Teléfonos **921 437 806**
609 875 077

Imprentas

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

¡¡ OFERTA !!

Papel DIN-A4
 para fotocopiadora

Solicite presupuesto sin compromiso.

Paquete de 500 hojas

2,75 €

PROMOCIONES EL ADELANTADO DE SEGOVIA
 El diario de los segovianos

CINEBOX LUZ DE CASTILLA

Sorteamos **15 entradas (*)** para asistir a la proyección que desees en las Salas de

Cinebox Luz de Castilla

Con la colaboración de **TU MUNDO**

Envía un mensaje de móvil (SMS) al **5410 con la palabra CINEBOX**

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 15 entradas dobles* para asistir a la proyección que desees en las Salas de Cinebox Luz de Castilla, de lunes a viernes, excepto festivos, hasta el 1 de octubre de 2006. El sorteo se celebrará el 30 de septiembre a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Dos entradas para cada ganador

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA) Desarrollado por DIGITAL CENTURY

AR HOTEL
 LOS ARCOS *****

CELEBRA TU BODA EN HOTEL LOS ARCOS

Visítanos. Te sorprenderás

Capacidad: hasta 450 personas

Paseo Ezequiel González, 26 40002 SEGOVIA
 Telf.: 921 43 74 62 www.hotellosarcos.com

COMPRAS DE ENTRADAS
90 CINEBOX (902 463 269)
 Día espectador: JUEVES
 pagina web: www.cinebox.es

Luz de Castilla
 CENTRO COMERCIAL DE SEGOVIA
 Ctra. Madrid-Segovia s/n
 Telf. 921 44 80 68

<p>Garfield</p> <p>Sábados y festivos: 16.15</p> <p>Recomendada para todos los públicos</p> <p>Todos los días: 18.00, 20.10, 22.30 Viernes y sábados: 0.50</p>	<p>Monster House</p> <p>Sábados y festivos: 16.10</p> <p>No recomendada para menores de 7 años</p> <p>Todos los días: 18.05, 20.10, 22.20 Viernes y sábado: 0.30</p>	<p>Ant Bully</p> <p>Sábados y festivos: 16.30</p> <p>Recomendada para todos los públicos</p> <p>Todos los días: 19.00, 22.00 Viernes y sábados: 1.00</p>	<p>World Trade Center</p> <p>Todos los días: 18.45, 21.45 Sábados y festivos: 16.00 Viernes y sábados: 0.45</p>
<p>Separados</p> <p>Recomendada para todos los públicos</p> <p>Todos los días: 18.00, 20.15, 22.30 Sábados y festivos: 15.50 Viernes y sábados: 0.45</p>	<p>Pequeño pero matón</p> <p>No recomendada para menores de 7 años</p> <p>Todos los días: 18.30, 20.20, 22.15 Sábados y festivos: 16.15 Viernes y sábados: 0.15</p>	<p>Alatriste</p> <p>No recomendada para menores de 7 años</p> <p>Todos los días: 18.15 Sábados y festivos: 16.05</p>	<p>World Trade Center</p> <p>No recomendada para menores de 18 años</p> <p>Todos los días: 18.05, 20.15, 22.30 Sábados y festivos: 16.00 Viernes y sábados: 0.50</p>
<p>Click</p> <p>Recomendada para menores de 7 años</p> <p>Todos los días: 20.20, 22.25 Viernes y sábado: 0.35</p>	<p>Capercita Roja</p> <p>Recomendada para todos los públicos</p> <p>No recomendada para menores de 13 años</p> <p>Todos los días: 20.20, 22.25 Viernes y sábado: 0.35</p>	<p>La máquina de bailar</p> <p>No recomendada para menores de 13 años</p> <p>Todos los días: 20.20, 22.25 Viernes y sábado: 0.35</p>	<p>La distancia</p> <p>No recomendada para menores de 13 años</p> <p>Todos los días: 20.20, 22.25 Viernes y sábado: 0.35</p>

LA SEÑORA

Da Nicolasa Garzón Martín

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 27 de septiembre de 2006
A los 89 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
D. E. P.

Hijos, M^a Carmen, Juan-Manuel y José Arribas Garzón; hijos políticos, Jesús, Isabel y Rita; nietos; bisnietos; hermanos políticos; sobrinos y demás familia,
Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tuvo lugar en la tarde de ayer en la iglesia parroquial de Nava de la Asunción. Acto seguido el cadáver recibió cristiana sepultura en el cementerio de Nava de La Asunción.

(3)

EL SEÑOR

D. Pablo Sanz Sáez

Ha descansado en la paz del Señor en Valsaín-San Ildefonso el día 28 de septiembre de 2006
A los 93 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
D. E. P.

Hijas, Teresa y Reyes Sanz de la Mata; hijos políticos, Pablo Chueca y Alberto Encinas; hermanos, Nicolasa y Ciriaco Sanz Sáez; nietos, biznieto, sobrinos, primos y demás familia,
Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar, hoy día 29, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de N^{ra} Señora del Rosario en San Ildefonso (Segovia). Acto seguido el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de San Ildefonso. La misa de privilegio tendrá lugar mañana día 30, a las 10:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de N^{ra} Señora de los Dolores, en San Ildefonso.

(3) CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ EN SAN ILDEFONSO

EL SEÑOR

D. Bernardo Iglesias Gómez

Ha descansado en la paz del Señor en Valladolid el día 28 de septiembre de 2006
A los 78 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
D. E. P.

Esposa, Felisa Barbudo López; hijos, Mariano, María de los Ángeles y Yolanda Iglesias Barbudo; hijos políticos, María del Mar Duque, Jesús-María Sanz y Mariano García; nietos, Jesús, Jorge, Hector, Iván, Eloy y David; hermanos, Teresa, Pedro y Juan Iglesias Gómez; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,
Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar, hoy día 29, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial del Santo Cristo del Mercado (Segovia). Acto seguido el cortejo fúnebre partirá hacia el tanatorio de San José (Valladolid), donde el cadáver será incinerado. La misa de privilegio tendrá lugar mañana día 30, a las 9:30 de la mañana, en la iglesia parroquial del Santo Cristo del Mercado.

(3) CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

Tu confianza, *Auditorías > transparencia ISO 9001 = gestión de calidad*
90% de los fondos a proyectos

nuestro compromiso

343.000 familias beneficiarias a más de 3 millones de personas

ONG de Desarrollo Integral para el Tercer Mundo

Apadrina con Fundación Intervida
902 19 19 19

INTERVIDA FUNDACIÓN INTERVIDA www.intervida.org



HORARIO DE AUTOBUSES

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	7.00 S
7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D
14.00 D	14.30 S/R*	15.00 D	15.30 D	16.00 R
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D
21.30 S				
SÁBADOS LABORABLES				
7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	9.30 D
10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	12.00 D
12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D
16.30 R	17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	16.30 R
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.00 D	22.30 D			

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.30 D	16.00 S
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D
22.30 S				
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	13.00 D
14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	17.00 S
18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D
21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S	
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

D: Expediciones DIRECTAS
S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA
R: Expediciones RUTA

* Días lectivos

SEGOVIA - ÁVILA - SALAMANCA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Segovia	7,45	14,00	9,00	18,00
Llegada a Ávila	8,45	15,00	10,00	19,00
Salida de Ávila	9,00	15,15	10,15	19,15
Peñaranda de Bracamonte	9,55	16,10	11,10	20,10
Salamanca	10,30	16,45	11,45	20,45

SALAMANCA - ÁVILA - SEGOVIA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Salamanca	6,30	13,15	8,30	17,30
Peñaranda de Bracamonte	7,05	13,50	9,05	18,05
Llegada a Ávila	8,00	14,45	10,00	19,00
Salida de Ávila	8,15	15,00	10,15	19,15
Segovia	9,15	16,00	11,15	20,15

Servicio combinado AutoRes - La Sepulveda. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

SEGOVIA - ÁVILA	
LUNES A VIERNES	
7,30 - 10,30 - 14,00	16,00 - 19,00

SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS	
9,00 - 18,00	

ÁVILA - SEGOVIA	
LUNES A VIERNES	
6,30 - 9,00 - 12,45	15,00 - 20,15

SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS	
10,00 - 19,00	



HORARIO DE TRENES

R2		SEGOVIA					MADRID								
TREN	OBSERVACIONES	SEGOVIA	NAVAS DE RIOFRÍO	ORTIGOSA DEL M.	OTERO DE H.	LOS ÁNGELES S.R.	EL ESPINAR	SAN RAFAEL	TABLADA	CERCEDILLA	VILLALBA DE G.	MADRID-CH	MADRID-N.M.	MADRID-R.	MADRID-AT.
R	(2)	5,55	-	6,06	-	6,16	6,21	6,24	-	6,37	7,00	7,39	7,44	7,48	7,52
R	(2)	6,55	7,04	-	7,12	7,15	7,21	7,24	-	7,37	8,00	8,39	8,44	8,48	8,52
R	(1)	8,55	9,03	9,07	9,13	9,16	9,20	9,23	9,30	9,35	9,58	10,37	10,42	10,46	10,50
R	(1)	10,55	11,03	-	11,13	11,16	11,20	11,23	-	11,35	11,58	12,37	12,42	12,46	12,50
R	(1)	12,55	13,03	13,07	13,13	13,16	13,20	13,23	-	13,35	13,58	14,37	14,42	14,46	14,50
R	(1)	14,55	15,04	-	15,11	15,14	15,18	15,21	-	15,33	15,58	16,37	16,42	16,46	16,50
R	(1)	16,50	-	-	17,10	17,14	17,17	17,24	17,35	17,58	18,37	18,42	18,46	18,50	
R	(1)	18,55	19,04	19,07	19,11	19,14	19,18	19,21	-	19,33	20,00	20,37	20,42	20,46	20,50
R	(1)	20,55	21,02	21,05	21,10	21,13	21,18	21,21	-	21,35	21,58	22,36	22,41	22,45	22,49

OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/ 24 02 02. www.renfe.es

R2		MADRID					SEGOVIA								
TREN	OBSERVACIONES	MADRID-AT	MADRID-R.	MADRID-N.M.	MADRID-CH.	VILLALBA DE G.	CERCEDILLA	TABLADA	SAN RAFAEL	EL ESPINAR	LOS ANGELES S.R.	OTERO DE H.	ORTIGOSA DEL M.	NAVAS DE RIOFRÍO	SEGOVIA
R	(2)	6,02	6,05	6,09	6,17	7,00	7,27	-	7,46	7,49	7,54	7,57	8,01	8,04	8,13
R	(1)	8,01	8,04	8,08	8,15	9,00	9,23	-	9,38	9,41	9,46	9,49	9,53	9,56	10,05
R	(1)	10,01	10,04	10,08	10,16	10,57	11,21	11,26	11,36	11,40	11,45	-	-	-	12,04
R	(1)	12,01	12,04	12,08	12,16	12,57	13,21	-	13,36	13,39	13,44	13,47	-	13,54	14,02
R	(1)	14,01	14,04	14,08	14,15	14,57	15,20	-	15,34	15,37	15,42	15,45	15,50	15,54	16,03
R	(2)	15,01	15,04	15,08	15,16	15,57	16,23	-	16,33	16,36	16,41	-	-	16,52	17,10
R	(1)	16,01	16,04	16,08	16,16	16,57	17,21	-	17,31	17,34	17,38	-	-	17,48	17,57
R	(1)	18,02	18,05	18,09	18,16	18,57	19,22	19,27	19,35	19,38	19,43	19,46	19,50	19,54	20,03
R	(3)	20,02	20,05	20,09	20,16	20,57	21,23	-	21,43	21,46	21,51	21,54	21,59	22,03	22,13

OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. (3) DIARIO del 4-12-05 al 23-12-05; del 25-12-05 al 30-12-05; del 1-1-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/ 24 02 02. www.renfe.es

ANUNCIOS BREVES

921 43 72 61

OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA

C/ Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro)
De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta
De lunes a viernes de 9 a 14 horas

POR TELÉFONO 921 43 72 61

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,34 € + 16 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 7,80 € + 16 % IVA



AUDI A3 1.9 TDI
ATTRACTION 130 cv 3p



Precio:
20.300 €

www.usa2.es

BMW 318 D
115 cv 4p



Precio:
15.900 €

OPEL SINTRA 2.2
16 v. Tdi 115 cv 5p



Precio:
7.900 €

SEAT LEÓN 1.9 TDI
SPORT 150 cv 4p



Precio:
13.900 €

SEAT TOLEDO 1.9 TDI
STELLA 110 cv 4 p



Precio:
11.900 €

POLIGONO INDUSTRIAL DE HONTORIA
GREMIO DE LOS CANTEROS-PARCELA 42
Telf: 921 44 53 26 Fax: 921 42 29 90

- OTRAS OFERTAS:**
- NISSAN ALMERA 2.2 DI COMFORT 5.900 €
 - VOLKSWAGEN GOLF 1.9 HIGHLINE TDI 110 CV 3 P 10.900 €
 - FORD ORION 1.6 DIESEL 1.100 €
 - HYUNDAI TERRACAN 2.9 CRDI 18.900 €
 - KIA CARNIVAL 2.9 CRDI EX 19.900 €
 - FORD ESCORT RANCHERA 1.6 GASOLINA 900 €
 - BMW 530 AUT. 193 CV 4 P 24.000 €
 - ROVER 45 2.0 D CLASSIC 6.900 €
 - SMART PASSION 55CV 3P 5.500 €
 - CITROËN SANTICA 1.8 11.800 €

y en www.usa2.es

TRABAJO

OFERTA DE EMPLEO

EMPLEADA DE HOGAR INTERNA
Con seguro, carnet de conducir, menor de 42 años. Interesadas, mandar D.N.I. Foto y datos personales. Apartado 191 de Segovia.

SE NECESITA matrimonio español para cuidar caballos. Se da casa. Para informar. 620944912.

NECESITO esteticien con experiencia. Teléfono 679550406.

SE NECESITA ayudante para fotografía. 695373751.

SE NECESITAN enfermeras. Interesadas llamar al 921561945.

SE BUSCA camarero/a con experiencia. Bar Terraza. Teléfono 628152350.

NECESITO OFICIALES de albañilería de primera. Para Segovia. Llamar al teléfono 667487048.

NECESITAMOS PEONES y oficiales de construcción para obra nueva. 620764441.

SE NECESITA cocinero/a en horario de mañana. Teleéfono 619971844.

SE NECESITA tractorista zona La Pinilla. Con vivienda en la misma finca. 913110760.

SE NECESITAN gerocultores/as interesados llamar al teléfono 921561945.

HOTEL EN Segovia capital necesita conserje-recepcionista. Teléfono 666578944.

SE NECESITA camarero. Teléfono 921461038.

SE PRECISA comercial para empresa de maquinaria de construcción. Teléfono 90211340.

SE NECESITA señora o señorita para cocina. Restaurante El Jardín. Teléfono 680957553.

EMPRESA SERVICIOS urgentes 24 h. necesita técnico para reparación de todo tipo de calderas. Autónomo con vehículo y herramientas propias. Altos ingresos. 921422445

SE NECESITA repartidor por las mañanas. Tel. 921431155.

Se necesita **COCINERA** media jornada ó completa con experiencia **PARA HOTEL EN SEGOVIA CAPITAL** Tel. 921 46 04 75

SE NECESITA ENCARGADO DE FABRICACIÓN fábrica de palets. Teléfono: **629 22 56 32**

COMPRO FINCA rústica, mínimo 2 hectáreas, línea eléctrica próxima. 689736030. 669165754

SE NECESITA camarero y cocinera con experiencia. Tel. 677556917.

SE NECESITA camarero con experiencia para turno de mañana en bar zona Plaza Mayor. 607592725. De 18 a 23 horas.

EMPRESA NECESITA comercial sector de construcción y obra pública. Enviar C.V. al fax 921412605.

GASOLINERA NECESITA personal para turnos de mañana y tarde. Enviar C.V. al fax 921412605. Ref. Gasolinera.

EMPRESA DE Segovia necesita Contable, experto en Constructoras y Promotoras. Enviar C.V. al fax 921412605. Ref. Contable.

EMPRESA DE Segovia necesita Arquitecto Técnico. Experiencia mínima 4 años. Enviar C.V. al fax 921412605. Ref. Aparejador.

EMPRESA NECESITA conductores carnet C para bañeras. Tel. 607675013

SE NECESITA camarero/a para Salón de Te Divas. Tels. 921434819 y 921110007. (Preguntar por Paco).

SE NECESITA peón pintor. 609422260.

SE OFRECE obrero para finca sabiendo obligaciones. Tel. 652986591.

SE NECESITA camarero/a para restaurante La Alhambra. Tel. 921426793. Preguntar por Tito.

SE NECESITA dependienta de panadería. Horario mañanas. 921431155 y 921406877.

SE NECESITA cocinera con experiencia(para dirigir cocina).620983197

SE NECESITA **AUXILIAR ADMINISTRATIVO** JORNADA COMPLETA Telf. 921 43 77 00

SE NECESITA **CAMARERO/A** con experiencia. Hotel céntrico Telf 921 43 76 04

SE NECESITA **OFICIAL** con experiencia para taller de aluminio. Buenas Condiciones Telf 921 49 06 08 647 586 132

El servicio nº 1 de Relaciones Personales de España

Buzón de Amigos

Servicio Garantizado

Más de 150 millones de comunicaciones confiables en Adelantado Telefonos Servicios S.A. como proveedor del servicio de comunicaciones personales ADSI S.A. garantiza la calidad y seriedad de este servicio de relaciones personales.

http://adelantado-sg.encuentros.net

¡ENVIAR ANUNCIO GRATIS! Llámalo al **902 887 421**

Si te gusta su voz, puedes enviarle mensajes escritos. Envíalos en mensaje al 7775 con la palabra MEN ASE según el nº de Buzón que te interesa y el código que quieres poner. MEN ASE 965705 Soy Justa Pública. Precio mensaje: 1,25 céntimos IVA incluido. (IVA 10% incluido).

806 404 623

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovacion continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

MONICA FRANCESA, sola, discreta, cariñosa, perfecta amante. Teléfono: 652022846.

VIUDITA JOVEN. Buen culo. Pechos grandes. Pago por sexo. 690712138.

ASIÁTICO GUAP0, 22 años, moreno, activo, pasivo, masaje, parejas. 692264477.

SUPER NOVEDAD Tailandesas, 21 añitos, Guapísima, Francés natural. Griego. 627276247.

ALQUILERES

SE ALQUILA piso zona Los Castillos. Teléfono 607516767.

ALQUILO PISO amueblado, céntrico. 4 dormitorios. 921424360 ó 620784542.

ALQUILO PISO 3 habitaciones, cocina, salón y baño. C/ La Plata. 659528536. Preferible estudiantes.

GANADOS

VENDO PARTIDAS terneros/as, para cebadero. 659526914. 983207165.

COMPRAS

SOL INMOBILIARIA 921 44 00 44

COMPRAMOS PISO

PREFERIBLE: **SEGOVIA CAPITAL Y EN MAL ESTADO (PARA REHABILITAR)**

VENTAS

VENDO CASA de pueblo a 29 km de Segovia. Teléfono 659926407.

VENTA CHALET Cabañas de Polendos (Segovia) 3 dormitorios. Precio: 150.000 € Tel. 617387070.

CONTACTOS

INSACIABLES !!!

803 553 652 *¡TRA HORAS EN DIRECTO!*

Precio máximo: Ref.Fig.1,99 euros/m. Ref.Mód.1,51 euros/m. IVA incluido. Mayoría Italoes Clasificados NET S.A. Agn. de Correo 10771 - 2000 Madrid

TAROT

GABINETE ESPECIALIZADO en soluciones amorosas. Expertos videntes, tarotistas. Garantizado. 902102535.

TAROT VIDENCIA

¡TRA HORAS EN DIRECTO! **806 416 468**

Precio máximo: Ref.Fig.1,99 euros/m. Ref.Mód.1,51 euros/m. IVA incluido. Mayoría Italoes Clasificados NET S.A. Agn. de Correo 10771 - 2000 Madrid

VARIOS

803523663. CORRETE conmigo. Rubita no profesional. Si prefieres quedamos. Desplazamientos.

RECIENTE SEPARADA busca recuperar tiempo perdido. Sexo oral. Gratifica. 803517979.

MUJER EMPRESARIA atractiva busca hombres apra sexo. Viajes. Gratifico. 803514970.

ENDEMONIADAMENTE VICIOSA, con piso. 803517355. Adultos. 1.09 hijo, 1.40 móvil.

UNIVERSITARIA ATRACTIVA. Viciosa. Lo hago gratis. Sólo busco placer. 676817352.

VARIOS

PENSIONISTA. ME gustaría conocer mujer que no fume, le guste el baile, simpática, con buen humor. 40, 50, 60. Teléfono 921520314. 639704141.

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

SEGOVIA

PISOS EN

1 ó 2 DORMITORIOS, PISCINA, TRASTERO Y GARAJES

LOCALES, DESPACHOS Y OFICINAS

Ctra. Villacastín, 56. TELF.: 676 839 019

Ceigrup

Inmobiliarias

C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo 40002 - Segovia

Teléfono: **921 46 62 26**

LA MAYOR RED INMOBILIARIA

Chalet individual con gran parcela EN PLENA SIERRA DE MADRID

Invierta en una vivienda JUNTO AL FUTURO CAMPUS UNIVERSITARIO. ¡¡191.600 €!!

DISEÑE SU PISO.

Exterior

Cuatro dormitorios.

En zona residencial

PISO CON TERRAZA Junto al Río Eresma

Disfrute de todas las ventajas de vivir en Segovia

Las mejores soluciones las ofrecen los profesionales

SEAT LEÓN 1.9 TDI
SPORT 150 cv 4p

Precio:
13.900 €

SEAT TOLEDO 1.9 TDI
STELLA 110 cv 4 p

Precio:
11.900 €

POLIGONO INDUSTRIAL DE HONTORIA
GREMIO DE LOS CANTEROS-PARCELA 42
Telf: 921 44 53 26 Fax: 921 42 29 90

OTRAS OFERTAS:

- NISSAN ALMERA 2.2 DI COMFORT 5.900 €
- VOLKSWAGEN GOLF 1.9 HIGHLINE TDI 110 CV 3 P 10.900 €
- FORD ORION 1.6 DIESEL 1.100 €
- HYUNDAI TERRACAN 2.9 CRDI 18.900 €
- KIA CARNIVAL 2.9 CRDI EX 19.900 €
- FORD ESCORT RANCHERA 1.6 GASOLINA 900 €
- BMW 530 AUT. 193 CV 4 P 24.000 €
- ROVER 45 2.0 D CLASSIC 6.900 €
- SMART PASSION 55CV 3P 5.500 €
- CITROËN SANTICA 1.8 11.800 €

y en www.usa2.es

Vende CHALET individual en El Sotillo
Parcela 700 m².
5-6 dormitorios. 2 cocinas.
Bodega. Magníficas calidades.
Techos con vigas de madera vista. 2 porches.
Preciosas Vistas



Ref. 8910



Vende CHALET individual en San Cristóbal
180 m² construidos en estilo rústico. Cocina amueblada
iiParcela de 230 m²!!

Ref. 8455



Vende PISO en San Millán
Dúplex. 3 dormitorios. 2 baños
Dormitorio en planta baja
280.000 euros (46.500.000 ptas)

Ref. 9168

Espirdo 5ª Fase



1, 2 y 3 dormitorios

- A 5 min. del centro de Segovia
 - Preinstalación domótica
 - GARAJE Y TRASTERO
- En todas las viviendas...

Apartamentos y Pisos

Vende CHALET individual en La Higuera



3 dormitorios.
2 baños,
Bajo cubierta
Piscina cubierta.
Barbacoa

iiParcela 300 m²!!
ii330.600 euros!!
55.000.000 de ptas.

Ref. 8920

INMOBILIARIA
MANSINO

www.mansinoinmobiliaria.com

¿Que más se puede pedir?

Entrada desde: 3.000 Euros

Infórmese: 921 44 30 31

HT
Grupo Inmobiliario

3 ÚLTIMOS CHALETs EN VENTA EN LOS HUERTOS

100 m², 3 DORMITORIOS, 2 BAÑOS
EXCELENTE MEMORIA DE CALIDADES
PASA A CONOCERNOS
TE INFORMAREMOS



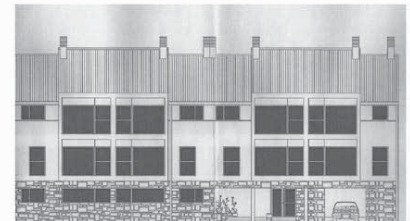
VIVIENDAS EN HONTANARES DE ERESMA

PISOS DE 1 A 3 DORMITORIOS
GARAJES, TRASTEROS
MUY BUENAS CALIDADES
PÍDENOS INFORMACIÓN

RAGUS
ASESORIA INMOBILIARIA

TRABAJO Y COMPROMISO

RESIDENCIAL CANONGÍA



EN CANTIMPALOS PRÓXIMA CONSTRUCCIÓN

- * VIVIENDAS DE 1,2 Y 3 DORMITORIOS
- * PLANTA BAJA CON JARDÍN INDIVIDUAL
- * GARAJES Y TRASTEROS
- * ZONAS COMUNES AJARDINADAS
- * ASCENSOR
- * LOCALES COMERCIALES

PISO CON JARDÍN INDIVIDUAL TRASTERO Y GARAJE DESDE 122.000 €

VEN, AHORA ES EL MOMENTO

Plaza de la Iglesia 1. CANTIMPALOS
Telfs. 921 49 79 32
660 04 01 71

inmobiliaria@ragus.es www.ragus.es

HT
Grupo Inmobiliario

Avda. de la Constitución, 46
40006 - SEGOVIA
e-mail: hogarte@hogarte.e.telefonica.net

Tifs. 921 42 25 89



SOL

INMOBILIARIA

www.solexclusivas.com

Avda/Fernández Ladreda 19

921 44 00 44

CONDE SEPÚLVEDA, 90 m2, 3 dormitorios, 2 terrazas, para reformar por completo, ideal para inversores Ref: PV-7.754

SANTA EULALIA, 66 m2, 2 dormitorios, necesita reforma, muy bien situado Ref: PV-7.344

S CRISTÓBAL, 3 dormit, 2 baños, cocina amueblada, ascensor, calefac indiv, garaje y trastero, piscina comun Ref: PV-7.744

LA LASTRILLA, con 2 dormit, 1 baño con cabina de hidromasaje, cocina equipada. Aire acondicionado . Ref.: PV 8091

ZAMARRAMALA, reformado, 72 m2, 3 dormitorios, cocina equipada, 1 cuarto de baño, salon con terraza, recién pintado, REF: PV 8182

ALTO CENTRO HISTORICO DE SEGOVIA, con 120m2 construidos, 5 dormitorios, 1 baño, con terraza tipo torreón de 16m. REF: PV-8013

EL ESPINAR con 3 dormi, 2 baños completos, salon con chimenea, jardín, pocos años .Piscina y tenis comun. REF: PV-7998

CTRA VILLAGASTIN, con 2 dormit, 1 baño, cocina equipada, salon con terraza, necesitaria reforma. 146050 €. Ref. PV-8206

PALAZUELOS, con 80m2, 3 dormit, cocina equipada, 1 baño completo, y salon, se vende con 2 plazas de garaje. Ref.: PV-8220

AGUILAFUENTE, piso con 4 dorm, 1 baño, 2 terrazas, completamente reformado, calefaccion acumuladores. REF. PV 8079

NUEVA SEGOVIA, 3 dormit 1 cuarto de baño, cocina equipada, salon muy luminoso, suelos de tarima, calef central. Ref: PV 8211

SAN JOSÉ, completamente reformado, 3 dormitor, 1 baño, cocina equipada, salon amueblado. Ref.: PV 8201

EL CARMEN, amueblada, cocina equipada, calefacción y agua centrales, 3 dormi, 2 terrazas, muy luminoso Ref: PV-8.070

TABANERA DEL MONTE, apartamento nuevo, con 1 dormitorio, 1 baño, cocina cerrada tipo americana, trastero, Ref. PV 8208

EL CARMEN, ideal para inversores con 3 dormito, 1 baño, cocina y salon, todo exterior, necesita pequeña reforma. Ref. PV 8013

Zona CORONEL REXACH, de 188m, 4 dormit, 2 baños , cocina equipada, calefac central, parquet, garaje. REF: PV-8032

JOSÉ ZORRILLA, amplio piso de 100 m, completamente exterior, con 3 dormit., cuarto de baño, cocina y salon, amueblado. Ref.: PV 8104

EL CARMEN, duplex, con 80m2 constr, 4 dorm, 2 cuartos de baño, cocina americana equipada, salon con mucha luz. REF: PV 8195

ESTACIÓN RENFE, con 3 dormit, 1 baño, cocina amueblada amplísimo salon con amplia terraza. . Garaje . REF: PV 8101

CON SOL TODO SE VE MÁS CLARO

**PISOS
VENTA**



PROMOCIONES

A) PRÓXIMA CONSTRUCCIÓN EN TORRECABALLEROS

5 MAGNIFICOS PISOS, CON GARAJE Y TRASTERO. Bajo de 142,6 m², con jardín de 86 m², 2 Apartamentos de 56,09 m² y 59,51 m². Y 2 bonitos dúplex de 3 dormitorios, uno de 106,87 m² y otro de 112, 8 m²

B) EN CONSTRUCCIÓN ÚLTIMOS PISOS DE 1, 2 Y 3 DORMITORIOS EN BERNUY DE PORREROS

Precio y calidades INIGUALABLE

C) PRÓXIMA ENTREGA 3 COQUETOS PISOS EN EL PUENTE DE SAN LORENZO

Todos ellos constan de 2 dormitorios y uno de ellos dispone de jardín propio de 34m². Con vigas macizas de madera, alarma, cabina - hidromasaje y la mejor tecnología en calefacción

¡¡¡¡INFORMESE!!!

D) PRÓXIMA ENTREGA PRECIOSO CHALETO RÚSTICO EN SOTOSALBOS

669 m² de parcela y 239 m² de vivienda. 3 dormitorios, 4 baños, cocina, despensa.....

NO DEJE PASAR ESTA MARAVILLOSA OPORTUNIDAD

Le esperamos en la c/Curtidores, 4. Segovia Y en los teléfonos 921.429330 y 637.320362 www.gestionsierra.com info@gestionsierra.com

CHALETS ADOSADOS · PAREADOS · INDEPENDIENTES



LOS ANGELES DE SAN RAFAEL

dejarnos sorprenderte




PRÓXIMO SPA Y CAMPO DE GOLF DE 18 HOYOS

desde 235.000 €

Información y venta en la propia urbanización • Tel.: 902 22 78 28 • 915 75 11 65


www.losangelesdesanrafael.com



Teléfonos 921 40 66 09
921 40 62 62


SOTOSALBOS RESIDENCIAL AIRES DE LA SIERRA

8 VIVIENDAS UNIFAMILIARES



TODO TIPO DE FINCAS, RÚSTICAS, URBANAS, URBANIZABLES

LOCALES EN LAS MEJORES ZONAS DE SEGOVIA



FEBIGESTIÓN, S.L.

C/ Arroyo nº 1.
TRECASAS (SEGOVIA)

921 40 66 09 / 921 40 62 62
febigestion@telefonica.net



ALQUILER

SAN CRISTOBAL
dos dormitorios
dos baños
calef. Individual
totalmente amueblado
VEN A VERLO

VIA ROMA
dos dormitorios
calef. Individual
totalmente amueblado
VEN A VERLO

PALAZUELOS
tres dormitorios
dos baños
calef. Individual
garaje y trastero
cocina amueblada
VEN A VERLO

SANTO DOMINGO
maravillosa casa
de dos dormitorios
calef. Individual
trastero
jardín de 600 m²
VEN A VERLO

TORRECABALLEROS
tres dormitorios
dos baños
calef. Individual
cocina amueblada
VEN A VERLO

PARQUE ROBLEDO
tres dormitorios
dos baños
calef. Individual
a estrenar
cocina amueblada
VEN A VERLO

921440313

info@cym-aranguren.com
www.cym-aranguren.com



GESTIÓN INMOBILIARIA

PROMOCIÓN
C/LA LUZ-PEÑASCAL
(JUNTO COLEGIO CIARET)
PISOS DE 1,2 Y 3
DORMITORIOS

¡¡PÍDENOS INFORMACIÓN!!

TRESCASAS
CHALET PAREADOS
BONITO ENTORNO

ESTILO RÚSTICO
parcelas de
300 y 400 mts.

NUEVA PROMOCIÓN
1 y 2 DORMITORIOS,
GARAJE Y TRASTERO
ZONA CÉNTRICA

PROMOCIÓN
DE CHALET
MATA DE
QUINTANAR
AMPLIAS PARCELAS
PRECIO INTERESANTE



921 44 50 77

C/ La Plata, 56
www.gestion-10.com



CHALET
VENTA
en
Matabuena

INFORMACION
PERSONAL.



C/ Los Coches, 15
40002 Segovia
Tel. 921 41 36 23
www.pazpropiedades.com



PURIFICACIÓN HURTADO
Inmobiliaria

TRESCASAS

Últimos chalés rústicos pareados

Parcelas de 300 y 400 m².
4 dormitorios, 3 baños,
amplios salones con chimenea
Vigas vistas, garaje
Excelentes calidades
Próxima entrega



TRESCASAS

Chalés rústicos pareados



4 dormitorios, ppal. con
vestidor, 1 en planta baja,
3 baños, aseo, salón con
chimenea, bajo cubierta, vigas
vistas, garaje y bodega
Excelentes calidades

Pase por nuestra oficina y le informaremos

C/ Sto. Tomás, 6 / 921 41 33 78 - 628 36 32 36
purificacionhurtado.com



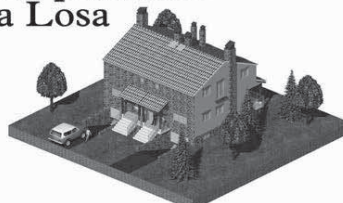
C/ Alférez Provisional, 6 SEGOVIA

921 41 30 68

699 96 10 10

Bonita vivienda
en San Lorenzo
3 dormitorios, salón, cocina
amueblada, baño y aseo.
Cuarto trastero. Terraza de 10 m²
Suelos de parquet. Exp. 137

Chalets pareados
en La Losa



Parcelas desde 200 m² con chalets
desde 182 m² construidos.

Bonita construcción
y muy buenas calidades.
Vea los planos, le encantarán.

PISO EN
TORRECABALLEROS
2 DOR, COCINA
AMERICANA
AMUEBLADA,
GARAJE. NUEVO.
A/E FORRADOS
147235€ REF.5371



2 PARCELAS URBANAS
EN EL COTO DE SAN
ISIDRO DE 600 MTRS. SE
VENDE CON PROYECTO
VISADO, LICENCIA
90000 € CADA UNA

PROMOCION DE 5
VIVIENDAS EN
REVENGA. 2 BAJOS
CON PATIO Y 3 DUPLEX.
DESDE 171.595€

PISO EN EL CARMEN,
MUY BUEN ESTADO, 3
DOR, MEJOR VER.
REF:5119 222.900€



PROMOCION DE 17 VIVIENDAS, GARAJE Y TRASTERO
EN ESPIRDO. ENTREGA EN 2007. 1, 2 Y TRES
DORMITORIOS DESDE 102.000 €.
EXCELENTES CALIDADES. PASASE A VER LOS PLANOS.

PROMOCION
PISOS DE 1, 2 Y 3
DOR. EN
CANTALEJO.
VENGA A VER LOS
PLANOS. DESDE
80.000 + IVA

BONITO APARTAMENTO
EN LOS ANGELES DE
SAN RAFAEL. 1
DORMITORIO, COCINA
EQUIPADA, GARAJE Y
TRASTERO. VEN A
VERLO. REF:5998
132.000 €

C/ Curtidores, 8. Telf. 921 423 456 / 86
E-mail: segovia@espival.com
40002 SEGOVIA
www.espival.com

Inmobiliaria J.P.
 CALLE INDEPENDENCIA, 25
 SEGOVIA
921 432 381

CHALETES EN VENTA
LA LASTRILLA
 CHALETS INDIVIDUALES
 243 m²
 JARDÍN DESDE 350 m²
 4 DORMITORIOS - 3 BAÑOS
 PORCHE, BODEGA
 GARAJE 2 COCHES
 DORMITORIO O DESPACHO
 EN PLANTA BAJA
 EXCELENTES CALIDADES

CHALETES EN VENTA
REVENGA
 PAREADOS 208 m²
 3 DORMITORIOS
 2 BAÑOS - ASEO
 TARIMA - CALEF INDIV. GAS
 BAJO CUBIERTA HABILITADO
 ZONAS COMUNES C/PISCINA
 CHALET INDIVIDUAL
 PALAZUELOS
 212 m² CONSTRUIDOS
 JARDÍN 200 m²
 4 DORMITORIOS, 1 EN PLANTA
 2 BAÑOS - SALÓN C/CHIMENEA
 GARAJE DOS COCHES
 CHALET PAREADO
 PALAZUELOS
 180 m - JARDÍN 120 m²
 COCINA AMUEBLADA
 SALÓN C/CHIMENEA
 3 DORMIT - 2 BAÑOS - ASEO
 BAJO CUBIERA HABILITADO
 PARA ENTRAR (2 AÑOS)
 CHALET PAREADO
 TRES CASAS
 4 DORMIT - COCINA AMUEBLADA
 SALÓN C/CHIMENEA
 JARDÍN 200 m² C/Piscina Cubierta
PISOS EN VENTA
VALVERDE
 VIVIENDAS 1 Y 2 DORMITORIOS
 PARKING PRIVADO
 ASCENSOR - PADDLE
CHALETES EN VENTA
TABANERA
 PROMOCIÓN ADOSADOS
 230 m² - 3 DORMITORIOS
 2 BAÑOS Y ASEO
 BAJO CUBIERTA HABILITADA
 BODEGA - GARAJE 2 COCHES
PISOS EN VENTA
HONTANARES
 PROMOCIÓN VIVIENDAS
 1 - 2 - 3 DORMITORIOS
 ASCENSOR - GARAJE
 EXCELENTES CALIDADES
PISO EN VENTA
PALAZUELOS
 A ESTRENAR - 2 DORMITORIOS
 2 BAÑOS - ASCENSOR - GARAJE
 TRASTERO - TARIMA
 EN EL CENTRO DEL PUEBLO
PISO EN VENTA
CONDE SEPULVEDA
 A ESTRENAR - 115 m²
 3 DORMITORIOS - 2 BAÑOS
 ASCENSOR - GARAJE - TRASTERO
 EXCELENTES CALIDADES

OBRA NUEVA

PAREADOS O INDIVIDUALES EN SAN CRISTOBAL

- Jardín de 161,30 m
- 4 plantas
- 4 dormitorios
- 4 baños

PISOS CASAS

Ref.- P1790
 Apartamento en PARQUE ROBLEDOS, consta de un dormitorio, salón, cocina y baño. Oportunidad.

Ref.- P1773
 AVD/ DE LA CONSTITUCION Piso, para reformar, con 3 dormitorios, baño, cocina amueblada con electrodomésticos, trastero...

Ref.- P1786
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA Piso en construcción. Consta de: 3 dormitorios con armarios empotrados, salón comedor, cocina, 2 baños.

C0226 - Chalet en venta en los Ángeles de San Rafael, consta de 1500 m² de parcela y 300 de chalet, con 4 habitaciones y 3 baños completos. Calidades de lujo.

C0466 - RIAZA Vivienda de 113 m² con jardín de 67 m². Salón, cocina, 2 baños, 2 dormitorios, garaje y ascensor. Exterior

C 731: MARAZUELA 2dormitorios, salón, cocina amueblada, baño, aseo y garaje. Año 1997.

L0308 NUEVA SEGOVIA. Local diáfano de 80 m² para acondicionarlo. Con 6 metros de fachada, ideal para cualquier negocio.

L0136 - LA GRANJA. Magnífico local de 80 metros cuadrados totalmente acondicionado para realizar cualquier tipo de actividad.

L0139 - Local en venta en el barrio de la Albuera. Con ciento diez metros cuadrados Y cuatro metros de fachada. Con todos los servicios se puede realizar cualquier actividad.

LOCALES

Triangulo Inmobiliaria

www.trianguloinmobiliaria.com

MIGUEL TOVAR
IMT
 API Nº 10329
 Ezequiel González, 6
921 43 54 61
921 43 59 50

GARAJES - NAVES
OFICINAS
ALQUILER - VENTA

SE VENDE NAVE EN EL POLIGONO DE VALVERDE 700 m² CON UNA PARCELA DE 625 m², CON PUENTE GRUA, OFICINA Y VESTUARIOS.

SE VENDE NAVE EN EL POLIGONO DE VALVERDE, 800 m², 700 m² DE PARCELA, CON OFICINA, POSIBILIDAD DE ALQUILER.

SE VENDE PLAZA DE GARAJE EN LA ZONA DE LA CALLE DE SAN VALENTIN

SE VENDE OFICINA EN LA CALLE SAN FRANCISCO, 114 m², 3 DESPACHOS CON UNA SALA CENTRAL, ARMARIOS EMPOTRADOS

SE ALQUILA OFICINA EN LA CALLE REAL, 85m², ACONDICIONADA.

SE ALQUILA PLAZA DE GARAJE EN LA ZONA DE JOSE ZORILLA Y SANTO TOMAS

1ª FASE 2ª FASE
TODO A LA VENTA

BERNUY DE PORREROS 1 Y 2 DORMITORIOS, CON GARAJE Y TRASTERO EXCELENTES CALIDADES URBANIZACIÓN PRIVADA

MIGUEL TOVAR
IMT
 Ezequiel González, 6

GESTIÓN 10
 GESTIÓN INMOBILIARIA

PISO en VENTA
Plaza El Peñascal
 tiene 1 dormitorio
 Salón y baño
 Cocina independiente Exterior
 Garaje y trastero opcional
INFÓRMATE

PISO en VENTA
SAN JOSÉ
 2 dormitorios
 Salón y baño
 Calefacción individual
 Suelos de tarima EXTERIOR
 Reformado
 BUEN PRECIO
LLÁMANOS

El 10 De Su GESTIÓN

PISO en VENTA
junto José Zorrilla
 Dos dormitorios
 Salón y baño
 Cocina amueblada Exterior
 Suelos de parquet
POR UN 10 EN TU GESTIÓN

PISO en VENTA
Puente Hierro DÚPLEX
 Tres dormitorios.
 Baño y aseo.
 Totalmente exterior
 Muy buen estado
TODAS LAS FACILIDADES EN GESTIÓN 10

921 44 50 77
 C/ La Plata, 56
 www.gestion-10.com

ARCO
921471474

PROMOCION PUERTA LA REINA (JUNTO A NOLES)

LA GRANJA
 Elegancia, Confort y Diseño en un Paraje Privilegiado

- 1, 2 y 3 dormitorios
 - Bajos con jardín y bodega
 - Materiales y acabados de 1ª calidad
 - Amplios Trasteros

INFÓRMATE Y GANA UN FANTÁSTICO VIAJE

RAMIREZT

CALIDAD
 C/ Calandria, 8
 SAN ILDEFONSO

Antena 3 graba la serie 'Manolo y Benito'

La cadena inicia la próxima semana el rodaje de esta serie secuela de la exitosa *Manos a la obra*, que repondrá a partir de hoy. *Manolo y Benito* está protagonizada por los mismos actores que la original, Carlos Iglesias y Ángel de Andrés, a los que se sumará la intérprete Loles León.



Imagen del reportaje sobre los masones.

Nueva temporada de 'Crónicas', en La 2

El espacio informativo que dirige Reyes Ramos emite, a las 00,00 horas, el reportaje *El secreto de los Masones*. En él se analizan los rituales, ceremonias y secretos celosamente guardados de una institución desconocida para la gran mayoría y que arrastra una leyenda que no siempre corresponde a la realidad.

'Supernanny' aborda la testarudez de Alex

Silvia tiene un grave problema con las comidas de su hijo Alex, de ocho años. Lleva seis años comiendo las mismas cosas y su testarudez llega al extremo de no querer hacer la primera comunión por no comer la *hostia sagrada*. Rocío intentará enseñar al pequeño hábitos alimenticios. En Cuatro, a las 22,45 horas.

LOS PAYASOS DE LA TELE ARMANDO RODRÍGUEZ

Educar

Resulta preocupante, en la medida que todos ustedes quieran, el nuevo cariz educativo que está tomando este país. Hasta hace no demasiado, el papel educativo de nuestros niños estaba estimado en un 75% de la familia y un 25% del profesorado. En un pasado muy cercano, casi presente, los porcentajes fueron acercándose porque los dos sueldos eran necesarios. Pero ahora, gracias a fenómenos como *Supernanny* o *El primero de la clase*, resulta que la televisión reclama su cuota de porcentaje. Pero no en la educación de los niños, sino en la de los padres.

La tele ha tenido una vocación de servicio público. Ha tenido y explotado, hasta el punto de tergiversarlo, el poder de seducir al niño y educarlo. No lo ha conseguido. Es más, lo ha maleado hasta el punto de hacerlo (mayoritariamente) insoportable. Ahora, como ahogada por su propia culpa, la televisión ha decidido corregir el mucho daño que hizo a los niños y a los padres que no vigilaban ni ponían cortapisas al consumo indiscriminado de ondas catódicas por parte de sus retacos.

Supernanny es el gran ejemplo. Que si el niño no come, que si la niña es un demonio... Quien más, quien menos, es esa persona (o conoce a esa persona) que no consigue hacer carrera con su criatura y se echa la culpa de no haber sabido poner freno a la rebeldía o al mal comportamiento de su hijo o hija. No se culpen enteramente. No culpen al profesor. Quizás es una mezcla perfecta entre la libertad (¿libertinaje?) que ha tenido el chaval para consumir información televisiva (porque periódicos y radios no consumen) aleatoriamente, sin criterio, sin tapujos: niños rebeldes, contestones, malhablados, solitarios, consumistas y violentos pueblan el panorama televisivo. No está mal que empiecen a proliferar (y triunfar, ya lo verán) programas que intenten curar las heridas que sus *colas* provocaron.

TELEVISIÓN 65

Las preferencias sexuales de las mujeres, en 'Diario de...'

Hoy viernes, a las 00,15 horas, vuelve a la parrilla de Telecinco este programa conducido por Mercedes Milá, que analizará los hábitos, inclinaciones y apetencias de las féminas españolas

• Carmen Alcayde, Carme Chaparro y Carolina Ferre comparten impresiones con cuatro de los hombres más deseados, Arturo Valls, Alejo Sauras, Iker Casillas y José Coronado.



Mercedes Milá descubrirá, esta noche, los comportamientos y las exigencias de las mujeres españolas ante el sexo. / TELE CINCO

SPC
Que las mujeres no sienten placer con el sexo, sólo los hombres, ha sido, y en algunas culturas todavía es, un tópico bien alimentado por el mundo masculino y una falacia que Mercedes Milá se encargará de desmentir esta noche.

Lo hará en Telecinco, en el programa *Diario de...*, donde se analizará este tema del mundo sexual femenino, con sus necesidades, preferencias y fantasías, un asunto tabú durante muchos años.

En la nueva edición de este formato, Mercedes Milá descubrirá los comportamientos y las exigencias de las mujeres españolas ante el sexo y, entre otras intervenciones, contará con la opinión de tres profesionales de la comunicación: Carmen Alcayde, Carolina Ferre y Carme Chaparro, y de cuatro hombres: Iker Casillas, José Coronado, Alejo Sauras y Arturo Valls.

El espacio también analizará la oferta sexual destinada a las mujeres y con este fin, un reportero del programa intentó conseguir trabajo como *gigoló*. Para ello

acudió a una agencia que contrata chicos dispuestos a mantener relaciones sexuales con mujeres a cambio de dinero.

En otra agencia, Mercedes Milá observa como un grupo de 150 chicos ofrecen sus servicios de compañía a mujeres para acudir a todo tipo de eventos: cenas, viajes, comidas de negocios y bodas.

La popular presentadora ha asistido a una sesión de *tapersex*, una reunión de mujeres organizada en un domicilio particular cuyo principal objetivo es la adquisición de las últimas novedades en el mercado de juguetes eróticos.

Aunque este tipo de encuentros también está abierto a grupos de hombres e incluso parejas,

el perfil de los asistentes a una de estas sesiones es abrumadoramente femenino, con edades comprendidas entre los 30 y los 50 años.

Se emitirá una entrevista con la directora de cine erótico Bibian Nora, que revelará las claves de los principales deseos de las mujeres.

GRAN LOCAL en venta

En Segovia - 540 m²

CENTRICO
INMEJORABLE SITUACION
Luces a dos calles

Tel: 921 42 18 26
josezorrilla43@hotmail.com

Promociones Jose Zorrilla
cuarenta y tres



LO MEJOR DEL DÍA



David Bisbal, en el especial de TVE 'Quién me iba a decir'

Sonia Ferrer presentará este musical en el que David Bisbal obsequiará a sus fans con temas tan conocidos como Ave María, Oye el Boom, Lloraré las penas, Dígame o Esta ausencia. Además, hará duos con Ana Torroja, Antonio Carmona, David de María y Antonio Orozco. LA PRIMERA, 22,00 HORAS



Gala de entrega del Segundo Premio Donostia a Matt Dillon

La 2 de TVE, en colaboración con la ETB, emite la Gala de entrega del Segundo Premio Donostia al actor estadounidense Matt Dillon. La 54 edición del Festival Internacional de Cine de San Sebastián llega a su recta final. Muestra en que Max von Sydow ha sido uno de los galardonados. LA 2, 22,00 HORAS

segovialnmobiliaria.com la mejor forma de encontrar casa en Segovia DigitalCentu Internet Consl

LA PROGRAMACIÓN

1 LA PRIMERA	2 LA 2	3 ANTENA 3	cuatro	5 TELECINCO	6 LA SEXTA	7 CANAL 4
<p>06:00 Noticias 24 horas 07:00 Telediario matinal 09:00 Los desayunos de TVE. Hoy, Osvaldo Puccio, embajador de Chile en España. 10:15 Saber vivir. Tema de salud: <i>Vino, mosto y uvas</i> 11:30 Por la mañana. Magacín con Inés Ballester. 13:50 Avance informativo 14:00 Informativo territorial 14:30 Corazón de verano</p> <p>15:00 Telediario 1. Con Ana Blanco y Jesús Álvarez. 15:55 El tiempo 16:00 Amar en tiempos revueltos. Sole le da a Elisa el dinero que Marco ha sisado para que él pueda darse de alta en la luz. De este modo le devuelve el que ella le prestó. 17:05 La tormenta. Telenovela protagonizada por Natalia Streignard y Christian Meier. 18:15 España directo. Informativo con Pilar García Muñiz. 20:00 Gente. Magacín diario presentado por Sonia Ferrer, la cara de las noticias de corazón y Mª José Molina, la cara de las noticias de sucesos.</p> <p>21:00 Telediario 2 21:55 El tiempo 22:00 Especial David Bisbal. Quién me iba a decir. Espacio presentado por Sonia Ferrer. David Bisbal interpretará 12 canciones, seis de ellas de su nuevo disco, <i>Premoción</i>, que saldrá al mercado en octubre. 01:00 Viernes cine. Clocktoppers, detener el tiempo. Ciencia ficción. EEUU, 2002. Con Jesse Bradford. (Ver sinopsis en sección Las Películas). Incluye Telediario 3 02:30 Música Uno. R. Monográfico sobre <i>La Unión</i>. 03:00 Noticias 24 horas</p>	<p>06:00 Euronews. Informativo. 07:00 Animales del bosque 07:30 Los Lunnis. Infantil. 09:30 Aquí hay trabajo 10:00 UNED 11:00 La película de la mañana. <i>Bahía de Palma.</i> España, 1962. Con Arturo Fernández y Elke Sommer. 13:00 El loco mundo de Tex Avery/Trollz. Series. 14:05 Oliver.../El chavo...</p> <p>15:15 Saber y ganar 15:40 Grandes documentales 15:45 Guías Pilot VIII. N. York. 16:55 Espacios naturales de Jaén. Sierra de Cazorla, Segura y Las Villas l. 17:30 Alienators. Serie. 18:00 Los increíbles misterios de Los Ripley's. Serie. 18:30 Naufragos. Serie. Parece que la estación minera está justo detrás de la montaña. 19:00 Campeones hacia el mundial: Oliver y Benji. R. 19:30 Dos hombres y medio 20:00 Blossom. El canuto. 20:50 Smallville. Serie. 21:45 Euromillones y Bonoloto 21:50 Miradas 2</p>	<p>06:00 Las noticias de la mañana. Informativo. 08:00 Shin Chan. Infantil. 09:00 Ruedo ibérico. Invitado: Alberto Ruiz Gallardón, alcalde de Madrid. 10:30 La batidora 11:30 Manos a la obra. Serie. 12:45 La ruleta de la suerte. Con Jorge Fernández. 14:00 Los Simpson. Solo se muda dos veces y Más Homer...</p> <p>15:00 Antena 3 Noticias 1. Con Susanna Griso, Roberto Arce y Manu Sánchez. 15:50 El Ti3mpo 16:00 El precio justo. Concurso con Juan y Medio. 17:00 En Antena. Magacín vespertino presentado por Jaime Cantizano que hoy recibe a Francisco Rivera que comentará los temas que el rodean. 19:15 El diario de Patricia. Talk Show diario presentado por la periodista vasca Patricia Gaztañaga. 20:15 ¿Quién quiere ser millonario? Concurso con Carlos Sobera.</p>	<p>07:50 Menudo ReCuatro. Infantil que incluye un capítulo de las series infantiles: <i>Bola de dragón, Pretty Cure y El show de la Pantera Rosa.</i> 09:30 Surferos TV. Zapping. 10:00 Buffy, cazavampiros. Emisión de dos capítulos: <i>El asesino que llevo dentro y La primera cita.</i> 11:50 Rebelde Way</p> <p>14:00 Noticias Cuatro. Incluye la información deportiva de la mano de Manu Carreño y Manolo Lama. 14:55 Friends. Chandler y Mónica están de regreso en Nueva York. Cuentan a sus amigos que concieron una pareja en la luna de miel. 16:50 Channel n°4. Magacín diario presentado por Ana García Siñeriz y Boris Izaguirre. Hoy recibe a los Morancos. 18:55 Alta tensión 20:00 Crossing Jordan. Serie. <i>Alguien que cuide de mí.</i> La doctora Jordan al llegar a casa escucha unos disparos.</p>	<p>06:30 Informativos Telecinco Matinal. Informativo presentado por Agustín Hernández y Yolanda Benítez. 09:10 La mirada crítica. Espacio de entrevistas y análisis de la actualidad dirigido por Vicente Vallés. Hoy, <i>Justino Sinova.</i> 10:45 El programa de Ana Rosa. Magacín con Ana Rosa Quintana. Incluye Karlos Arquifiano en tu cocina.</p> <p>14:30 Informativos Telecinco. Presentado por Begoña Chamorro que incluye la información meteorológica y de deporte. 15:30 Aquí hay tomate. Repaso de las noticias del corazón. 17:00 Yo soy Bea. Álvaro no está dispuesto a dimitir, a pesar de las insistencias de Francisco. El joven sabe que conseguirá convencer a Márquez y al Grupo Tamarindo de seguir adelante con la fusión. 17:45 Gran Hermano. Resumen. 18:15 A tu lado. Magacín presentado por Lucía Riaño. 19:55 ¡Allá tú! Concurso conducido por Silvia Jato.</p>	<p>05:35 Un país de chiste. R. 06:05 Juicio de parejas. R. 07:05 No sabe no contesta. R. 08:00 Hoy cocinas tú. R. 08:50 El intermedio Tira Diaria. R. 09:15 Planeta finito. R. 10:05 Juicio de parejas. 11:00 Hoy cocinas tú. Culinario. 12:00 No sabe no contesta 13:00 Un país de chiste 13:30 Traffic TV Tira Diaria</p> <p>14:00 La Sexta Noticias 14:45 DAC. Diario del Analista Catódico. Con Agustín Jiménez. 15:15 Padre de familia. Serie. 16:10 Navy: investigación criminal. Serie. <i>Teoría de la conspiración.</i> 16:55 Ley y orden. Serie. Dos agentes de la policía secreta, los detectives Richmond y May, están en trámites de adquirir un arma, pero algo va mal y los dos policías resultan muertos. 17:50 El abogado. Serie. 18:40 Todo el mundo quiere a Raymond. Serie. 19:05 El mundo según Jim 19:30 El rey de Queens</p>	<p>07:30 Información bursátil. Con análisis de expertos. 10:00 Televenta ehs 10:30 Programación local 12:25 Yago, pasión morena. Telenovela argentina protagonizada por Facundo Arana como Yago y Gianella Neyra, como Morena, que viven una historia de amor. 13:20 Avance informativo 13:30 Kaos. Zapping.</p> <p>14:00 Informativo local 14:30 Canal 4 Noticias 1. Con Estefanía Ureña. 15:05 Piérdete. Las mejores opciones para disfrutar del fin de semana en este programa dedicado al ocio. 15:25 Informativo local 16:00 Los vigilantes de la playa. Aventuras de un equipo de jóvenes socorristas. 17:00 Contigo de tarde. Los mejores recuerdos de televisión, cada viernes. 18:45 Yago, pasión morena. Yago ha sido criado en la selva. 19:30 Kaos. Zapping donde se muestran los momentos más espectaculares.</p>
<p>16:00</p> <p>Amar en tiempos revueltos Cuando Marcos está con Elisa se reencuentra con el hombre que le salvó la vida en Rusia: Ernesto.</p>	<p>19:30</p> <p>Dos hombres y medio Jake, que cumple 12 años de edad, ha pasado toda la noche sin dormir y para espabillarse se toma su primer café.</p>	<p>19:15</p> <p>El diario de Patricia Patricia Gaztañaga acompaña a sus invitados todos los aspectos relacionados con sus relaciones personales.</p>	<p>22:00</p> <p>Callejeros Barrios aislados arroja luz sobre los muchos problemas que tienen algunos barrios en la isla de Gran Canaria.</p>	<p>17:00</p> <p>Yo soy Bea Álvaro no está dispuesto a dimitir, a pesar de las insistencias de Francisco. Sabe que convencerá a Márquez.</p>	<p>23:55</p> <p>Todos a cien El actor Nacho Novo mostrará una exposición de fotografía erótica y sus impresiones sobre la muestra.</p>	<p>15:05</p> <p>Piérdete Remi Sanz se pierde por Castilla y León para proponerle planes para el fin de semana.</p>

Abierto plazo de matrícula Gimnasio Mario Muniesa PILATES-DANZA DEL VIENTRE CHI KUN - AEROBIC - BALLET CALLE DE SAN ROQUE Tel 921 43 30 22



El debate de ¿Dónde estás corazón? se centra en Paquirri

El espacio de entretenimiento entrevistará al periodista Pipi Estrada, ex novio de Terelu y actual compañero de Lucía Lapiedra. Además, recibirá a Luis Lara, ex compañero del malogrado Francisco Rivera, Paquirri, que desvelará algunos detalles de la vida del torero. **ANTENA 3. 22.00 HORAS**



En 'Contigo de tarde' aprender a moverse con ritmo es fácil

Cristina Camell inaugura hoy una nueva sección del programa dedicada al baile. Desde el plató de *Contigo de tarde* se darán clases. Además, propuestas culturales y todos los detalles de la *Pasarela de la Moda de Castilla y León*, que se celebrará en Burgos del 3 al 5 de octubre. **CANAL 4. 17.00 HORAS**

Centro Residencial Doctor Barrios

- Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
- Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
- 122 plazas de máximo nivel asistencial

Desde 1.395 €/mes (iva incluido)
www.centrodotorbarrios.es
921 48 92 01
Ortiguosa del Monte (Segovia)

GMS 921 41 32 32 GMS

Segovia Plaza de Santa Eulalia, 10

920 35 29 79 Plaza de Santa Ana, 4 Avila

TELEMADRID	TELESEGOVIA
07:00 Telenoticias. Informativo con Álvaro Santos.	12:00 Telenovela. "Ser bonita no basta"
08:00 Cyberclub. Infantil.	13:00 Cocina para dos
08:55 Hello Hoobs. Infantil.	13:30 Enid Blyton
09:00 El círculo a primera hora. Ely del Valle entrevista a Miguel Árias Cañete.	14:00 Telenoticias Segovia
09:30 Buenos días Madrid	14:30 Telenoticias Castilla y León
11:35 Missing 1/Salud al día	15:05 La España Prodigiosa
12:35 ¿Qué comemos hoy? Revuelto de hongos y queso.	15:30 Telenoticias Segovia
13:15 Alto y claro. Debate.	16:00 Cine "Loca juega tropical"
14:00 Telenoticias. Presentado por Víctor Arribas y Susana Pfingsten.	17:30 Punto Zapping
15:10 El tiempo/Deportes	18:00 Teleserie "Rebelde"
15:40 Cifras y letras. Concurso presentado por Paco Lodeiro.	20:00 Telenoticias Segovia
16:10 Hoy por tí. Magacín. Nieves Herrero entrevistará a Pastora Soler.	20:30 Telenoticias Castilla y León
18:15 Madrid directo. Inmaculada Galván conecta con los reporteros repartidos por la Comunidad de Madrid.	21:05 El tiempo
19:30 Metro a metro. Patricia Pérez y Luis Miguel Torrecillas conducen este concurso que se desarrolla en las diferentes estaciones de metro.	21:15 El Arcón
20:30 Telenoticias	22:05 Medio Ambiente
21:15 El tiempo	22:20 Teledportes Segovia
21:25 Deportes	22:50 Plaza Mayor
21:35 Mi cámara y yo. Señor embajador.	0:05 Telenoticias Segovia
21:55 El megahit. Giro inesperado. EEUU, 2004. Con Andy García, Ashley Judo y Samuel L. Jackson. Recién ascendida a inspectora de policía, Jessica Shepard está tras la pista de un asesino.	0:35 Telenoticias Castilla y León
00:05 Diario de la noche.	
01:00 Treinta minutos	
02:05 Años luz. <i>Clima.</i>	
02:10 Cine: Sala de madrugada. <i>Xiu, xiu.</i> Dirigida por Joan Chen.	
04:15 Hoy por tí. R.	
	POPULAR TV
	08:00 Noticias La Mañana
	09:30 Cine: "Unión de bandas"
	12:00 El Angelus
	12:05 SANTA MISA
	12:45 España al descubrirto
	14:00 Noticias 1
	14:30 Documentales Didavisión
	15:00 Concurar con Popular
	16:06 Bonanza
	16:51 El Chavo del 8
	17:30 Dibujos animados
	19:00 El Diccionario Popular
	19:29 Cloverdale's Corner
	20:00 Noticias 2
	20:30 Popular Tv Noticias SG
	21:11 Gala presentación nueva programación Popular TV
	01:05 Palabra de vida

LAS PELÍCULAS ● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena



LA 2 23:25
EL TREN DE LA MEMORIA
★★★

El éxodo de millones de españoles a Europa en los años 60

Ficha técnica: Documental. España, 2005. **Dirección y guión:** Marta Arribas y Ana Pérez. **Producción:** Santiago García de Leaniz. **Fotografía:** Antonio González. **Música:** Tao Gutiérrez. 85 m.

La película documental retrata el éxodo de dos millones de españoles que buscaron la prosperidad en Europa en países como Alemania, Francia, Suiza y Los Países Bajos, en los años sesenta. Se fueron para unos meses, se quedaron treinta años. El documental pretende cubrir una laguna en la reciente historia de España y saldar una deuda con los protagonistas de unos tiempos difíciles de los que apenas sabemos algo más que una escueta historia oficial y unos cuantos tópicos.

LA 2 01:30
DAMA DE PORTO PIM
★★

Basada en un cuento de Antonio Tabucchi

En 1944, al filo de la Segunda Guerra Mundial, llega a la pequeña isla de Porto Pim Lucía (Emma Suárez), mujer madura y sofisticada acostumbrada a los lujos parisinos. Allí espera a Pierre, con el cual piensa establecerse en Buenos Aires, pero éste tiene dificultades para salir de Francia y se retrasa una y otra vez. En su tediosa espera Lucía conoce a Lucas (Sergio Peris-Mencheta), un joven cazador de ballenas en el que descubre cosas que nunca había encontrado en su sofisticado mundo y del cual se enamora.

CANAL 4 23:00
APARIENCIAS EXTRAÑAS
★★

Los riesgos de alquilar una habitación

Una mujer madura se ve en apuros económicos y decide alquilar su casa para sacar algo de dinero y tratar de tapar sus agujeros económicos. Después de realizar un exhaustivo casting entre distintas personas elige a una jovencísima chica, aparentemente la más seria y formal.

Sin embargo, la muchacha comienza a actuar de una manera muy extraña y la mujer termina arrepintiéndose de haberla alquilado su piso. ¿Conseguirá librarse de ella?

LA PRIMERA 01:00
CLOCKSTOPPERS, DETENER EL TIEMPO
★★

Un reloj con poderes humanos

T.O.: "Clockstopper". Ciencia ficción. EEUU, 1992.

Dirección: Jonathan Frakes. **Intérpretes:** Jesse Bradford, French Stewart y Paula Garcés. 90 m.

Zak es un chico normal que tiene como meta comprarse un coche. Un día descubre, entre los inventos de su padre, un reloj de pulsera. Enseguida se da cuenta que no es un reloj normal, al ponerlo en marcha sucede algo muy extraño: el mundo a su alrededor se detiene, el tiempo se congela para todos menos para él. Zak aprende a usarlo para impresionar a su amiga Francesca.

CUATRO 01:25
EL AMOR PERJUDICA SERIAMENTE...
★★★

Una revisión humorística de la historia de España



Ficha técnica: Comedia. España, 1996. **Director:** Manuel Gómez Pereira. **Intérpretes:** Juanjo Puigcorbé, Ana Belén, Gabino Diego y Penélope Cruz. 117 m.

Cuando Los Beatles llegan a Madrid en 1965 para actuar en la Plaza de Toros de las Ventas, una muchacha, Diana, está dispuesta a cualquier cosa con tal de conocerlos. Por ello, seduce a Santi, el conserje del hotel donde se alojan los músicos. Comienza así una relación que se prolongará a lo largo de los siguientes treinta años, sin que la destruya el hecho de que ambos contraigan diferentes matrimonios.

* Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

Atalaya

PAREJA DE LENTES A PARTIR DE 9 €

LALENTE ORGÁNICA QUE PROTEGE LOS OJOS

- IRROMPIBLES
- MAYOR RESISTENCIA AL RAYADO
- LIGERAS
- ANTIFLEJANTES
- CON GARANTÍA DE SUSTITUCIÓN

Estudio graduación GRATUITO

Avda. Fernández Ladreda, 20
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54
40002 SEGOVIA



El sentimiento hecho color

El pintor Alberto Álvarez fusiona las técnicas de acrílico y óleo con la impresión digital dando como resultado un trabajo experimental entre lo real y lo abstracto

BÁRBARA CARVAJAL/ SEGOVIA

Una sensación, una esperanza o un recuerdo, en ocasiones, se materializa en una pincelada sobre la tela de un cuadro y hay personas que nacen con esa sensibilidad especial para plasmar el mundo con tan solo dos instrumentos: una paleta y un pincel.

El segoviano Alberto Álvarez consigue volcar trocitos de vida como explosiones de color o con un atrevido contraste de luces y sombras. "Para poder sintetizar una idea o un sentimiento hay que darle muchas vueltas, preguntarte qué te sugiere y planteártelo un poco más tarde", comentó el pintor mientras observaba uno de sus cuadros, ya terminado.

Su fuente de inspiración la encuentra en los paseos por los caminos o en la fachada de una casa antigua. Sin embargo, señaló el simbolismo francés como uno de sus movimientos preferidos y a Fernando Zobel como su pintor fetiche, "podría estar horas mirando uno de sus cuadros", dijo.

AUTODIDACTA El artista explicó que desde niño le llamó la atención la pintura y durante mucho tiempo se dedicó a investigar por su cuenta. "Iba al campo con el grupo Acua y muchas veces sólo observaba cómo pintaban ellos sus acuarelas". Un primer contacto con pintores profesionales cuya herencia aún conserva.

Su afición le llevó a ser un asiduo visitante de exposiciones, mientras estudiaba delimitación, pero su vida dio un giro cuando un accidente de coche le causó una grave lesión medular; y aunque las rehabilitaciones y los hospitales le privaron de estudiar lo que realmente siempre quiso—Bellas Artes—, le llevaron a dedi-



El estudio de Alberto Álvarez está lleno de lienzos, acuarelas y resinas, en las que aplica nuevas técnicas. / B.C.P.

carce de lleno a la pintura.

Por primera vez tomó clases con Manolo Serrano, "pensé que era necesario aprender la parte académica para poder experimentar después" afirmó Álvarez. Llegaron las primeras exposiciones colectivas e individuales — en la Universidad Sek en 2004 o

en la Sala Unturbe el año pasado, "aunque me siento más cómodo dejando mis cuadros en lugares pequeños", comentó. De hecho sus lienzos visten las paredes de La Taberna del Arcipreste en Sotosalbos con exposiciones temporales en las que se cuelgan un número reducido de

lienzos y tablas.

Su incansable curiosidad, por descubrir el resultado de nuevas técnicas, le ha llevado a aplicar veladuras de acrílico y óleo sobre impresión digital, generando lienzos mezcla del realismo con figuración que en la actualidad son su seña característica.

Sotosalbos

La fama del lugar como escenario de la antigua literatura, las montañas cercanas llenas de huellas generosas que han buscado y rememorado hechos extraordinarios y célebres paisajes, la importancia del templo románico tanto artística como arquitectónicamente hicieron que el caminante se acercara al lugar con el respeto debido. Había estado allí pero había preferido olvidarlo. Buscó la perspectiva desde algunos rincones y esbozó con un poco de miedo lo que le rodeaba.

Se arrimó a un muro de piedra en la parte baja de la calle, allí sobresalen las rocas de sal y pez, junto a ellas hay un arbusto bajo, de copa ancha, como de jardín. A su izquierda una casucha abandonada con una parrá casi seca en su fachada. En línea va el muro de piedra que seguramente será la tapia del cementerio, esta coronado de cruces, hasta catorce contando tres que hay en el interior.

La solera de la calle es de pequeños cantos rodados con largos paños geométricos, al fondo hay un chopo con la guía cortada en medio de un pretil circular, tras él, una casa de las más señoriales, con ventanas y balcones rodeados de trabajados cercos de ladrillo macizo.

Por dentro del murete de piedra crecen dos hermosos abetos puntiagudos, y se asienta la famosa iglesia, con su amplio soportal, sus esbeltas columnas, y los arcos originales de la entrada.

Bajo los canecillos de los aleros se encuentran unos pequeños bustos de piedra gastados y ciegos por el paso del tiempo.

Sobre el tejado está la torre con su hermoso campanario. Y la luz que ilumina la tarde en su justa medida.

segovialnmobiliaria.com

la mejor forma de encontrar casa en Segovia

DigitalCentury

- Pisos
- Chalets
- Locales
- Solares
- Oficinas
- Fincas
- Naves
- Promociones

PROMOCIÓN EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Sorteamos **2 entradas** (*) para asistir en directo, dentro del ciclo **OTRAS MÚSICAS**, al concierto de **Serrat**

Lunes 2 de octubre
20:30 horas
Teatro Juan Bravo

Envía un mensaje de móvil (SMS) al **5410** con la palabra **ADELANTADO SERRAT**

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)
Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Organiza: CAJA DE SEGOVIA (Obras Sociales y Culturales)
Concierto recomendado por EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 2 entradas para un sólo ganador para asistir al concierto del lunes 2 de octubre. El sorteo se celebrará el 29 de septiembre a partir de las 12 horas. A la persona agraciada se le comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Dos entradas para una persona.